🧅 من التشكيل إلى الرؤيا

تأليف: د.وهب رومية



aiir21a2iiğ Mw2irqğ

www.alexandra.ahlamontada.com

# إصدارات المجلس الوطني للثقافة والفنون والأداب



# عظالمعونة

سلسلة كنَّه نَقَافِية شَهِرية بِمِدِرِها المِلْسِ الوطَّنِيِّ لِلنَقَافَة وَالْفَرُونَ وَالَّذَابِ - الكَوِيَة صدرت السلسلة في يناير 1978 بإشراف احمد مشاري العدواني 1993-1990

# 331 الشعر والناقد

من التشكيل إلى الرؤيا

تأليف: د.وهب رومية



### سعر النسخة

الكويت ودول الخليج دينار كويتي الدول العربية ما يعادل دولارا أمريكيا

الدول العربية ما يعادل دولارا أمريكيا خارج الوطن العربي أريعة دولارات أمريكية

### الاشتراكات

دولة الكويت تلافراد 15 د.ك للمؤسسات 25 د.ك

دول الخليج

للأفراد 17 د.ك للمؤسسات 30 د.ك

الدول العربية

للأفراد **25** دولارا أمريكيا للمؤسسات **50** دولارا أمريكيا

خارج الوطن العربي

للأفراد 50 دولارا أمريكيا

للمؤسسات

تسدد الاشتراكات مقدما بحوالة مصرفية باسم المجلس الوطني للثقافة والفنون والأداب وترسل على

100 دولار امریکی

العنوان التالي: السند الأمين العام

للمجلس الوطني للثقافة والفنون والأداب ص.ب: 28613 ـ الصفاة ـ الرمز البريدي13147

> دولة الكويت تليفون : ۲۶۳۱۷۰۶ (۹۹۵)

> > فاكس : ۲٤٣١٢٢٩ (٩٦٥) الوقع على الإنترنت:

www.kuwaitculture.org.kw ISBN 99906 - 0 - 199 - 2

رقم الابداء (۲۰۰۱/۲۰۰)

عطالمعت

سلسلة شهرية بمدرها المبلس الوطن» للتقامة والقيس والأدان

المشرف العام:

أ. بدر سيد عبدالوهاب الرفاعي bdrifai@nccal.org.kw

هيئة التحرير:

د. فــؤاد زكـريـا/ الستشار

أ. جاسم السعدون
 د. خلدون حسن النقيب

د. خليفة عبدالله الوقيان
 د. عبداللطيف البدر

د، عبدالله الجسمي

أ. عبدالهادي نافل الراشد
 د. فريدة محمد العوضي

د . فلاح المديرس د . ناجى سعود الزيد

مدير التحرير

هدى صالح الدخيل

سكرتير التحرير شروق عبدالمحسن مظفر alam almarifah@hotmail.com

التنضيد والإخراج والتنفيذ

وحدة الإنتاج

في المجلس الوطني

من التشكيل إلى الرؤيا

تأليف: د . وهب رومية

طبع من هذا الكتاب ثلاثة وأربعون ألف نسخة

رجب ۱٤۲۷ ـ سبتمبر ۲۰۰۸

# 8.017VI 8.017VI 8.017VI

ــل:	 _	_

15	ــــصـل الأول: المستويات الفنية	
	في شعر الانتفاضة	

ديوان الشهيد محمد الدرة نموذجا

7

119 في شعر محمد عمران الجموعات الخمس الأولى

الأمير عبد القادر الجزائري

393



### مدخل

ارتبط مفهوم «الهويّة» بخطاب عصر النهضة. أو عصر اليقظة العربية كما يحلو لكثير من المثقفين العرب أن يسمّوه - ارتباطا وثيقا. وكان هذا الخطاب مورِّقا باكتشاف «الذات» عبر ركام تاريخي ضخم. وعلى الرغم من تنوع الاستحابات الأبديولوجية للاحتكاك الحضاري بالغرب، فقد كان البحث عن «الذات» أو «الهوية» أنيل مقاصد ذلك الخطاب، لأنه يحاول استرداد شخصية الأمة من يد الضياع والبلبلة والاضطراب. وحقا لم يكن التطور التاريخي الاجتماعي نسقا واحدا فى الأقطار العربية لأسباب شتى، ولم تكن ماهية «الهويّة» واحدة للأسباب عينها، فقد برز العنصر الإسلامي في خطاب المثقفين المصريين الأوائل (كرفاعة الطهطاوي ١٨٠١ \_ ١٨٧٨، جمال الدين الأفغاني الذي زار مصر عام ١٨٧١، وأقام فيها ثماني سنوات)، وبرز العنصر القومي العربي في استجابات المشقفين الشوام الأوائل (ناصيف السازجي

المحرفة الناقد بالشعر المحرفة البستاني من حملاقة البستاني بأشجار الورد: يبعد عنها ما ليس منها، وينقيها من على ويسالج ما في تعضيها من على ويسرز مراكان ويسرز مراكان يسر الناظرية،

المذلف



14.1 ـ (۱۸۷ م. بطرس البستاني ۱۹۱۱ ـ ۱۸۸۳، أحمد هارس الشدياق الماح ـ ۱۸۸۳ ـ (۱۸۲ ـ ۱۸۷۳) أن وفي هذه المرحلة المبكرة من اليقظة العربية كان في المغرب العربي خير الدين التونسي (۱۸۲۰ ـ ۱۸۸۹) يتعدث عن الإسلام المغرب الدين التونسي (۱۸۲۰ ـ ۱۸۸۹) يتعدث عن الإسلام الزوادت غنى وتمايزا، وتراسلت اصداؤها، وأسهمت في خلق فكر أوضح واكثر اتساقا وتفصيلا، فظهر محمد عبده (۱۸۶۹ ـ ۱۹۹۰) في مصر، واكثر اتساقا وتفصيلا، فلا (۱۸۵۰ ـ ۱۹۸۳)، والشيخ طاهر الجزائري (۱۸۵۱ ـ ۱۹۸۵ ـ ۱۹۹۵ في مصر، فلي الشام ممثلين «المهويّة» من مرجعية دينية إسلامية، وظهر قامس، أمين (۱۸۲۳ ـ ۱۹۲۹)، وأحمد لطفي السيد (۱۸۳۳ ـ ۱۹۲۹) في المعاني التعاني التعاني العالية «المهاني» وظهر العاماني، وظهر العاماني، وطائر المعاني العاماني، وطائر المعاني، وطائر المعاني العاماني، وحالوا المتواني العلماني، وحالوا المتواني العلماني، وطائر العلماني، وحالوا المتواني العاماني، وحالوا المتواني العاماني، وحالوا المتواني العاماني، وحالوا دون تماهي القكر العلماني، وحالوا

لقد كانت معركة التتوير في أوائل عصر النهضة معركة اغتراب ثقافي واجتماعي، ولكنها أحرزت إنجازات ضخمة أبرزها مفهوم «الهويّة» بغض النظر عن الاختلاف في مرجعيات هذا الفهوم، ولم يلبث الجدل أن ثار عسائيا حول هذا المفهوم، ولم يلبث الجدل أن ثار مسائيا حول هذا المفهوم، ولم تزل ضوضاؤه تصم الآذان، ولكنة اتخذ مسازات شتى، وادوك الكثيرون أن «الذات» لا تُدرك هويتها إلا بمواجهة الآخر، مسازات شتي الابنو عن أن يكون ذاته ليصبح الآخر، وأن سائلت ليكون ذاته ليصبح الآخر، وأن الانجواجة يكون من داخل الشفافة التي ينتمعي إليها هذا الفكر، وهرق كبير بين الانتقاح على الآخر وحواره، وبين الانبهار به، والاستسلام له. أي بين إغناء منهوم «الهوية» وتطويره، ومفهوم الاغتراب أو الاستلاب. أن «الهوية» هي مزوية الآخر لها، ومن واجب أي أمة من الأسم مزيع من رؤية الأمة لنفسها، ورؤية الآخر لها، ومن واجب أي أمة من الأشمان الشخصية.

لقد أدرك مفكرو النهضة وورثتهم المعاصرون أن التخلَّى عن «الهوية» يفضى إلى ضياع محتوم، وإلى تعدّد القيم، وتنامى الشعور باللاجدوي وتفاقمه، ولذلك التقت حول مفهوم «الهوية» أسئلة التراث والمعاصرة، وأسئلة الشعر والنقد. وغدت «الهويّة» معيارا لتحديد المواقف، والحكم عليها. وما من ريب في أن مفهوم «الهويّة» قد تطوّر في وقتنا الراهن، وتطورّت معه مناهج النظر إليه (1). لقد تراجع تأثير الثقافات الوطنية في عالم «القطب الأوحد»، وتنذر صراعات الوقت الراهن بهيمنة ثقافة واحدة، ولغة واحدة امتدادا لهيمنة جبروت القوة على المستوى العسكرى والاقتصادي والسياسي، وفي ظل هذه الهيمنة . أو جعيمها . غدا مصير الدولة العربية القطرية التي نشأت في أعقاب معاهدة سايكس -بيكو ١٩١٦ م قلقا تتقاذفه عواصف السياسة التي تملأ فجاج الأرض العربية قاطبة. وإذا كان مفكرون كثير رأوا في مفهوم «الهوية القطرية» المكتملة بنفسها، والمستغنية عن غيرها فيما تظن أو تتوهم، تزييفا للوعى. أو رأى فيه بعضهم خطوة نحو مفهوم أشمل وأعمق وأدق، فإن هذا المفهوم الضيّق نفسه غدا معرّضا للانقسامات والتحلل، وبدأت تناوشه في العلن مفاهيم متخلِّفة تملأ وسائل الإعلام المختلفة، وتنذر يسقوط الأوطان وتحلِّلها إلى عواملها الأولية من قبلية وطائفية ومذهبية وعشائرية وسواها، ولم يبق ما يعصم من هذا السقوط والتحلل سوى «الهويّة» التي تحتضنها استراتيجية ثقافية وطنية وقومية. وقد تبدو «الثقافة» ظاهريا حلقة ضعيفة في السلسلة الوطنية أو القومية، ولكن هذه الحلقة عند التحقيق هي التي تتحكم بالسلسلة، وعلى بقية الحلقات أن تضبط حركتها وفقا لها، وإلانفرط عقد السلسلة على نحو ما هو معروف في قانون «المنظومات» الرياضية. والشعر والنقد نسقان من أنساق هذه الثقافة الراشدة، وفي المراحل التاريخية الحرجة من حياة الأمم تظهر الأهمية الفائقة للثقافة بوصفها الملجأ أو الحصن الأخير للدفاع عن «الهويّة». وإذا انهارت ثقافة أمة ما كان ذلك إبدانا بانهيار الأمة نفسها.

ويشير تاريخ النقد العربي إشارة شبه واضعة إلى هذه القضية، ففي الآنداس القرب تثاؤب المريض الذي هذت كيان الوجود العربي في الآنداس يتثافب المريض الذي هدت كيانه الأوصاب، وكانت الثقافة العربية الإسلامية يؤمئذ تقاتل قتالا تراجعياً دهاعا عن ذلك الوجود، وقد عبر عن هذا الموقف ناقد كبير هو حازم القرطاجني في موقفه من الشعر والنقد، ولم يكن، بعبارة إحسان عباس، «غربيا على حازم الذي فقد وطنه أن يحسن بالضياع، وأن ينعكس إحساسه هذا على حال الشعر والنقد في عصره، أما الشعر فإنه منذ مائتي عام يعاني خروجه عن مذهب الفحول في الإحكام والانتقاء، وقد نضاءل جمهوره، وقل المقبلين عليه، بل أصبح كثير من أنذال مناعة سحب عليها الخصول والإنبائه، ولهذا يحس حازم بالياساس من المناعة سحب عليها الخصول والزيالة، ولهذا يحس حازم باليساس من

الشعر والنقد كلاهما قد انجدر إلى الحضيض، ولا بدّ لهما من امرئ مؤمن بهما معا ينقذهما من هذا الانحطاط الذي تردّيا في مهاويه، <sup>(9)</sup>. وفّي بداية عصر النهضة عبّر الشعراء الإحيائيون بنهجهم الفني تعبيرا

وفي بدايه عصر المهمت عبر السعراء الإحيابيون بلهجهم الفي تعليرا دفيه ما عن موضوع «الهويّة» أو «الثقافة» على نحو ما عبّر عن هذين الموضوعين نقديا كتاب «الوسيلة الأدبية» لحسين المرصفي.

وفي عصرنا الحاضر حدّرت نازك الملائكة من مشكلة «الانطلاق» في شعر التفعيلة . وهي أبرز روّاده . ، وصرّح شكري عياد: «والحق أقول إن كثيرا مما سمّي قصائد طويلة من هذا الشعر الحرّ هو في الحقيقة قصائد منطلقة» (() ودعا إلى أن يروض الشاعر شعره قبل أن يديعه في الناس، قال الا بد للشعر من رياضته كرياضته الخييل، ولكن الرياضة لا تكسر حدة الجواد، وإلا قما الفرق بينه وبين البغل؟» ((). وتحدّث عن أزم المعاصر وحيرته، ونمن على يتخبّط الشعراء قائلا «لا أدري من يعني يعرف الشعرة قائلا «لا أدري المتي يعرف الشعرة فاحلة (). وتحدث أدوزيس عن كثرة الحواة الملتجرة المتعرة والتقليدية والتقليدية والتقليدية والتكرار في هذا الشعر، ورأى البياتي باخرة من عمرة أن الجواهري قد

اعدا الشعراء إلى «وردة الحس». إنهم جميعا . وليس بينهم واحد من خصوم الشعر الحر . حداثيون يريدون تحديث الشعر إلى أبعد العدود، بشرط أن يكون ذلك إغناء وتطويرا للثقافة لا ارتدادا وتسميرا للهويّة. وهذه نظرة سديدة، ومعرفة عميقة الإبداع، فليس لمبدع أصيل حقاً أن يبدع خارج ثقافة أسته. ويؤكد تودروف «أن الخصوصية الأدبية ليست من طبيعة لغوية (وبالتالي كونية)، وإنما من طبيعة تارضة وثقافة» ('').

ودعا كثير من النقاد إلى ثورة في النقد تضارع ثورة الشعر وتواكبها دراسة وتقويما وتوجيها، ولكن الكثيرين أظهروا خشيتهم أو تململهم من فوضى النقد المعاصر \_ على الرغم من حرص النقاد الكبار على علمية النقد - ، ومن رطانة لغته، وولعه بالمصطلحات التي يلابسها الغموض، و«قد يشعر المرء أحيانا بهبوط العزيمة من هذه الرطانة العجيبة التي حاقت بالنقد الأدبى ربما أكثر مما حاقت بأى نشاط إنساني مماثل آخر، فمن الصعب أحيانا أن نفهم مصطلحات كثير من النقد الأجنبي وفرضيّاته» (١٠٠). وإذا كان ناقد كبير كرينيه ويليك يشكو هذه الشكوي، فقد يكون من حق آخرين أن يشككوا بجدوى هذا النقد شبه المستغلق الذي ينصرف همّ أصحابه إلى استعراض المعارف النقدية أكثر من انصرافهم إلى نقد النصوص التي كتبوا هذا النقد لاضاءتها، والكشف عن أغوارها العميقة، وليست هذه دعوة إلى أن يتخفِّف النقد العربي المعاصر من الثقافة النقدية العالمية، بل هي على النقيض تماما، بشرط واحد هو أن تكون النصوص التي يعالجها النقد التطبيقي هي محور هذا النقد وغايته، لا أن تتخذ ذريعة لاستعراض المصطلحات التي تتوارى النصوص في لجَّتها العميقة. أما الناقد النظرى . منشئا كان أو مترجما فمن حقه . بل من واجبه . أن يقدّم مادته النقدية على النحو الذي يشاء، بشرط واحد هو أن تكون هذه المادة قابلة للفهم، وما لم تكن واضحة في ذهنه فلن يقوى على إيصالها إلى المتلقِّين لأن التعبير هو معيار الوضوح.

ويكاد يكون وهما محضا أن نزعم أن النقد المعاصر لا علاقة له بالثقافة القرميّة، فما من فاسفة كبرى في التاريخ تلقّاها شعب من الشهوب إلا طبعها بطوابعه القوميّة، ولا تختلف في ذلك الفلسفات الدينية عن الفلسفات الوضعيّة، وليس النقد الأدبي سوى نسق من أنساق الثقافة لا يد من أن ينطبع بطوابعها . يقول رينيه ويليك هناك، بادئ ذي بده، ما يلت النظر في تلك الحركات العالميّة في النقد التي تتعدى حدود أي يلد بمضرده، رغم أنها قد تكون نشات في بلد واحد، وفي كون قدر كبير من نشران إليه من منظور واسع، حتى في حالة غياب العلاقات التاريخية. إن نظرنا إليه من منظور واسع، حتى في حالة غياب العلاقات التاريخية. كذلك لا نملك في نفس الوقت إلا أن نلاحظ عمق الخصائص الوطنية في الفكر الغربي الذي تلوحية في الفكر الغربي الذي تقريبه تناوات متشابكة تأتيه من روسيا والأمريكتين في الشد الأدبي، ("").

وإذن الشعر والنقد كلاهما متجدُّر هي الثقافة القومية إذا أحسنا الفهم والتدبير. وكلاهما حامل رؤيا، وإن اختلفت طبيعة أحدهما عن طبيعة الآخر، والنسعر خطاب تخييلي، والنقد خطاب تصوري مولود من نسق اجتماعي تاريخي محدًّد، ومعيّر عنه في الوقت نفسه، ولكن روح الفن ـ على الرغم من ذلك ـ تسري في عروقه، «فلا بد من أن يدخل في النقد قدر من الحس الفني، ويتطلب العديد من الأشكال التي يتخذها النقد، مهارات فئية وأسلوبية، (<sup>(1)</sup>).

إن النظر إلى الحقائق التاريخية الراهنة على أنها حقائق سرمدية نهائية، والاستسلام لها، والنظر إلى الأنساق السياسية المهيمنة، والففلة عما يناوشها ويزاحمها من أنساق هامشية أو ثانوية أو مضمرة وشبه مضمرة إنما يكشف عن نظرة سكونية إلى التاريخ. ويفري بهذه النظرة الشعور باليأس والإحياط واللاجدوى. ومن واجب الثقافة أن تكافح هذه النظرة وهذا الشعور. وإذن يتحدّد الموقف النقدي بهذا الشهم المحدّد لموقع الشعد والنقد من الثقافة والهوية، وبهذا الإدراك لاختلاف هذين الخطابين من حيث الطبيعة لا من حيث الوظيفة، وبوعي الملاقة بين البنية والرؤيا وعيا عميقا، فلا معنى لا من حيث الوظيفة، وبوعي الملاقة بين البنية والرؤيا وعيا عميقا، فلا معنى الشحديث عن رؤيا خارج الشكل أو سابقة عليه، ولكن هذه الرؤيا المنبقة من الظواهر الاجتماعية الأخرى، ويتحدّد المنهج الإيمان العميق بالوجود الموضوعي للنص، وبصلابة هذا الوجود بعد أن أوشك أن يتبدد أو يتلاشى هي زويعة الخطابات النقدية التي تعصف به من كل صوب، والإيمان العميق أيضا بأن أقضل المناهد أو النهج الذي يلائم لكن مصده دون أوهام حول الاستقلال الملاق للنقد أو النهجه، فاستقلال الملاق للنقد أو النهج، فاستقلال المنهج النقدي استقلال شبي لا ينفصل عن مناهج العلوم الأخرى، وثمة باستقرار ضرب من التمازج العرفي بين مناهج النقد نفسها، وبينها وبين

وعلى الرغم من إيماني بالممية النقد التطبيقي، فإنني آدرك أن موضوعه هو النبس، ولولاه ما كان له أن يكون، إنه خطاب مؤسس على خطاب آخر. ومن حق هذا الخطاب الواصف الحال المؤوّل أن يقترح ويوجّه دون أن يُنتهي به الأمر إلى أن يتوهّم أنه أهم من الخطاب الأول. إن علاقة الناقد بالشعر. كما أزاها . هي كملاقة البستاني باشجار الورد: يُبعد عنها ما ليس منها، وينقّها من الأوشاب، ويمالج ما في بعضها من علل، ويبرز جمالها وفئنتها،

في ضوء الملاحظات السابقة نظرت في مثات النصوص الشعرية الماصرة والقديمة مستقصيا، ومصنفا، ومحللًا، ومعلنا رؤياي الخاصة، وإذا كان من الشائع المستقر في الدرس النقدي الماصر أن الموضوعية هي موضوعية نسبية، وإن القراءات تتفاوت في وفائها للنص؛ وقدرتها على استكناهه، وإن البحث عن قراءة بريئة تامة الوفاء هي كالبحث عن غراب أعصم (أبيض الجناحين أو أبيض القدمين) كما يقول القدماء، فإن من حق هذا الكتاب أن يناوش السائد المستقر من إلا ككام النقدية حول بعض الشعراء، وإن يكون معبّرا عن رأى مؤلفه



وصوقفه من فكرة «الهوية» وما يتصل بها، لا عن آراء الآخرين ومواقفهم، وأن يكشف عن شوق أصيل إلى لغة نقدية تليق بنقد الشعر دون أن تفارق صفتها العلمية.

أيها الشعر، يا يمامة من برق وغمام، هبني بعض صوتك هَأَنعتَك به، أو بعض ريشك فأطيرَ به إليك.





### المستويات الفنية في شعر الانتفاضة ديوان الشهيد محمد الدرة نموذجا

الفتوحاتُ، في الأرض، مكتوبةُ بدماء الخيولُ وحدود المالكُ رسمتها السنابكُ والركابان، ميزانُ عدلٍ يميل مع السيف، حيث يميلُ أ أمل دنقل، قصيدة، الخيول،

متى سيكف الشعراء عن الطيران في أعقاب ذلك الزمن الذهبي النبيل الذي يتحدث عنه أمان الم أما أن لهم أن يتووا عن الخنين؟ إذا كثر التقريم هان... فليقضوا السنتهم. لقد صال التقريم هان... فالجد الذات الفردية أو الجماعية أهون علينا من ضرب كف بكف؟! لأسة أشراق غامضة تليق ضليب على المستورني، وتؤجّع النار في رصاد السوال. ألم نسرف في الحديث عن سلطان

أليس من واجب الأمة أن تنظر في مرآتها الخاصة ثم في مسرايا الآخسين لعلها تنبعث من رمادها الذي تعصف به الرياح من كل صوب؟»

المؤلف



الشعر على نفوس العرب وأسرف تاريخ الشعر في تعزيز هذه الفكرة حتى أوشكت أن تقع من النفوس موقع البدهيات، وظاهرت الدراسة اللغوية والأعراف الإجتماعية هذه الفكرة أيضا، هإذا نحن نرى «الكلام» من «كلم». ورا من دلالات هذا الجنر اللغوي «جرح»، وإذا نحن تتحدث عن مضارعة جرح الكلام لمجرح السعية ، والكلمة هي تاريخ الفكر الإنساني عامة، لا الفكر العربي وحده، ذات شأن رفيح («في البدء كانت الكلام» و«قرأ باسم ربك»، والتعاويذ والرقى والسحر و».).

وأحسب أن هذا الايمان بالكلم عامة، سواء أكان شمريا أم لم يكن، قد تعاظم في وقتنا الراهن حتى أوشك أن ينسخ الإيمان بالضعل!! وأخشى أن نكون استمرأنا مخادعة الذات، نخادعها فنخدعها، يساعد على ذلك مزاج سوداوى جريح يعمّقه الإحساس بالفجيعة وخيبة الأمل، ومناخ سياسى واجتماعي ونفسى عام مفعم بالشعور بالعجز والقنوط والمرارة، ألم يكتب شعر في القضية الفلسطينيّة أكثر مما كتب في أي قضية أخرى من قضايا العالم؟ ما الذي فعله الشعر؟ لم يحرز نصرا، ولا دفع العرب لإحراز النصر، لم يهدم الأنظمة العربية، ولا دفع الجماهير للقضاء عليها ... وأنا لا أطلب من الشعر هنا إلا ما يطلبه أصحابه منه، أو ما نذر نفسه له، لقد عجز عن تحقيق ما يصبو إليه، بل هو . إذا شِئْنا الدقة . أدّى وظيفتين مبتاقضتين، فكشف بذلك عن مفارقة ساخرة، لقد رعى . من جهة . المشاعر القومية والدينية، وغذَّاها، فازدادت فتنة وبهاء، ولقد أدخل ، من جهة ثانية . في روع الكثيرين أن النضال به لا يقلُّ عن المجاهدة بالنفس والمال!! لقد قعد يهمم هؤلاء عن نصرة تلك المشاعير، أو انجرف بها وجهة أخرى، فراحوا يدبِّجون القصائد، وغدا النضال بالشعر، كاننضال بالبيانات السياسية، قوتَ الناس بين طرفي الليل والنهار ١١ ولست أريد بما قلت أن أنكر أهمية السياسة أو أهمية الشعر، بل أربد أن أنكر أن بكون النضال كله . أو معظمه . سياسة وشعرا .

لقد كان القرن الماضي قرن التحرر الوطني من الاستعمار ، وبزوغ الفكرة القومية، ولم يعرف ذلك القرن على امتداده فضية شغلت الضمير العربي، وأرْقته، ورهنت السياسات القطرية بها، ولا سيما في المشرق العربي، كقضية

### المستويات الفنية في شعر الانتفاضة

«فلسطين»، وعلى الرغم من اختلاط هذه القضية يقضية الجولان وسيناء بعد نكسة ١٩٦٧ م فإنها لم تفقد شيئًا من الاهتمام بها، بل ظلَّت لبِّ الصراع العربي \_ الإسرائيلي وجوهره وعثوانه. ولم تستطع معاهدة «كامب ديفيد» بكل ملابساتها التاريخية وعواقبها أن تجرّد هذه القضية من بعدها القومي والديني، فظلت حيّة في نفوس العرب جميعا . ولم يستطع اجتياح لبنان عام ١٩٨٢، وإخراج «منظمة التحرير الفلسطينية» منه أن يغيِّرا من موقف العرب منها، بل لعلَّ تشرَّد قوَّات «المنظمة» في الأقطار العربية كان أحد الأسباب التي أدت إلى تصلُّب الموقف العربي، وإلى دفع الشعب الفلسطيني إلى مزيد من التضحية والفداء حفاظا على هويته العربية، وتعزيزا لها، فكانت انتفاضته الأولى في السابع من كانون الأول/ ديسمبر عام ١٩٨٧م، واستمرت تلك الانتفاضة الباسلة تقضُّ مضاجع إسرائيل، وتذكى في الوجدان العربي روح التحرُّر والقداء حتى انعقد مؤتمر مدريد عام ١٩٩١م في أعقاب حرب الخليج العربي الثانية، وانهيار التضامن العربي، ولم يكن هذا المؤتمر في حقيقته سوى إيهام بإنهاء الصراع العربى الصهيوني فتح الباب العربي أمام إسرائيل. نقد ظن المؤتمرون أن أمريكا ستكافئهم على دخولهم في التحالف الدولي، وتفتح لهم الدروب إلى جنوبي لبنان والجولان والقدس، ففتحت الدروب إلى «أوسلو» حيث وقّعت منظمة التحرير وإسرائيل معاهدة وصفها بعضهم بأنها مملوءة بالثغرات، وكل ثغرة فيها تحتاج إلى «أوسلو» جديدة-

لقد عجزت «أوسلو» عن تحقيق تطلعات الشعب الفلسطيني. وواصلت إسرائيل سياستها العنصرية الإرهابية في مجتمع دولي وحيد القطب أصرح، وفي رعابة دولة غير مرقطة لقيادة العالم، ولم يجد الشعب الفلسطيني أمامه إلا استئناف نضاله المجيد متحديا ظروفه التاريخية الفلسطيني أمامه إلا استئناف نضاله المجيد متحديا ظروفه التاريخية «شارون» بجولة استفرازية في باحات المسجد الأقصى، ولقد وأكب الشعر كلتا الانتفاضتين، وهو في الانتفاضة الثانية أغزر، ولكن ماذا فعل الشعر كلتا الانتفاضة قد يكون أوقد نار الحماسة في النفوس، وقد يكون أيقظ الإحساس بالانتماء القومي والديني، وقد … ولكن الشعر وحده لا يحرّر أرضا، ولا يردّ بوانا عنصريا أشما، إن قضية فلسطين في حاجة إلى مقاتلين سياسيين يؤازرهم من ورائهم عمق عربي وإسلامي مؤازرة صادقة أكثر من حاجتها إلى

شعراء وتجار سياسة. لقد قال الشاعر الكبير «أحمد فؤاد نجم» في مقابلة «تلفزيونية»: العرب حالة خاصة لم يعد يؤثر فيها الشعر في الوقت الذي تعيد فيه شعوب أخرى تقدير المظلومين من شعرائها كناظم حكمت في تركيا وبابلو نيرودا في تشيلي، فهل كان هذا الشاعر المناضل يعبّر عن الواقع العربي الراهن حقا؟ وإذا كانت أمة شاعرة كالأمة العربية لا يؤثر فيها الشعر ففي من يؤثر إذن؟ أقرب الظن وأقصاء أن «أحمد فؤاد نجم» لم يكن يعبر عن رأيه حقيقة بقدر ما كان يعلن سخطه على هذا الواقع، وبرمه به، ومرارته من العجز عن تغييره والنهوض به، ولعله كان يعبِّر عن شعوره العميق الغامض بأزمة الشعر العربي المعاصر، وهي . في حقيقتها . أزمة مركّبة شديدة التعقيد لا تقتصر على تلاشي فاعليته الاجتماعية، بل تمتد لتشمل أمورا شعربة واجتماعية شتى، ولعل أبرز مظاهر هذه الأزمة متصل بأسئلة الشعر التي ينبغى أن يطرحها على نفسه دون أن ينسى شروطه التاريخية الاجتماعية. وإذا كان الوعى الشعرى قادرا على إعادة النظر في ذاته بين الوقت والوقت، وقادرا على فحص أسئلته القديمة ومراجعتها مراجعة تحليلية في ضوء الظروف الموضوعية الراهنة، فقد يكون من الممكن الحديث مجدّدا عن أثر ألشعر في العرب، وسلطانه على نفوسهم. ولا أحسب أن أسئلة الشعر وحدها في حاجة إلى الفحص والمراجعة والتحليل، بل أعرف أن أسئلة ثقافتنا الراهنة بأمسّ الحاجة إلى المساءلة والنقد والتطوير إذا أردنا أن نعزّز مفهوم «الهويّة» ونطوّره ليكون لائقا بهذا العصير، وقادرا على محاورته. لقد كان البحث عن «الهوية» أهم ما في خطاب عصر النهضة الذي كان مؤرّقا باكتشاف «الذات» عبر ركام تاريخي ضخم، وكان هذا البحث أنبل مقاصد ذلك الخطاب لأنه يحاول استرداد شخصية الأمة من يد الضياع والبلبلة والاضطراب، ولم ينقطع الحديث عن مـ فـ هـ وم «الهـ وية» منذ ذلك الوقت، فاستؤنف القول والحدل فيه، والتقت على ضفافه ومحراه أسئلة الشعر والنقد والتراث والمعاصرة والثقافة جميعا، ومهما يكن من دعوى «الموضوعية» في هذه الأسئلة، وما ينشأ عنها من حوار، فإنها موضوعية نسبية لارتباطها بهموم الذات الفردية وهموم الذات الاجتماعية، أو قل لارتباطها على وجه اللزوم والضرورة باستراتيجية الثقافة التي ينبغي أن تصون الهوية، وتعزَّز الانتماء، وتنمَّى الشخصية . شخصية الفرد، وشخصية الأمة . وتطوَّرها .

### المستويات الفنية في شعر الانتفاضة

في ضوء هذه الإشارات المنهجية ستكون مقاربتي النقدية لشعر انتفاضة الأقصى المباركة، في ديوان الشهيد محمد الدرّة، آخذا بالحسبان أن الانتفاضة حالة موضوعية في الواقع التاريخي، ولكنها في الشعر أو في مستوى التخيّل تمتزج بذاتية الشاعر، فتفارق موضوعيتها التاريخية بعض المفارقة لتكشف عن أمر جديد هو رؤية الشاعر، وليست مقاربتي النقدية وفق هذا التصور سوى امتزاج لذائية الناقد برؤى الشعراء وتأسيسا على ذلك فإن هذه المقاربة لا تقدم رؤى الشعراء فحسب، بل تقديم أيضا رؤيتي الشخصية لهذه الرؤى. ولثن كان الخطاب الشعري خطابا تخيليا في المقام الأول، وكان الخطاب النقدي خطابا تصوريا في المقام الأول، إن من التعسف والمبالغة أن نقطع أواصر الرحم بين الخطابين، فما يزال في كلّ منهما مقدار ما من الإخر، وإذا لم نعد الخطابين، فما يزال في كلّ منهما مقدار ما من إرجاعها إلى أرومتين متراحمتين.

وليست دراسة أربعمائة قصيدة تقريبا لأربعمائة شاعر إلا قليلا في بحث أوراقه ذات عدد، أمرا يخلو من الفنتة والإغراء، ومع الإغراء والفتئة يكون الزلل، كيف تتعقد الطمائينة في النفس إذا وسوس لك وسواسها، وأراك من غيب الأمور ما لا يصح قياسه على شاهدها؟!

وقد تكون دراسة هذه القصائد دراسة مضمونية تحليلية تكشف عن رؤى الشعراء المختلف (الرؤية الدينية/ الرؤية الوطنية/ الرؤية القصمية...) مطلبا قريب المنال، ولكنني راغب عن هذا المطلب، وإن لم اكن زاهدا فيه، لقد عايشت هذه القصائد وهي مغرقة لم تجتمع في ديوان بعد، ثم رجمت إليها. وقد اجتمعت في هذا الديوان، مرات عددا، أنظر فيها، وأوازن بينها، وأقيم الشاهد لنفسي أو عليها في ما كان من هذا الأمر. لقد سهرت بأبواب هذه القوافي. بتعبير شاعر قديم. أروزها زمنا رأيت بعده أن أقيم هذه الدراسة على أساس فني، فجعلتها في محاور ثلاثة، هي:

١ ـ شعر الرسالة.

٢ ـ الشعر بين الرسالة والفن.

٣. الإبداع الشعري/ الرؤية الفنية.

### شعر الرسالة

ليس شعر الرسالة بدعا طارفا في حياتنا الأدبية الماصرة، بل هو ذو نسب عربق في الشعر العربي ترجع أصوله إلى شاعر القبيلة في العصر العربية ترجع أصوله إلى شاعر القبيلة في العصر الجاهري، والعصور اللاحقة... ولا تكاد تقترن السياسية في العصر الأموي، والعصور اللاحقة... ولا تكاد تقترن السياسية بالشعر دون الاحتلال الأجنبي ونهوض الثورات الوطنية، فقد قائل الشعر كتفا إلى كتف مع الاجنبي ونهوض الثورات الوطنية، فقد قائل الشعر كتفا إلى كتف مع المتداد الخمسينيات والستينيات من القرن المتصرة، وكان طليعة مقاتلة من القضية الفلسطينية في داخل الأرض المحتلة وخارجها على حد سواء، وأكد أزعم أن القضية القومية والقضايا الوطنية قد ارتبطت بكوكبة من الشعراء، فقمرتهم بأضوائها ووهجها، وكتبت لهم الخلود. أو مناضلين شعراء.

ولست أريد بذلك أن هؤلاء قد وقفوا شعرهم على الراهن التاريخي وحده، وجردوه من دلالاته الإنسانية الخالدة، بل أريد أن الراهن التاريخي قد ظفر منه باهتمام جليل، فقويت الدلالة التاريخية في التاريخية في أوجو الا تغلبنا على أنفسنا السعاوي الشعيدة التي تتجاوب أصداؤها في أرجاء العصر، فتدفعنا إلى الازورار عن من شعرنا الشعر، كما دفعت كثيرين إلى الازورار عن كثير من شعرنا عن هذا الشعر، ولاسيما ما عرف بشدر المديح، وأنا أعتقد اعتقداد إيقينا أن هذا الازورار لم ينقص من قيمة ذلك الشعر، ولم يزد في شأن المزورين عالم في ضوء مفهوم «النموذج المثالي» تكون كفيلة بتبديد كلام كثير عن المبالغة والكذب قبل في غير حذر أو احتراس، لقد كانت فكرة واستهرائها الشعر، ولست أرتاب لحظة في ضدورة استمرارها، وإن كنت أتمني أن تؤازها فويلا من الخديث عن «كيفية القول» لا يفارقه الخفيل ما تداولناه طويلا من الخديث عن «كيفية القول» لا هذه الكيفية فاتنة مراوغة، ولا بد

### المستويات الفنية في شعر الانتفاضة

لتصفيتها من الشوائب أن نحدها بحدّ، وليس هذا الحد سوى «ماذا نقول». ليس هذا نكوصا أو ردّة نقدية تستوجب الاستنابة، ولكنه حد لا بد منه، أو ليس انحراها عن السبل القاصدة أن يدير الشعر ظهره لا بد منه، أو ليس انحراها عن السبل القاصدة أن يدير الشعر ظهره للراهن أو للنامض فيه، وبمضي ليحدثنا عن الماضي أو عن الستقبل القصييّ المعراءه، وإنه بن العبت حقا أن يتوهم متوهم أنه شاعر القرون القادمة إذا عجز عن أن يكون شاعر قرنه الحاضر، إن على الشعر أن يعبّر عن الناهض في الحياة، وعن الأحلام والأشواق الغامضة أولا، وفي هذا المضمار يتنافس الشعراء في كيفية القول.

ولعلّ من حسن طالع هذا البحث أن يكون معقودا لشعر يشدً عينيه كلتيهما إلى الواقع وأحلامه وأشواقه ومخاوفه، فإذا تفاوتت مواهب الشعراء في كيفية القول فقد تفاوت الناس منذ القديم في أمور لا يحصرها عدً.

لم يكن استشهاد الطفل «محمد الدرة» حدثا غريبا مفاجئا، فما أكثر الأطفال الذين استشهادوا في أيام الإنتفاضة وما أكثر الذين سيستشهدون أيضا الأهذا قدر هذا الشعب، وهذا شرطه التاريخي، وعلى الشعوب أن لواجه أقدارها وشروطها التاريخية، ولكن هذا الاستشهاد كان مناسبة حلّت عُقدا من الألسنة، طفقت نعيز عما يعوج في السرائر، وإذن لم يكن «محمد الدرّة» سوى رمز لهذه الانتفاضة الباسلة المباركة، ولم يكن حديث الشعراء عنه سوى حديث عن حالة فردية ارتقت في الضمائر لتكون حالة قرمية دينية عامة، والرمز نموذج مثالي، فكيف عبّر شعر الرسالة عن هذه العالم الراهز؟

· نستطيع أن نحدد أبرز سمات هذا الشعر بما يلي:

- ١ . الماشرة والنثرية.
  - ٢ . الرموز الخاملة.
- ٣. ضعف التصوير الفني.
  - ٤ ـ التناص العقيم.
    - ٥. التكرار.
- ٦ ـ عدم استواء النسج الفني في القصيدة.

### ١ - المباشرة والنشرية:

قد تكون المباشرة والنثرية فرينتين للعفوية والرغبة في التعبير عن الذات لتعبير عن الذات لتعبير عن الذات لتعبير الفضاء أو لموح الجدل والمقايسة، أو للسرعة وضيق الوقت عن معاورة النظر في الشعرية. وأكده أن هذه الأسباب جميعا كانت وراء ما نراه في هذا الشعر من مباشرة وتكدية، وليحس من اليسير أن نستكشر من الشواهد، لا لقلتها ، فهي كثيرة ويشجدا ، بل لضيق صدر هذا البحث عنها وعن غيرها من الأمثلة التي ينبغي جدا ، بل لضيق سدر هذا البحث عنها وعن غيرها من الأمثلة التي ينبغي الاحتجاج بها شواهد على الأفكار، وسنحاول استدراكا لهذا النقص الذي يقتضيه بحثًا أوراقه ذات عدد أن نحيل في الهواهش إلى كثير من القصائد.

ويدوس بالقدم الصغيرة في اللهب

ان كان قائك سرهم لم يعلموا

مسا للشههادة من فسضائل من رُتب

فلتهنأ الأم الفحصور بإبنها

مار الجمع العبير والمعارات والمتسبب أن المتسبب أن المت

ألست ترى معي خمول اللغة وجفافها، لكأنها يبيس الصحراء الذي صوّحته الهواجر حتى أوشكت أن تحرقه؟ فالجمل الخبرية في البيتين الأولين ليس فيها سروى رماد فديم، ولم تستطع ألفاظ الكشف والقناع والبينونة والارتقاب أن تنفخ النار في هذا الرماد فيضيء، وجارت الجمل البافية بإيقاعها الرتيب، وقافيتها المقيدة هزادت الموفف نبولا، ولم تستطع الأفعال المضارعة أن تبعث في المشهد نبض الحياة لأنها جاءت خادمة للجمل الاسمية، وجاءت الأبيات الأخرى أية على التلتثم وانعقاد اللسان حتى ليقع في الظن أننا أمام متدرّب يمرّن نفسه على قول الشعر.

### المستويات الفنية فى شعر الانتفاضة

شهيد الأمّد نقسم بالله وقرآنه الأنسخ عمن أجرم السن بسن والدم بدم والبادئ بالشر الأظلم ولنتعلم أن عدو ألسلام القسر عدة للإسلام

وكتب «عبد الرحمن محمد الرفيع» (٢):

وسلام من غير القدس

هو استسلام

باسم الدره

أرأيت ما في هذا المقطع من منافعة عن القضيةة أرجو آلا تغدعك صنوضاء المؤقف، وجلبة الصوت الجهير، وهذه الأخلاط من أنفاط القسم التي تقرع السمع قرعا، وما وراء ذلك كله من روح الحماسة. وأن تلتف بعقلك إلى ما في السمع قرعا، وما وراء ذلك كله من روح الحماسة. وأن تلتف بعقلك إلى ما في المقطع من روح المنطق ألتي تتجلًى هي القايسة الظاهرة (السن بسن، والدم بدم، القوي الحكم المنطقي (والبادئ بالشر الأظلم)، وفي الجدل شبه المضمر أو شبه المصريح، وهو جدل مبني على رؤية دينية واضحة محورها القدس، فعدو القدس عدو الإسلام، والسلام من غيرها استسلام، ولعل هذه الرؤية هي التي رشحت لطاهرة القسم التي تستمد مادتها من القرآن الكريم، فهل تتوقع من الشاعر بعد لهذا كله أن يكون بعيداً عن المباشرة والنثرية؟ ثم أليس من الجور أن نحكم على هذا للشعر بعد القرآء الشرعة وعداً الشرعة وعداً المناهد بعداً المائية والمنافقة على هذا الشعر بعداً المناهد بعداً على هذا الشعر بعداً المناهد بعداً المناهد بعداً المناهد بعداً المناهد بعداً المناهد بعداً المناهد عدائية على هذا الشعر بعداً المناهد عدائية عالم عالم المناهد على هذا الشعر بعداً المناهد المناهد المناهد المناهد المناهد المناهد بعداً المناهد ال

ى هدا السعر بمعيار الفن وحده: وكتب «نور العروبة مبلاط» (\*):

صغاري خذوا ورقاً واكتبوا إسمة بالدماء فذاكرةُ الشعبِ من فقرها، ريما

ذات يوم ستُفقدُ

تربى محمد فوق التراب كنبتة فرقد

....

يهود يهود

يفرَقهم ألفُ جنسِ وجنسِ وتجمعهم لعنةٌ من إله السماءُ

يفرقهم ألف حزب وحزب

ويجمعهم حب سفك الدماء

يهود يهود

ولا أحسبك تجادل في هذه النثرية الطاغية على القطعين جميعا، وفي هذه المباشرة الصاربة في القطع الثاني، وهي مباشرة ناجعة عن مفارقة عقلية قائمة على حتين متناقضين هما: التقريق والتوحيد، وإذا كان العنصر العقلي قد آذكي إلى هذه المباشرة فيان العنصر العاطفي قد عبّر عن حضورة بهذه الضروب الختلة من التكوار.

وأحسب أن من الصواب أن نعيد النظر قليلا في المقطع الأول، فقد حاول الشاعر أن يخلخل بنية المقطع النشرية بعض الخلخلة، فجنع إلى التصوير «تربّي محمد فوق التراب كتبتة فرقد، فأفسد من حيث أراد الإصلاح، وتوهم للفظ، «وقد، دلالة لا تصلع له بحال، فالفرقد، نجم قريب من القطب الشمالي، ويقربه نجم آخر أصغر منه، وهما الفرقدان، وقد يكون «الفرقد» ولد البقرة الوحشية، وكلتا الدلالتين بعيدة. كما ترى. عما أراد، ولا أطن أن الشاعر أراد «نبتة غرقد» لأن الغرقد شجر يناصر اليهود يوم القيامة كما في الحديث الشريف، وليس صوابا مستساغا أن يشبّه رمز الانتفاضة بشجر اليهود، ومثل هذه المقاطع النثرية والمباشرة كثيرة جدا في هذا الديوان (أ).

### ٢=الرموز الفاملة:

لم يفارق «الرمز» الشعر العربي على امتداد تاريخه، لكان الرمز والشعر صنوان، بل هما كذلك حقا ، وقد تبدو هذه الحقيقة غربية على أولئك الذين استقرّ في ضمائرهم أن الشعر العربي لم يعرف الرمز إلا في العصر الحديث، فإذا هم بين من يمطّ شفتيه، ومن يقلب كفيه، أو يشيع بوجهه!!

### المستويات الفنية في هعر الانتفاضة

بيداً الرمز من الواقع، ثم يتجاوزه حتى يبلغ درجة عالية من الذاتية والتجريد، ويستقل بذاته منقطعا عن سواه <sup>(9)</sup>، وهو . كما يقول إليوت . يقع بين الشاعر والقارئ مع اختلاف في طبيعة صلته بكل منهما، فهو من حيث صلته بالشاعر محاولة للتعبير، ومن حيث صلته بالقارئ منبع للإيحاء <sup>(1)</sup>.

ولقد أكثر هؤلاء الشمراء من استخدام الرموز الدينية والتاريخية الإسلامية، وندرت الرموز الثقافية العامة في شعرهم. ولهذه الملاحظة . في رأيي - دلالتان، فهي تدل - من جهة - على ثقافة هؤلاء الشعراء، وهي تدلّ . من جهة أخرى . على رؤيتهم للقضية الفلسطينية، وهي رؤية دينية أحيانا وقومية أحيانا أخرى، وقد تتمانق الرؤيتان الدينية والقومية أغلب الأحيان، ولعلَّ الذي يساعد على تضافر الرؤيتين في رؤية واحدة هو تواشج الرموز الدينية والتاريخية حتى ليغدو التمييز بينهما مطلبا عسير المنال في بعض الأحيان، فيمن الرموز الدينية: نار إبراهيم، والكبش، وقميص يوسف، والمسيح، ويعقوب، والكليم، والطيور الأبابيل، وسجّيل، والفرقد، وهبل. ومن الرموز التاريخية الدينية: الحسين وكربلاء، وبدر، وخيير، وابن الخطاب، وأبو بكر، وخالد بن الوليد، ومن الرموز التي تغلب عليها الصفة التاريخية دون أن تعرى من الروح الدينية: صلاح الدين الأيوبي وحطين، والمعتصم، والرشيد، وعمر المختار ... فإذا ضممت إلى هذه الرموز رموزا أقل من عدد أصابع اليد الواحدة كرمز السندباد ونيرون - وقد جاء كل منهما مرة واحدة - والنورس، اكتملت منظومة رموزهم التي يتداولونها بشغف عجيب، فكأنها التمائم والرّقي التي تحفظ من كل كرب، وتجعل المسلمين . عربا وأعاجم . في حرز حريز .

ومن الواضح أن هذه الرمـوز رمـوز أصـيلة هي الشقـافـة العـربيـة الإسلاميـة، ولذا فإن قمرتها على الإيحاء لدى الملقين ثرّة دافقة، فإذا أحسن الشمراء توظيفها غدت نبعا من الإيحاء لا يعرف النضوب. ولكنها . على الرغم من رمـزيتها الخصـية . تجفّ لكثرة تداولها إذا لم تُوطَف

ولم تكن مواهب هؤلاء الشعراء تؤهلهم لخلق رموزهم الخاصة، أو لتوظيف الرموز السابقة توظيفا يجدّدها، ويفجّر طاقاتها الكامنة، ويننيها بأطياف الفن الساحرة، فجاءت في أشعارهم خاملة يفشاها نعاس ثقيل.



يقول «أحمد دوغان» (<sup>())</sup>: والأقصى لم يُحرق رغم النارُ

و د سی مرب عرق رسم

كوني برداً وسلاماً يا نارً فالأقصى قملتنا الأولى

ولعلك ترى إخفاق الشاعر الذريع في استخدام هذا الرمز «نار إيراهيم». فهو لم يستطع أن يمدّ في طاقته، بل هو . إذا أردت الدقة . جرّد الرمز منها، فجاء فضلة يكاد النص بمجّها، لقد أخبرنا الشاعر أن الأقصى لم يُحرق رغم النار، فأى فائدة ترجى من مجيء الرمز بعد ذلك ؟!

ويقول «عبد المنعم العقبى» (^):

بل قتلوا المسيحَ الطفل فيكَ

وأهدروا أسف الكليم

قتله كُ؟

على خطاكَ المستريحة كالرجاءُ قتله ك؟

فأنت ترى أن الرمـز لا يكاد يومض حـتى ينطفى، وأن الحـديث عن «موسى» أقرب إلى التأتأة منه إلى الشعر، فما دلالة إهدار الأسف على الخطا المستربعة؟!

وقد تتوالى الرموز متلاحقة في صفوف لا يريد الشاعر من ذكرها سوى التبكيت، وقرع الآذان والقلوب، واستنهاض الهمم، يقول «مأمون شقفة» <sup>(1)</sup>:

> أرى الفـــجـــرَ البـــعـــيـــد يلوح أدنى وأقـــربَ كلمــاســقط الشــهــيـــدُ

> ألم يفـــتح لنا عـــمـــرُ <u>فـــتـــوحـــ</u>اً

فلمُ لا نست في ونست فيد؟

فلا تستطيع هذه الرموز أن تخلق حضورا تاريخيا كثيفا يغمر النص، فيحسّه المتلقي إحساسا قويًا، وتتذوقه حواسه، وتتشبّع به. إنها أشبه بالومض القويً المتقطع، يستمرّ لحظة أو لحظات ثم ينطفئ، فهو يبهر أكثر مما يضيء.

### ٢ ـ ضعف التصوير الفنى:

ليس الحديث عن التصوير الفني لدى هؤلاء الشعراء بأفضل من حديث الرموز، وقد يكون من العسير أن نحصي صورهم، ونردها إلى مصادرها المختلفة، ونميّز مبتكرها من قديمها، ونحدّ أنماطها البنائية... فليس من همّ هذا البحث كل هذه المقاصد، ولا صدره يتسم لها لو وسوست له الرغبة فيها.

وسواء أكان الحديث عن لوحة/ مشهد أم كان عن الصورة الضيقة المُردة فإن أبرز ما يميز هذا التصوير هو الضعف، فإذا جاوزه لم يجاوزه إلا مجاوزة يسيرة، ها هو ذا «عبد الفني أحمد الحداد» يصوّر مشهدا من مشاهد اللامبالاة العربية، يقول (''):

> ما زلنا في حالة عجز دائمً نجلس كلً مساء

نتمطّى...

ثم نُسلَى أنفسنَنا

ونطالع أشواط مباراة

تتوالى بين الحجر... ونار المدفع

بين الطفل الثائر... بالحجر الغاضب

.يو والوحش الساديّ.

ولا ريب في أن هذه اللامبالاة تخبئ تحت رمادها المنطفئ مبالاة عميقة. وذاتا مجروحة غائرة الجرح، ولكن التعبير عن هذه الأحاسيس تعبير منطفئ ليس فيه ومضة وهج أو نسمة حياة، طالجمل الخبرية تتوالى بل تتمطى كما يتمطى أصحابها دون أن تزيج من على صدرها هذا الخجول القاتل... ولعل قوله ونطالع أشواط مباراة، يكشف عن فتور إحساسه اللغوي، هل أسرف إذا قلت: إنه فتور يوشك أن يكون موتا؟ ولست أدري كيف يطالع أشواط المباراة؟ ألست ترى أن دلالة المطالعة هاهنا قد انحرفت عن قصدها انحرافا شديدا.

ويتحدث «صالح سويعد» بلسان الطفل الشهيد الذي يخاطب أمّه من الجنة. يقول (۱۱):

قسد صدرتُ بقدهد أن زمر نوه قد وسُدي و وتمدي و وتمدي و المحالة المحالة

هذه رطانةٌ دون ريب، أو إذا شئت فقلَّ: هذا تعرين شعري يجمعم فيه صاحبه جمعمة ثقيلة، وليس في هذه الأبيات جميعا بيت واحد لا يظهر فيه التُّمَّب والتقصير .

قالبيت الأول متنافر الأجزاء، ولا أدري ما معنى أن يصير الشهيد «بقعة زمزم»! وإذا كان الياسعين بلقه فما دلالة «بحفقي» وهو يريد أن يقول «بحف بي، هيئاتري دونه التعبير. و إنظر إلى البيت الأخير الذي أراد الشاعر أن يضمنه بعض المعاني القرآنية، فقد أزاد أنه لا يشعر بالحر أو البرد أو الجوء ... فإذا باللغة تعاسره معاسرة شديدة، وتُلجئه إلى هذه اللعثمة الشقيلة «لا برد لي... لي... في..» وزاد على كل ما تنقلم فقال: «إني هنا التمم» وكانتا بعد كل الذي قال به تبرف أنه في النبيه! اليس هذا القول فائضا عن الحاجة!؟

ويصور «ظاهر بن علي القربي» الطفل ساعة القتل، وموقف العرب في مقاطع متفاوتة من حيث بناؤها الفني، يقول (١٣):

هو بشکو

هويبكي

هو يحتار

وينهار ويذوي

ويصر الغادر الجاني على القتل

فيرميه ويرميه ويرميه

لقد حاول الشاعر أن يصور مشاعر الطفل وانفعالاته مرتبة حسب وقوعها، وهذا أمر حسن، ولكنه لم يستقص هذه الانفعالات والمشاعر، بل سمّاها تسمية، فكان أقرب إلى «التعميم» منه إلى «التخصيص»، بعبارة

### المستويات الفنية في شعر الانتفاضة

أخرى: إنه لم يعبّر عنها بل أشار إليها، ثم قطع ما هو فيه من محاولة التصوير بالإعلان عن نية الغادر، وهو إعلان فائض عن الحاجة لأن الجملة التى تليه تكشف عن هذه النيّة.

ولكن هذا الشاعر قد يوفّق أحياناً بعض التوفيق كما في قوله (١٣):

وترانا نمضغ الأعدار حيناً ونغض الطرف حيناً

وإذا قلنا فقول سيط بالوهن

ضعيفٌ لينَ لا خير فيه

لقد أحسن الشاعر تصوير حالة العجز الضرير الذي نحن فيه، فجاء بجملتين فعليتين في سياق فعل الرؤية «نمضغ الأعذار، ونغض الطرف»، وإذا كان الفعلان المضارعان يعبران عن استصرار الحال في الوقت الراهن، فإن أولهما يكشف عن إحساس بالعجز يغالط نفسه ملتمسا لها الأعذار، وإن ثانههما يكشف عن هذه الشارقة القاسية التي يحياها العرب، بل يكشف عن موقف درامي أيضا، فهم يغضون الطرف عما يجري لثلا تضعهم الرؤية أمام تاريخهم المجيد وادعاءاتهم العريضة جها لوحه!!

هذه هي مخالطة الذات ضرارا من المواجهة، ومن هذه المغالطة ينبثق الموقف الدرامي القائم على المارفة النفسية، أليس يذكّرنا هذا الموقف بقول جميل بثينة هي قوم توعّدوه:

إذا مـــــا رُأُوني طالعــــامُ من ثنيّـــة

يق ولون؛ من هذا؟ وقد عسرف وني

إنه الإحمىاس بالعجز حين تنكسر الإرادة، وتخور النفس عن مواجهة تاريخها وادعاءاتها.

ولم يكتف الشاعر بما تقدّم، بل زاد على ذلك جملة يستكمل بها المشهد تفاصيله، مواذا قلنا فقول سيطً بالومن ضعيفً لينّ لا خير فهه، لا سبيل إلى القول على وجه التحقق فهه». لا سبيل إلى القول على وجه التحقق واليقين، فإذا قيل فهو قول سيط بالوهن ضعيف لا خير فه، لقد استوى القول عدمه، بل لعله كان أبلغ في التمبير عن المجز من الصعت!! وقد عرفوني،

ولا تظفر الصورة المضردة برعاية هؤلاء الشعراء، فهي في أشعارهم ذابلة جافة تكاد اليبوسة تأتي عليها، ولعلّ أسبابا شتى تظاهرت على هذه الصورة فمسّها الضرّ من كل وجه، فقد جنح هؤلاء الشعراء إلى النثرية والباشرة . كما لاحظنا ، وعلت نبرة الهتاف في أشعارهم حتى أوشكت أن تكون جلجلة لدى كثيرين منهم، وكتبوا هذا الشعر بعقولهم فكثر الحجاج والمقايسة فيه، وغلب عليه المنصر المقلي على الرغم من هدير العواصلف، ولم تسغفهم مواهبهم في تحويل رؤاهم التصورية إلى رؤى شعرية، فكان من أمر هذه الصورة ما قدّمت.

يقول «أحمد قلايا» معقبًا على ما كان من أمر أكذوبة السلام (11): إن كسان بعضُ ثنا باعسوا ضسمسائرهم

فها هُمُ اليومَ من وهج الضدا احتسرقوا

إلى الرَّفَاه فَهَا هُمَ لَلسُّدِي أَفُق يا شعبي الحِرُّان تبغ العلا هدفياً

فاهجر سرايا به الأذناب قيد غرقوا

وليس قول الشاعر «بعض لنا» بشعر، أو من واد قريب من واديه، ولكنه أقرب إلى لجلجة الحيسة منه إلى الكلام. وليست تخطئ الأذن ما في هذا الهتاف من نبرة عالية، أو تخطئ المين ما فيه من النظر العشلي والماليسة، أو تخطئ المين ما فيه من النظر العشلي والماليسة، ووإذن ليس مستغربا أن تأتي الصور في هذه الأبيات ناضبة جافة العروق من كثرة التداول، فوهج الفداء، وشراع السلام، وسرابه مما تمضغه الأفواء كل يوم. وكتب داحيد المقدم: (أأ):

يمضي بنا العسميرُ والراياتُ تائهـهُ

والهستسدون بهـا رتلُ من الرَّمَم
والحسالون بتسرويض الذنابِ كسمن
يُروَض الذنابِ كسمن
يُروَض الذنبُ في شسسميم من الغنم

الست ترى روح النطق غالبة على سواها في هذه الأبيات؟ إن العنصر الماطفي ينحسر أمام هذا المدّ من الأحكام العقلية التقريرية، ولست أظن أن الشاعر قد أبدع صورة في ما قال، فصورة الرمم، وصورة الذئب والغنم،

فليس تنفث غـــيــرالسم في الدسم

### المستويات الفنية في شعر الانتفاضة

وصورة الأفاعي مما لاكنه الألسنة حتى استنفدت طاقته على الإيحاء، بل إن الشاعر قد عبث بالصورة القديمة فأفسدها، فصورة الأفاعي في الشعر القديم مملوءة بالحيوية والحركة والواقعية، وهي تساق مساق التشبيه الضمنى، كما في قول الشاعر:

إن الأفساعي وإن لانت مسلام سيُسها

عندالتــــقلُبِ في أنيـــابهـــاالعطبُ

أما «أحمد المتوم» فقد جعلها تنف السم في الدسم، فجرّد الصورة من الجويوة والحركة، وخرج بها عن واقعيتها، وليس في خروج الشاعر بصورة ما عن الواقع ما يقتضي الإنكار، شريطة أن يكون هذا الخروج تكثيفا للصورة وإغناء المافتها الاسجائية.

وانظر إلى قوله: «يروض الذئب في شعب من الغنم»، لقد تنافرت عناصر الصورة، وعبث هذا التنافر بوحدة الأفر النفسي، فلا هغنى لترويض الذئب في «شعب» لأن هذه الكلمة تحيل إلى عالم البشر، وتستحضره استحضاره استحضارا قويًا، وهكذا تنازع البشسر والغنم صورة الذئب، وتشعث إيحاء الصورة في النفس، لقد أراد الشاعر تشبيه البشر بالغنم، ولكنه نسي أن صورة الذئب مسلّفاء على هذا التشبيه، وأن ركتي التشبيه لا يقعان موقعا واحدا أو موقعين متقاربين من صورة الذئب.

وانظر إلى ما قاله «شحادة أحمد التركاوي» (٢٦):

سلاماً أيها الأشبالُ

يا أبطالنا الأبطالُ يا آتين من عمق الجراحات

ويا من تصنعون الخلد

نهجاً للغد الآتي...

لحقُّ ساطع كالشَّمس يتَّقدُ

وشعب في جذور الصخر يتحد

يعرف دارسو الشعر القديم أن «الاقتصاد والتركيز» سمتان غالبتان على الصورة فيه، فقلًما يستقصي الشاعر القديم صورته أو يستفيض في الحديث عنها، ولكن هذه الصورة . على اقتصاد القول فيها وتركيزها . قويّة الإيحاء، كثيرة الظلال، ويبدو أن هذا الشاعر الذي نحا، كغيره من أصحاب هذا

الشعر، منحى القدماء في بناء الصورة لم يستطع أن يوفر لها قوة الإيحاء أو كثرة الطلال، فجاءت فقيرة شاحية، فالأطفال أشبال، والحق ساطع متقد كالشمس!! إنه الخيال الناضب العاجز عن خلق صور وارفة الظلال موارة بالحياة، فمن من الناس لا يعرف أن هاتين الصورتين ناضبتان جف ما فيهما من ماء حتى غدتا كالهشيم من كثرة التداول!! ويرى «مأمون شقفة». ("") اتخاذ عجلر الأمن وعجزه نظرا الهمنة أمريكا عليه، فيخاطبه فائلا:



لا أكاد أجد ضرورة للنص على ما في هذه الأبيات من الجدل والحجاج وروح التلطق، فكانتنا أمام محام يدافع عن قضية أمام قضاة، فيسوق الأدلة والحجج، ويستمين بالعقل والنطق. وإذن ليس بمستغرب أن يلجا إلى الوضوح الصارم في كل ما يقوله، ومن جملة ما يقول هذه الصور: تساوى الذئب والحمل، جهود مجلس الأمن كالغثاء، وإسرائيل كالأخطيوط أو السرطان، وليس في هذه الصور جميعا جديد أو ما يشبه الجديد، فهي من ركام الصور الذي تتناقله العامة، وتطفع به صفحات الجرائد والجلات.

### ٤ ـ التناص المقيم:

قد يكون الحديث عن «التناصّ» في ضوء المفهوم المعاصر للنص مطلب! قصيًا يعيا دونه المحققون من أهل العلم، وإذا كان كل نص تناصباً مع غيره بدءا بالنصوص التأسيسية وانتهاء بزمن النص، أفلا يكون في هذا الحديث من تفاريق المعرفة واشتجارها ما يحمل على العزوف عنه؟

### المستويات الفنية في شعر الانتفاضة

لا اريد أن أحمال هذا البحث منا لا طاقة له به، أو منا ليس تقتضييه مقاصده، لثلا أكون كمن يضع حملا ثقيلا على مطيّة هزيل، ولذا سأحدد مظاهر هذا التناص في أمور بارزة لا أجاوزها.

### أداستهلاليات القصائد:

ولست أريد بذلك بيت الاستهلال (المطلع) وحده، بل أريد هذا البيت وما يتلوه من أبيات تكتله، ولقد رأيت عددا من هؤلاء الشعراء يفتتحون قصائدهم بعفتتح استهلالي يذكرنا تذكيرا قويًا باستهلال المراثي القديمة على نحو ما نرى في قول دعيد الواحد أخريف» (١١/)

وأنا أعلم أن امتزاج الذات بالموضوع قد يؤدي إلى تغيّر في صفات هذا التغيّر في صفات هذا التغيّر قد الوضوع وحقائقه تغيّرا يكشف عن رؤية الشاعر. ولكن هذا التغيّر قد يأخذ طابعا تهويليا يجعل الصدق النفسي موضعا للنظر. لقد عمّ الحزن مظاهر الكون، ولم يقتصر على الذات الشاعرة وما يجاورها مجاورة قريبة، فالشمس فقتت بهجتها، والشماع مم والبدر غشيه الحزن فهو يسرى معه حيث سرى... وزادت الجمل الخبرية الوصفية المتلاحقة صفوفا في قتامة المشهد وتثبيته، وحقا كان يضعل القدماء ما فعله هذا الشاعر، ولكنهم كانوا يؤتون في تعبيرهم تلوينا يبتُ الحياة في المشهد، ويكشف عن توزع النفس واضطرابها على نحو ما نرى في قول «الفارعة ويكشف عن توزع النفس واضطرابها على نحو ما نرى في قول «الفارعة

وأجمل من هذا وألطف وأدق قول «النابغة الذبياني» في رثاء «حصن بن حذيفة الفزارى»:

## يق ولون؛ حصصنُ ثم تابى نف وسـ هم

وكييف بحسمن والجب المُجنوح؟

وفي قول النابغة من الحسن والبراعة وصدق المشاعر ما يجل عن التعليل أو يعز عليه، فقد عمّ الحزن الناس فإذا هم يقولون: حسن ثم تأبي نفوسهم أن تتطق خير موته، فقيتضون السنتهم، تتبضها لغفوسهم الوالهة التي ألها الخير، ففرعت منه إلى الإمساك عن انتلفظ به!! ثم يأتي الشطر الثاني ليقيم هذه المنارقة الكبرى بين حصن والجبال، فالجبال لما تزل على حالها وإذن كيف بحصن؟ وإنما أراد كيف يم وت حصن وتستقر الجبال على حالها لا تتنير، ولكن الشاعر يقبض لسائه يم وت حصن وتستقر الجبال على حالها لا تتنير، ولكن الشاعر يقبض لسائه مرة أخرى عن ذكر الموت في إيجاز بلاشي رفيم يعرّ أن تجد له نظيوا.

وأنت كما تلاحظ لا ترى مقدارا أو بعض مقدار من هذه البراعة في قول دعيد الواحد أخريف، بل ترى المبافة الكرّة والتهويل اتفاتم، ولعلك ترى أيضا هذا الاستدراك أو الكرّ على ما سبق وتغييره في قربه «فذا الشماع مم لا إنه ذهب»، ولست أمّان أن ظهور الذهب في هذه اللوحية القياتمة يخلو من دلالة، وليست هذه الدلالة سوى الانصباع للتراث الذي تردد فيه تصوير أشعة الشمس بالذهب، وسوى هذا الخلجلة التقبيد التي تجعل من قضية «الصدق التفسي» بالذهب، وسوى هذا الخلجلة التفسيد التي تجعل من قضية «الصدق التفسي»

### وعلى الأفق من دماء الشهيدين على ونجله شاهدان

فقد أقام هذه الموازاة البديعة بين موت النهار واستشهاد علي والحسين. وتسلك «فوزية العلوي» مسلك «أخريف» بل تقصر دونه، تقول (111):

## 

وا<del>لصحر</del>ُ من وَهن <u>تض</u>تُّت <u>عصرُمُ به</u>

والقلب من غصب تغصيت قعن شرد

لقد قامت قيامة الكرن، ولكنها قيامة خرساء لا حركة فيها ولا ضوضاء، أرأيت قيامة كهندة لقد طمست محاجر القمر، وذُعر الثرى، وحزنت اليماثم والمُطر، وتحاسر من البحر حزنا، وخافت الشمس، وتقتن عزم الصغر، وتقتنق القلب عن الشرر... جمل خبرية يأخذ بعضها بخناق بعضها الآخر، فيكتم القلسه، فإذا نحن أمام لوحة تعدد فيها الشاعرة كائنات العالم في رتابة فائلة يجسئدها تكرار النسق اللغوي في أربعة أشطار متتالية، بتعبير آخر؛ إن الشاعرة لا تصورً بل تقرر وتغير.

### ب-خواتم تراثية:

لقد عرف الشعر العربي في عصوره المتآخرة، ولا سيّما في اليمن، نمطا من الخواتم لا يتغير مهما تقيّرت مضامين القصائد ومناسباتها، فقد درج الشعراء على أن يختموا قصائدهم بالصلاة على النبي صلى الله عليه وسلم، وعلى آله وصحبه، ومدا ما نراه في خاتمة قصيدة الشاعر اليمني «عبد الرحمن الأهدار»، يقول (٢٠٠)؛

ف ب شُروا الظالم المفروران لَهُ يومان لَهُ يومان لَهُ يومان المفروران لَهُ يومان المفروران لَهُ يومان المفرور أله أن المفرور المفروال الم

### جـ تناص غرضي:

لا مناص من استخدام هذا المصطلح القديم «أغراض الشعر» على الرغم من عسدم دقشه، فنحن هنا أصام تناص مع روح الفسخسر القديم وشعسائره. وضوضائه التي تصمّ الآذان، يقول «عدنان محمد استيتيه» ("")

نحين شييسه عب الأن الكون بينا ورهيينا الهجية والهجية مسيي عسريباً كنا وهي أيامنا أسيوة تهيدي مسيار الكوكب مسيركبا الأبرار مسازلنا، أمن ونجب الفيخييين كانتها من اعطاهنا قسيب ألا التساريخ من اعطاهنا

على هذا النحو من الهشاف الذي يوشك أن ينقلب حلجلة بمضى هذا الشاعر يؤذَّن في الناس، فكأنه يمسك التاريخ بقرنيه، ويوجِّهه أنى شاء وكيف شاء!! وهو لا ينطق باسمه الخاص بل باسم العرب جميعا وهو واحد منهم، فكأنه ضمّ صوته إلى أصواتهم فإذا نحن أمام صوت واحد قوى ابتدعه الشاعر من هذه الأصوات جميعا، وراح يهدر باسمها، ومن هنا غاب ضمير المتكلم غيابا تاما، وبرزت ضمائر المتكلمين متلاحقة كالسيل تحرف كل ما تصادفه في طريقها، وتجعله جزءا منه، حتى التاريخ أصبح يقبس من أعطافها ١١ ومما زاد في ضوضاء هذا الفخر، وقرَّبه من روح الفخر القديم صورة المجد الذي تعهِّده العرب بالرعاية منذ كان في القماط، وهذا المعجم اللغوى الفخم الذي استمده الشاعر من تراث الفخر القديم: الليث، النُّوب، الأمجاد، الصيد النجب، المجد، الفخر ... وهذه الصياغة الجزلة، وبحر الرمل بتضعيلاته التي تتوالى كوقع سنابك الخيل، وقد تستطيع أن تقول في هذا الشعر إن المباشرة غالبة عليه، وإن دويَّه عال فكأنه يخاطب الأسماع أكثر من مخاطبته العقول، وإن صوره قديمة، وإنهُ يكاد يكون منبتٌ الصلة بالواقع العربي الراهن، وإنه يفرّ إلى الماضي النبيل يستحييه، وإنه... وإنه... وإنه. ولكنك - على الرغم من كل ما قد تقول - لا تستطيع أن تنكر عليه هذا الحضور النفسى الكثيف للماضي، وهذا الإيمان الراسخ بالعروبة، وهذه الإرادة التي لا تعرف الانكسار، تُرى هل كان هذا الشاعر يصدر عن إحساس مضمر بالعجز والضعف، فشرع يداويه، ويضمّد جراحه التاريخية بالتسامي، ً وتمزيز الهويَّة، وصلابة الإرادة؟! أنم أقل غير مرة :إن من الجور أن نروز هذا الشعر يروائز الفن وحدها؟

وتنتهي إليك أصوات هذا الفخر عالية مدوّية من قصيدة «عبد العزيز سعود البابطين»، يقول <sup>(٢٢</sup>):

أرأيت كيف يستحضر هذا الشاعر السياق الديني بيقينه المطلق، وسياق الفخر المريي الذي يصمّ الآذان، وهذا السياق التاريخي الجليل؟ فكأنه يبشّر بالنصر، ويراه رأي العين، لا تخالط صوته كدرة الظن أو رعشة الإيمان المدخول.

### د. ضروب أخرى من التناص:

لعل التتاص في القواتع والفخر كان أقرب إلى الاستيحاء، فنحن نحسته إحساسا قويًا دون أن نرده إلى مصادر بأعيانها . ولكن في هذا الشعر ضروبا من التتاص أبرز وأوضع، فهو يتناص مع الشعر ولا سيّما الشعر القديم، ومع القرآن الكريم، والحديث الشريف، ولكنه تناص قديب جزئي، وهو كله تناص توضيعي قائم على الاقتباق أو التضمين . ولم أجد سوى موطنين دخل فيهما انتناص سيافنا مخالفا للمبياق الأصلي، أو وُظفْ فيه توظيفا تهكميًا... بتمبير الخر: ضرن لا نجد من آليات التناص المورفة سوى آلية واحدة.

ه صحب بت نور الفحر حين أضاءً . مسارت حج ارة أرضنا أسسيسافنا والسسيف أصدق هي الوغي النساء فقي البيت الأول تناص مع قول أحمد شوقي في رفاء عمر الختار:

### نصبيسوا رفساتكَ في الرمسال لواء

وفي البيت الثنائي تناص مع قبول أبي تمام «السيف أصدق أنباء من الكتب»، وكلاهما تناص توضيحي أقرب إلى التضمين، ولم يدخل أي منهما سافاً عدداً.

ومنه قول «حسام الصاري» (٢١):

. وأقسى من لقاء الوت ظلم ليس يحتمل

. وننفخها بريح الحق لا ميلٌ ولا عُزُل

أما البيت الأول فمن قول المتنبي:

كمسسالحسسات ولايلاقي المسسوانا

ولا ريب في أن الصاري قد قصّر تقصيرا شديدا، فغابت من قوله صورة المنايا الكالحة، وصورة الفتى، وهي صورة مركزية في الشعر العربي القديم عامة، وفي شعر المتبي خاصة، وهكذا بدا قول «الصاري» عاريا مقصوص الجناحين.

وأما البيت الثاني فمن قول كعب بن زهير في مدح المهاجرين الأوائل: ذا لوا في مسل ذال أفكاس ولا كُسي شُفً

عند اللقاء ولا مييل معازيل

وحقا إن بيت كعب جاء في سياق المُدّر، وأن بيت الصاري، جاء في سياق الضخر، ولكن علينا أن نتذكر طبيعة المدح في ظلال الدعوة، فهو لا يكاد يأتي إلا مقترنا بالضخر، حتى ليحار المرء أهو مدح أم فخر؟ أضف إلى ذلك أن التناص وقع في صفة القوة في الموطنين، وقد اخفق الشاعر مرة أخرى لأن كعب بن زهير بنى بيته على ما يشبه المفارقة، فهؤلاء المهاجرون هاجروا لا لأنهم ليسوأ أهل حرب بل استجابة لدعوة الرسول صلى الله عليه وسلم، أي أن الشاعر أقام معناه على ما هند يكون من توجّم نقضضه وهو الخوف والجوبة، أما «الصراي» فزعم أنهم سيشعلون نار الحرب وينفخون فيها، وبذا السابق، وليس نقيا السابق مي اليس يت كعب.

ومن التناص مع القرآن الكريم قول «يحيى حسين وهاس» (٢٥):

من الليل يأتي النهارُ ويولد من رحم الموت معنى الحياة «فإن مع العسر يسراء

وإن مع الليل فجرا فهو في السطرين الأولين يقتبس من القرآن الكريم، ويعيد صياغة ما اقتبس، وهو في السطرين الأولين يقتبس من القرآن الكريم، ويعيد صياغة ما تحوير. وإذا كان سياق ما اعاد صياغته هو سياق الحديث عن الموت والولادة فإن سياق الأية التي أوردها مغاير لسيافها في النص الشعري، ومعنى ذلك أن الشاعر قد وقف بعض الأيات توظيفا توضيهيا، وادخل آية في سياق جديد للتعبير عن قضية جديدة هي مأساة الشعب الفلسطيني، ولم يلبث أن أتبعها بسطر شعري نسجه على نسق الآية ،وإن مع الليل فجرا»، فأحدث توازيا فتيًا العسر أو العسر/ الليل، ومع الهيسر/ الفجر أو الفجر/ اليسر، وإذا نحن أمام بناء رمزي خصب يتباين طرفا لينير كل منهما الآخر: الموت/ الليل/ العسر/ النهار الصدار النهار النصر.

ومن التناص مع الحديث الشريف قول «محمد محمود جاد الله» (<sup>(7)</sup>: \* فصير حران سكت البحث في عند المنطق العمر في المساليد وم قصد نطق العمر جسر في والمساليد وم قصد نطق العمر جسر وي وال

وسياق الحديث الشريف هو سياق هذا الشعر، وهو الحديث عن اليهود، أما الزمان فمختلف في السياقين، فهو في الحديث الشريف زمن القيامة، وهو في الشعر زمن الانتقاضة، ولمل في هذا الاختلاف ما يمنع النص الشعري إيحاءات دينية مستمدة من يوم القيامة، وبذلك يتعزز الإيمان بالنصر على اليهود.

ئے قید تواری واستیت

### ه=التكرار:

التكرار في البناء الشعري سمة جوهرية، وهو ضروب تعزّ على الحصر، وله وظائف شتى، ولست أبالغ إذا قلت: إن التكرار بضرويه المختلفة يستبحر في هذا الشعر، فهو يتراءى أمامك صفوفا أينما يمّت وجهك، ومن هذه الصفوف:

أ . تكرار لازمة بنائية . ب . تكرار نسق،

ج. تكرار الأسئلة المتلاحقة.

د ـ ضروب أخرى من التكرار .

# أ. تكرار لازمة بنائية:

إن تكرار الازمة بنائية ما ينبئ أن لها أهمية فنائقة في النص من حيث دلالتها، ومن حيث قدرتها على صيانة وحدة النص من التشت، فهي تعيد أطرافة جميعها مهما تباعدت إلى بؤرة واحدة هي اللازمة نفسها، على نحو ما نرى ذلك واضحا في عينية، أمي دؤيب الهنائي، المشهورة التي رثى بها أبناءه الخمسة الذين تخرّمتهم المنية جميعا قبل أن يستدير العام، قد كرر أبو ذؤيب لازمة بنائية واحدة هي ووالدهر لا يبقى على حدثانه ..... وجاء بها في بداية كل قصة رواها ... فكانت هذه اللازمة البنائية التي انبشتت القصص هذا اوات إليها، حاضلة للقصيدة حمتها من الخلطة والتشت، وإنما سقت هذا الشاهد المشهور لأبيّن أن مسائك القول قد نتشابه، ولكنها تتفاوت في قدرتها على أداء وظائفة تفاوتا كبيرا.

جمل وليد أحمد المحمود، فصيدته «الزنبقة السوداء» (\*\*) في خمسة مقاطم, وقد بدات عنه المقاطع جميما الملازمة بنائلة واحدة هي: «ماذا يدرج في الأجواء؟»، وقل بالشاعر أخفق إخفاقاً ذريعاً في بناء ثلالة من مقاطع القصيدة، فإذا استثنينا المقطعين الأول والشألث بدت المقاطع الأخرى مفككة مضطرية تجمع فيها وتشترق أشنات من القول، فكان هذا الشاعر، بهبازة القدماء حاصل ليل، وزاد القصيدة ضعفاً على ضعف نثريتها الباردة الجافة على نحو ما يبدو جاياً في هذه الأسطر، والقصيدة كلها من هذا النمط، من المقطع الأخير،

ماذا يدرج في الأجواء؟ أحضر ... أحضر وجه الصدق أبحث عن نبرة صدق يا هول الرؤية أحضر ... أحضر حتى الأعماق وأسود بالجبر الصفحات

وإذن لم تقم اللازمة البنائية بوظيفتها، فلم تصن القصيدة من التفكك والاضطراب، ولم تكشف دلالتها عن فحوى القصيدة.

ويجعل «أسامة كامل الخريبي» قصيدته «يا درّة سُرقت» (٢٨)، هي اربعة مقاطع، ويختم المقطعين الشاني والثالث بلازمة بنائية واحدة، وقد وقف الشاعر المقطع الثاني للحديث عن الشهيد الدرّة، وختمه بقوله:

# لو کسان هسیتا من پصسون کسرامسهٔ

المشى إليك الجسيد حسيقل الجسيرار

ووقف المقطع الثالث للحديث عن فظائع إسرائيل وهمجيّتها وإرهابها، وختمه بالبيت السابق وقد مسّه تحوير طفيف لطيف موفق:

لوكان فينا من يصبون كرامية لشي اليهم جيد فل جيراًرُ

فتحن نرى أن اللازمة البنائية ذات دلالة فائقة هنا، وهي دلالة القصيدة كاملة، أو قل هي رؤية الشاعر الذي لا يؤمن بغير القوة سبيلا إلتحرير، ونحن نرى أن كلا من القطعين المذكورين مستقل بذاته، وموصول بالآخر وصلا وثيقا هي الوقت نفسه، أي إن اللازمة البنائية هنا قد صائت المقطعين من المنطقة والتصدة.

### ب-تكرار نسق:

تتحدد كفاية النسق المتكرر بقدرته على تحقيق وظيفته الشعرية، وهي وظيفة تختلف باختلاف السياق، وقد يجمع الشاعر لازمة بنائية متكررة، ونسقا متكررا محاولا أن يمنح قصيدته مزيدا من التماسك والوحدة، يقول الشاعر «سعيد الصقلاوي» في قصيدته «آلأنك حرّ تعدم؟» (<sup>(۲۱)</sup>):

منعوا الطيران عن الأطيار،

قبضوا الجريان عن الأنهار

حجبوا اللمعانُ عن النجمات،

هواصلتُ حجبوا اللم هندُرت

فحلقت

حبسوا التفريد عن العصفور،

ففرَدتَ والعطرَ عن الأزهار، فأرَّجتَ والريحَ عن الأسفار، قطوَفتَ والسحبَ عن الإمطارِ فأخصيتَ فأخصيتَ

لا تخطئ المن هذا النسق اللفوى المحكم البناء الذي يتكرر أربع مرات متوالية، ثم يعروه تغيير طفيف يكسر التوقع والرتابة في بقية الأسطر. ولعلّ أول ما يلفت النظر في هذا النسق هو بنيته القائمة على «التضاد» أو «المفارقة»، وهي مفارقة تخرق الراهن، وتتمرد عليه، وتثبّت هويّة صاحبها بإصرار عنيد (منعوا الطيران.. فحلَّقت... قبضوا الجريان.. فواصلت... حبسوا التغريد.. فغرّدت...). فإذا نظرنا في هذا التضاد نفسه رأيناه قائما بين اللامنطق والمنطق أو بين تشويه حمال الحياة والاصرار على هذا الجمال، وكيف يكون تشويه الحياة وانحرافها عن ناموسها الخالد. إلا بمنع الطيور عن الطيران والأنهار عن الجريان، والنجوم عن الإضاءة، والعصفور عن التغريد، والأزهار عن البوح بأريجها، والريح عن التنقل، والسحب عن الإمطار؟!! وليس يخفى أن الطرف الذي يمثِّل اللامنطق، ويصرُّ على تشويه جمال الحياة، ويحاول تغيير نواميسها الخالدة هو «إسرائيل»، وأن الطرف الذي يصرُّ على استمرار هذا الجمال، والمحافظة على نواميس الكون هو «الشهيد»، إنه العصفور الذي لا يكفّ عن الطيران أو التغريد، والنجم الذي لا يكفّ عن الإنارة، والنهر الذي لا يتوقف عن الجريان، والريح التي لا تتوقف عن التطواف، والسحب التي لا تكفُّ عن الإمطار، والزهر الذي لا يعرف سوى البوح بشداه... إنه رمز جمال الحياة وإشراقتها، وهم رمز القبح والدمامة والتشويه، وأرجو أن تتأمل العلاقة بين هذا النسق وعنوان القصيدة . وهذا العنوان لازمة بنائية تتكرر في مقاطع القصيدة . أفلست ترى أن دلالة النسق والعنوان واحدة؟ أليست الحريَّة صورة من صور جمال الحياة، ثم أليس إعدام الحرِّ لأنه حرَّ تشويها لانسانية الانسان، ومخالفة للعقل والمنطق؟ وأرجو ألا يخدعك هذا الشاعر، فيقع في ظنُّك أن الجمال قد ملك عليه جوارحه، فراح يهيم وراء عاطفته. إن نقيض هذا الظن هو الأقرب إلى الصواب، فقد وظف الجمال

توظيفا عقلياً، وعن هذا العقل نفسه صدر هذا النسق اللغوي المحكم البناء، وعنه أيضا صدر عنوان القصيدة «الأنك حر تصدم؟»، وكان ركيزة بنائية تكررت في أواخر القاطع، فكشفت عن رؤية الشاعر، وزادت من تماسك القصيدة، وعن هذا العقل نفسته صدر نسق لغوي آخر لا يقلّ احكاما عن سابقه:

من أفتى أن النور ظلامً أو أن الصلح خصامً أو أن الفي رشاد . أو أن الماء جماد . أو أن الماء جماد . أو أن الماء جماد . أو أن الصحو شباب . أو أن الميل نهار . أو أن الميل نهار . أو أن المسلب حلال أو أن المدل محرم . أو أن المدل محرم .

ألأنك حر تعدم؟

وإذا كانت بنية النسق السابق قائمة على التضاد أو المفارقة، فإن بنية هذا النسق فائمة على «التضاد والمفارقة، فإن بنية هذا النسق فائمة على «التضاد والمفارقة إلى المخالب خطاب عقلي صريح مباشر، وأن المفطل كله يأتي تمهيدا للركيزة البنائية، أو فان انها تأتي شمرة له وتتريجا، وأنت لا تستطيع أن تذكر ما هي هذا الشعر من روح نضالية عالية، ومن قدرة على الجدل، ومن سخط عنيف على الواقر الدميه دفع بالشاعر إلى الصياح على شدقية:

ماأحقرهذا العصر الشبوه

المجرم.

حين يضيق الحصار، وتغدو حياة الإنسان أضيق من جلده، ويصبح بالناس صائح المجز والقنوط لا يبقى أمام المرء سوى الصبياح المدوّي الذي يوشك أن يكون سبابا، أو الالتجاء إلى باب الله الواسم.

ومن تكرار النسق ما نراه في قول «محمد ماجد الخطاب» (٢٠):

علَم تَنَا إِنَّ الضداء شيد إِرِنَا وهو الذي شيه داءً علَم تَنَا أَنَ الأَخْ سَوَّة دِينَانًا وهو الذي شيه سدت به الأرجاء علَم تَنَا أَنَ السيسلام مَنْزَفُ

حين السالامُ تسييل منه دماء

يكثر في هذه القصيدة تكرار النسق كثرة مضرطة، وكل هذه الأنساق موجّهة إلى الشهيد «محمد الدرّة»:

يا أيها الطفلُ الذي علَمتُنا...

يا أيها الطفل الذي أعطيتنا... با أيها الطفل الذي أرشدتنا...

إنه العلم المرشد، بل هو «المهديّ». كما يسميه الشاعر، وإذن هلا غرابة في أن يرشد ويعلم ويعطي، ولا غرابة أيضا هي أن تتناضد الأنساق لتثبت صورة «المهدي» في الأدهان، فإذا نظرنا في هذا النسق رايناه أشبه بالتماليم الدينية أو اشقرمية التي تقرّر تقريرا صارما لا مجال للاجتهاد فيه، فدلاتته صارمة لا تحتمل المراوغة نظراً إلى التوازن القائم بن الدوال والمدلولات، ولطبيعة الجملة الخيرية التي ميمينت على النسق، ولا في الحرف الناسخ من معنى التأكيد ولقد تقول: إن التوازن بين الدال والمدلول ليس من طبيعة الشعر، وهذا حق لا أجادلك فيه، ولكن متى زعمت لك أنك تستطيع أن تعرض هذا الشعر على مقايس الفن وجدها؟!

# ج. تكرار الأسئلة المتلاحقة:

تمبّر ظاهرة الأسئلة المتلاحقة التي لا تنتظر جوابا عن كثافة عاطفية يرزح الشاعر تحت وطأتها، فكأنه يحاول تبديد هذه المشاعر والأحاسيس الختلطة، والتفريج عن نفسه بهذه الأسئلة، يقول «حبيب بهلول» في قصيدته «جراح الورد» (\*\*) مخاطبا الشهيد:

هل شــجــاك الطفــيـان دنس مــــرا

ك غـــرورا ومـــال تيــهـا وعـــريـن؟
أم شــجــاك الأهلون في زحــمـــة الغضا

ب تلاهوا عن الحــمي فـــتـــــــدر؟

## أتـخــــينَـــرتَ هي جنون الليــــالي شــولـة النســر هــالذرى لكُ مــرقـــد؟

لقد تظاهرت على الشاعر احزان شئى، نشأ بعضها من هذا الطغيان وصلفه وغطرسته وعريدته، ومن هذه الأسادى الترسيد التي تماني في غربة الأسر ما تماني، ونشأ بعضها الآخر من هذه الخطوب المدلهة، ومن هؤلاء الأهل الذين اصموا اذائهم وقلوبهم عما يحيق بالأمة هانقلبوا إلى ملداتهم ولهوهم، فضاع الوطن، وإذن هي احزان شتى تراكب بعضها هو وي بعضها الأخر، هكان منها هذا الحزن الضرير العاتي، ولكن هذا الحزن ليس صافيا، بل يشويه شعور عميق بالإعجاب والتقدير، وإحساس شبه غامض بقوة هذا النسر: أقليس يناوض هذا النسر ذلك الحزن، شهمقده شيئا من صالابته ورسوحه؟ عن هذه المشاعر المختلفة المتناوشة صدر الشاعر، فكانه كان يريد تمييز مشاعره ليميها ليسيطر أعمق، ولتكون وطائها على النفس أقل ضراوة، أو قارة كان يريد ان يميها ليسيطر عليها الوعي، وكان التعبير عنها بهذه الأسئلة وسيلته لتحقيق ما يريد، فكان

الشعر ههنا يضمّد الجراح، ويقوم بدور تطهيري. ويتساءل «حسن خليل حسين» <sup>(٢٢)</sup>:

أين السلامُ وأين يا باراكُ آلافُ العهود؟

أو تشنقون الطير يصدح في بلادي بالنشيد؟ من قال إن الوردة الميساء تُسحق في جمود؟

من قال إن الفجر بُطفيُ نوره الظلمُ البهودي؟

وتختلط في هذه الأبيات مشاعر شتّى، ففيها الإحساس الفادح بالظلم، والإحساس بالدارفة والخيانة، وفيها الاتهام والإنكار والتعجب، وفيها الإيمان بالنصر القادم، ولم يجد هذا الشاعر سبيبلا للتعبير عن هذه الشاعر المتداخلة الملتبسة سوى هذه الأسئلة المتلاحقة، وإذن هي أسئلة للتعبير عما بن الجوائح لا لأمر آخر.

## د. ضروب أخرى من التكرار:

يبدو لقارئ هذا الشعر أن هؤلاء الشعراء قد اتخذوا من «التكرار» بضروبه المختلفة وسيلة بنائية تقوم مقام الوسائل البنائية الأخرى التي لم يحسنوا استخدامها، فهم يكررون . إضافة إلى ضروب التكرار السابقة . ظاهرة النداء،

ويكـررون الكلـمـة، ويكـررون المغنى، ويكرّرون الصـيغ، وسـوى ذلك. وسأختم الحديث عن التكرار بالوقـوف علـى تكـرار «فعل الأمر». يقول «أيمن العقوم» (<sup>777</sup>):

لا تبررح الأرض واحم القسدس والتسحم

وانقشُ دمـــاكَ على بوابة الحـــرم واقــبضُ على الجــمــران القــابضين على

جـــمــر البــــلاد أضـــاءوا عــــزة الأمم

وخسل خسل خسك كسل السراكسنسين السي

صلح اليه ود، وإن ساغه وه فاتهم

وجسابه الموت عساري الصدر مُسشرعَسهُ وإن أتاك رصساصُ الغسدر فسابتسم

وسلم وف تنظرب إن بالغت في النغم

على هذا النحو يستكمل الشاعر خطابه إلى آخر المقطع الأول في القصيعة المنافقة على المقطع الأول في القصيعة، فما سرّ هذه الأفعال المتلاحقة كشاييه الطر. أمو الإيمان وأمة فهضات تعلّم الكون أبجدية الفنداء؟ أم هو الإحساس بالعجز والقنوط؟ إن قراءة القصيدة كاملة تكشف عن رؤية شديدة الاضطراب، إن الواقع العربي . كما يراه الشاعر ، أسير العجز والضلال والهوان.

والله والله ميا في العُسري لوحيشيدوا

مليـــونَ مليـــون غـــيــرُ العـــدُ والرَقم

لوگان فیسهم رشید و احد رشدوا لکنهم کیفیشی او العیار و العیار

وهذه رؤية قاتمة مسرفة في التشاؤم لا تليق بالمسلحين، ولكن الإحساس بالفجيعة القرمية دمّر الأمال والأحلام في نفس الشاعر، فإذا هي هواء!! إليس من مجهب التفكير ومضطربه أن ترى الشاعر بعد ما قال يقول:

غدا يعدود إلى ساحاتها ألقا

خيل المغيرين من أحيفاد معتصم وتلتسقى بصسلاح الدين، مسوعسدنا

حطينُ ثانيــــةُ في ســـاحــــة الحـــرم؟!

عن هذه الرؤية السطحية المضطربة صدر المقطع الأول من القصيدة، وجاءت أفعال الأمر المتلاحقة تمبيرا عن رغبة دفينة في تنقية الواقع من أوشابه، والارتقاء به إلى مستوى الحلم، فكل هذه الأفعال تنعو إلى الصمود والمقاومة والتشبث بالأرض والتشكيك في دعوى السلام المزعوم، وحمقا قد تكون الأحلام تعبيرا عن حاجات مرجأة، ولكن ما قيمة هذه الأحلام إذا كان حاملها التاريخي فردا، وكان المجتمع كله كفئاء السيل؟ ومن أين بزغت هذه الرؤية المتفائلة في آخر القصيدة ولما تزل الغربة مستحكمة بين الفرد والجتمع؟! ليس هذا يأسا بصيرا، ولا تفاؤلا مشروعا، ولكنه اضطراب رؤية وضياع.

## ١ ـ عدم استواء النسج الفني في القصيدة:

لعل من السداد المنهجي أن يكون الحديث عن تفاوت المستوى الفني في القصيدة الواحدة مقدّمًا على غيره، لأن هذا التفاوت سمة تسم هذا الشعر كله على الرغم من تفاوت القصائد في الجودة الفنية، ولكنني آثرت إرجاءه لسبب منهجي أيضا، فأنا اكتب بحثًا عن هذا الشعر، وليس يسمح البحث بأوراهم المعدودة بالوقوف على عدد من القصائد - قلّ أو كثر - وهوها نقديا متأنيًا ليبان التفاوت في نسيح كل منها، ولكنك تستطيع الآن أن تعود إلى ما قد يكون أعجبك من نماذج هذا الشعر، وتنظر في القصيدة التي أعجبك ما اجتزأت منها، لترى هذا الذي اعجبك لا يمثل القصيدة كاملة، هما أكثر الابيات أو الماطع التي تعجب وتروق في هذه القصائد، ولكنها أبيات . وأحيانا فليلا مقاطع . ذات عدد لا تلبث القصيدة بعدها . وربما فيلها أيضا .

وليس يحس قارئ هذا الشعر وهو يطوّف في أرجائه أنه في غابة الشعر العذراء، بل جلّ ما يراه شجيـرات متناثرة هنا وهناك تحيط بهـا أعـشـاب وأشواك، بل تحيط بها في مواطن غير قلبلة:

### «الشعر بين الرسالة والفن»

ظلاً طائر الشعر لدى الشعراء السابقين . كما رأينا . مهيض الجناحين لا يقوى على التحليق، ولكن صوته ظلّ صرصرة تقرع الآذان, وعلى مقرية من هؤلاء الشعراء كان شعراء آخرون يحاولون الواممة بين صوت هذا الطائر وتحليقه، أو بين رسالة الشعر وفتيّته، فكانهم يريدون أن ينهضوا بوظيفة الشاعر القديم، وظيفة الحكيم والقائنان معا.

ولقد يفضي التأمل النظري إلى الوقوف في هذا الشعر على السمات نفسها التي وقفنا عليها لدى الشعراء السابقين، بل قد يبدو ذلك ضرورة منهجية لا يستقيم البحث إلا بها لتظهر الفروق، وتتمايز الملامع، ولكن هذه الضرورة لا تلبث أن تتلاشى حين نتذكر أننا ندرس الشعر الذي لا يقتله قائل كالتماثل، ولا يميزه مائز كالاختلاف، ثم أليس من العوار الأبلق أن نجعل الأدنى رائز! ومقياسا؟ وإذن فقد يكون الأدنى إلى الصواب الا نفسها سواء على ما قد يند عن طبيعته، وأن نبحث عن الشعرية في القصائد نفسها سواء اكان في هذه القصائد ما كان في الشعر السابق من السموات أم لم يكن؟

ولقد انتهى بي النظر في هذا الشعر إلى الحديث عن خمسة أمور بارزة فيه هي: ١ . بناء القصيدة شبه المحكم.

- ۰ . بناء الشعبيدة شبه المح
  - ۲ . رموز وتحوّلات،
     ۳ . التصوير الفنى.
    - £ ـ التناص.
      - ء ۔ انساص۔
      - ٥ ـ التكرار.

وهي. كما ترى. أمور لا تكاد تختلف كثيرا عمًا وقفنا عليه في الشعر السابق من حيث الوجود، ولكنها تختلف من حيث المالجة الفنية، ثم هي أمور لم نفرضها على القصائد فرضا، بل اشتقفناها منها.

### ١ ـ بناء القصيدة شبه المكم:

نقصد ببناء القصيدة وحدتها الموضوعية أو النفسية، وقد تفضي هذه الوحدة إلى وحدة عضوية أحيانا. لقد كانت القصائد السابقة مبعثرة في أكثر الأحيان، وهي كثرة تكاد تستغرق الكل، فكانت أشتاتا أشبه بالخواطر التي تتقارب حتى تكاد تلتقي حينا، وتتفارق حتى تتباعد وتتناءى أغلب الأحيان.

ولعل قصيدة «الروابي الحزينة» (<sup>17)</sup> للشاعر «فتحي علي محمود عبدالله» هي خير مثال للقصيدة البنية بناء شبه محكم، لقد حدد الشاعر لقصيدته إطارا عاطفيا رقيقا، فلم ينسرب شيء منها خارج هذا الإطار إلا الأبيات الثلاثة الأخيرة التي جانت أشبه بالتعليق على ما في القصيدة من أحداث، ومما زاد القصيدة جمالاً هذه المؤاسمة البديعة بن الإطار ولوحة القصيدة، فكان الإطار جزء من اللوحة نفسها، المواسمة بضعري مؤلفاه عاشق هو الشاعر، وأنش هي «دعد»، وفي تضاعيف هذا الخطاب تبرز القضية، قضية القدس، التي رمز لها الشاعر بالحبيبة، وطفق يقمن على «دعد» ما كان من أخبار هذه الحبيبة، ويفعت محاسفها، ولقد حاول الشاعر جاهدا أن يماهي بين الرمز والمرموز له، بين الحبيبة والقدس، فطاسرته المحاولة، وظلّت ملامح القدس الأنلوية شاحبة إلا قليلا كما نرى هي هذه الإبيات:

غــصب الرّعــاعُ عــفــافــهــا وتشـــدُقــوا فـــــالأهلُ مــــاتوا والرّمـــانُ لِعَــــاهـا

ولعلك تلحظ ما في هذه الأبيات من ملامح الأنوثة وأريجها الفوّاح. وتُعمَّق هذه الملامح ألفاظ معجم الغزل الريًا بالعاطفة، والمُعمة برصيد انفعالى ضخم (الفؤاد، الدموع، البكاء، الهوى، الخصر، العطر، الفم...).

فإذا استشينا هذه الأبيات غابت ملامح الأنش وبرزت محلّها ملامح المدينة المقدسة. نقد أرهقه الطيران، وأوهى جناحيه كليهما، فصار إلى الدفوف بعد التحليق!

وتبدو قصيدة «فرحان عبد الله الشرحان» «الهروب إلى الهزيمة» (<sup>(7)</sup>) متماسكة البناء، ولعل غبيمة الحكاية هي التي منعتها هذا التماسك، يعكي لنا الشاعر في هذه القصيدة ما كان من أخبار رحلته في إعماق التاريخ العربي، وما كان من محاكمة إجداده له وطرده بعد أن رأوا صورة الشهيد محمد الدرة» في جريدة كانت معه:

فطوحوا بي خارج الحدود...

وغسلوا ترابهم... وأحرقوا كتابهم...

وأغلقوا أدوادهم...

وعدت من بوابة الأزمنة القديمه

لأشهد الهزيمة...

لأمة يقال عنها إنها عظيمه!

لأمة استمرأت مرارة الهزيمه

ليس يغفى ما في هذه القصيدة من اتهام بالتفريط، ومن روح الأسى والقنوما، فكان التاريخ العربي المعاصر منبت الصلة بالتناريخ العربي القديم، وكان هؤلاء العرب المعاصدين انحدروا من أصبلاب غيير أصبال اولئك الأجداد، اتهام بل إدانة قاسية تخالطها رغبة شالاً مني الاستنهاض، ولكن هذه الإدانة لا تقتصر على الحكام وحدهم كما هي حال أكثر شعراء هذا التيوان بل تشمل الأمة قاطبة، وهذا هو الذي يمنح رؤية الشاعر قدرا ملحوظا من العمق والشمول.

### ٢-رموز وتمولات:

تبدو الرموز هي هذا الشعر أغنى وأكثر تتوعا منها هي شعر الرسالة، وإن لم تكن أكثر عددا، وتتوارى الرموز التاريخية أو تكاد، وتقلّ الرموز الدينية الإسلامية والمسيحية فلا يبقى منها سوى المسيح وموسى وإسساعيل ونوح والهلال والصليب، وتظهر رموز أخرى كثر توظيفها هي الشعر المعاصر كالمطر

والعصافير وسيزيف والحبيبة، ويدخل عدد من هذه الرموز في تحوّلات يتفاوت الشعراء في قدرتهم على معالجتها فتيّا، ولكن هؤلاء الشعراء يُظهرون اكثر من سابقيهم قدرة على توظيف رموزهم، وعلى مزج بعضها ببعضها الآخر.

يوظَّ منه «أحمد الريماوي» فني قصيدته «ورد الغضب» (٢٦) مجموعة من الرموز أبرزها رمز «الحجر» الذي يتحوّل إلى الإله «بعل» فيخوض معركة ضد التنَّين «لوتان»، ولا يلبث «بعل» أن يتحول إلى «فتى الحجارة»، وحقا لم يبدع الشاعر في رصد هذه التحولات وتصويرها، ولكنه لم يخفق إخفاقا ذريعا، يقول:

حجر بيس حجر

أكحل العينين يمناه قدر

اسمُه ، بعلُ ، المتيمُ ما تأسُ

ماتالم

ما تندُهُ ما تندُهُ

. كل من في الكون عنه بتكلّم

جاءها بالنور إكليلأ

وبالبرق قلاده

جاءها يرفل بالرعد

ويزهو بالعواصف

جاءها يرسي على ميناء نجواها الواقف

فنحن نرى أن البداية لم تكن موفقة لأن الشاعر كشف القناع عن وجه «الحجر» مباشرة، ووجه الأنظار إلى صاحبه، ولم يوفق الشاعر في هذه الأسطر الإخبارية الأربية التي أعقبت ظهور «بعل» فقد كان الفن يقتضي منه أن يعبر عن العالم الأسطوري الذي تحوّلت إليه القصيدة، هإذا هو يتحدث بلغة نرية جافة قاحلة لا علاقة لها بعائم الأساطير، ولكن الشاعر لم يلبث أن تحـول إلى هذا العالم الغـريب الجـمـيل، فـصـور هذا الإله الأسطوري وهو يرفل بالرعد، ويزهو بالعـواصف، ويحـمل البـرق بيديه قلادة، والضياء (كليلا.

وحين ظهر النتين «لوتان» أخفق الشاعر مرة أخرى، فلم يكد «لوتان» يظهر برؤوسه السبعة الغريبة حتى أختفى، وسيطرت لغة يابسة تصرف الأنهان قسرا إلى دنيا الحياة اليومية، بدلا من اللغة التصويرية القادرة على خلق عالم غرب شديد الغموض:

> أبصر التنين ، لوتان ، الحقيقة بالرؤوس السبعة الغير الصفيقة

> > جاء يختال على الحرمة

أعماه الغرور

غاظه بعث الشعور

هاله السخطُ المدوّي في الصدورُ ويستمرّ الشاعر على هذه الحال من المراوحة بين الفن والمباشرة إلى نهاية

القصيدة حيث يظهر «بعل» في تحوّله الأخير فتي من فتيان الحجارة:

يعل أدماه الجلوس

في صقيع الرأي بين الواهدينُ

في دجى المؤتمرينُ

، بمل، بالسرّ تلاها

سورةُ النصرِ البينُ

وتتآزر مجموعة من الرموز هي قصيدة «ارجوك ناولني حجر» (<sup>٧٧)</sup> له بياسر أحمد دياب، متختلط فيها أبعاد الزمن، ويفنو زمن المسيح عليه السلام، وزمن الانتفاضة، ويذلك يكتسب الزمن النبي محمد، صلى الله عليه وسلم، جزءا من زمن الانتفاضة، ويذلك يكتسب الزمن بعدا دينيًا مقدسًا، ورمنيا للمغارة التي فيها السيد المسيح، ويذلك يكتسب الكان بعدا دينيًا مقدسًا بها بها دي ويقاله يكتسب الكان بعدا دينيًا مقدسًا بها الميد المسيح بطفل الحجازة، هإذا نحن أمام رمزية الواقع أو واقعية الرمز وقد كلّلتها نبوءات النمسر المين، ويسوق الشاعر حديثه على لسان محمد الدرّة، ناشرا هيه رموزا النمس المين الرسول المين الله عليه وسلم، موقعه بلغة صافية لا يشوبها الكدر، وينان الرسول، صلى الله عليه وسلم، موقعه بلغة صافية لا يشوبها الكدر، تتنافظ الانتفاضة والألفاظ القرآنية وأطياف إنجياية قرآنية في لفظ ويوبي، هكان اللغة إب إلا أن تجسد رؤية الشاعر التوبوية:

ذاتُ الرصيفِ أراه مملوءاً أبابيلاً... وغزلاناً... وأطفالاً وأرواحاً تقاتلُ ذات الرصيف أراه محشواً بقطعان الذناب... مع الكلاب

ات الرصيف أراه محشواً بقطعان الدناب... مع الكلاب وكل نخاس مقاول

ذات الرصيف أراد يا أبتي ، مغارة . ، بيت لهم، سرها ومسيح هذا القرن يستجدي الحجارة ومحمد ألفتان أن أت والبراق يمر هي لمح البصر ليضم ، أقصانا ، إلى ، الهرم الشريف . ويقول طوبي للذي يعطى ، دويد الغذ ، من دمه حجر

> هذا هو الحشر العظيم هذي موازينُ العدالة هوق أشلاء الرصيفُ فلستديُ طقسُ الحسابُ

أرأيت الروح الدينية التي غمرت النص، وحرّرت الزمن من قيده التاريخي، والمكان من قيده التجريخية، والناس من شروطهم التاريخية، فاعلنت أن هذا هو يوم القيامة، يوم تُوضَّى كل نفس حقها... وإذن ما على الناس إلا أن يتخففوا من أعدارهم ومخاوفهم وشروطهم التاريخية، ما عدا شرطا واحدا هو الانخراط في الانتفاضة المقدسة، ولكن هذه الروح الاستنهاضية الباسلية لا تظل تلوح من وراء غمامة الغن الساحرة على امتداد القصيدة كما هي في هذا المقطع، بل تلوح من وراء فيها وراء حينا، وتسفر أحيانا دون أن تذوي القصيدة أو يأتي عليها المخاف والبوسة.

## ٢ ـ التصوير الفني:

نتجلّى قدرة هؤلاء الشعراء التصويرية في اللوحة أو المشهد اكثر ممًا تتجلّى في الصورة المفردة الضيّصة، ضلا غرابة إذن أن تكثر المشاهد أو اللوحات التصويرية في قصائدهم، وأن تتتوّع أغلب الأحيان. ولمل أشدّ هذه المشاهد علوها بالنفس، وأكثرها تكرارا في قصائدهم هو مشهد «مصرع الطفل»، يقول «غسان حنا» (<sup>77)</sup>؛ والمسدر مستسه وبأكسان زهييسرة سيسيرة سيسورة والشهه يقد عساء والمسهه يقد عساء والمسابقة وعليه والمسابقة وعليه ورقساء والكفافه سيون ضاوعات ورقساء ورقافة في الشائلة وسيسابة وهوائة ساغة سيسابة والمسابقة في الشائلة والمسابقة وهوائة ساغة سيسابة الردي خسسراء وهوائة ساغة سيسان الردي خسسراء

أرأيت كيف تتضافر الصور المفردة لبناء هذا المشهد المأساوي الجليل؟ ولست تدرى أهو جلال هذا الموت، أو جلال هذه السور التي تُربِّل ترتيلا، أو جلال هذا الدعاء؟ أو جلال هذه الأبوة المكلومة الحائرة؟ بل هو جلال الشهد جميعاً. أرأيت كيف تبوح الصور، فإذا المشهد فيض من المشاعر والأحاسيس؟ ف من ترتيل القرآن الكريم، ومن الضراعة والدعاء تسمّ المشاعر الدينية وتتدفّق، وتنبعث مشاعر الحيرة والحنان والإيثار والخوف من صورة الأب المكلوم، وأرجو أن تتنوق ما في قول الشاعر «والوالد المكلوم رنِّق فوقه» من «فيض الدلالة»، ومراوغة المني وتأبّيه على التحديد، فللفعل «رنّق» دلالات شْتّى، ومعظمها صالح في هذا السياق، وإذن هي جميعا حاضرة فيه، ومن هنا جاء فيض الدلالة، فمن دلالاته: الحيرة والتوزّع والتشتّت، والدوران في المكان دون سير، والرفرقة قوق الرأس، وخفقان الطائر بجناحيه، وانكسار جناح هذا الطائر ... وفي صورة الحمامة فيض من مشاعر الأمومة، وفي رفيفها غفلة وانكسار، فكأن الموت كان يخاتلها فختلها، ومرّ من بين جناحيها، وفي طعم الردى ما فيه! ولا أحسبك غافلا عمًا في هذه الصور من الجدة والابتكار والتتوع، وقيد يكون في كل صورة من هذه الصور ما في صور الشعير القديم عامة من «التركيز والاقتصاد»، بل هي كذلك حقا، وهي كتلك الصور قوية الإيحاء، ولكن الشاعر زاد من قوة هذا الإيحاء حين ضمّ هذه الصور إحداها إلى الأخرى، متخذا منها عناصر بنائية لتشييد هذا المشهد المأساوي الجليل.

ويصورٌ درابح جمعة ( ''') المتهدد نفسه، فيجنح إلى الاستقصاء في رصد الحركات ومنايعة الحدث، وفي تصوير الشخوص ورصد حديثها، فإذا نحن أمام مشهد فسيح يستغرق أكثر من ثلاثين بيتا، ولعل طبيعة الحكاية هي التي أسعفت الشاعر فامند نفسه الشعري كل هذا الامتداد، وريما كانت الملامح النفسية . على قاتها . هي أفضل ما في هذا المشهد .

ووقف عدد من هؤلاء الشعراء يصوّرون مشهد «تشييع الشهيد»، أو يعلقون عليه، فإذا نحن أمام نشيد متدفق عذب، يقول «صالح هواري» <sup>(-1)</sup>:

> إلى عليانه لولاه عين القدس ما اكتحلت بعطر دمانه غصن كهذا الغصن

زُهُوه هوق سريره الدامى

كيف يموت وردُ غنائه كلُّ السماء لهُ تعالوا نلتحق بسمائه

ولعلّ مما زاد في عدوية هذا المقطع وتدفقه وزن الكامل، فهو بحر صافح لا يخرج من تقعيلة إلى أخرى، بل تتكرر فيه «متفاعلن»، فتحافظ على صفاءً النخجة وتدفق جريانها. هؤاذا أضفت إلى الوزن هذه الصور البديهة ذقت من عدوية هذا النشيد ما ينبغي أن تدوق، فقد شخص القدس وراح يكمّلها بعطر دماء الشهيد، أليس التكحل بالعطر من طريف الشعب وزادره وانظر إلى هذا التشبيه البليغ وما فيه من جمال «ورد غفاته»، وإلى موامته للفصن، وإلى هذا البوت الجزئي الذي امتد من ورد الغذاء إلى الغصن، ثم انظر إلى هذا التي رشّح لها الشاعر ترشيحا قويًا شمل المقطع كله، ثم جاء بها «تعالوا التي رشّح لها الشاعر ترشيحا قويًا شمل المقطع كله، ثم جاء بها «تعالوا أخرى إلى معجم هذا الشهر ترقيعه ألورد والغذاء والأعلمان والعطور والألثى المكحولة العينين والسرير والزفاف... إنه معجم الحب، بل معجم ليلة الزفاف فكان اليوم يوم عرس، وبهذا تكون الشهادة عرسا، ويكون الشهيد عاشقا، هاده على اللساق، والمائية والعائق، العائلة الرفاف العلمة والمائية والعائلة والعائلة والمائية والعائلة والشفة والعائلة والعائلة والمائية والعائلة والعائلة والعائلة والمائية والعائلة والمائية والعائلة والعائلة والمائية والعائلة والعائلة والعائلة والمائية والعائلة والعائلة والعائلة والمائية والعائلة وا

ويصور «صلاح أبو لاوي» <sup>(۱۱)</sup> مشهد التحقيق، وهو مشهد حواري رمزي، فالفتى هو طارق بن زياد، والرجل الهرم الجليل رمز للتاريخ، يقول:

> . هل تعرفون من الفتى؟ سال الحقق فانسرى هَرمُ جليلُ

ـــان الخيام أمَّه . كان الخيام أمَّه

. اخرس... سألتُ عن القتبلُ

. طقل الشهيد،

کی یعود لم یأت طارق کی یعود ُ

وأبود كان محارياً . اخرس وأين رفاظهُ و . التين والزيتون والزمن الطويل عيناه لم تريا سوى دمنا وأسلحة الجنود . كم عمرة . مليونً مجزرة والإف الوعود

إنه سليل النضال العريق، أمّه المخيّم، ووالده صحارب قديم، ورفاقه التين والزيتون والزمن الطويل، وعمره مليون مجزرة وآلاف الوعود، فمن هو إذن؟ إنه رمز لهذا الشعب المناضل الباسل الذي تجدّر في أرضه كالتين والزيتون، واستعصى على الموت كالزمن، اختلفت عليه المحن فعما زادته إلا صسلابة وإيمانا بقضيته... إنه طارق بن زياد الذي انبعث في قسم الجليل و غـرّة والخليل معلنا «الأن تبتدئ الولادة والتخيل هو النخيل». لقد أحرق طارق سفنه كلها، ولم يعد أمامه سوى خيار واحد: القتال، فإما النصر وإما. .. بل لس. الا النصد.

> سلامُ لِجفرا تُخرُم ، كوفيلةً ، للجهاد ،

و و منديرة و للسلام ...

سلام الذين على صهوات البروق ببيتونً، . من يديهم. وما استطوا وايدً يحيكون للقدس وعدا من الهزاء... والأرجوان للقدض وعدا من الهزاء. سلام على روضة الهرج، يردُ، شفاءً وفي عرق من سرقوا ذرةً من تراب. . ولو للتبرك. سم زرام

هذه لوحة نفسية حسية تصدر عن موقف نفسي صافي كقطه الماس النقيّة، . ولعلّ هذا هو السبب في هلّة جملها الاعتراضية . فهو يعيي هؤلاء المناضلية المراصلة ، فهو يعيي هؤلاء المناضلية الشرفاء، ويبارك أفعالهم، ويرسم صدورة مرزية لهم. ولكنه يستعين اللوحة، بأشياء العالم في بناء هذه الصورة الرمزية، ومن هنا تأتي حسية اللوحة، وتسند هذا الأوقف النفسي رؤية عميقة، بل نعلٌ الأدق أن نقول: إن هنا الموقف يصدر عن رؤية عميقة تتجلّى في جمع خيارين معا هما: الإصرار على الجياد، والرغية في السلام، نحن لسنا دعاة حرب وعدوان، ولكن السلام مطلب قصيًّى لا يتحقق بغير القوة، فهي التي تحققه وتصونه وتعمّقه من الشرور والآثام «إذا لم يسالك الزمانُ ضحارب»، ونست اعتقد أن الزمان مسالم للمرب.

وتأتي الصورة الرمزية مطابقة للموقف الفكري، فتمتلئ النفس بالرضا والحبور، وقطن مباركة هؤلاء المناضلين الذين تبدو ملامحهم مزيجا من الأساطير (... على صهوات البروق بيبتون)، ومن التاريخ (ما فرَطوا بالعقال... إشارة إلى قولة أبي بكر الصديق المشهورة في حروب المرتدين)، ومن الأحلام والرموز (وعدا من الخز والأرجوان، وما أسلسوا للتجاهر...)، وإذا كنا نرى في هذه اللوحة عبددا من الرموز الكثاثية القديمة، فإننا نرى فيها عددا من الصور الشعرية الجديدة البديعة كصهوات البروق ووعود الخز والأرجوان وروضة الجرح... وتأتي جملة الدعاء في آخر اللوحة أشبه بالتمويذة أو الرقية التي تصون فلسطين من كل سوء، فكان الشاعر يريد أن يعيد إلى اللغة من جديد وظيفتها السعرية القديمة.

وقد يعشد الشاعر مجموعة من الصور المفردة في سياق واحد، ولكنها لا تتعاصد لتكون لوحة أو مشهدا، بيد أننا نستطيع أن نردها إلى مذاق واحد، أو موقف نفسي واحد مفعم بالرضا المستطاب والحبور المميق، وهي صور ضيقة مركزة الإيحاء تغلب عليها الجدة والابتكار كما في قول «علي محمد فرخات، (أنا) مخاطنا الشهيد الدرة:



وهذه الصور . كما ترى . لا تخاطب حاسة واحدة، بل تخاطب السمع والنوق والبصر، وتحاول إشباع هذه الحواس جميعا بتتابعها واحتشادها .

### ٤ - التناص:

تلوح في هذا الشعر ملامع تراثية كثيرة، وتتردد فيه آصداء قوية من الشعر القديم، ولا سيمنا شعر الحجاسة، بنبرته الجلجلة، وشعر الرئاء الذي تشتجر فيه معاني الرئاء ولذي تلاحو الحصاسة، ولكنني سارجن الحديث عن هذه الملامع والأصداء للأنها وفيقة الماسلة بالتكرار، ولنا فإن الأنيق بها أن تأتي في تضاعيف الحديث عنه. ومما يزيد في وجاهة هذا الإرجاء طبيعة هذه الملامع والأصداء، فنحن نحسها إحساسا فوياً مبدئوة هنا وهناك، ولكنا لا نستطيع أن نردها إلى شاعر بهنه أن شعره باعياتهم باطفتان، بل نستطيع رئما إلى هذين البابين العريقين من أبواب الشعر العامة، وهذا تناص مع أجواء الشعر القديم وشعائره لا مع هذا الشاعر أو ذاك على وجه التحديد واليقين.

ولكن «التناص» في هذا الشعر ليس وقفا على هذه الملامح والأصداء، بل هو ضروب، فنحن نسمع أصوات عصرو بن كلثوم والمتنبي ونزار فباني وأمل دنقل وغيرهم تتردد في أرجاء متفرقة من هذا الشعر، ونرى الأقباس القرآنية تومض أو تتوهج في شعابه وأوديته.

وأور قبل الحديث عن «التناص» في هذه القصيدة أن أقف قليلا على مطلعها لما في مذاقه من تعيّر. فالشاعر يعلن فجيعة القصيدة بعدائتها، فقد شُمّسَت نافرة، وأعلنت عصيانها على الشعر والشاعر، فلم يجد الشاعر أمامه شُمّسَت نافرة، وأعلنت عصيانها على الشعر والشاعر، فلم يجد الشاعرة أمامه يثير رأي الشاعر قضية من أخطر قضايا الشعر الماصر هي قضية «ضرورة مطابقة الكلام لمقتضى الحال؟ ثم أليست هذه القضية البلاغية القديمة اليق بالشعرة ولعلك تدرك الآن أن هذه القضية تثير قضية أخرى وتقتضيها هي قضية «التلقي»، ومهما يكن من أمر رأيك، فإن الشاعر أحس إحساسا عميقا أن شعر الحداثة لا يلائم الموقف، بل ينافره ويجافيه، هجنح إصطراز آخر من القول ممتطيا صهوة «الكاما الأحدة» بجالله التاريخي،

وبإيقاعاته المتلاحقة المتدفقة كجري الجياد الكريمة التي لا يثنيها عن الإيغال في الطراد سوى نهاية المضمار أو شدّ اللجام، ولملّ «الحدد» الذي أصاب «الضرب» فنقله من «متفاعلن» إلى «مُثّقا» يمثل الإشارة إلى نهاية المضمار، أو يمثل شدّ اللجام.

لقد آثر الشاعر أن يكتب قصيدة بعيدة عن غموض الحداثة فيها من المناسبة وضوحها الساطع الحاد، فكأن على المرء أن يزمُّ عينيه كلتيهما إذا أراد التحديق فيها، ولكن هذا الوضوح لم يُخف اقتدار الشاعر على القريض، فقد راض جياده . في ما بيدو . زمانا طويلا ... وانظر إلى بيت الاستهلال .... حتى القصيدة»، ألا تشير «حتى» مسبوقة بهذه النقط إلى تفكير وتأمل طويلين في أمور شتى جرت . أو تجرى . على غير ما يسرّ أو يرضي؟ ألا ترى أن الشاعر قد أرمضه ما يراه من حوله أو يسمع به، فإذا به بهتف «... حتى القصيدة من حداثتها خلت» فكأنه قال: كلّ شيء خلا مما يسرّ، ورمز كتابيا لهذه الأشياء بهذه النقط، ثم استأنف «حتى القصيدة...» لقد أصاب القصيدة ما أصاب غيرها، ولعلك لاحظت أن الشطر الثاني جاء تكرارا معنوبا للشطر الأول، وقد خالطه طعم «الفجيعة». فنحن إذن في سياق الأهوال والفجائع التي تراكم بعضها فوق بعض، فتفاقمت حتى وصل مذاق الفجيعة المر إلى القصيدة فخالطها، وتسرَّب في عروقها، ولعلَّ الإحساس بوطأة هذه الفجائع المتدة في سياق طويل قبل بدء القصيدة هو الذي أدى إلى «انحراف» في تقليد شعرى أصيل من تقاليد القصيدة القديمة، فجاء مطلع القصيدة خاليا من «التصريع» الذي لا يكاد يعرى منه مطلع من مطالع القصائد العربية القديمة على نحو ما هو معروف شائع.

فإذا نظرت . بعدًا . في هذا التناص القرآني الجميل، أدركت أن هذا الشاعر قد ركب حزون الشعر الفليظة زمانا، وراضها حتى غدت كالأرض الشاعر قد ركب حزون الشعر الفليظة زمانا، وراضها حتى غدت كالأرض الميناء . ولست أدري أتماهت القصيدة مع هذه الآيات القرآنية، أم تمامت هذت جزءا من النسيج الشعري لحمة وسدى؟ لقد تناصب القصيدة مع ثلات من قصار السور هي: سورة الفلق، وسياقها هو سياق الدعاء والتأثيب سياق الاستعادة من الشرور، وسورة المسد، وسياقها هو سياق الدعاء والتأثيب والوعيد، وسورة الإخلاص، وسياقها هو سياق التريه، وقد غذت هذت السياقات جميها سياق القصيدة، وطبعته بطابعها. أو قل إذا شئت: إن سياق

القصيدة . وفيه كثير من الدعاء والتأنيب والوعيد والاستعاذة من الشرور . قد امتص هذه السياقات جميعا، وتغذّى برحيقها الفواح، فتماهت السياقات جميعا في سياق واحد،

ويُوظَّف «عبد المحسن مسلم» فريضة «الحج» توظيفا فنيا راقيا، فيخرج بها من سياقها الديني الجليل إلى سياق «التهكم والسخرية»، كاشفا بذلك عن رؤيته للحكام العرب، ونقده لهم نقدا مرًّا لاذعا يموج بالقسوة التي توشك أن تكون فتكا، وبالغضب الذي يوشك أن ينقلب شواطًا يحرق هؤلاء الحكام. وتصدر رؤية هذا الشاعر عن روح دينية مشبوبة لا ينقصها الإخلاص، بل ينقصها النفاذ والاتساع، يقول (٢١):

فياذا دعت للحجّ ، أمريكا ، فيهم من أول الحسج اج والروار فـــهناك ،بيت أبيض ، طافـــها به ويكوأ على أعسستساب تلك الدار و و ا بت رابه و و اهله وتضررع واودي واعلى الكفار وتوسلوا برئي وكالمانه مسن أهسل بسدر أو مسن الأنسسسسار

وكتب «حيدر محمود» قصيدة قصيرة سماها «نشيد الفضب»، وهي خليقة بهذا الاسم حقا، إنها نشيد حماسي ثائر صاحب الرنين، يقول (٤٧):

أقرأ والفاتحة ....

وأصلّى على دمهم...

أقرأ والقارعة ...

وأثلم عن ثغر أمى السنابار

أزرع في صدر أمي القنابل

إنه موسمُ النارهانتشري يا جدائلَ أمي

ححيم غضب

ولِدي كُلُّ يومِ يداً من لهبُّ ....

.... فإن بلغ الضطام لهم رضيعً

ن بنج القطام لهم رضيع يحر بنو العروبة صاغرينا

أقرأ والزلزلة....

وأصيح بملء دمي، وأصيح بملء طمي، تُولد الآن في وطني قنبلة...

ستفرَخ سبع قنابل، في كل واحدة مئةً.

فلتبارك يد الله كل يد من لهب

إذا كانت «الفاتحة» تأتي في سياق الموت غالبا، فإن الشاعر قد جاء بها في سياق موت خاص هو الاستشهاد في سبيل الله والوطن، فصلَّى على دماه هؤلاء الشهداء، ويارك الرحم التي ولدت هذه «الأنفس الجامحة»، ثم افتتح مقطعي القصيدة الآخرين افتتاحا يحمل سياقه القرآني التهويل والوعيد والحساب المناوم، نافلا هذا السياق من زمنه الديني . وهو يوم القيامة . إلى سياق تاريخي والمن هو زمن الانتفاضة بعدا دينيا يتحقق فيها وعد الله للشهداء، وغدت الأصرة بين مقطع الافتتاح ويقية القصيدة آصرة وعد الله المشهداء، وغدت الأصرة بين مقطع الافتتاح ويقية القصيدة أصيرة النرعة والزئزية بها يوائم سياقة وحدتها العضوية، ويملأ الشاعر سياق ورعا ووعيدا يكاذ بالنواصي، وانظر إلى معجم الشاعر ثر ما أحدثك عنه يملأ أرجاء القصيدة، فهو مجم القنابل ومواسم النار، وجحيم الغضب، واللهب، وألماء،... بل إن هذه القنابل تتاثل هي كل صوب حتى تكاد تحبيس الأنفاس

وقف قليبلا على هذه السنبلة القرآنية التي مسارت بين يدي الشاعر ، فقبلة، وراحت تتكاثر حتى ملأت أرجاء الكان، ففي كل سنبلة/ فتبلة سبع مقابل، وفي كل واحدة منها مئة قنبلة ... فقامل، وإذا كان سياق السنبلة في الآية القرآنية هو سياق الحض على الإنفاق في سبيل الله، فإن هذا السياق قد غذًى سياق القصيدة، وطبعه بطابعه، وغدا بذل الأرواح في هذه

الانتفاضة إنفاقا في سبيل الله يحضّ عليه الله والشاعر معا، ويكتب الله على نفسته لهوؤلاء المنفقين المناضلين أن لهم الجنة، وعدا هي التوراة والإنجيل والقرآن، أنقد ظل الطابع القرآني يُعذي سياق القصيدة منذ مطلعها حتى أوشك أن ينقلب سياقا دينيا صرفاء أو ظل. إذا توخيت الدفق، لقد غدا مفعما بهذه الروح الدينية الثائرة المشبوبة، وكشف عن رؤية الشاعر الدينية المعيقة. وفي هذه القيامة الصغرى أذن مؤذن الا نفذة الله على المتخاذلين في متاصّ مقلوب أو ضدى مع «عمرو بن كللوم» في معلقته:

إذا بلغ الفطام لنا صيبيً

تخرفه الحباير ساجدينا

ولكن الشاعر . كما ترى . وظفّ هذا التناص توظيفا ضديًا، فقال «إذا بلغ الفطام لهم...» فكشف بذلك عن رأيه هي الموقف العربي من الانتضاضة، ورآه موقف الذل والعجز والهوان.

وتتناص قصيدة «فراس عبد المجيد» مع قصيدة «الخيول» لـ «أمل دنقل»، يقول (<sup>(A)</sup>:

دمنا تأجع في العروق

وفي جوانحنا اتَّقدُ

لكن خيل الراكبين تقاعستُ وتدافعتُ للخلف

ر\_\_\_\_ تمسح كل آثار السنابك

من قبل بدء الاقتتالُ؛ من قبل بدء الاقتتالُ؛

وذيو أها استرخت مكانس

بعدما دفنت نشيد صهيلها الكتوم

في بحر الكمد

نها نظرنا إلى هذا التناص . كما فطنا سابقا . من منظورين دلاليين هما: منظور التناصين هما: منظور التناصين وقية منظور المنظور الاحتىلاف، راينا أن رؤية الشاعرين للواقع العربي رؤية قومية، ولكن الرؤيتين تختلفان عمقا وشمولا ، فكلاهما جمّ الإنكار لما يراه: لقد العجز بالعرب، وصاح بهم صائح الخوف، فانقلبوا على تاريخ أمتهم المجيد الذي صنعته البطولات، وتدثروا برداء الخنوع والمسكلة أو لكن التصهير عن هذه

الرؤية القومية لم يكن من صعيد فني واحد لدى الشاعرين، فلقد قال «فراس عبد المجيد» قولاً لا يخلو من ملاحة وجمال، ولكنه لم يقوّ على تضجير طاقة الرمز، وعرضه في ممارض تاريخية واجتماعية شتى تقوم على الفارفة، وتربط حركة التاريخ المدري، و ... كما فعل «أمل»، وبن شاعر بين الشاعرين، شاعر يستمدّ رمزه من ترائة المريق، وينفغ فيه الروح دفاقة، ويسوّيه على مهل، ويُشهد عليه السمع والبصر والفؤاد ... ويُوفقه للتعبير عن رؤية شاملة ثافية، وشاعر سيتمويه هذا الرمز الخمس، فيتخذه وسيلة فنها للتميير عن رؤية مسادقة يشتموها الشمول والنفاذ، نقد تقاصرت ظلال هذا الرمز، وانكمنت أطرافه، يشتمها الشمول والنفاذ، نقد تقاصرت ظلال هذا الرمز، وانكمنت أطرافه،

### ه - التكرار :

يهيمن هذا المسلك الأسلوبي على كثير من هذا الشعر، فكان السنة هؤلاء الشعراء تسترطب به، وكان آذانهم تذوق في سلمبيله سُلافة الغناء، وهو ضروب شتى في القصيدة الواحدة أحيانا، وفي هذا الشعر كل حين، يقول منصور زيطة، (<sup>(1)</sup>:

مصحمه أمن العلان الموتيد يبي المساعدوا المصاعدوا المصاعدوا المصاعدوا المصاعدوا المصاعدوا المصاعدوا المصاعدوا المصاعدات المصاع

إن تكرار «النسق اللغوي» على هذا النحو الممارم يعدد «انحراطا» عن الشائح الملاوف، ويحيي في الذاكرة سياق حرب «البسوس» الجاهلية التي اعترائها «الحارث بن عُباده، وحاول إصلاح ما بين الحيّين «يكر وتفلي»، فقتل «المهليا، ابنه بجيرا» في قصبة طويلة، فنفض يديه من الصلح والعزلة مضطرا، وأعلن أن «لا بد مما ليس منه بد» في قصيدته اللامية المشهورة، وفيها يقول: «قرّبا مربط النمامة مني..»، وهو يكرّز هذا الشعرد بل يصرف إسراطا شديدا في تكراره معبّرا بذلك عن موقفه الحاسم، وإصراره العقيد على القتال.

وإذن فتكرار هذا النسق اللغوي في قصيدة منصور زيطة، يعبّر عن موقف حاسم من القضية، وعن إيمان لا يساوره رسيس من الشك في هذا المؤقف، وإذا كانت النمامة، وهي فرس الحارث، قد تحوّلت في سياق الكناية المكررة إلى «رمز للحرب»، فإن كلمة «الموت» قد تحوّلت في سياق قصيدة «منصور» إلى «رمز للحرب»، فإن كلمة «الموت» قد تحوّلت في سياق قصيدة المنسور، إلى «رمز للحرب»، ويتحلّل «محمد» إلى رمز لكل «شهيد»، ولهنا السبب أناطا الشاعر بهنا الموت ودما القدرة على الفمل والتغيير، قهو الذي: يُعيى، ويبكي، ويبعي، ويسقى، ويتحل اعاصير تعصف بهنا الواقع الدميم، وتغيّر ملامحه، لقد نفض هذا الشاعر يديه كلتيهما من كل شيء ما عدا الموت أو الشهادة، فكانه كان ينفضهما من تراب المراوغة والزيف أو من ماء غير طهور علق بهما هو ماء الذل والعجز والهوان، .. وهو يتكراره لأواة «المتفيّي» يحاول أن يطرد وساوس الضعف والياس، ويقوّي إيمانه بفعالهة الموت. هد غذر الإيمان بفكرة البطولة والشهادة، ونزع من النفوس خديمة المساصر، همزز الإيمان بفكرة البطولة والشهادة، ونزع من النفوس خديمة الصلح المراوغ الذليل، وأذن في الناس:

إذا لهم يكن إلاَ الأُستَهُ مسركبِها في الأستَاء أنسلامُ الأركبونُها

وتبدو هذه القصيدة أشبه بقصيدة رثاء حماسية من شعرنا القديم في وضوحها ونبرتها العالية، وفي تداخل معاني الرثاء ومعاني الحماسة فيها، ولكنها تختلف عنها في أمور شتى.

وتعلو النبرة الحماسية في قصيدة «مندر المسري»، وتعزّز هذه النبرة ضروب شتى من التكرار تلاثم هنذه الحماسة، يقول متحدّث عن فقداء (الاتفاضة (°):



يَتَكُوِّن النَّسِقِ اللَّفوي هنا من جملة الشَّرط وجوابه . مع اختلاف يسير جدا في البيت الثاني ،، ويأتي فعل الشرط في الأبيات كلها صدرا، وبأتي جوابه في الأبيات كلها عجزا في مكافأة شكلية واضحة. وتعزز بنية الجملة شرطا وجوابا هذه المكافئة الشكلية لأنها قائمة على التوازن والتضاد، أو قل: على التضاد المتوازن ظاهريا، فكل شرط سلبي يكافئه جواب إيجابي، فكأن الشاعر يلتمس العزاء لنفسه ولهؤلاء الفتيان من جراح الواقع وانكساراته. ولكن هذه المكافأة الشكلية لا تلبث أن تتبدُّد وتتلاشى حبن ندفِّق النظر في البناء اللغوي نفسه، فهذا الواقع التاريخي الراهن المثقل بالخيبة والانكسار والعجز هو واقع تعبّر عنه الجمل الفعلية، ومن طبيعة الأفعال التغيّر والتحوّل، وإذن هو واقع متحوّل من دون ريب، بل إن الشاعر عبّر عن هذا الواقع بصيغة المضارع المسهوق بـ «لم». وهي حـرف جـزم ونفي وقلب .، فكأنه عـبّر عنه بالفعل الماضي، وكأن هذه السلبيات جزء من الماضي، كانت وكان وانتهى الآن أو كاد كل شيء، أو قل: هو في سبيله إلى التغيّر والتحوّل، ومن هنا جاء هذا الدعاء «ألا يا ربِّ أنصرهم...» في سياق التحول المنتظر، وأما هؤلاء الفتيان فحقيقتهم ثابتة، ولذا عبر الشاعر عنهم بالجمل الاسمية التي تفيد ثبات الحالة وعدم تغيّرها، وأكد بعض هذه الجمل بـ «إنَّ» فزادها رسوخا، أو جاء بالخير موصوفا فزاد في استقراره، وإذن ليس ظنا أن نزعم أن هذا الشاعر يحلم بالنصر، ويحسُّه إحساسا غامضا، وينتظره مشتاقا... وليس غربيا أن يختم قصيدته بقوله:

ودع عنك ما في هذه الصبرخة من نثرية قاسية، ومن تسكين ما حقّه الرفع، وانظر إلى هذه الجملة المتكررة «أنا راجع» افل رفق وقل لي: الست ترى الغبطة تسري في عروقها، أو ليس يبدو الشاعر كأنه يروي ما سيقع حقا؟! وربما كان هذا هو سبب تسكين كلمة «راجع» فكأنه يرويها على الحكاية كما هي.

ويكون التكرار أحيانا لازمة لغوية تتردد في مواطن محدّدة في القصيدة، وبذلك تتحول اللازمة اللغوية إلى ركيزة بنائية ينبثق منها القطع الشعري، أو ينضوي تحت جناحيها، وقد تكون البؤرة التي تنبثق القصيدة منها، أو الأساس الذي يمنع القصيدة من التشت، ويعقق تماسكها ووحدتها إذا أحسن الشاعر توظيفها.

يقيم «مامون الرشيد نابل» في قصيدته «الشهيد» (\*\*) موازاة رمزية مضمرة بينه وبين الشهيد «محمد الدرة» فتحسّ أننا أمام ذات عاجزة جريح ترقي نفسها، ثم تردف هذا الرثاء برثاء الشهيد، فإذا نحن أمام فقد لاذع يمتد من الخارج إلى الداخل، فنتماهى الذات والموضوع، وترقي لفقة هذا الشاعر وتصفو حين يتجدث عن نفسه، فتكثر فيهها الألفاظ الماطفية الانفعالية الربا بالمشاعر والأحاسيس، فكان معجمه اللغوي هو معجم الغزل المغزي أوضاء محمة شعر الحنين، ويشيع التكرار في هذا الحديث شيوعه في الغزل العذري أيضا، فكاننا أمام حبيب مضجوع بحبيبية، أو أمام عاشق طؤحت به الغربة، والتوت دونه مقاصد الدروب، فانكماً على نفسه وقد غالها الحزن والحنين يجهش بشعر كأنه البكاء... يقول؛

ف اذا تقدول وانت خيال يقد من ادا تقد ول وانت خيال يقد من جيف المنابع المنابع

هذا رئاء تنفطر له القلوب... وانظر إلى النسق اللغوي المتكرر، وما فيه من تجريد بلاغي متكرر يعبر عن انشطار الذات الشاعرة، ويعبر لتوليه من تجريد بلاغي متكرر يعبر عن انشطار الذات الشاعر نفسه ، شطايا، لتوليه معة وزفسرة وحبوشة، ثم انظر إلى كثر الجبواب على السخوال ومصادرته، وأرجو آلا يغيب عنك ما في هذه الأسئلة المتلاحقة من تمهيق ومصادرته، وأرجو آلا يغيب عنك ما في هذه الأسئلة المتلاحقة من تمهيق أمورًا كثيرة أخرى تستحق النظر... وقد تقول: اليس من حق هذا الشعر، أمورًا كثيرة أخرى تستحق النظر... وقد تقول: اليس من حق هذا الشعر وحق بعض الشعر الذي مضى القول فيه أن يكون في مستوى «الإبداع على هذا الطراز من القول في القصيلة كلها ... ولو قليّت هذه القصائد التي رافك بعضها أو إبعاض منها لرايت أن كل واحدة منها متفاوتة المتهرية في جوديتها، ولكنه تقاوت لا يخرج بواحدة منها . في ظنّي . إلى مستوى من هذه المستويات الفنية ، إلى مستوى آخر غير الذي هي فيه . إلى مستوى آخر غير الذي هي فيه . إلى

فإذا وصلتُ ما انقطع من حديث هذه القصيدة قلت: لم يكد الشاعر يفرغ من بكاء الذات ورثائها حتى صار إلى بكاء الشهيد ورثائه... لقد ظل السباق واحدا في القصيدة، ولعلّ هذا هو السبب في عدم التعول عن وزن المنقارب، إلى بحر آخر على الرغم من انتقال القصيدة إلى عن وزن المنقارب، إلى بحر آخر على الرغم من انتقال القصيدة إلى وكرّما في بداية كل مقطع مع تحوير دالٌ في المقطع الشائث، وهذه اللازمة هي وغيمًا مضيء محدثا تغييرا في التفعيلة الأولى يسميه التكوار على وجه اللازمة هي وجه اللازمة المحروبين «الملة الجارية مجرى الرحاف، وهو تغيير لا يقتضي التكوار على وجه اللازمة المائذ الجارية مجرى الرحاف، وهو تغيير لا يقتضي مكزا تغيرا في المائلة الحالية معنى هذه اللازمة منا الطفل أو نومه، ويخاطب من حوله، ويدعوهم إلى أن يعلوا له المهدحتى ينام وديما دونما مزعجات، أو طفق يخاطبه، ويصور معاناته والامه، ويتماؤر معانية مرافعات، أو طفق يخاطبه، ويصور معاناته والامة والامة والامه، في من الصهاينة ومزاعمهم الباطلة، ولكنه كان يكثر من الالتفاف والمناسم إليه:

غضاً مضي يلوذ بحضن دفىء ويرنو بعين إلى هوة مظلمة وديعا تُمدُدُ بين أزيز رصاص حقود وبين فحيح يد مجرمة وحاراين خلدون لم بدر ما الفرق (رغم مقدمة ملهمة) بين البداوة في الأهلين وبين التحضُّر في العولة فأنا أظن أن حديثه عن ابن خلدون هو تعليق غير موفّق لسببين: أولهما هو نزعة الشرح والتفسير، وهي نزعة بعيدة عن روح الشعر، وثانيهما هو عجز الركيزة البنائية عن احتضان هذا التعليق لأنه فائض عن الموقف. ولكن الشاعر يوفق توفيقا ملحوظا في المقطع الثالث الذي تتغيّر فيه اللازمة بعض التغير، فتصبح: «غضًا توارى»، ووظيفة هذه اللازمة ههنا هي أن توصد الباب وراء هذا الشهيد، وأن تصرف الناس إلى التفكير في الستقبل، وهذا ما فعله هذا الشاعر: غضاً تواري طمادا فعلنا لدرء خطوب وتفريج غمه وماذا أعدأ أولو الأمر فينا لكل زمان وكل مهمله أيصبح ما أجمعوه بليل

> ضجيح کلام وضوضاء قمه

های ٔ خنوع وای خضوع وای رکوع وای مذه وکیف نمد یدا بالسلام لن نقضوا کل عهد ودهه وکیف نمد یدا بالسلام واندرهم فی الله ماستحمه

ولا تلبث صورة هذه الدماء أن تستحضر من جديد بطريق التداعي طيف

هذا الشهيد، فإذا بالشاعر يعلن: فبورك هذا الدمُ الستباحُ بليلة نحس مضت مُدلهمُه

يُجِدُد أمالُ شعب أبي

ويجمع بالحزن... أشلاء أمه ومحمع بالحزن... أشلاء أمه

ولعلك الآن تدرك سرّ هذا الحزن الضرير الذي افتتح به الشاعر قصـــيد ته، إنه واقع هؤلاء العرب الذين هم «أشلاء أمة»، ولعلك لاحظت كيف اختلف للسيج

القصيدة، فجنح إلى المباشرة والحجاج والإنكار وما ينشبه الصياح.

ومن ضروب «التكرار» في هذا الشعر تكرار النداء، وتكرار القسم، و\_تكرار فعل الأمر، وتكرار الصيفة، فمن تكرار النداء قول «حمدي هاشم نافع» ( ۖ ﴿ وَاللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّه

عفواً صغيري يا شهيداً الغدر ما ألق الشموس الراحلة

يا وجه مريم ، حين تدرف دمعة وقرنظة

يا ضوء طه والسيح يلوح فوق السنبلة

ولا أظنك تخطئ إذا قلت: إن ظاهرة النداء هنا تشكل انصرافا "عن الثلاقية وإهن المثلوف، فليس من الشائع أن تتلاحق هذه الظاهرة كل هذا التلاحق. وإهن ينبغي أن نكشف عن دلالة هذا الانحراف بعيدا عن وظائف النداء المعروفة. ولست أرى دلالة لها سوى التعبير عما في النفس، ومحاولة إشباع الحراس جميعا، فكان الشاعر يخاطبه ليعبر عما يعتلج بين جوانحه من مشاعر الحب والعطف والإحساس بالظلم والحزن على الجمال الغارب، والنقاء المكلوبي و...

ولقد استدعت هذه الكثافة العاطفية للتعبير عنها أن تمتد ظاهرة النداء لتشمل المعنويات والرموز الدينية والطفولة والشموس والقرنفل، لعلّها تُشيع حواس هذا الشاعر الذي يستمتع بهذا التكرار ويستطيبه. ومن تكرار «القسم» قول «محمد الحسن منجد» (٣٠):

قسسسسابدرة بالدماء زكسية قروي سنابل زرعكم تحدليسدا بالصافظين عهود من عشقوا الثمري بهكبرين يدمسد مسون رعسودا بالحساملين الناريين ضلوعسهم

يــــــــواثــــون عـلى العـــــدوَ أســــودا لــــمــــــــزَقَنُ الغــــــدرُ لدوبـاقلـاهــــــر

والقسم ظاهرة فنية نفسية منذ اشتعلت نار الشعر العربي أول مرة. ولعلك تدرك سياق هذا القسم من «القسم به»، فهو الشهيد ودماؤه الزكية، والحافظون عهود المناصلين، والمكبرون كان أصواتهم الرعود، والذين تتاجع نار الثورة بين جوانحهم كانهم الأسود. فالسياق سياق تهديد ووعيد وتربّص تتجلّى فيه نفسية هذا الشاعر الثائر الغاضي، ولعلك لتحط أن سروة الغضب الذي يتلاحق حمما هي التي جرّدت هذه الأقسام (جمع شمّ) من أدوات الربط، فلم يعطف الشاعر أيا منها على الأخر، وإذن ليس غربيا أن يأتي جواب القسم عنيفا صاخبا يمزق الفدر والغادرين بالأظافر إذا عزّ السلاح.

ويتلاحق «التكرار» صفوفا في «نشيد الانتفاضة» لـ «جميل إبراهيم علوش» (<sup>(13)</sup>، يقول:

> من ليبل الأيام السببود من تسمس الحفظ المنسكود من خسيسه عسان مكمسود من سجزسك على الأحسساء هبت كالعاصف كالإعسسار ماجت كالجسة كالاعسسار

وتحددت شمسسون الجيبار وبرائن قسوته العسمسيساء من قلب القسدس إلى ياقسا اطيساف هزت أطيسافسا اسيساف شدت أسيسافسا وتعسالت بالنصسر الأنبساء

وأحسب أن الشاعر قد وُفّق في تسمية هذه الرباعيات «نشيد الانتفاضة»، فكل ما فيها خليق بهذا النشيد، ولقد أعلم أن «مشطور المتدارك» نادر الاستعمال، فهل آثر هذا الشاعر هذا الوزن ليعبر عن حالة نادرة؟ ولعل أسماء المتدارك تكشف عن طبيعته، فمنها «الخبب» وهو أشهرها، والخبب ضرب من عدو الخيل السريع، وخبِّ الفرس أي نقل أيامنه وأياسسره جميعا في العدو، ومن أسمائه «ركض الخيل»، و«ضرب الناقوس». وحسبك بهذه الأسماء دلالة على طبيعة هذا البحر. وإذا كان تكرار النسق اللغوى في المقطع الأول يوحى بالشبات، وتُراكم دلالات الألفاظ فيه مشاعر الاكتئاب والحصار والتشرد والنكد في النفس، فإن تكرار النسق اللغوى في المقطع الثاني يعصف بذلك الثبات، ويذرو تلك المشاعر كالإعصار، بل يبتلعها في جوفه كالتيار، وتنهض بنيته الفعلية التي يُراكم الشاعر صفات فاعلها أو مشابهاته بهذا العصف والتبديد، ويتسم مجال هذه البنية الدلالي، ولكنه - على اتساعه -بتجانس ويتكامل، فهو الهبوب العاصف، والموج الهادر، والتحدي، فكأن الشاعر قد بنى المقطعين معا بناء قائما على المفارقة والتضاد، ومما زاد في جمال المقطعين هذا التشويق الذي أحدثه المقطع الأول، فالسامع . ولا أقول القارئ لأن السماع أليق بالنشيد من القراءة . ينتظر معرفة مصير هذا النسق، أو معرفة «المتعلّق به» باصطلاح النحويين، فلا يكتشف ذلك إلا بقول الشاعر «هبّت»، ونرى الشاعر يسكت عن ذكر الفاعل . وهو الانتفاضة . فكأنه أشهر من أن يذكر! أفلست ترى كيف يقوّض هذا العصف الجميل (النسق الثاني) هذا الواقع الدميم الكالح (النسق الأول)؟ وكيف يُعزِّز تكرار لفظ «السيوف» قوة هذا العصف، فتتعالى الأصوات مؤذنة بالنصر المبن؟

# الإبداع الشعرى/الروية الفنية

الشعر بناء رمزي يقوم على تقويض الدلالة المستقرة المالوفة وإهدارها، وخلق دلالات جديدة تتمو فوق انقاض الدلالة القديمة، أو قل: يقوم على العبث بالعلاقة بين الدال والمدلول، وتتحدد شعريته بمقدار احتفاله بالدال، وتحريره من أسر دلالته القديمة، إنه رؤية فنية للعالم لا تقدّمه لنا كما هو، بل تعيد صياغته وترتيب أشيائه وأحداثه ومخلوقاته حسب عمقها وشمولها ونفاذها. وقد رأينا مشمر الرسالة، يحافظ محافظة على التوازن بين الدوال ومدلولاتها، ولذا ظلّت الدلالة المألوفة المستقرّة بارزة فيه، فكان أصحابه لم يكن يهمهم من شجرة الشعر سوى ثمرة المعنى التي تذوّقها الناس وألفوها.

ورأينا «الشعر بين الرسالة والفن» يميل ميلا ملحوظا إلى هزِّ العلاقة بين الدوال ومدلولاتها وزعزعتها، ونا تصديعها الدوال ومدلولاتها وزعزعتها، ولذا تصديعها ونسترعتها وزادوا لشجرة ونمت بجوارها أو هوق صدوعها دلالات جديدة، فكان أصحابه أرادوا لشجرة الشعر أن تنمو وقضصر، ولشهرة الدلالة أن تفارق مذاقها القديم بعض الشعر فيذوق الناس من طعمها ما لم يالفوه كل الأنفة ...

وأما أصحاب «الإبداع الشعري» فقد حرصوا حرصا واضحا على إهدار الدلالة القديمة، وخلق دلالات جديدة أو شبه جديدة ما استطاعوا، فاحتفلوا بالدوال احتفال الساحر بأدوات سحره... لقد ادركا أن شجرة الشعر كلّ واحد وإن تعددت أجزاؤها، وإن ثمرة الدلالة تتيس من هذه الأجزاء مجتمعة كانها الظلال أو الأربح أو الخضائة العظلال أو الأربح أو الخضائة العظلال عاشق المحتوية» يتملاها، ويردّد النظر فيها، ويمشط ضفائرها، ويسوي بيديه وعينيه إلى محبوبته: يتملاها، ويردّد النظر فيها، ويمشط ضفائرها، ويسوي بيديه وعينيه وقله ما قد براه فيها من عبوب لعلها تكرن كما قال شاعر قديم:

# يُربِي على حـــسن الغــواني حــسنُهـا ويـزيد فــوق تمامــهنَ تمامــها

وقد حقّق مؤلاء الشعراء لقصائدهم. على تفاوت بينهم. حظوظا واسعة من صفاء التعبير ورشاقته، ومن السرد المتدفق العناب، وتقنزوا تقننا طريقا في وزاوية الرؤية التي نظروا منها إلى موضوعهم، وفي خلق عوالم شعرية رمزية توازي الواقع وتفارقه في آن، أو قل. بتعبير آدق .: تنفّح هذا الواقع، وتنفي عنه دمامته، وتعبر عن الناهض هيه، وتتبًا بالقادم، فكأنها مزيج من الواقع والحلم معا.

وقد تفري هذه القصائد بالوقوف عليها واحدة واحدة، ولكن النظرة المنهجية لا تقتضي ذلك، وطبيعة هذا البحث لا تسمع به، ولذا قد يكون الأقرب إلى الصواب ـ إن لم يكن الصواب عينه ـ أن نتحدث عن سمات هذه التصائد وخصائمتها المشتركة، وأن نُومئ في تضاعيف القول إلى قدر من الماح الفردية، إذا رأينا ضرورة لذلك، ولمل أبرز تلك السمات والخصائص

- ١ . إحكام بناء القصيدة.
- ٢ ـ براعة مقاطع الاستهلال.
- ٣ ـ رموز نامية، وتحوّلات خصبة.
  - ٤ ـ التصوير الفني الآسر.
    - ٥ . التناص الخصب،
      - ٦ ـ التكرار .

وليس يخفى ما بين هذه الخصائص والسمات من التداخل والاشتجار حتى ليبدو الحديث عن أيّ عنصر منها متفلقا . على وجه الضرورة واللزوم. بالحديث عن عناصر أخرى، وإنما اصطنعنا هذا التقريق رغبة في إبراز كل عنصر وتسليط الضوء عليه، واستجابة لمتضيات المنهج الذي بنينا عليه هذه الدراسة. وليس يخفى . مرة أخرى . أننا لم نفرض هذه الخصائص والسمات على القصائد، لكننا استنبطناها منها بعد تأمل طويل، ومراجعة وفقة عادة.

# ١- إحكام بناء القصيدة:

يبدو بناء القصيدة في معظم هنا الشعر بناء محكما، فهي تصدر عن مرقف واحد، وتدور هي فلكه، فكانه مصروها الذي تدور حوله، ونظل حركتها مرهونة بحركته دون أن يعتريها مايجعل منها أبعاضا متشردته مشتة، وقد تنبش القصيدة كلها من رمز يلوح في أولها، ويمضي الشاعر في تتمية هذا الرمز إلى آخر القصيدة محققا لها الوحدة المضوية، وأنا أعرف أن الرومانسيين ومن بعدهم درجوا على تشبيه العمل الأدبي بالكيان النضوي الذي يضو كما تتمو الشجرة من البذرة أو الإنسان من الخلية، وتترابط اجزاؤه ترابط أغصان الشجرة أو ترابط أعضاء الإنسان...

وأعرف أن «نظرية النص» قد قلبت هذا التشبيه», واستبدلت بالكائن الضوي الشبكة التي لا نهاية لخيوطها وعلاقاتها من دون تفاضل بين هذه المؤوط، (٥٠) لكنني، على معروقتي هذه - لم آزل أعتقد أن القصيدة/ الشبكة، وأوقع في النفس، وأنه ليس ثمة ما الشجرة أجمل من القصيدة/ الشبكة، وأوقع في النفس، وأنه ليس ثمة ما جنزاها، ولم آزل اعتقد الشبك أن هنج الدلالة على فضاء لا حدود له يتحول فيه المدلول إلى دال، وتتحول القصيدة إلى دوال فقط هو أمر يعبث بالوجود المؤضوعي للنص، ويبدد صلابته، فيتلاشى... كان النقد لم يكتف بموت المؤلف فاردفه بموت النص، ورفع القبية وأنحنى أمام الناقد سيد لمؤف المؤحد إلم أزل أعتقد . مرة ثالثة . أن النقاد قد أفرطوا في تقدير شأنهي وشأن النقد

ومن هذه القصائد التي تبزغ من «الرمز» وتتنامى، قصيدة «مشاهد من رام الله» (<sup>13</sup> أد شدادي مسلاح الدين» هقد جعل هذا الشاعر «العصافير» ومزّ أد فقتيان الحجارة» وهو رمز موفق لقريه من الوجدان الشعبي، ودلالته الشرة على البراءة والجمال والضعف و.... ومضى ينميه خانقا مفارقة قاسية بين هذه العصافير وجيش الاحتلال، وختم هذه القصيدة البديعة بتصوير موقف العرب من هذه العصافير تصويرا شديد الاقتضاب لكته مفعم بالدلالة والإيجاء، يقول:

يقولون: لولا الحجارة كنا هلكنا جميعاً.

فتحيا العصافير

لكن عليها بأن تتخفُّفَ في قصفها للعدوُّ.

فإن العصافير أحلامها جامحه.

عصافير

لكتها

جارحه

وتنهض قصيدة «الطيور تموت محلّقة في الفضاء» (<sup>(٧)</sup> ل «فرغلي رمضان الخبيري» على نجوى عنبة صافية يتخلّلها حوار متوهم بينه وبين حبيبته التي يراها في الحلم، وبدأ تكتسب الحبيبية دلالة الحلم نضسه. يبدأ الشاعر قصيدة بتصوير حلمة تصويرا بديعا يقول:

رأيتك في الحلم

جرحاً وأغنية وطيوراً تسافر في الليل،

كان النهار بعيداً، وكانت مضاربنا في الخريف وموحشة كانت الدرب،

بموحسه عادت الدرب

هشاً بصيصُ المصابيحُ

ومخلبةُ الريحُ تُنشبُ في أَذنيَّ دويُّ الفحيحُ

وبيني وبين المتاريس،

ساقان ناحلتان، وهذا الفضاءُ الفسيح

وأعينهم من وراء البنادق

فمن يملك الجرأةَ يا قلبُ حتى يمرُ إلى بيته عند بدء التراشقُ

ومن يحمل القلبُ للدربِ

من يحمل الدربُ للقلبِ من يحمل الدربُ والقلبُ في راحتيه ، لرهط الأحبُ،

لعل له أن يرفرف لو مرة بين سرب البلابلُ

ودع عنك ما هي هذا الشعر من عذوية الغناء الراشح بالحزن، وانظر إلى هذا التصوير الرمزي البديم، فالحبيبة جرح وأغنية وطهور تسافر هي متمة الليل، ونهار النسوير الرمزي البديم، فالحبيبة جرح وأغنية وطهور تسافر هي متمة الليل، ونهار النسويرا رمزيا ساحرا الواقع العربية في أذني الشاعر فعنا العاشق الذي يتملع وينزف شوقا إلى حبيبته التي يضعلها عنه فضاء فسيح تتريص به عيون الصهايئة من وراء البنادق، وإلى هذه الأسئلة المثقلة مبانئية وبينا على مسمع من القلب... إن دوهط الأحب، وهم قوم بثينة حبيبة جميل بن معمر ، هم الهوى، فلمل القدر يكتب لقلب هذا العاشق أن يرفرف بين سرب البلابل ولو مرة... مرة وأواحدة، وانظر إلى هذه المضاف العاطفية التي تندفق داخلها مهاه القصدة فترداد صفاء والقاء (يهيدا أهذا العشق الإنساني بالنشاع رويدا دون أن تفارقه رائحة الأنش العاشفة، أو بوح صوتها المختل بالشاعر والأحاسيس، وها هي ذي الحبيبة ترد فائلة:

رويدك ليس الذي في الرصيف المقابل حقل السنابل

ليس الذي يتقلُّبُ فِي الحِوَ بيني وبينك سربَ البلابل

أنت هنا فوق حقل القنابل

ومن جديد يقول «رأيتك في الحلم»، ويمضي يقصّ حلمه بل يصورّه، وقد اختلط فيه الدم والبكاء والفناء، وحين يخاطبها مرة ثالثة يقول:

> فلملمتُ ريشي ورتَّقتُ أجنحتي

واحتملت جراحي، وأبحرتُ

كلُّ الطبور النبيلة تُبحرُ في الليل ضدُّ مسار النواميس

ضدً إراداتها

ضدً كلّ مداراتها

وهي حين تباغتها طلقة من وراء

تموت محلقة في الفضاء

وتحافظ القصيدة على هذا المستوى من البناء الرمزي الذي تتماضد فيه الرموز بل انتمو، وتتغير فيه الأكافات اللغوية، فتفض من على ريشها غبار الدلالة القديم، وتستحدث دلالات آخري... فإذا بلغت القصيدة آخر الضفاف أو كادت. اعشوشبت في معجمها ألفاظ الحب والإمارة والثورة، واتكثفت شخصية الحبيبة وشخصية هذا الشاعر العاشق: إنها فلسطين، وإنه عقل الحجارة العنيد:

فقومي إلي أقلَّدُ كَ سيفك والتاجَ والصولِجانُ

وقومي لأقرأ ما بين قلبي ودربي على راحتيكِ عهودَ الأمانُ وأعلن كلَّ انطلاق حجرُ

وسل عن المساور - بر كيف طفلك، هذا الوليدُ العنيد، الشهيدُ الجديدُ

مع الحلم جاء لموعده، وانتصرُ

وتنهض قصيدة «محمد جمال الدرة» لـ «حسن أبو أحمد» <sup>(0)</sup> على «بنية المُفارقة»، فهي الأساس الذي يرتفع بناء المقاطع جميعا عليه. وأجمل ما في هذه المُفارقة هو عدم التكافؤ اللغوي بين حليها، ففي حدَّها الأول تصوير تفصيلي رامز لبطولة الشهيد محمد الدرة ورفاقه، وفي حدَّها الثاني إيجاز حاد صارم الدلالة يعبِّر عن موقف العرب. يقول:

> صرخوا ولم ينهض أحدُ وتمدُّدُ الوردُ الحزينُ

مدد ... مدد

من الشمال إلى الجنوب إلى صفد يصعدون بدراً والف نجم يحتضر دخلوا بذاكرة العبير مع الضحى أحدً ... أحدً

\*\*\*

مدد... مدد أ صرخوا ولم ينهش أحد أ ومحمدا مازال مشتعلاً تسبح بدمعه، أنا سيد الغفسي الكبير من الحيط إلى الخليج من الرماد إلى اللّهب أ من برعم أغفى الى سيف دمشقي ذهب أ فقتوضؤوا بالسيف إن السيف أ أطهر من هتافات العرب أ

ولعلك ترى كيف تشرق اللغة وتزهو هي الحديث عن أطشال الحجارة، وكيف تتلاحق هذه الاستعارات التصريحية (الورد الحزين، والبدور الصاعدة، والنجوم الآفلة) هي موكب مهيب لتدخل في «ذاكرة المبير» مقترضة بـ «الضحي». وانظر إلى صورة «محمد» وكيف اجتمع فيها ماء الدمع واشتعال النار، فكأنه أحد أبطال الأساطير، ولا غرابة إذن أن يعلن أنه سيد الغضب الكبير، وأن يتم بهذا الغضب ليوقظ بطولة التاريخ الغابر، وأن يصبح صيحة مجيطة توقظ هؤلاء الخائبين الذين أهدهم البجز:

«فتوضؤوا بالسيف إن السيف/ أطهرُ من هتافات العربّ». أوايت أطهر من هذا الوضوء وأجمل وأغرب؟ فإذا نظرت في صورة العرب. أوحدٌ الفارقة الآخر . رأيت اقتصاد القول وخموله ومباشرته ما يجعل منها نقيضا للصورة السابقة

على المستوين اللغوي والدلالي «مَددٌ ".. مددٌ / صدرخوا ولم ينهض أحدٌ» لقد اختصرهم بما يقط واحدة هي «الصراخ» أو بكلمة مكررة هي ملفوظ هذا الصراخ «مددٌ ".. مددٌ فعير بذلك عن احقيقة عجزهم وهوانهم، واماطا اللثام عن حقيقة وضوئهم وهتافهم، وقد أبى هذا الشاعر إلا أن يفتح كرة في هذا الليل البهيم من العجز العربي المطبق في آخر القصيدة، فرأى خيول الناز في «بردى» وشريانا من الأما، وسمع عبير أغفية يرتاد الآفاق ويدعو بالسلامة للثورة!

# ٢ ـ براعة مقاطع الاستهلال:

تحديث النقد العربي القديم عن «مطلع القصيدة أو بيت الاستهلال» وشروطه وبراعته وجودته أو قيسه ورداءته ... فكشف بذلك عن أهميته، وضرورة العناية به، ومكانته من نفس الملتقي ... وزعم غير واحد من الشعراء وضرورة العناية به، ومكانته من نفس الملتقي ... وزعم غير واحد من الشعراء بأتي دور الشاعر ليكتب بقية القصيدة ... فكان المطلع هو هبة السماء للشاعر، وكان بقيتها هبة منه للبشر ... وبذلك تنكشف أهمية المطلع الفائقة، فكانه المنتاح السحري الذي تتدنب الروح في البحث عنه فيأتي غفلة ملقماً بأقصوات المحري الذي تتدنب الروح في البحث عنه فيأتي غفلة ملقماً فالمقاطع والسمين الغيطة ... ولا غرابة في ما قال أولئك وهؤلاء، فالملطع هو الذي يوجه بوصلة الروح نحو منارتها الغامضة، وهو الذي يوجه التصيدة نحو مدارات الحلم وغمام الرؤياً.

ولست أريد بالاستهلال فنا البيت المفرد أو السطر المفرد، ولكنني أريد مقطع الاستهلال كاملا لأنه في تدفقه وتجانسه واشتجاره أشبه بالبيت الواحد في التثام الأجزاء وصفاء الصياغة. يفتتح «احمد سليمان خنسا» قصيدته «أوراق لحقيق محمد المدرسية» (أقراف المقطع الاستهلالي البديم:

، نَمْ يا محمد يا ملك<sup>ْ</sup>

أنتَ الفتي ما أجملكُ،

نم في جراحكَ في مراحكُ

نم في نسيمكَ في رياحكُ نم في حضوركَ ... في غيابك ... في ثيابك ... في كتابكُ

نم يا ملك

نم في وريقات الخريف على الرصيف

وفي النيازك والفلكُ نم هي رياحين الربيع وهي غمام ماثلكُ نم ما ملكُ

ودع السرير فليس لك

هل لاحظت ما في هذا المقطع من بساطة ساحرة، ومن عذوبة صافية كاليقين، ومن موسيقا هامسة فيًاضة تذكّر بهدهدات أم لطفلها في السرير، ومن بوح عاطفي عميق راشح من القلب يوشك أن يكون وحدُّه مهد الطفل أو سريره، فهو يعتضن هذه المهود جُميعا (الجراح، المراح، النسيم، الرياح، الحضور، الفياب، الثياب، الكتباب، وربقات الخريف، النيازك، الفلك، رباحين الربيع، الغمام)، ويجرى في عروقها، فتخضلٌ بماء الحب وندى العاطفة، وتصير مهودا عاطفية تليق بهذا الفتى الجميل؟! وهذا الفتى الملك فتى أسطوري، وإن لم يكن كذلك فكيف ينام في النسيم والرياح والغياب والنيازك والفلك والغمام؟ بل لماذا لا ينام في السيرير كما ينام البشير العاديون «ودع السيريرُ فليس لك»؟ إن الشاعير يستخدم لفة واقعية، ولكنه يجرِّدها من دلالاتها القديمة، ويمنحها دلالات جديدة تتحول بها إلى لغة أسطورية، فيغدو الغياب والحضور . وهما مفهومان ذهنيان . مهدين للنوم، وتغدو الرياح والنسيم والكتاب والثيازك والفلك والغمام مهودا للنوم أيضا، وبذلك تفارق هذه الألفاظ دلالاتها المألوفة مفارقة شديدة، وتستحدث دلالات لا عهد لها بها من قبل. بل أعتقد أن الكلمات الأخرى كالجراح والمراح ووريقات الخريف، ورياحين الربيع، وكلِّها ألفاظ ذات دلالات واقعية. لا تكاد نقلٌّ كثيرا عن سابقاتها من حيث تغيّر الدلالة، فكيف تكون هذه الألفاظ مهودا للنوم؟! ولعلُّ هذه الأجواء الأسطورية هي التي حملت الشاعر على هذا التحوير الخصب في «التضمين» الذي به القصيدة، فالنص الشعري . كما نحفظه منذ أيام الطلب الأولى . هو : «نم في سيريرك يا ملكُ / أنتُ الفتي ما أجملكُ»، فإذا بالشاعر يحوّر النص بقوله «نم يا محمد يا ملك ...» وإذا هو يقول: «ودع السرير فليس لك، في إشارة صريحة إلى أن «محمدا» ليس طفلا عاديا، ولكنه فتي أسطوري يختلف ببطولته الخارقة عن البشر العاديين، إنه يماثل الغمام ويسكن الرياح والحضور والفياب و ... ويملأ أرجاء العالم نوما أو حضورا لأن النوم / الموت ههنا هو الوجه الآخر للحضور / الميلاد، أليست الشهادة والميلاد فتاعين لحقيقة واحدة في هذا السياق، سياق البطولة والتحرير؟



يحكم التوازن على المستويين اللغوي والدلالي مطلع هذا المقطع، ويمتدّ التوازن الدلالي إلى البيت الثاني الذي يرشح بتماطف مع الشهيد، وإعجاب به . ولكن هذا التوازن يختل اختلالا فاجما هي بقية القطع، حيث تتلاحق الفجائع، وتعز الدموع، وتكثر الحرائق، وتتحول المشاهد الجزئية إلى مشهد عام قوأمه الحزن والمصائب والدماء، فكان الشاعر قد رأى في «الواقع الفلسطيني» رمزا مكتف الواقع وطنه «المحرآة» وواقع الوطن المربي قاطبة، فقلب المياد والمقاوض وداخلة إحساس مرّ بها يشبه العجز، ولم تستطع الاستلاء المتلاحقة برصيدها العاطفي الكليف أن تبدد شيئا في مرارة الشعور بالعجز والهوان، فظل الأصيل بغتسل بالدماء، وظلًّ التخيل . وهو رمز عربي عربي ومز المرازق ومن المتعلى عربق رمز به الشاعر إلى الإنسان المربي . بهيدا عن الارتواء يداخله الحصر، عربي طلا العرائق موصولة ، والشبحر الجميل حلما غائباً قصيًا لا يعرف الشاعر موعدا له أو لا يقبل المدخل بالمستقبل بهيزة الواقع بثوته الصارمة هزا عنيفا فيضقده اليقين، ويخادعه الحلم هيشتون به بخض استقواء يعصه من الانهيار فيهنت:

للصابرين المجدُ ... للأطفال يدفنهم كهولُ للواقفين على الذري زال الطفاةُ ولم يزولوا

ويستهل «محمد صهيب عنجريني» قصيدته «صلوات إلى المسيح النتظر» <sup>(١١)</sup> بمقطع طويل جدا نجتزئ منه قوله:

صحا باكراً من منام يشاكسه منذ عصفورتين ويعشر النهار سنوفرغ عائقته على عجار، ساررته، تشق مسدرك، قاقرأ تلا ما تيسرمن سورة الأرضر حتى اعتراه الهنين، «التمس وطناً، وجهه غام حين تشكر، وما كان ننا وطن جنة نما حقل حزن ملى شفتيه القرنفليتين، سماوانه اشتشات بالبروق الأبية سماوانه اشتشات بالبروق الأبية

أغنية أمطرتُ: كان رامي ندياً

كسوسنة في الجليل صديق الفراشات والأنسياء

> عناصره النهر ... واللوزُ والزنجييلُ

إن أول ما يلفت النظر في هذا المقطع هو هذا التعبير الغريب بيشاكسه منذ عصفورتين، فهو تعبير مشاكس لم تعرفه العربية من قبل قطأ، وقد نص التحاة صراحة على أن «مداء و «منذ» «لا يجرأن إلا الزمان» سواء اكانا ظرفين مضافين . على رأي بعضهم ، أم حرفي جرّ على مذهب الجمهور (""). ويبدو ان هذا «النام» لا يقلّ غرابة ومشاكمت عن هذا التعبير، ولكنه يفوقه بها، وجبورا: سنونوة . وهي عصفور ربيعي جميل . تحمل له البشارة، تصير رسول النفسج، هاقراً ... لغة جديدة عنزاء تتكلّ على موروث ديني غائر في النفوس، وهو نفسي تحيط به المسارةً فتعزئه، وتؤهله لاستقبال الوحي أو

البشارة، ويمضي هذا الشاعر في استخدام لفة ذات طابع ديني صوف «تلا ما تيستر من سورة ...» ويلج بها مجالاً وفليفيا جديدا، هإذا بالتلاوة ثورق حنينا بين الجوانح، وإذا بالحنين يهتف به «التمس وطنا» فهرز عليه غوابر الشوق، ويوقظ ذاكرة القلب، ويقيم صفارقة حادة خاطفة بين الماضي والحاضر، وتومض في هذه المفارقة أضواء فرانية بعيدة «ايود احدكم أن تكون له جنة ... فأصابها إعصارً فيه نازً فاحترفت، (<sup>77)</sup>،

وتتلاحق صور بديعة آسرة فينمو حقل حزن على شفتيه القرنفليتين، وتمثلُ البروق بروح الإباء ورفض الهوان فتتوهج، وتمطر أغنية فيطو الغناء صافيا في سياق من الشجن العميق مغم بالنّدى، ورائحة السوسن، وزركشة الفراشات الآسرة، وسر الأنبياء ويقينهم، ويروائح اللوز والنهر والزنجبيل، لغة لا تعرف التثاؤب، وصور تصل إلى حدود الدهشة (عناصر النهر ... واللوز والزنجبيل)!.

# ٣ ـ رموز نامية، وتحولات خصبة:

لا تشكل الرموز الدينية والتاريخية في هذا الشعر حضورا كليفا، كما كان سأنها في شعر الرسالة، وإن ظل عدد يسير من الشعراء يعتمد على حشدها ليحيي في النفس جلال التاريخ كه «عيدر الفدير» في قصيدته على حشدها الأقصى، (<sup>(1)</sup>), أو ليحدث كثافة تاريخية تشي يشفافته الواسعة كه «محمود نسيم» في قصيدته «البشارة إلى ماريم» (<sup>(2)</sup>). ولا تظفر رموز الثقافة العامة باهتمام هؤلاء الشعراء إلا نادرا كما في «قصيدة محمد الدرة» (<sup>(1)</sup>) لـ «معين محمد سالم الجمفري»، فكانهم أدركوا أن هذه الرموز قد صوحت أو نضبت وكاد يدركها البلى من كثرة ما تعاورها شعراء التقعيلة ومن قص أثرهم، وظل وكاد يدركها البلى من كثرة ما تعاورها شعراء التقعيلة ومن قص أثرهم، وظل الخاصة، وشرع يضيها أو شرع يدخلها في سلسلة من التحولات الفنية الخاصة، على نحو ما نرى في قصيدة «الانتفاضة» (<sup>(1)</sup>) لـ «جاسم محمد المسعيح» التي تتعيز بكثافة شعرية مدهشة، ولغة ثرية ذات مذافي خاص المسعيح» التي تتعيز بكثافة شعرية مدهشة، ولغة ثرية ذات مذافي خاص والحلم والرمز والأسطورة … يبدأ الشاعر قصيدته بهذه الصورة الجنحة كالبراق، والتصيغ كالحبة، والمندة كعمراح بعثد بين النبوة والمقبقة:

« بُراِقَ » من الزغرداتِ

يمد جناحيه ملء الشفاد... فلا تبتنس با ،محمد ،

. معراحك الآن بمتد عبر الفضاء الحديدي

حيث الزغاريد عالة بالجرات

فاخلع ضلوعك درعاً على جسد والقدس،

واعرج إلى قمة الانعتاق

سياق ديني صوفي تتحرّر فيه الذات من كثافتها المادية، وتنعنق من شروطها التاريخية، وتتطهر بالفداء.

ويستمر مقطع الاستهلال على هذا النحو الفريد البديع، فيزداد السياق الصوفي غنى وبهاء، ويغدو الموقف كله موقف عشق وتصوف:

..

وأعداؤك الأن

تنقصهم خبرةٌ في التصوف

تنقصهم ألفة بالمقامات

تنقصهم لفتة العطف للمتعبين

وإيماءة الغيب للعاشقين

وتنقصهم نشوة بالأثير تقود إلى آخر الازرقاق

هؤلاء هم أعداء «محمد»، أما «محمد» نفسه ظيس ينقصه شيء ممًا تقدّم لأنه عاشق مدنف حمله الشوق إلى آخر معراجه الصوفي، فتطهّر من أعراض الدنيا وشوائبها، وما عليه إلا أن يدخل ملكوت السماء، والا يغلق الباب وراءه لأن كوكبة من رضافه تقصّ أثره في معراجه العظيه،

فادخل ولا تغلق الباب خلفك...

مازالَ في الأفق كوكبة من رفاق

ويتحوّل هذا العاشق المتصوف إلى «رمز» في أعين الحالمين يحرّض على الثورة، فيثقب تاريخنا الهش، ويقتل رموز التآمر، ويصحح أكاذيب التاريخ، ويعرّي المؤامـرات، فــإذا الأرض والســماء جميـعـا فـي بعث أو قيامة:

يقولون، كان (محمد) هذا الصياح شعاراً على حائط الفصل... فاهتش عنه الإطار وهرول خارج صورته ... حرض أوراقنا أن تثور واقلامناً أن تطير تمادى

> .... فاهتزت (القدس)ُ تكسرةُ أطلقتها الشُهُبُ

> > وقامت على كل حبة رمل

بحدثني عنك أطفالي الحالمون

صلاةٌ سماويـَةٌ رَتَلْتُها ملائكةٌ من لهبُ فرّت الأرض٬ من صمتها

فالْدَى قَبْلةُ مِنْ تراتيلُ دامية

والمقاليع محقونة بالغضب

هل رأيت رمزا تُبعثُ فيه الحياة كل هذا البعث، فإذا هو يخرج من كينونته، وسنديء خُلقا تمثّل أعطافه الحياة كأنه طائر الفيئيق يبعث من رماده؟ وهل رأيت قيامة صغرى أجلٌ وأجمل من هذه القياسة التي تقرّ فيها الأرض من صمتها، وترفع فيها الصلوات فوق كل حبة رمل، ثُرتُها ملائكة من لهب.! وتؤذّن الشهب مكبّرة باسم القدس و... والشاعر شاهد عدل يرقب القدس المؤوّفة، بالموهود، و بعن إلى بعثها المرتقبّ،.

ولا يلبث محمد العاشق المتصوف الرمز أن يتحول من جديد إلى كائن بديع ساحر يستعصي على التحديد كأبطال الأساطير:

> يحدَّثني عنك أطفاليَ الحالمونَ... بقولونَ؛

ي كان (محمد) بنسابُ في حبنة من هديل

تُرافقه في الطريق بشاشتُهُ الشحريةُ

أحلامهُ السكريةُ عصفورتان تسورتا مقلتيه غزال النحول المرابط ما بين خاصرتيه... سنابل وعد ترفق على راحتيه... كان، محمد، حقل يشغ الطرب كلما فتحت نحلةً جيبها ورأى صدرها عارياً فاض من شتيته الرطب

ليس في النفس ما يحتمل الجمجمة ... هذا شعر بديع . ستقول: هذا حكم قيمة ، واقول: نعم, حكم قيمة لا يكاد يحتاج إلى دليل. لغة وضاءة كانبلاج الفجر، عذبة كالحبور، فياضة الدلالة كقوس قزح , ومخلوق السلام يعتمي على التعين تضافرت على تكوينه كائنات جميلة شتى، لكان الطبيعة سخرت قواها له، فيه من الحمام هديله، ومن الشجر بشأسته، ومن السكر طعمه، ومن العصافير براءتها وجمالها، ومن الغزال بخشة ومن السنال بركتها، ومن العراب جبوره المقد، ومن النظل الرطب؛ يحوره المقد، ومن النظل الرطب؛ إلى إحساس عجيب بروح القداء يحاول هذا الشاعر أن يشبعه أو يعبر عنه بهذا الاستاعر أن يشبعه أو يعبر عنه بهذا الاستخراق الفنان؟

ولا يكفّ ، محمد، عن تحولاته الفريدة ، بل قل: لا يكفّ هذا الشاعر عن هذا الشاعر عن هذا الشاعر عن هذا الستغراق . فيتحول إلى حقل أليف، وتتحول روحه البكر إلى نسمة من بنات الندى، ثم يتحول إلى جرح على خذّ تضاحة، وأخيرا إلى جبل بالنساع الوطن، وتتجلّى هذه التحولات كلها تجليا فنيا يكشف عن مخيلة شعرية خصبه ولود، وعن إحساس مرهف عميق باللغة، وعن رؤية فنية عميقة تزري بالهام الشعر وانفلاقه ، وليس يسعفنا الموقف في تحليل كل ذلك، ولا في إثبات كل هذه القصيدة، فلنجزئ بعضها:

شهادةُ ميلادمِ...

أصدرتها الحقول إلى والديه توثّق ميلاد ُحقل أليف

بكى الحقلُ في جانحيه... تلونت على ركبتيه الينابيعُ واستقبلته الفراشات هادئة كالمسبح تقيل هامته بالزغب لكنما نسمة من بنات الندى شريت روحه البكر واندلعت من تقوب القصب سلام على القصبات الأمينة ما ضاءً هيها السقاءُ ولا خابَ هيها التَّعَبُ (محمد)حرح على خد تفاحة لم يزل دمها عالقاً بالرصيف بُحِلُ زُ اسفلته بالذَّهبُ رأيناك بالأمس أصغر من حجرهي الطريق فكيف تمخُّضتَ عن جبل باتساء الوطن؟١ سريعاً كبرت كأنَّ الشهادةَ ماهرةٌ في اختصار الزمن! ألا يستطيع المرء أن يقول في هذه المقاطع منا قناله في المقاطع التي

يُراقصُ أوراقُه باهتزاز الهُدُبُ كلما أضربتُ نحلةٌ عن عناق الرحيق

تَكلَّمُ وجاوزُ بيَ المُوتَ إني أحسُّ بِاعْنيتي الآن تَأخذُ شكلَ الكفنُ

أمارات التعب:

سبقتها؟ هل حرن جواد الشعر لحظة واحدة؟ لقد بلغ نهاية الشوط، وهو طويل جدا (عشر صفحات)، فكان كأنه في أوله، لم يُصنّبه الرَّهنُّ، ولا عَلَّنْهُ

لا أملك إلا أن أقول: أجمل به من كفن! وقد سبقت الإشارة إلى قصيدة شداوي مسلام الله أن أجمل به من كفن! وقد سبقت الإشارة إلى قصيدة شداوي مسلام النمية في المسافية معكما على رمز واحد ينمية هو «العصافية». وليس هذا الرما جديدا على الشعر العربي، ولكن الشاعر استطاع أن يعالجه معالجة فنية تجديدا على الشعر العربي، ولكن الشاعر استطاع أن يعابته من دون أن يفقد صلته بالمرموز له، فكان السياق يغتني بملامح العصافير باستمرار، وتطل ملامح الطفولة حاضرة فيه، ويذلك إذارت طفولة العصافير أو عضفوية الأطفال، أو قل: كنا في النهاية أمام العصافير/ الأطفال أو الأطفال/ العصافير. يبدأ الشطعين الأولين مضم بروائم البشر:

عصافير تمضي إلى المذبحة

تنام قليلاً على وابل من رصاص الجنودُ

وتمضى إلى المذبحه

عصافير تنهض من رقدة الروح

عصرالفتوح

فما أشبه اليوم بالبارحه

فالمضيّ إلى المذبعة، ورصاص الجنود، وعصير الفتوح الذي تحمله هذه المساهد على المساهد حتى تقييه، ومنذ المساهد على المساهد حتى تقييه، ومنذ المقط الثالث يبدأ السياق بالتحول قليلا قليلا، فتختلط ملامح الأطفال بملامح العسافير، ويكاد يقع في الوهم أن الطلقات تتابع هذه العصافير حقيقة لولا البها المقطفة المناهد، وتحيلا من جديد إلى الأطفال:

عصافير أخرى تمر

فتتبعها طلقات الجنود

وتسقط ُ واحدة تلُو أخرى

فيبكي لها العربُ المسلمونَ

وبتلون من أجلها الفاتحه

ويزداد هذا الاختلاط أو الوهم في المقطع الرابع، ويزداد السياق تحوّلا أو عنى في لعبة فنية ماكرة تنشِّمُ الخيال:

عصافير تمضى وحيده

وتنظر. في رجفة. للسماء البعيده.

تلوُّحُ للجند

تستعطفُ البندِقيةَ أن تتوقَّفَ

تستصرخُ الروحَ فينا وتمضى بلا أجنحه

ويبلغ المزج بين الرمز والمرموز له ذروته الفنية في هذين المقطعين:

عصافير ُتمضي على شُرفة ٍ في ، رام الله ،

رأیتُ العصافیرَ ترمی بأحجارها صائدیها

عربي ۽ حيدرت سنديو. 'اُنا 'انان اڪاد ۽ ا

وَتُقْسمُ إِنَّ الحِجارةَ أَقُوى مِن المروحيَّةِ قلت: عصافيرُ مثلُ الصقور

عصافير

لكنها جارحه

\* \* >

عصافير تمضى

تودعُ أعشاشها في الصباح

إلى وطن دافىء

وهُيَ تؤمنُ أنَّ اصطيادَ الجنودِ

على قارعات الطريق

هو اللعبةُ الرابحة

فتحن نرى أن السياق هنا غدا سياقا شبه ملتبس، فالمصافير ترمي بأحجارها صائديها، فإذا كان رمي الحجارة يعود على الأطفال، فإن مفهوم الصائدين يعود إلى المصافير، أي إن الجملة نفسها بدأت تتنازعها الدلالة، أو قل: تفيض منها دلالات ثريّة مختلفة المرجم، والمصافير مثل الصقور ولكنها عصافير بيد أنها

عصافير جارحة اليس هذا إمعانا هي تغذية السياق بعلامح العصافير حتى يوشك ان يخلص لها؟ وقل مثل ذلك في هذه الأشاش التي توثمها العصافير في الصباح مهاجرة صوب وطن دافق، فهي توشك ان تعلقى على السياق لولا بقية القطع التي تحيل إلى عالم الأطفال، وهذا هو ما عنيته حين قلت إننا أمام لعبة فنية ماكرة، وإن لا الطرفين، الرمز والمرموز له. يناوش الآخر، ويكتسب من ملامعه وصفائه بقدر ما يعطيه، وفي المقطع الأخير يتماهى الطرفيان، ويخلص السياق لهذا التماهي بعث النص يعرب عن المعارفية وهي مرة ذائلة. لتغفف من هذا القصف، وهي عصافير ولكن احلامها جامحة، وهي مرة ثائلة. عصافير لكنها جارحة الا نستطيع بيسر أن نعيد هذه الصياغة مبتدئين بالأطفال! قم السعت كل جملة من هذه الجمل تتحدث عن الرمز وللرموز له معا، إثنا أمام الأطفال/ العصافير، أو أمام العصافير، الأطفال/ العصافير، أو أمام العصافير، أو أمام العصافير، أو أمام العصافير، أو أمام العصافير، ألا أمام

يتحدث في شأنها العربُ المسلمونُ

يقولون لولا الحجارةُ كنا هلكنا جميعاً. فتحيا العصافي ُ

لكن عليها بأن تتخفف في قصفها للعدو فإنّ العصافير أحلامها جامحه

ء عصافير

كثها

# جارحة

وقد مضى القول في هذه المفارقة القاسية التي يرصدها الشاعر، ويكشف بها عن هوان العرب وجبنهم وصغارهم؛ لقد قعد المجز والخور بهم، ونهض الأطفال لحمايتهم، ولكنهم على حبّهم لهذه الحماية يخشون عواقبها فيدعون الأطفال إلى أن يلجموا أحلامهم امفارقة فها من السغرية اللاذعة، والاستخفاف المرّ، والفيظ المكتلوم بقدر ما فيها من الخوف والمعزو والهوان.

# ٤ ـ التصوير الفني الأسر:

الخيال جوهر الشعر، بل هو جوهر الحلم والسياسة ايضنا، والشعراء الموهريون كالحالمين والساسة الكبار ذوو خيال خصب، أما الذي نضب خياله من هؤلاء جميعا ظيس بشاعر أو حالم أو سياسي، ولا يزال السؤال عن الخيال يؤرق المُكرين، وإذن ليس غريبا أن يظل النقد على امتداد تاريخه مهتما بالخيال.

ويكشف هذا الشعر عن قدرة تغييلية عالية سواء أكانت الصور المفردة أم لوحات واسعة تتضافر على بنائها جزئيات شتى، يقول «فتى الأوراس» في قصيدته «درة الشهداء»:

طفلُ يبرى مسالا يبراه الهساكسهو 
ن وهل رأوا الأسسرابا أخضض رابا أ
وهل رأوا الأسسرابا أخضض رابا 
بد صائم مستبشرا ومبشر 
طفلُ يشك على الله مستبد وأ ومبشر 
طفلُ يشك على الله والمسائم 
كي لا يبيع العساكسون الشهدر 
\*\*\*\*\*

تحــو الخلود فكنت أنت المُرحِوران وأمرضت لما كان عــمرك واحـدا

لوكان أكثر لاستبيحت الأكثرا بك قيد بخلت على الميسات وإنه

الفاخيرُ لوشيئَــتَــهُ أن يفــخــرا احــــيــت يابســـــة الخلود بقطرة ولمــت إهــات إفــلام فــــــابـــــــــا

أملَ اللقاءِ م<u>شتُّ اليك القه ق</u>رى كيريما تعانقُ <u>فيكَ م</u>عنى خُلدها

ما تعان فيك مصمى حقدها وتضم في جسرك طاهراً مستطه سرا

نبوءة كاليقين: هذا شعر ينبئ بميلاد شاعر كبير، وأقبول: نسوءة، لأنشا لا نعرف من شعره سوى هذه القصيدة، وليس له ديوان مطبوع.

وأرجو آلا يعجلك ما يعجل الكثيرين عن الوقوف على هذه الصور، وتأملها تأملا عميقا واحدة واحدة، ثم تأملها مجتمعة... السراب الأخضر، والأمة المغشوشة التي يرتّشها هذا الطفل بدمائه، وهذا الطفل الذي يشد على الثرى

بهذه الدماء، ويأسف لأنه لا يملك إلاّ عمرا واحدا لافتداء الوطن، وهذا القضاء الذي شاء أن يكون سفينة فكان هذا الطفل ربَّانها! وهذا الممات الذي يضاخر بموته. وقف طويلا على هذه الصورة الفريدة المدهشة التي لا تليق إلاًّ بشاعر ضرب حزون الشعر وراضها طويلا: لقد أحيا شجرة الخلود اليابسة بقطرة من دمه، ولقد لمس أهداب الظلام الأعمى فإذا بصره حديد! ولقد أطلع شمس اليائسين، ومسح عن أرواحهم ليل الكرى! وانظر إلى الأيام وَقُسَمهَا، أ أعظم به من قسم! ثم انظر إليها وهي تمشى القهقري لملاقاة هذا الطفل الذي يكمن فيه معنى خلود الأيام نفسها، فإذا هي تعانقه وتضم فجره الطاهر. صور تتلاحق أسرابا، وتتعاضد فيستكمل الطفل ملامحه بها وبغيرها مما لم نورد، فإذا هو طفل البشارة برى فجاج الفيب التي عميت أبصار الحاكمين عنها، ويصلح فساد الأمة المغشوشة، ويصون ثراها بدمائه، ويبحر نحو الخلود يقود سفينة القدر، ويذلِّل لها الريح كيف بشاء، ويبعث الحياة في شجرة الخلود اليابسة، ويردّ على الظلام نور عينيه بلمسة فكأنه السيد المسيح، ويطلع الشمس الغاربة، ويمسح عن الأرواح ليل الكرى... أليست هذه هي ملامح الروّاد والمصلحين والأنبياء؟ وإذا كان الأمر كذلك فمن غير المستغرب أن يتجلى به معنى الخلود، وان يُقْسممْ به الدهر، ومنى كان الدهر يقسم بالبشر؟! ثم متى كان الدهر يتمنى فتربُّهن أمنيته بالبشر؟ أليس هذا بخالف الشائع المألوف من صورة الدهر في تاريخ الشعر العربي، بل يناقضه؟١.

لقد تنامت صورة الطفل وتعاظمت حتى غدا يعسلك بيديه عنان القضاء، 
ومصير الدهر، فهل ظل طفلا من لحم ودم أم غدا «أسطورة» فيها من الغرابة 
والخوارق ما في الأساطير عامة؟ وعد إلى هذه الصور مرة أخرى تجد أنها جميعا 
صور طاقيقة لا يعدّها حدّ من زمان أو مكان، فالسراب الأخضر بهتد امتداد 
الهصر، والأمة المنظوشة تضرب في اعماق التاريخ، والطفل يشدّ يدمائه على ثرى 
هذا الوطن الكبير، والقضاء منهينة مبحرة نحو الخلود، والظلام الأعمى البصير 
يشمل الكون، وشجرة الخلود تستعصي على كل حد، والشمص الطالعة تملأ 
يشم الأواح الهائمة تملأ الكون فينكشف عنها هذا الليل السرمدي، والأيام 
تمشى القهرى دون مدّ تقف عنده سوى لقاء هذا الفظل ثم قف على هذه الصور 
مرة ومرة أخرى، وتذوق ما فيها من الجدة والابتكار والغرابة والبهاء، فقد الشنا 
الناس يشبهون الوهم أو الخداع بالسراب، فإذا هو سراب أخضر ذكان الشاعر

راد أن يُجسد صلابة الوهم وعمقه، فضم إليه هذه الصفة (أخضر) التي ترتبط في الثقافة العربية غالبا بالخير والبهجة، وإنا أعرف أن الألوان ، كالأزهار والأرقام . ليس لها معنى ثقافي في دائها، ولكفها ستمد معناها أو دلالتها من ثقافة الأمة، بمن سيافها الذي ترد فيه، وقد الثنا أن ديرتّق، الإنسان ثيابه أو ما يشبهها من حاجة، فإذا بهذا الطفل ديرتّق، أمة مغشوشة لمله يصلح فسادها، وقد يشد ألمرء على شهره ماييديه أو بأضراسه فإذا نحن أمام طفل يشد على الثرى بدمائه أو نحن نغلم أن القضاء لا راد له فإذا نحن أمام ربّان يقود سفينة القضاء، وانظر إلى هذا وإلى شجرة الخؤود اليابسة وقد أشرقت بالحياة، وإلى الشمس الغارية الطالمة، وإلى شجرة الخؤود اليابسة وقد أشرقت بالحياة، وإلى الشمس الغارية الطالمة، وتشي القهقرى وتعافق وتضمّ، . ولست أرتاب لحظة في أنك قد أدركت أن هذه وانهل للصوح الروح وصبوة الحلم، ما أحسن ما قال!

وفي قصيدة محمود مفلح البكر «نشيد على صدر أمي» (^٬٬) تتلاحق صور عنبة آسرة يسوقها على لسان الطفل، فياتي حديثه مفعما بعذوبة الطفولة، وتأتى صوره فريبة من عالم الأطفال واليافعين، يقول:

> لأمُّ تطوهاً علي طواها اليمام وتسيل رمشي بتهليلة كي أناما وترخي إذا ما غضوت حرير العمام وتضي جناحاً رؤوماً وتقرا السلاما أخط النداء وتسقى خضاب الكلاما نداء بسيل عضفاً شدًّة الظلاما

> > ••••

وكان مناقُ الحكاية شهداً ولوزاً وحبات تين.

وكان لصوتكِ يا أُمْ دفءُ الهديلِ وكانت ليالي الحكاية أحلى

طمن أيّ طين تَحَلُقَ وحشُ بلمسة «بهوا ١٢٠

هذه صور حسية كما ترى اصطفاها الشاعر من عالم الطبيعة القريب، بل من أرحائها ومخلوقاتها الحميلة الساحرة، وبناها بناء عذبا بسيرا، ونوَّع في إيضاعاتها طولا وقصرا، وحرص على أدوات الربط فيها حرصا واضحا، فاكتسبت القصيدة طابعا سرديا بسيطا، وعزّز تكرار فعل «الكون» الماضي نغمة السرد، فكان بذلك كله أقرب إلى عالم الطفولة واليافعين بوضوحه وبراءته وسحره. إنه لا يفلسف الموقف، ولا يستقصي الصورة، بل يمسّها مسا رفيقا فكأنه يوقظها من نعاس خفيف، فتفتح عينيها الساحرتين، وتتخرط مع أترابها في اللعب، وماذا يمكن أن يكون أقرب إلى عالم الطفولة من الشهد واللوز وحبات التبن والحمام والحرير والجناح وبعض الحجارة الكريمة؟ أليس لدى الأطفال واليافعين خبرة حسيَّة بهذه العناصر التي بني بها الشاعر صوره؟ وكل صور هذه القصيدة. كالصور السابقة. حسية قريبة وأضحة عذبة، وهو فيها جميعا حريص على أدوات الربط، فكانه يخشى أن تنقطع سلسلة السرد، أو أن تتداخل، فتستغلق الحكاية على هؤلاء الصغار. لقد أسرف كثير من الشمر المعاصر في محافاة الطبيعة، فحرم قرَّاء متعة الأحساس بأشباء العالم وكائناته، وأفقر حواسهم أو كاد، فلم تعد هذه الحواس تبلغ حد الرضا من الإشباع. ولم أزل أعتقد أن على الشعر أن يبدّد ما بينه وبين الطبيعة من جفاء، ومن يدري فلعلِّ هذا الحضور الكثيف العذب للطبيعة في هذه القصيدة هو الذي منحها هذه النكهة المتميزة؟

وفي قصيدة «قمر المواصم» <sup>(١٧)</sup> لـ «محمود محمد أمين» تتلاحق الصور أسرابا أسرابا في لغة جديدة متفتحة تكتظ بالحياة، يقول:

> هي زجاج من سكينه يفتحُ الطفلُ السُّفرُ قبل أن تهوي المدينه جاء يسندُها حجرُ

تكثيف شعري فياض بالدلالة، وصور خاطفة تتعول إلى رموز تتعاضد وتتكامل فيكتمل بها بناء هذا المشهد الرمزي، السكيفة زجاج سريع الاتكسار، أو قل: إن الهدوء الذي كان يخيم على الأرض المحتلة هو الهدوء المسكون بالإعصار، وما أيسر واسرع أن يتعول هذا الهدوء إعصارا، ويتكسر زجاء السكينة، وها هو ذا الطفل يفتح باب السفر والغياب، ولكن هذا الغياب

لا يلبث أن يتحوّل حضورا زاهيا متقمّصا شخصية حجر حاء بسند المدينة قبل أن تهوى ا أو قل ـ إذا شئت ـ إن استشهاد الطفل هو الذي عصف بالهدوء الظاهري، وأوقد في الضمائر نار الثورة، وهو الذي أنقذ القضية أو الوطن من السقوط أو الضياع، فالزجاج والسفر والمدينة والحجر رموز صفيرة وضَّاءة تقوم بينها علاقات مصير واشجة. ولعلك تلحظ ما في الصورة الأولى من الهشاشة واستحالة الجبر أو الإصلاح بعد الكسر، وقديما قال الشاعر «مثل الزجاجة صدعها لا يُجْبَرُ» وقال «صَدْعَ الزجاجة كَسْرُها لا يُجْبَرُ» فإذا الكسر زجاج السكينة، وبدأت الانتفاضة، فليس ثمة سبيل إلى إخمادها، وإعادة الأمور إلى ما كانت عليه. ولعلك تلحظ أيضا ما في الصورة الثانية من الامتداد والاستمرار، فقد افتتح الطفل باب السفر أو الشهادة، ولا أحد يعلم عدد المسافرين ولا متى ينتهي هذا السفر، وليست «المدينة» في الصورة الثالثة أرضا لا غير، ولكنها الأرض التي حوّلتها الثقافة والجهد البشري عبر الأجيال إلى «مدينة»، إنها الأرض والثقافة والتاريخ جميما، ولذا ليس غريبا أن تعلق بها القلوب، وتراق من أجلها الدماء. وهذا الحجر الجميل الذي شخُّصه الشَّاعر فإذا هو يهبُّ فيسند المدينة، ويعصمها من السقوط هو «قمر العواصم؛ الذي وقف الشاعر قصيدته له أو عليه، إنه رميز ذلك الطفل الفلسطيني الشهيد في صلابته وبهائه، وفي قدرته على التشكل والتحوّل. دون أن يفارق جوهره - باستمرار ، أو قل في رمزيته الخصبة الولود ، فهو نخل يملأ الزمان والمكان، وهو ماء يغرس الجداول، وهو طفل الينابيع الحزينة الخارج من قشرة الأسماء . كأن الأسماء لاتحدِّه، أو كأنه يستعصى على التعيين، فهو محمد وجمال وكل الأسماء ... إنه رمز لكل أطفال الحجارة. يجيء في وضح الحنين مغمورا بزيت أمَّه الشمس.

> نَحْلُ تَشَرِّدُ فِي الأماسي والقُرى ماءُ صغيرُ السنُ يغرسُ جدولاً

> > ....

•••

طفلُ الينابيع الحزينه راكضاً خلف الدروب

وخارجاً من قشرة الأسماء مغموراً بزيت الشمس ....

يجيء في وضح الحنين محاصراً بالنرجس العلوي يعبث في مفاتن روجه يستلُّ من تابوته حجراً وبعلنه، مدينه

وتتلاحق هذه الصور البديعة، فكأنها تتثال انثيالا من هم الشاعر وخيباله وقلبه ويديه جميعا:

إنَّ الحجر المُلتُّم بِالأَهْلُةِ وَالنَّدَى

قمرً العواصم قرطها السنونُ من حهتيه

أبهى ما تناسته الأساطير القديمة

من تمائم حبن يصعد.. تنحني كلُّ العروش لجده

وتغادرُ الأشياءُ منطقها.

لقد تماهى الطفل والحجر، وطفق الشاعر يغذي هذا التما هي، ويزيده نماء هي سلسلة من التحولات الجميلة فهو (الطفال/الحجر، أو الحجر/الطفل) ماثم بالأهلة والندى، وهو قمر العواصم وقرطها، وهو تمهمة من تماثم الأساطير القديمة... صور طليقة لايكاد يحدها حدً، تموج بالفتة والبهاء، وترغل في عالم قصيً من الخيال، فتغدو أسطورة من هذه الأساطير القديمة أو تمهمة من تماثمها، وبذلك يكتسب الطفل/ الحجر ملامح أمطورية أصيلة، وتصير الخوارق بعضا من طبيعة، ولذا تحتى العروش لجده، وتغادر الأشياء منطقها المالوف إلى منطق آخر لا عهد لها به، فتولد المدن من الحصى، وتتكسها الحروب ولدت من الحجارة/ الأطفال: مدنُ تُحْفِيُّ زهرةَ البارود تحتَ ثيابها وينامُ هُوقَ سريرها شجرُ يطارحُهُ الهوى في غفلةٍ من أُمَّهُ

سرب الحمائم

لقد شخص الشاعر هذه المدن، فماد بها من جديد إلى حضن الشقافة والتاريخ، أو قل صهر خصائص الحجر والفلش، وخلق منها مركبا جديدا هو هذه «المدن» رربط هذه الصمورة وصدورة السكينة الزجاجية برياطا السرة نفست. فكأنهما جميعا من رجم واحدة أقليس ينثر هذا البارود كل لحظة بالانفجار، ومن ذا الذي يلجم عاصفة الثورة، ويعيدما سيرتها الأولى؟ وماذا تقول في سرب الحمائم وقد قنص غفلة من أمه، وراح يداعب الشجر النائم فوق سرير المدن، ويطارحه الهورة الست ترى السياق هنا مقمعا بروانج المشق والطفولة ثم إلا يكشف هذا السياق العاطفي عن علاقة هؤلاء الأطفال/ الحمائم بهذه الأمنيات والأحلام/ الشجر، فإذا هي علاقة عشاق مدنفين لا يعرفون سوى المشق مذهبا لاتصرف وضاءة الشعير .: إن هذا الشجر رميز لأحيام المدن في التحمير والاستقلال، وإن فؤلاء الأطفال نذروا انفسهم . في غفلة من الملهم . لتحقيق هذه الأحلام، صور صافية كاليقين، ورموز عنبة فياضة كغليج من المرجان، ورؤية مستبشرة تتمامى عبر القصيدة رويدا رويدا، فتزداد عمقا وشمولا، فإذا القصيدة كلها رؤية فنية ناضجة، وحيازة جمائية للمالم تستحق التغرير والإعجاب.

# ه ـ التناص الخصب:

لا يكثر التناص في هذا الشعر كثرته في الشعر السابق، فإذا ورد فإنما 
يرد موظفا توطيفا قنيا راقيا . لقد صفت أصوات هؤلاء الشعراء، قلم تعد 
تخالطها اصوات اخرى إلا قبيلا، أو قل: لقد أحس هؤلاء الشعراء أن التكرار 
يقتل الشعر، وأن التقليد فيد على الروح ثقيل، فأثروا أن يتحرروا من سلطة 
اسانتهم، وأن يبحثوا عن أصواتهم الفردية، وشخصياتهم الفنية الخاصة. 
ولمت أريد بما قدمت أنهم انقطعوا عن تراثهم القريب والبعيد، وأداروا 
ظهورهم له كأنما هم يفرون منه، فعثل هذا التصور لا يستقيم، بل ليس بيده 
طهورهم له كأنما هم يفرون منه، فعثل هذا التصور لا يستقيم، بل ليس بيده هو 
المبدع خارج تراث أمته وتقاليدها الفنية، وكل ما تقعله الموهبة الفردية هو

لاحق لقراءة التراث وتمثله تمثلا عميقا هادرا على التحرر من سطوته. إن التحرر من سلطة الأب لا يكون بالنتكر له أو بمقوقه، بل يكون باستيعاب رؤاه وتجاوزها، والإيغال في مناطق فتية بكر لم تطأها أقدام الشعر من قبل.

ويظهر هؤلاء الشعراء قدرة فنية عالية في مايقع في شعرهم من تناص صريع، فلا يقمون أسرى بيديه، بل يسيطرون عليه، ويجعلونه عنصرا بنائيا يجانس بنية القصيدة، ويفرضون عليه رؤيتهم الفنية، فإذا هو كالعناصر الأخرى لا يكاد بميزه مائز.

لقد لاحظنا في حديثنا السابق عن قصيدة «أوراق لحقيبة محمد المدرسيّة» لد «أحمد سليمان خنسا» أن هذا الشاعر قد حوّر النص الذي ضمّته لغاية فتية، فقال: «نم يا محمد يا ملك» بدلا من «نم في سريرك يا ملك» (<sup>٧٧٠</sup>)، وقد فعل هذا الشاعر في خاتمة القصيدة ما فعل في أولها، قال (<sup>٣٧٠)</sup>:



لم تزل تلك القصيدة العدبة المتدفقة كانها الماء السلسبيل عالقة بذاكرتي منذ أيام الطلب الأولى، فهي تسرد وتصوّر حكاية طفل صنع مركبا من ورق، ومضى يخاطب النهر، وتتناص قصيدة «احمد خنساء في القطع السابق مع للله القصيدة تتاصا موسيقياً كما تتاص معها في ظاهر الموقف واللغة، ولكن هذا السلمير يحوّر النص تحويرا جوهريا، فيرتقي به من التجرية الطفولية السائحة المبريئة إلى مستوى رصزي مدهش مستغلا عناصر التجرية الأولى، ومجانسا بن بنية هذا القطع وينية القصيدة كاملة، ويتحدّد هذا التحوير في الكبين مما: لا تشعر هذا التحوير في الشرع ماذا لا تضرار مركبي:

أيها النهر لا تسر.... أنا أخدرتُ مركبي.....

وإذا كانت الكلمتان «لا تسر، مركبي» في النص الأول مناسبتين للسبياق. ومواثمتين لمستوى الطفل العقلي واللفظي، فإن الكلمتين «لا تقف، واللدي» في النص الثاني مناسبتان لسباق القصيدة أيضا، ومواثمتان لستوى الطفل/ الرمزي، لقد ارتقى الشاعر بلفظ «النهر» من الوجود الموضوعي إلى الوجود الرمزي، لقد ارتقى الاسامة الا يقف، فنهر الانتفاضة ينبغي ألا يكف عن التدفق والجريان. وقد يكون من الصحواب أن نذكر أن صورة النهر الرمزية تتكرّر مرارا في ديوان محمد الدرة، على تفاوت بين الشعراء في معالجتها فنيا، على هذا النحو الفني محمد الدرة، على تفاوت بين الشعراء في معالجتها فنيا، على هذا النحو الفني الخصب يتناصر «احمد خنسا» مع شاعر سابق، فيستفل عناصر الموقف، وبلهسة الفن الساحرة تتحول هذه الفناصر إلى رموز، ويتحول الموقف إلى موقف رمزي» الفن الساحرة تتحول هذه الفناصر إلى رموز، ويتحول الموقف إلى موقف، ويلوسة فلا يضطرب سياق القصيدة أو يتكسر، بل تزداد رمزية غنى وشمولا.

وتتميّز قصيدة «درّة الشهداء» لـ «محمد جميل القصاص» بعضور كثيف للذاكرة الشعرية الصوفية، ويظهر التناص واضحا بينها ويبن قصيدة «ابن الفارض» على مستوى الإيقاع الداخلي على الرغم من اختلافهما في الوزن، فقصيدة «ابن الفارض» على وزن «الرمل»:

# سانقُ الأظعان يطوي البيد طي

منعه مناعه المناعه مناعه مناع

وستعيده «استعناس» على وزن «انتاش». بما يعهر النتاض على المستوى اللفظي، وفي تقليد «الرحلة». ومن المعروف في الشمر الصوفي أن المنادي يكون ممبرا «للأنا» نحو الآخر،

ومن المعروف هي الشعر الصوفهي أن اللنادى يكون مصبرا «للادا» نحو (الآخر. وأن «الأنا» الشعرية تقصيه خارج النص بعد تاديته وظيفته مباشرة <sup>(۱۷)</sup>. ومن المعروف أيضاً أن الرسول (سائق الأظمان) يقوم بوظيفــة العبــور بـين زمنين مختلفن، وبحقة بــ حلته ضرباً من اللقاء منهما (<sup>۱۷)</sup>.

وحين ننظر هي قصيدة «القصاص» نجد هذه التقاليد الصوفية معرّرة تحويرا طفيفا، فالنادي يطل كما هر، ووظيفته (نقل التحية) تطلّ كما هي، والأنا الشعرية تقصيه مباشرة بعد تاديته وظيفته مباشرة، وتحل محلًّه، وإذن لا يزيد على أن يكون معبرا لها نحو الآخر، ولكن صورة النادي (الرسول) تتغير قليلا، فيحلّ «طائر الأشواق» محل «سائق الأظمان»، وتظل وظيفته همي العبور بين زمنين مختلفين هما زمن «الانتفاضة» والزمن الذي سبقه، يقول (٢٠١).

يا طائر الأشـــواق يطوي البـــيــد طي عسرج إذا مساجسوت بالقسيسر الندي واقىسرا السسلام على صسبى لم يزل <u> في مثل عب رالشقشقية مُص</u> يرنو لصبح يجست لى أنواره سيسسر يكاد يندوب في حسسضن الريى لولا شسعساءً يرشسد الحسيسرى وضى قبالوا رميانا بالحبجبارة والحبصي عبيناي إن عبز الحصي بدل العُصم يا طائر الأشهواق عهرج مُنعهما \_\_\_\_وبالملوح بالأكث لنساء إلى ظنوه بسيتسخدي هناك مُلوحسا شلُ الرصياصُ لسيانُه هلعيساً وعُي ظنوه يست جدى الحياة تذللا كسلا وحقّ الجستسبّى الهسادي الزكى لكنيه يدعر والراسكاق مناديا من آل باسبسروالسسلالة من، عسدي، · هاكم ، يصيح خيذوا الشاعل من دمي وتسلم واراياتكم من جسانحم هذا أنا... مُــــهـــري بُراقٌ مُـــــرجُ عَلْمُ لِن بِهِـــوي على إثرى النَّضِي

إننا نشعر شعورا قوياً. على الرغم من هذا الحضور الصوفي الكثيف. بتجانس القصيدة، ووحدة السياق. لقد استطاع هذا الشاعر أن يوطف التقاليد 
الصوفية توظيفا بارها، هارخطها في سياق قصيدته، وهو سياق وجداني تقمره 
روح دينية عميقة تكاد تجانس الروح الصوفية (مُصعبي، شعاع يرشد الحيرى، 
المجتبى الهادي الركي، أل ياصر، السلالة من عدى، البُراق فإذا القصيدة كلُّ 
واحد متجانس يكشف عن روية دينية عميقة، ولكنها تغلف عن الرؤية الصوفية 
لأنها وثيقة الارتباط بالواقع، وحريسة على تنقيته وتعقيمه من الشورو.

ويبرز «النتاص» في قصيدة «الأمة» لـ «منصف الوهايبي» بروزا قويًا حتى يكاد يشد المتاعي» وروزا قويًا حتى يكاد يشد المتاعي . قارئا كان أو سامعا . من مجمع الصدر، فهي تتناص مع الشعري القديم بجلال الصياغة ورصانتها، ويغضامة الألفاظ وجزالتها وقوة أسرها، ويتنفي الإيقاع ورنينه، ويكثير من الصور والماني ولا سيما صور أبي تمام والمتبي، ويتقليد شعري عربق ابتدعه «الحطيئة» في مدحه لـ «سميد بن الماص» ثم أخذه ، كثير عرزة، وطؤره، فذكر الباحثون «كثيرا» ونسوا الحطيئة! ولكن صوت هذا الشاعر يظل مهما نختلط به أصوات الآخرين قويًا جهيرا، فكانه يرى فيهم أندادا له لا اساتذة، ونظل قصيدته شامسة تزاحم قصائد أولئك الأساتذة، فكانها زيد أن تصطف بجوارها كتفا إلى كنف، يقول (۱۷٪)؛

أم مــاءُ حــزنك منهلُ فــمنسكبُ أطاعك الموت أم حبطا الأفسيسيول عالى ذراك أم نهيشت من لحمك الحقب ........ الواقيف ون بجيفن الموت ميا وقيفوا كانما كُنَ فادالاء والعا فكل أيام حصهم كسسانت ولا عسيجياً أيام بدراليسها الدهرقنتسب م البيدء كيان لهم فيردوسيهم ولهم من حسوره العين إن همسوا وإن رغيبيوا الحسام التأج الكرم من عسان وذويهن تم ورالهند تحسيتك السساحسيسات حسرير الليل أجنحسة على فصصول وساد ليلهُ شحبُ الواهباتُ وساداً خاطة أبدا للعساشة بن وهن الخردُ العُسانُ لكن عهدتهم فستسوخ عن أطابيسهسا 

كـــانما الأرض كل الأرض ، مكتر بيم،
تنهد ُ في ساحها الأوثانُ والنُصُبُ
وكلمسا امتنعت هبسوا ومسا التظروا
، أن يستضيج الستينُ أو أن يستنصيح السعسني،
دانَ الـزمــــانُ لهـم والهـــيلُ مُـــوريـة
قُسدُ حساً ودانَ وأفسواسُ الصسبا قسمبا
 ومــــا عـلى الأرض إنْ أطـفــــا لهـــــا مـلـكـوا
الا تدور ولا تعنو لهــــا الشـــهب
شَــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
كساتهم منه أوهم فسيسه قسد نشسبسوا
******
كان أرتني قسيسري في القسيسور كان
الم قات بالموت إلا وهو منت قيب
حـــــتىشـــددتُ باضـــراسى على رَمَق
واللحظاُ مسخستلجٌ والروحُ مُسسستلَبُ
أهلأ بهذا الزمان الصعب منحدرا
فيها وقسرناه منها الجسم روالغسضب
ك أنما المتنبي أخساد بيسدي
وذي عــــــب اعتَّه هي الربح تَضطربُ
امنت بالله لم أشـــرك بقـــبلــــه
لانت قيد النُّصُبُ

لقد استكثرت من الابيات لسببين، أولهما: هذا الحضور الطاغي «للأنا» الشاعرة على نحو يذكرنا بالتبي، وليل الشاعر نفسه قد أراد ذلك، فقال «كأنما الشني أخذ يبدين...»، وهذه الروح القومية العاصفة كأنها روح المتبي أيضا، فهو يلتقت إلى التاريخ المربي فيبعثه حيًا بجلاله وعظمته، ويفصل في تصويره لكأنه حاضر تراه رأي العين، وهو يتحدى هذا الزمان الصعب ـ كالتبي مرة أخرى،.. ولم بيق أمامه إلا أن يصمكه بقرنيه كليهما، ويوجهه حيث شاء.

وثانيهما: هذا الحضور الكليف للذاكرة الشعرية، ولكنه. على كتافته، يدخل في لسياق هذه لسياق هذه لسياق هذه لسياق شميرية، أيضافه سياق هذه لسياق متمرّد مفعم بالحماسة والفخر وروح التمرّد والذاكرة الشميرية، أعني أنه سياق متمرّد مفعم بالحماسة والفخر وروح التمرّد والثورة، وهل يختلف سياق قصيدة «أبي نمام» في فتح «عمورية» وسياق سيفيان الملتبي، وسياق هفيه الحطيئة التي قالها مادحا وصمرّرا «سعيد بن العاص» في الحرب عن سياق هذه القصيدة التي قالها مادحا وصمرّرا مسعيد بن العاص» في الانتفاضة» وتصوير موقفه من هذه البطولة؟ وهل تختلف الفق الناساء كثيرا الانتفاضة» وتصوير موقفه من هذه البطولة؟ وهل تختلف الفق المائية بل وفي عن المنافق المنافقة المنافقة، تقليدا فنيا طريفا، هصرّر ممدوحة في موقف عاطفي غريب: قائد بهم بالخرج إلى الحرب، فتموض له أمرأة حسناء ذات شرف وذلال»، ويكثه يُخرس صوت القلب، ويترك ما يستعليه من نعيم الحياة وغضائها، ويعضي إلى ما همّ به:

كُسمانُ لها البيت زي وبها الولاؤ وشنوافا أسمانُ لها البيت زي وبها المان لها البيت زي وبها المان لها المان ا

وأنت ترى أن «منصف الوهايبي» قد استـعار هذا التقليد في تصويره للمرب الفـاتحين صناع مجد الأمـة، فـقـد كان لهم لو شـاؤوا الخـرّد المرب السـاحيـات حـرير الليل أجنحـة و... ولكن الفـتوح عـدتهم عن هـذه الأطايب، فانطلقوا إلى ميادين الحرب.

> وأنت تعلم أن المنتبي صور سيف الدولة في المعركة، فقال: وقسسية تُومــــا هي الموت شكُ لواقــف

# 

شإذا بالوهايين يأخذ صورة سلقه العظيم، ويضربها ضريا جديدا، ويمهرها باسمه، فهؤؤه الفاتحون يقفون ما وقفوا بعض الموت لا تساورهم الرهبة، ولا تتخطفهم الخاوف فكانهم يقفون في واحة يحيط بهم العشب والما من كل صعداً

وإذا كنان «أبو تمام» يزعم أن صلة الرحم القريبة تربط بين أيام نصر «المنصم» وأيام معركة «بدر»، فإن «الوهاييي» يرى أن أيام العرب الفتاتجن كلها من الشرف والعزّ ما يجعل أيام «بدر» على الانتساب إليها ... وليمّ لا يكون الأمر كذلك، وقد دان الزمان لهم وقت الحرب كما دان لهم وقت السامة فكأن «الوهاييي». فيما قال . يعيد صياغة قول سلفه الأجلّ في سيف الدولة:

قـــد زرتُه وســيـــوفُ الهند مــفـــمـــدةُ وقـــد نظرتُ إليــــه والســــيـــوف دمُ

هكان أفي ضل خلق الله كلهم

وكسان أطسضل مساهى الأطسصل الشسيم

على هذا النحو يتناص «الوهايبي» مع التراث، يعيش فيه، ويتمثّله تمثّلا قريا، ثم ينطلق نحو آفاق جديدة دون أن يرهقه ثقل الماضي، أو تصمّ أذنيه أصداؤه القوية.

# ٦-التكرار:

تختفي من هذا الشعر أو تكاد ضروب شتى من التكرار على غير ما رأينا في الأشعار السابقة، وتكاد تُعدَّ على أصابع اليد الواحدة المواطن التي ظهرت فيها ضروب التكرار جميعا (تكرار النداء، تكرار الصيغة، تكرار الأمر، تكرار

الأسئلة المتلاحقة التي لا تتنظر جوابا، تكرار القسم، تكرار النسق) ما عدا ضريا واحدا هو تكرار اللوازم البنائية،، فإذا ظهر آحد هذه الضروب كان ظهوره عارضا غير مهيمن على نحو ما نرى من «تكرار النسق، في قصيدة «راعف جسرح المرودة» (<sup>48)</sup> له عهد الله عيمس السلامة»، يقول مخاطبا شظايا الشمس:

> تبعث ري تبعث ري بين فيجاج الأعصر في كل روض منقضر وكل قضد مسزهر وكسل ليسل منشمس وكل مسبح منقصد وكسل قلب أسسسود وكل مساع أحسسر

ويبدو أن موقف الشاعر المحتدم عاطفيا، بل المأزوم من شدة احتدامه، هو الذي أنجب هذه الفارلوات القاسية (روض مقفر، قفر مزهر، ليل مشمس)، وهو الذي دفع الشاعر إلى تكرار النسق دفعا، أو قل. إذا شئت. إن تكرار هذا النسق القصير التسافع اللاهث، وظهور هذه الفارقات الناهلة كتاب تعبيرا عن جَيْشان عاطفي متدفق لا يمكن ترويضه وضبطه وتعديل مساره.

ولقد احتفى هؤلاء الشعراء بتكرار «اللوازم البنائية»، ورغبوا فيها بقدر صدوده عن ضروب التكرار الأخرى، وانصرافهم عنها، وتقوم هذه اللوازم بترجيه القصيدة نعو فضائها، كما تقوم باسبقطاب عناصرها، وإحكام بنائها، وتأسيسا على ذلك تكون اللازمة البنائية هي البؤرة الخصبة الولود التي تفيض منها دلالة القصيدة، وتطل تسبع داخل ضفافها، أو تكون هي سرير النهر الذي تتدفق فيه مياه القصيدة كلها فيحضائها، ويضعها صورتها النهائية،

في قصيدة «معين محمد سالم الجعفري» «قصيدة محمد الدرّة» (\*\*) تتكرر لازمة بنائية طويلة أربع صرات في أربعة مقاطع هي القصيدة كلها. يصوّر هذا الشاعر في المقاطع الثلاثة الأولى مصرع الطفل وأصداءه، ويبشر بنبوءة النصر القادم، يقول في المقطع الأول:

# برصاصتين.

قتلوا طفولتك البريئة يا يسوع الضفتين . نثروا دماءك جدولاً من ياسمين ومن لجين

طوبى لغزة هاشم هذا الولد طوبى لأولى القبلتين برصاصتين عرفوا نشيد الوت، كالغربان، هي كل البلد، مات الولد

مات الولد

فإذا تركت هذا الاستهلال البديع الذي تتراى فيه الطفولة البريئة ويسوع وجداول الياسمين واللجين حتى توشك أن تنفي الرصاص وتشقده فاعليته، ونظرت في اللازمة البنائية مطوبي... الولده رايت سياق هذه اللازمة بيتازمه ضدان هما النهنئة والنوت، أو هما هذا الولد وهذه الغريان، والمعلقة بينهما. كما ترى علاقة تضاد، أو هي علاقة محو وإثبات، فكل منهما يريد محو الاخترات نفسه، السياق إذن متوتر غير صاف، وفي المقطع الثاني يتحول يسوع إلى «السندباد» صراحة، ويتحول ضمنيًا إلى «أوزوريس»، هزاه موزعًا في كل البلاد، ويرافق هذا التوزع غناء صاف، وسرد رشيق عذب:

دمكَ الرّكيُّ موزّع بين الفيافي والبلادُ كالسك بنشر عطره هوق الوهادُ

فاعدت يعطر معطرة عوق الوات. والريخ تحمل صوتك المذعور

من جيل إلى جيل، ومن سهل إلى سهل، ومن واد ثواد

\*\*\*\*\*

يا سندباد هذا شراعكُ متعبُّ، والقاربُ الكسور قد جاب البلادُ

....

يمناك سنبلة ُوغصن من ربى الزيتون واليسرى سلاحُ يا أيها الولدُ الشمعَ بالأغاني النازقات وبالأقاح طوبي ففرةِ هاشم هذا الولد علوبي لافرة القبلتين حدوس طوبت: عزهوا نشيداً الموت، كالغريان، هي كل البلد، مات الولد مات الملد

.....

لا يزال سياق اللازمة متوترا غير صاف، بيد ان السياق قبلها على ما هيه من انكسار وتعب ومداء مطولة بدا يرشعُ انتخير في سياق هذه اللازمة، فايزيس سُوف تجمع اشلاء أوزوريس، كما تقـول الأسطورة، وإن لم يكن الشاعر قد أشار الهيه إشارة صريحة، والسندباد سوف يعود من رحلته السابعة كما تقول الأسطورة أيضا،

وهي المقطع الثالث يتحول السياق قبل اللازمة تحوّلا واضحا، هينتغي منه الانكســار والوهن والدمــاء المطلولة، ويفـيض بروح الشورة والنصــر، و-يلوح بالفجر النضير، بتعبير الشاعر نفسه، ويمهّد للازمة بحياة الحجر:

يدكُ الصغيرةُ يا محمدُ دونما حجرِ تقاتلُ وتواجه الرشاشَ والبارود بالجرح المقاتلُ لتخبَر الأعداءَ والطاغوت أن الليل زائلُ وتحرزَ الوطنُ المُكِلُ بالقيود ويالسلاسلُ

....

لتجيءَ بالنصر البين، وتملأ الدنيا سنابل

هذا هو القدر المنى يكتب الفصل الأخير من سورة العجر المقدس هي يد الطفل الصفير حجر يثور على الفزاة يلوح بالفجر النضير يحيا الحجر بحيا الحجر

> طوبى لغزة هاشم هذا الولد طوبى لأولى القبلتين برصاصتين

عرَهُوا نشيداً المُوتِّ، كالفريان، في كل البلداً: مات الولداً

ما*ت ا*لولد

ولعلك لاحظت لغة الشاعر وقد شرعت تجنع إلى قدر ما من المباشرة، فكانه يريد تقرير الحقائق اكثر مما يرغب في الإيغال في عالم المجاز، ولعلك لاحظت أيضاً أن السنبلة في القطع السابق قد اصبحت سنابل تملأ الدنيا في هذا المقطع، وأن القدر المفيّ بدأ يكتب الفصل الأخير من سورة الحجر المقدس، وليس الفصل الأخير سوى فصل التصر، ولذلك هتف الشاعر بحياة رياحجر، ولوّح بنصره القريب، وحقا ظلّ سياق الخلازمة البنائية كما هو، ولكن رياحجر، ولوّح بنصره القريب، وحقا ظلّ سياق الخلارة البنائية كما هو، ولكن رياح التحول والتغيير بدأت تهياً عليها، وقدق بابها بقوة.

وفي المقطع الأخير «يكتمل النشيد»، ويظهر النصر قادما لا محالة من بعيد، فيتحول سياق القطع كله تحوّلا جذريا، فتغيب الغربان والموت منه. ويمثل بالنهنئة ونشيد النصر الذي يملأ البلد: عاش الولد/ عاش الولد:

> هذي قصيدتكَ الأخيرةُ أيها الطفلُ الشهيدُ هي كل يوم باقةُ تمضي من الشهداء للأفق البعيدُ

هي خل يوم باهه نمصي من الشهداء للإهل البعيد. الأن مكتمل النشيد

والتصر أت لا محالة من يعيد

والمسارات العنبد. با أيها الولد العنبد

- "." طوبى لغزة هاشم هذا الولد

طوبى لأولى القبلتين

برصاصتين

عرفوا نشيد النصر في كل البلد،

عاش الولد

عاش الولدُ

سياق صاف نقيّ لا يشويه شوب، ولغة خرجت من فتنة البلاغة، وطفقت تعلن النصر عاريةً إلا من دلالتها الاصطلاحية الدقيقة!

وفي قصيدة «حداء الدم» (<sup>٨٠)</sup>لد «كمال صياح الحمد» تتكور لازمة دلالية واحدة، وإن اعترت بنيتها اللغوية اختلافات طفيفة، وهي مكوّنة من فطر وهاعل وجبار ومجبرور، أو من فطر وهاعل ومنادى وجبار ومجبرور، والجبار والمجرور هما المنادى عينه، وهو المتغير فتارة يكون القد بي وياثلاثة يكون جبل النار، وقد يكون الحق أو فلسطين أو الحج أو القبر أو الثار أو النصر، ويتقمّص الشاعر شخصية انبطل الأسطوري ، جلجامش، الذي

# المستويات الفنية في شعر الانتفاضة

أنفق طرها واسعا من عمره يبحث عن نبتة تمنعه الخلود، وانتهى في آخر رحلته إلى أن ما يبحث عن منبتة تمنعه الخلود، وانتهى في آخر رحلته إلى أن ما يبحث عنه مستحيل، وأن خلود بني البشر لا يكون إلا بالعمل، فرجع إلى مدينة «أوروك» وينى سورا عظيما حولها، وقضى عمره يحاول إسعاد زوجه وأولاده، وجلجامش القصيدة ببحث عن نصر يردّ له الحق. ويصفق له ضريا من الخلود المتاح للبشر، ولا يكون ذلك بغير مقارعة المحتل. تبدأ القصيدة بداية مشرقة مفمنة بالإصرار والصلابة:

كإشراقة البرتقال هي روايي النضالُ إليك أيا قدس أمشى وأحمل حرحا عميقاً طويل كصف الخيام، الضباب، السراب، العذاب الثقيل لأزرع فجرا وأنشر طوق تراب الحنين... على مطلع الشمس مجدأه لكنمان كان، لبابل كان، لصيدون كان لغزة هاشم، لحطِّين كان، لأوراس كان فجلجامش... تسريل درعاً... تُقلُد سيضاً... وحلحامش ....

ذاهب للقتال

إنه يحمل على كتفيه أمجاد تاريخ عريق مجيد، ويحمل بقلبه جراح أمة وانكساراتها، ويصمُّم على القتال، ولذا كان لا بدُّ له من أن يكون ذا بطولة خارقة، فكان «جلجامش»، وكانت القدس مقصده «إليكِ أِيا قدس أمشي».

```
ويدخل الشاعر في حلم يقظة توجِّهه اللازمة البنائية:
                                                  إلى اللدّ ... أمشى
                                     وتمشى الزحوف ويمشى النخيل
                                  ويهدر هوق السهول الهضاب الجبال
                                                          الصهيل
                                               نضالٌ به الفصلُ حدُّ
                                             كسيف دمشق الصقيل
                               وأعزف في زمن الصمت والقهر والخوف
                                                       لحن النفير
                                            وجلجامش عشقه الجد
                                                     عشقُ الحداءُ:
                                                    ، دخانٌ ونار ودمُ
                                                       وإعصارهم
                                            وجلجامش لا يمل الغناء
أشواق الروح تتعاظم، وصلابة الروح لا تعرف الانكسار، وجلجامش لا يملّ
غناء أشواق روحه وصلابتها ... ويتراءى له أطفال الحجارة، بل قل: إنَّ اللازمة
                                      البنائية توحّه القصيدة إليهم، فيقول:
                                                             إليك
                                                أيا جبل النار أمشي
                                                     أراهم هناك...
                                          كما غامة من طراد الخمول
                                                         وحمحمة
                                                     لا تملُ الزئيرُ
```

# المستويات الفنية في شعر الانتفاضة

إن ضريا من التجاوب أو التوازي يقوم بين الذات الشاعرة وفـتيان الحجارة، فهي لا تملّ الغناء المقاتل، وهم لا يملّون الزئير، وإذن لا غـرابة أن تزداد ثقة الذات بنفسها صلابة ورسوخا:

> يا حقُّ أمشي الأزرع قلبي يروي خضابي عطاش الشموخ فيعلو، ويسمو ويزهو وتورق أعلامنا في ربوع الجليل وجلجامش ما يزال

•••

إليك

هل رأيت كيف يستفيض في تصوير أحلامه وأشواق روحه؟ على هذا النحو تمضي القصيدة نحو فضائها توجّهها اللازمة البنائية في مطلع كل مقطع، وكلما شام وميض أمل علت عزيمته واستطالت حتى كأنها قطعة من مناكب الجبال. وقد يدخل في حلم يقظة آخر، ويفيق منه على البدء، فلا تهن الروح منه، ولا يجفُ بفيه الغناء.

> إلى الثأر أمشي وأرقب جمعاً وأرقب زحفاً يسد عيون النهار كاني...

بشيبانَ، يكربَ، خزرجَ، مزئةَ، أوسِ وترتحل الشمسُ خوفَ الغيارُ

# الشعر والناقد كأنى

بخالد، عمرو وسعد، ويأتي ضرارُ كما لع سيف يرد المثارُ .... هلا جمع جاء ً

ولا من زحوف... ولا من مدد وجلجامشٌ ما يزال وحيداً يقنَى

إنه يتحضر سياقا تاريخيا جليلا نضرته الفتوح، وكانت فيه الخيرل ترسم بسنابكها حدود الممالك. ويوغل في أحلامه فينعش ذاكرته وخياله. ويدوق من عسل الذاكرة وشهدها طعما شهيا مستطابا، وليس أدل على هذا الثلاث والاستمتاع من تعداد هذه القبائل قبيلة قبيلة، وهؤلاء القواد الفاتحين قائدا قائدا، ومن هاتين الصورتين البديمتين (وأرقب زحفا بسدً عيون النهار/ وترتحل الشمس خوف الغبار)، ولكن الواقع العربي يردّه من أحلامه وأشواق روحه إلى دمامته وعجزه وهوانه، فلا يقتط ولا يخور، بل يشدً عينيه كلتهها على هذه الأحلام صيانا لها، ويعان استمرار الرحيل:

> وامشي وجلجامش ما يزال يصول وعيناه جمر يتمتم تاره ويزار تاره هترتج كل الوهاد القفار

> > ....

وجلجامش على قمة الشيخ

# المستويات الفنية في شعر الانتفاضة

لنشرب من راحتیه انتصار وجلجامش ما یزال هناك یفنی، داذا الحق ضاع هنن یسترد بغیر الصراع،

أشعل تاراً أذاب الثلوج

ما رأيك بهذه الصورة الرمزية البديعة التي ختم بها الشاعر القصيدة، وفتح بها نفسها باب القضية على مصراعيه؟ بطل عركته الخطوب، وأغنته تجارب الرحيل حكمة وعقلا، فالرحلة في التراث العربي مقترنة بالمعرفة اقتران الشهيق بالزفير، هكذا رحلة الشاعر الجاهلي على ناقته، ورحلة بطل المقامات، والرحلة الصوفية، ورحلات الرحالة المروفين ورحلة السندباد و... وقد ظلّ هذا الشاعر في رحيل مستمر على امتداد القصيدة حتى استقر على قمّة جبل الشيخ، وأوقد النار، وشرع في الغناء، ولا أحسبك تنسى هذا البعد الرمزى لقمّة الجبل، فالشاعر يطلٌ منها على الحياة وأحداثها، ويراقبها بعينيه الثاقبتين كعيني نسر، أو قل براقبها بعين القلب والعقل وعين النظر. وما رأيك في هذه النار التي أوقدها في رأس هذا الجبل؟ أليست تذكَّرك بنار موسى عليه السلام، وببعض نيران العرب التي كانت تُوقد في رؤوس الجبال؟ إنها نار رمزية دون ريب، محمّلة بفكرة الهداية، وعلى امتداد تاريخ الشعر العربي كانت النيران والنجوم . في الأغلب الأعمِّ . رموزا للهداية والرشاد . لقد أذابت هذه النار الثلوج فانكشف ما تحتها، وما على العرب إلا أن يستضيئوا بهذه النار الرمزية المقدسة، وأن يأنسوا بما عندها من هدى، وليس هذا الهدى في حقيقته سوى هذا الغناء الذي يصدح به جلجامش:

وإدا الحق ضاع

طلن يُستردُ بغير الصراعُ ،

ما أصدق ما قال!

وفي قصيدة «يا دمي... لا تصديّق رصاص الكلام» <sup>(44)</sup> له «ناصر شبانة» نجد أن عنوان القصيدة هو اللازمة البنائية التي يفتتح بها الشاعر مقاطع القصيدة جميعا.

وإذن لقد اجتمع لهذه اللازمة البنائية خصائص شتى هي: خصائص العنوان، وخصائص الانرمة, ولست اريد هنا أن أتحدث عن وخصائص الانرمة, ولست اريد هنا أن أتحدث عن المفهومات النظرية، فالبحث لا يحتمل هذا الحديث ولا يقتضيه، وأنا لا أحب أن أقع في مرض الاستقواء المفرط بالآخرين، وليس من حسنات البحث في طني أن يثم بالاقتباسات في ضرورة وفي غير ضرورة، ولكنني أود أن أذكر بما فاتته عن أهمية الارتماد البنائية في مطلع هذه الفقدة، وبما قلته في موطن سابق عن أهمية الاستهلال وعناية النقد به، وأحب أن أضيف أن دراسة العناوين دراسة سيميائية إشكت أن تشيع في نقدنا الراهن، وكثر الحديث عن وظائف العنوان، جزءًا من استراتيجية النص وسوى ذلك (<sup>74</sup>).

إن عنوان القصيدة. كما نرى . عنوان مكشوف، بل هو أشبه بالهتاف السياسي، ولذا فإن وظيفته تحريضية، فكان الشاعر بريد أن يستقر المتلقين بعدما خبر من لنظهم وصياحهم ومتافاتهم ما خبر . إن ما يغملونه ليس إلا جعجعة، أو هو بصورة التشبية البليغ «رصاص الكلام». وإن موقف الشاعر منه هو موقف المنزي الحائق الذي أدماه العجز العربي حتى أثخنه، فهبّ يؤذن هي الناس، ويفضح عجزهم وهوانهم وصغدارهم لعلهم أن يفيقوا، ويخلعوا ثوب الذلّ ... ليس في الميدان سوى ممه، والأخرون كل الأخرين قلوبهم هواه، اليس هذا ازدراء حائقا وسخطا مريرا؟ ثم اليس هو استقرازا وتحريضا سافرين؟ لكانه يقول لكل منهم وقد أمسكه بكلتا يديه ما قاله شاعر قديم . في تحوير طفيف ::

هلا برزتَ إلى عـــدوكَ في الضــحي

بسل إن قسل بسك فسي جسنساحسي طسائسر

وحين ننظر هي القصيدة نراها لا تغادر هذا السياق ـ سياق الغضب والحنق والازدراء والاستفزاز .، فكأن القصيدة كلها كامنة هي هذا العنوان/ المطلح/ اللازمة، أو قل ـ إذا شئت ـ: إنها تتولّد من رحمه، بقول:

يا دمي لا تصدق رصاص الكلام

وكن يا دمي الحرّ

في ساحة العرس وحدكً

أنتَ الذي قمتَ فينا تصلّي

ونحن نيام

#### المستويات الفنية في شعر الانتفاضة

..... كنّ مزيجاً من النار والقارِ للثائرين الكسالي .....

لا تصدق خُطى القادمين إلى ظلَّكَ الأرجوانيُ

لا تُفرغ الربح من عنفوان الحجاره وخلُ ، المقاليم ، تثقب لحم الرخام

هذا تقريع قاس مرّ لا يخطئه القلب إذا كان فيه بقية من نبض. كلّهم نيام وطفل الحجارة وحده واقف يصلّي... كلهم ثاثرون كسالى وهو وحده في ساحة المحركة، لقد أقداهم الخور، وعصف بقلوبهم إيمان مدخول هإذا هي هلوب جرداء. لغة موّارة بالانفعالات والشاعر، واضحة حادة كالسيف، وجميلة كالسف انضا:

يا دمي لا تصدقُ رصاصَ الكلامُ يا دمي لا تراهنُ على فارسِ لم يجربُ صهيلُ الخيولُ

....

لا تصدُق جموعَ المهلهلِ حين تدقّ الطبولُ

إنهم بعد حين

تُدار بنادقُهم صوب رأسك

كي يقتلوك ويبكوا عليك

مزيج عزيز من الباشرة المشرقة والفنية العميقة الساحرة في سياق متمرّد حائق يضمر أسئ غائرا في القلب، وحرقة جارحة كالزجاج، وتقريعا ينخر العظم لمن فيه رسيس من الإحساس، وتضفي صدورة «الحسين» الشهيد، وكربلاء على السياق مرارة الفاجعة، ومراوغة الغدر لعلّ شوك الندم والتكفير عن الخطيئة ينهض في الصدور.

اليس في هذا التناص (النص الموازي: رأيت الناس قلوبهم معك وسيوفهم عليك) بين صدورة طفل الحجارة وصورة الحسين، وصورة الانتفاضة وصورة كربلاء ما يزيد التقريع قسوة وعنفا؟ ثم أليس يمنح السياق بعدا تاريخيا دينيا خاصا، فينشُط الذاكرة الفردية والجمعية على حد سواء، ويقيم بين حلقات التاريخ النفسى صلة رحم والشجة؟

على هذا النحو تمضي القصيدة تُكرّر دلاليا العنوان أو اللازمة، وتفجّر ما كمن فيه، فكانها تتويعات على نغم غاضب حانق شجي، وفي القطع الأخير نرى القدس تمسند شعر الصغار، وتلقّنهم سورة الفتح، فيندهغون يشاركهم الأذان صرخة العنفوان... وتغيب من المقطع صورة العرب أو المسلمين. على خلاف القاطع السابقة ، فكأنه يش منهم ومن تقريعهم، أو كأن لسان حاله كان يردد قول المتبي:

من يهنُ يســـهلِ الهــــوانُ عليــــهِ

مـــا لجــرح بميت إيسلام

يا دمي لا تصدق رصاص الكلام

ها هي القدسُ

راحت تمسد شعر الصغار

••••

••••

تلقنهم سورة الفتح

كي يزرعوا الأرض بالبرتقال وبالغار

هاهمالأن

ب فعون المآذن فوق الدمار برفعون المآذن فوق الدمار

لقد توارت نبرة التقريع والغضب، وتحوّل السياق تحوّلا واضحا، فشاع فيه الرضا والإيمان بالنصر والحياة القادمة (سرورة الفتح، زراعة الأرض بالغار والبرتقال، ويختم الشاعر هذا المقطع بالإصرار على الشهادة، وبالاعتماد على الذات وحدما ، الذات الفلسطينية ، فهي أول النازفين، وهي سيد العارفين، ومن مدا لمرفة الجليلة تنبثق وصية الخاتمة، فإذا هي الغزان/ اللازمة/ المطلح:

# المستويات الفنية في شعر الانتفاضة

# يادمي

# لا تصدق رصاص الكلام

وبذلك تستدير القصيدة، وتنغلق على نفسها فنيا كما انغلقت دلاليا على دم الشاعر نفسه، أو على الدم الفلسطيني وحده. وأما بعد...

فقد كان من حظ هذا البحث. نكدا كان أو سعيدا، لا أدري. أن يعالج جمهرة ضخمة من القصائد تتفاوت في فنيتها تفاوتا شديدا على نحو ما يتفاوت أصحابها في شهرتهم، بيد أن الشهرة ليست دائما رائزا موضوعها دقيقاً، وتأسيسا على ذلك كان لهذا البحث طابع الاكتشاف والرؤيا، فتقدّمت دقيقاً، وتأسيسا على ذلك كان لهذا البحث طابع الاكتشاف والرؤيا، فتقدّمت قصائد كثيرة ليس بين أصحابها وبين الشهرة نسب صريح أو هجين، بل إن كثيرا منهم ليس له ديوان! ورايت في قصائد آخرى رايا قد يخالفني فيه آخرون إذا راوا في الشهرة غير الذي رايت.

لقد كنت حريصنا على أن أحكم الذوق والخبرة معنا في هذا الشعر، وفرنتهما بالصير الجميل، بل بالحب الصابر الجميل، وكنت أشدَّ حرصا على الا أقول رأيا لا يعززه النص، ولكن النصوص ماكرة مراوغة لا تبوح بأسرارها لا بعد معاسرة وصدود.

ولقد اختلف هؤلاء الشعراء في زوايا الرؤية اختلافا يضيق ويتسع، كما اختلفوا في تصورهم لفهوم الشعر، فآثر بعضهم قصيدة التفعيلة، وآثر بعضهم الأخر القصيدة الجارية على أوزان الشعر القديم كما هي، وجمع نفر يسير جدا يُمد على أصابح اليدين بين النمطين السابقين، وقد يكون مما يلفت النظر أن يكون عدد قصائد التفعيلة «١٩٢» قصيدة، وعدد القصائد التي الترتمت صورة أوزان الشعر القديم «١٩٤» قصيدة بُنيت كل منها على قافية واحدة ما عدا أشاني عشرة قصيدة ترعت قوافيها.

واعتقد أن هذه الظاهرة تستحق التعليل لأنها تتصل اتصالا وثيقا بسيسيولوجيا الذوق، فكان الذائقة الشعرية العربية الراهنة لما تزل وثيقة الصلة بأخفها القديمة على الرغم من تصرّم أكثر من نصف قرن على ظهور قصيدة التفعيلة. وقد يكون من لوازم التعليل النظر في البيئات الشعرية الحاضئة، وتفسير ما يلاحظ فيها من شيوع أحد النمطين وغلبته على النمط الآخر.

وقد تباينت رؤى هؤلاء الشعراء بعض التباين، فغلبت الرؤية الدينية على كثير منهم، وظهرت الرؤية القومية لدى كثيرين أيضا. .. ولكن هاتين الرؤيتين لم تتعارضا قطأ إلا في قصيدة واحدة! ولا ربيب في أن هذه الظاهرة تدل على تطور ونضج في الرؤية السياسية، وتبشّر بإمكان الحوار بين المشروعين القومي والديني بعد قتال دام بينها استمر عقودا طوية.

وقد أجمع هؤلاء الشُّمراءُ على أمرين، أولهما: رفض هذا السلام الذليل الذي النصر، التحت نفرة في الأفق، والإصبرار على القتال سبيها إلى النصر، وثانيها: حدث عاصفة كتبِّن الصحراء على السلطة العربية، وزويعة تتور حينا وتهدأ أكثر الأحيان ضد الجماهير التي تدثّرت بالخنوع، واستصرات طعم الهوان، فتخلّف . مكرهة أو شبه مكرهة . عن دورها التاريخي في تقرير مصير الأمة .

هل يعثّل الشعراء ضمير الأمة حقا؟ إذا كان الأمر كذلك كان من حقنا أن نسأل بإلحاح: من يعثّل الحكّامُ إذن؟! وهل تستطيع أمة تحيا هذه المفارقة القاسية أن تحرز نصرا، أو تصون فضية؟! ثم أليس من واجب الأمة أن نتظر في مراتها الخاصة ثم في مرايا الآخرين لعلها نتبعث من رمادها الذي تعصف به الرياح من كل صوب؟ لعلّها.



# تحولات الرؤيا في شعر محمد عمران'' الجموعات الخمس الأولى''

، لماذا مركبات العمر تأخذنا، ولا ترجع؟! كان خيولها السوداء في قلبي تحبّ أن حوافرها تمرِّق أضاهي، وكانني أسمع صهيل جيادها المجنون ياكل فرحة الدرب! فيا حوذيّ، ياحوذيّ، لاتسرع!، ، أشعار في عيد ميلادها ، ١٩٥٨م.

> ، اليوم تكتمل القصيدةً. ها دنوت من الختامُ سبحان من أعطى يدي قلباً. لتنبض في يدكِ سبحان من أيقى مدى لفدي ليسكن في غدكُ سبحان من رفع الصلاة إلى فمي لأقيمها في معبدكُ

و هذه هي قبلاع الشعر أو جزره المسعورة وهي قبلاع الحياة أو جزرها المسعورة أيضا، وأكاد أزعم أن شعرا لا يتحدن عن هذه الشلاع هو شعر يحدق في الفراغ،

سيحان من خلق الكلام. هان إسمك هي الكلام ولأن وجهك من رضى سيحان من بسط الرضى ولأن طبعك من غمام سميتك الوقت الجميل، وقلت قولي هي مديحك،

والسلام،

من ،مديح من أهوى،

والعدل والحب والموت، ثلاثة أعمدة أبني عليها شعري،

محمد عمران

حين فتح محمد عمران عينيه على عالم الشعر فتحهما على عالم الموت والحب، وحين أغمضهما الموت أغمضهما على هذا العالم نفسه. إنهما ـ الحب والموت ـ جواد الشعر المجنّع، والعدل دائما في ركابيه، «والركابان ميزان عدل يميل مع السيف حيث يميل» كما قال أمل دنقل.

هنده هي قبلاج الشعر أو جزره السحورة، وهي قبلاع الحياة أو جزرها السحورة أيضا، وأكاد أزعم أن شعراً لا يتحدث عن هند القلاح هو شعر يحدق في القدراة، أن الشعر حين يكفّ عن صحاورة الحياة يكفّ عن أن يكون شعرا، فجوهر الشعر - بعبارة شكري عياد - هو «إحساس بالحياة، ومحاولة لتشكيل فيهذا الإحساس في لفة قادرة على أن تأخذنا من الحياة التي نعرفها لم تعيينا إليها، (<sup>73</sup>). أريد أن أقول: أن الميتافيزيقا جزء جوهري من الوجود الإنساني، وإن أستاتها المحورية هي آسئلة الجنس البشري منذ كان، وليست أحلام المصلحين الكبار عبر التاريخ ، أنبياء وقلاسفة وشعراء - سوى حوار لهذه الأسئلة، وعماولة للإجابة عنها، ومن قوة الإحساس بالحياة وأسئلتها الخالدة وقوة المقل يتولد هذا التنقل الخصيب إن شهوة إصلاح هذا التنقل الخصيب أن شهوة إصلاح المالم وتغييره لا تعرفها النفوس الهادئة المطبئة، وقد كان مجمد عمران معلوءا قلقا مؤلفا، وكانت نزعته الرومانسية الأصيلة تعني هذا الأرق، وتزيده توهجاً.

## تحولات الرؤيا في شعر محمد عمر ان

لم يكن محمد عمران رومانسيا، ولا كان شعره رومانسيا، ولكن النزعة الرومانسية كانت أصيلة في وجدانه شأن كل فنان كبير، وتراث الرومانسية الشعري كان حاضرا في شعره، والحق أن النموذج الرومانسي كان قد انكسر وبدأ بالانحلال في خمسينيّات القرن الماضي، وأن وعيا جديدا كان قد آذن بالظهور هو الوعى الواقعي الذي تجسِّد شعريا في النموذج الواقعي (٤). وفي هذا الوقت تحديدا كان محمد عمران يفتح عينيه وقلبه على عالم الشعر، ويهم بدخول عتباته المقدسة (٥). وفي مجموعاته الخمس الأولى التي سأقصر هذا البحث عليها كان يصدر عن هذا الوعى الواقعي الذي «نشأ في كنف الفكر الماركسي الذي اتخذ في البلاد العربية طابعاً وطنيًّا وقوميًّا، ووظف الشعر والأدب في هذا الاتجام» (١). ولقد استطاع ـ شأن كل الشعراء الواقعيين الكبار الذين عرفهم النصف الثاني من القرن الماضي ـ أن يضيف إلى النموذج الواقعي سمات إبداعية خاصة يتميز بها من غيره، ولعلُ أبرز هذه السمات: الحب والطبيعة، واللغة الشعرية الأنيقة الفيّاضة بالدلالات، وطعم الفقد اللاذع. لم يكف محمد عمران يوما عن حوار الواقع ومساءلته، وعن محاورة الذات ومساءلتها، وهي ذاتُ فردية حينا وذات جماعية حينا آخر. ولقد أرّقه هذا الحوار وأشقاه حتى أوجعه. ولتن عاصاه الواقع، وتمرِّد على أحلامه، لقد عاصاه الحلم، وتمرَّد على انكساراته. وعبر هذا الصراع بين الحلم والواقع كان وعيه يقوى ويتمِّمق، وكانت تجربته الشعرية تغتنى وتتكامل. كان شرط الوعى قائما في

الحقه، ويمرد على الخسارات، وعبر هذا الفسراع بين الحقه والواقع ها وعيه يقوى ويتغمق، وكانت تجريته الشعرية تفتتي وتتكامل، كان شرط الوعي قائما في نفسه، وكانت رغبته في التحديث الشعري تملا هذه الملاحظة شرط جوهري من ملاحظة الفارقات أو الثنائيات المتمارضة ـ وهذه الملاحظة شرط جوهري لكل وعي عصيق، وكانت رغبته في التحديث الشعري نابعة من العزوف عن بالآهلين من قبل، ولا أزعم أن محمد عمران حقق أشواقه الظامئة في هذه بالآهلين من قبل، ولا أزعم أن محمد عمران حقق أشواقه الظامئة في هذه المجموعات الخمس التي انظر فيها، ولكني اعلم علم اليقين أنه في مجموعاته الثلاث الأخيرة (نشيد البنفسج، كتاب المائدة، مديح من أهوى) كان يعيش في تلك الجزر المسحورة التي كان يحلم بها منذ أول رحلته الشعرية.

ليس ثمة حياة شعرية، ولكن ثمة رؤية شعرية للحياة، رؤية مركبة من قوى النفس مجتمعة تتضافر فيها قوة الإحساس وقوة العقل. وهذه الرؤية هي التي ملأت جوانح محمد عمران بشهوة تغيير العالم وإصلاحه، كان الوطن العربي

يشهد مرحلة النهوض القومي، وكانت رياح الفكر المحملة بالفكر الماركسييــ
تعصف قوية في أرجاء هذا الوطن، وكان الجيل الثاني من أصحباب الفكر.
المحملة القومي قد آثروا مزاوجة هذا الفكر بالفكر الماركسي، ولذلك كانيــ
حديثهم باستمرار يقرن الخاص بالعام، ويرى قضايا الوطن مرتبطة ارتباطا
وثيقا بقضايا الشعوب المناهضة للاستعمار والإمبريالية. وكان محمد عمران.
واحدا من أبناء هذا الجيل، قد اغترى الفكر القومي بعضمون اجتماعي،
وغدا ذا بعد إنساني نبيل، فلا غرابة أن يحلم شعراء هذا الجيل الكبار بتغيير.
الوطن والعالم، وأن يؤرقهم هذا الحلم أكثر مما يؤرقهم أي أمر آخر.

هذا هو سرير النهر الذي كان يجري فيه شعر محمد عمران (مجموعاته الخمس الأولى)، ولكن هذا الجريان لم يكن ذا إيقاع واحد منضبط، بل كان متقلّبا تقلّبا شديدا تعسف به ربح عاصفة حينا، وتمضي به ربح رخاه حينا، وتصفي به ربح رخاه حينا، وتصفي به ربح رخاه عينا، القلل أن جدور الرقيا في هذه الموعات واحدة، ولكن تجليات هذه الرؤيا تنفير وفقا لأسباب موضوعية شتى، ويمكننا بقدر معقول من الاستقصاء والتحليل والتدفيق أن نرصد تحولات الرؤيا في هذه المجموعات على النصو الثالى:

- اً ـ الرؤيا الغائمة، وحلمية الواقع. ٢ ـ البحث عن اليقين بين الحلم والواقع.
  - ٣ ـ واقعية الحلم / الرؤيا النبوية

# ١ ـ الرويا الفائمة وهلمية الواقع

هي رؤيا مركّبة من نزوع رومانسي أصيل ومن تباشير وعي واقمي أخذ\_ بالبزوغ، ولذا هي تتأرجع بين الصفو والكدر. وييدو الحلم في ضوئها جامحاً يكاد يتقمّص الواقع، ولكن هذا الواقع لا يلبث أن يكبح هذا الجموح، ويشدّ إجنحة الحلم إلى أسواره شداً وثيقاً . وتهيمن هذه الرؤيا على مجموعتي الشاعر الأوليين «أغان على جدار جليدي ١٩٦٧م، الجوع والضيف ١٩٦٩م».

تتكوّن قصيدة «شاهين» <sup>(")</sup> ـ وهي أولى القصائد ـ من تقديم بطولي غنائي، ومن مجموعة من اللوحات النتابعة هي: (لوحة الذئب، لوحة سيغاتا، لوحة اللقيا، لوحة الماضي، لوحة الفيبة)، ويضيف الشاعر تحت العنوان كلمة أسماء بنت أبى بكر في ابنها عبد الله بن الزبير الذي صلبه الحجّاج أياما

#### تحولات الرؤيا في شعر محمد عمران

بعد فتله «أما أن لهذا الفارس أن يترجل؟( ولهذه القولة ـ في ظني ـ دلالة لا يخطئها البصر، فهي تعبّر عن ظلم المناطة وعسشها، وتهيّنُ المُتلقي لاستقبال جوّ شعري مفعم بالتمرّد والانكسارات والظلم.

يتخذ الشاعر من الترصدة الشعبية الطويلة إطارا وموضوعا لعمله الشعري، ويغني هذه القصة في مراحلها المختلفة بملامح أصبيلة من التراث الشعبي، ويكشف في أثناء ذلك عن رؤياه الشعرية. قد شاهين، أو الذئب بطل الشعبي متمرد على الظلم في واقع مقهم يخشى اليقطة، وقرية مسيئاتاء أو الومان مروعة بظلم السلطة، عقيمة لا تقوى إلا على الاستفائة، وتدرك دلمياء، حبيبة شاهين، وأصدقاؤه - والشاعر أحدهم - حاجة البطل إلى هذه القرى، ولكنها قرى محرونة يائسة ألقت همومها على كاهل «البطل» واستسلمت

فارس يطلع من صدر البراري

حاملاً جرح النهارِ حاملاً...

عيناه قنديلان وحشيان

عيناه مرايا

هارس يطلع من صدر البرازي راكباً مهر أغاني: «أنا هطاء طربقُ

بيتي الغاباتُ

والصخر سريري والبراري صهواتي

والأهاعي أخواتي

أنا قطاع طريق

أنا والرعب شقيقٌ وشقيقٌ ..

يقرأ العابر فيهء

يا صبايا الجان يملأن على النبع الجرارا

لى طيكن صبيلة

......

يا صبايا الجان يحملن إلى الكرم السلالا

وينظرن المناقيد

ويحكين عن الذنب الذي آخي التلالا. (لوحة الذنب).

شاهين من عامين

لم بأت سيفاتا هركما التنبن

هرُ، وما ماتا

قالوا: رأوه مرة في العان

يعطى صبايا الجان

خاتمه الرجان قالوا: اختضى لما رأى إنسان

قالوا: رأوه طار هوق الفيم.

(لوحة سيفاتا).

إن تضخيم «البطولة الفردية»، والارتقاء بها إلى مستوى أبطال الأساطير نهجٌ في النظر غير سديد، ولذلك وصفت رؤيا الشاعر بأنها رؤيا غائمة، ولكن هذا البطل الأسطوري يخلع ملامحه الأسطورية في مواطن متعدّدة، فتظهر ملامحه الإنسانية، ويبدو أقرب إلى الواقع والنفس ـ وهذا توفيق فني مبكّر ـ ولهذا وصفت رؤيا الشاعر بأنها مركبة من نزوغ رومانسي أصيل ومن تباشير وعي واقعى آخذ بالبزوغ.

، متعب سيفك يا سمو القرى

متعب، آویه، گونی غمده افرشى ضفة عينيك له

خبثيه بين أدغال الكرى

(ثوحة الذئب).

# تحولات الرؤيا في شعر محمد عمر أن

وها هو ذا يخاطب حبيبته لياء: جائع جائع إلى الماء والغيز والهوى والجنان هاك صدري فتجيبه لياء: بأما للاعرك يا شاهينً،

> الفبار الكنيب يأكل عينيك. ويرعى ساقيك وعر الزمان

من أمان؟

إن القارس البطل ظامئ إلى الحب، ومحتاج إلى وقوف القرى إلى جانيه، لقد تغضّف من ملامحه الأسطورية قليلا، وغدا كاثنا إنسانيا له أشواقه ومخاوفه، ولكن سيفاتا ـ أو الوطن ـ هاجعة في سبات عميق هو الموت أو يشبهه:

(لوحة اللقيا)

، قراك يا شاهين مقبرة صفراء وجه من الصخر، من الظلماء وجه بلا عشب، ولا أوراق قراك يا شاهين نهر من الأموات،

غير أن الصوت يقسو: «شاهين، لا تأت، القرى الصفراء ما زالت تخور تجتر مجد غبانها، مجداً من الكتب الصدينة

يقتات بالأرض البرينة يقفو، وفي أعراقه، الزمن المعطّل، لا يسير، شاهين لا تأت، القرى الصفراء يجرحها الحضور، (لوحة اللقيا).

ماذا تجدي البطولة الفردية إذا لم يكن الشعب ظهيرا لها، يحميها، ويدعمها، ويشاركها في إحراز النصر؟

إن الظواهر الاجتماعية لا يصنعها فرد أو أهزاد فلاتل، بل تصنعها الشعوب دون أن يعني ذلك إنكبارا لدور الأخراد، وإن التحرر من قبيضة الإقصاع الطللة ومبوديته لا يتحقق بالبطولة الفردية مهما جلت. وإنن إن القدر المحتوم الذي يتريّص به مشاهين، هو الإخفاق أو الموت أو كلاهما معا . وحقا تنفي حياة منا البطل المتمرّد نهاية مأساوية قبل أن يحقق أحلامه فيعدم مُشقاً، فكانه جداً قبل أن تضمع الظروف الموضعية الموضعية الموضعية الموضعية المواقع، ويهذه النهاية المأسلوية يتحول مشاهين، إلى «رمزء في ضمير الشعب يجهّ، ويقدّره، ويستغيث به في أوقات الشدّة دون أن يقتدي به؟

إن أبواب الاختيار شبه موصدة أمام البطولة الفردية، فإما أن يستمر البطل في طريق التمرّد والحلم فيسقط، وإما أن ينكفنَ على نفسه، ويكتب عليها العزلة، وإما أن يتحول إلى مغامر يبحث عن الشهرة والسلطة والمال بعيدا عن أحلامه الأولى. وهذه مصائر كثيرين في التاريخ.

شاهينُ في الأعراس أغنيةً على شفة الصبايا فشدو بها المراد ا

تستبك الأيادي بالأيادي وتفرد الأقدامُ يعبق في الدجي صوت الصبايا:

، يابو على يا شاهين

يلبقناطر سيغاتي دخيل الله ودخيلك

المرسُ قطع دياتي، (ا

(لوحة الغيبة).

#### تحولات الرؤيا في شعر محمد عمران

ولا يخفى طعم هذا الغناء المرّ الذي يرشح حزنا، ومدى موامعته للعنين. وإذا كان محمد عمران قد آثر أن يستعير قصة شائعة في ريف الساحل السوري، ويوظفها للتعبير عن رؤياء الشعرية فإنه قد آثر أيضا أن يكتب التصييدة الطويلة، وأن يهتم امتماءا واضعا ببنائها، ويصورة البطل، وبالتراث الشعبي الذي يجانس صورة البطل ويغذيها. بيد أنه لم يعن بعناصر القصومقومات الأخرى، وأكاد أزعم أنه لم يكن يكتب قصة شعرية بل اتخذ من هذه القصة إطارا وموضوعا لتصوراته الشعرية، ولذا غلب عليها السرد الغنائي، وقاده هذا السرد إلى إثبات جزء من أغنية شمبية كما هو، ولو أدى ذلك إلى الخروج عن القصعى وقواعدها، ولم يكن هذا الخروج رغبة في نقل صورة تسجيله من الواقع بقدر ما كان تلبية لرغبة عميقة في السرد والغذاء.

وفي قصيدة «عودة أوليس» <sup>(1)</sup> التي كتبها الشاعر عام ١٩٦٦م غنائية متدفقة، وترميز قصيّ. إنها امتداد وتطوير لقصيدة «شاهين»، وإن اختلف الإطار والموضوع والشخصيات.

ولئن استمار محمد عمران حكاية من الموروث الشعبي في القصيدة السابقة. لقد استعار شخصية ذائمة الصيت من الموروث العالمي في هذه القصيدة هي شخصية عصوليس، احد إبطال الإلياذة الهـومـرية المظام، ومضى يبني هذه الشخصية وشخصية حبيبته «بنلوب» وفق تصوره، ويوظفهما للعبير عن رؤياه الشعرية.

تتكون القصيدة من أربعة مقاطع. نرى أوليس في المقطع الأول عائدا إلى قصره يكاد يطير شوقا ونفاد صبر ليصل إلى حبيبته «بنلوب»:

أعرني جناحك يا طائر الريح

طال الطريق

وبنلوب في قصرها القرمزي انتظار

على وجهها قبلة الشمس،

هي عينها الليل

بتلوب عُرى نهارُ

•••••

أعرني جناحك طال الفياب وينلوب وردة قصري مسيجة بالحراب

ء أو ليس آت،

ويجيء المقطع الثاني كأنه صدى للمقطع الأول، فنرى «بنلوب» تناجي نفسها، فتتغزّل بأوليس، وترسم له صورا باهرة تخطف البصر، ولكنها تنهاه عن المجيء، وتصور له دمامة الواقع، فينلوب مباحة، والقصر نهب الرياح:

> عائد في الساء، أوليس، جرح الدهر، تسري الذي لم يتغزم أوليس سيفي الذي يعانق النصر، جوادي الذي يقحم صدر الوت عدم صدر الوت

يعطرَ الوادي، كاني أراهُ وجهاً من الشمس. كأني أراهُ جبين غارِشامخاً في السماءُ ....... بنلوب يا أوليس عطر مباحُ

...أوليس رمح النهار

لاتات، هذا القصر نهب الرياحُ وياتي المقطع الثالث موضحا لهذه الاستباحة وهذا النهب. وفي المقطع الأخير تبدو الحقيقة سافرة جارحة، فقد تتكرت له ،بنلوب،، وحلّ محله فارس أشقر وأولاده ذبحتهم واحدا واحدا، ونشّت آخرين سواهم، وغسا هو عجوزاً

لا قيمة لسيفه ( وهي تحذّره وتحنّه على الذهاب قبل استيقاظهم لتُلا يفتكوا به ( عجوز أنت يا أوليسُ،

> زوجي فارس أشقر بنام على سرير ك،

هذه الدنيا له، بنلوب، والقصر الذي شيدته،

وسريرك الأحمر،

ـ ذبحتهم على سور الحديقة واحداً واحد بنوت بغيرهم، عد قبل أن يستيقظوا، أخشى عليك سيوفهم. ولا يجد ، أوليس ، أمامه إلا الخيار الشائك العسير، بنلوب إلني عائد عائد سارفع غير هذه الأرض مملكة،

ـ وأبنائى؟

ملعونة أنت....

لم تزل البطولة الفردية مسيطرة على عقل الشاعر ووجدانه، فصورة «أوليس» الأسطورة ههنا هي نستخنة أخرى من صورة شاهين الأسطوريّة. وصورة سيفاتا /الوطن تتجدّد فى صورة الواقع الجديد:

> الطين في ساحاتك السوداء ينشجُ والمساءُ شيخ بلا عينين يعرج في الطريق يلقي عصاه على البيوتُ حتى البيوت بلا سقوفُ حتى البيوت كانها تبكى

هذه صورة آخرى للقرى الهاجعة تحت وطأة الظلم والبكاء، وصورة الحبيبية «لماء» تتحوّل في هذه القصيدة إلى صورة «بلثوب» الماشقة الخالقة التي غيّرها ما يغيِّر الناس، فكتاهما تتهاه عن المجيّ وإن اختلف السبب، وتتــوازى بنلــوب مــع الواقع أو تتماهى معـه فكلاهما يخذل البطل، ويتــكّر له، وليست هزيمة أوليس سوى موازاة رمزية لهزيمة شاهين وانكساراته.

وإذا كان البطل لا يستملم - أو كان محمد عمران كذلك - بل يلعن الواقع، ويكون شاهدا على دمامته وقبحه، ويمضي طلقا تملؤه روح التمرد واحلام التغيير معلنا البحث عن مملكة أخرى وحييبة أو زوج آخرى، فإنما يفعل ذلك بسبب تباشير الوعى الواقعى التي أشرت إليها سابقاً.

وإذا كان محمد عصران ينفض يديه كلتيهما من الإقطاع وسلطته في قصيدة شاهبن، فممن كان ينفضهما هي هذه القصيدة هل كان ينفضهما من ثورة ١٩٦٣م وورنتها؟ هذا فئل أشبه باليقين، فقد أحسّ مذا الشاعر. كما أحسّ كثيرون، سواه أن الثورة أخنت تأكل أبناءها، وتتبنّى أبناء من الغربا، الذين ميرؤنها بعدئذ لا ليحققوا أهدافها، بل ليحققوا مصالحهم الذاتية، ويصونوا امتيازاتهم تحت رايتها الزائفة.

وفي قصيدة «شهريار الزمن الأخير» (\*) التي كتبها الشاعر عام ١٩٦٦ والعام ١٩٦٧م يتوارى «أوليس» في صورة الراوي، ويتحول الفارس الأشقر الذي اغتصب الثورة في القصيدة السابقة إلى «شهريار»، وتتعول «بنلوب» الخائنة إلى المحظيّة «شهرزاد»، ويقوم الراوي بدور الشاهد على العصر، وبدور العلّق على الأحداث.

ويستلهم محمد عمران في هذه القصيدة التراث العربي، فيتخذ من حكاية «شهريار وشهرزاد» إطارا عاما وموضوعا كما فعل في قصيدتيه السابقتين، ويوظف هذه الحكاية . دون أن يتقيا، بتفاصيلها - التميير عن رؤياء الشعرية، ويبدو شهريار في القسم الأول من هذه القصيدة (شهريار والمرايا) رمزا للسلطة، وتبدو المرايا رمزا للشعب. ولا همّ لهذه المرايا سوى تضغيم صورة شهريار:

> وعربات الرياح تقل الأمير إلى قصره، والأميره تفدد هي الأفق هذا وشاح الأميرة كوكب غار يرف على شعن سيدي شهريار وهذا المساح جناح على راحتيه. وفي عروتي صدره وردتان

> > من الشمس...

ويعلَّق الراوي / الشاهد على هذا الواقع الدميم: وشهريار بيت بلا جدار ليل من الهمر، من الجنون، والدمار

وشهريار محارب أبود من هوارس التتار وشهرين سير... سيد هذي المدن الخرساء، شهريار هي سره وبعة من غبار

ولا يكتفي الراوي بالشهادة على الواقع، بل يكشف حقيقة هذا الواقع، فليس هذا الملطان سوى ذلك الفارس الأشقر الفريب الذي استولى على السلطة والحبيبة، إن أياه من التتار الفراة، وإن أمه من سبي هولاكوا وإنن تقد سرق الغرياء الثورة، وعبثوا بها عبثا شديدا، فوظفوها لتحقيق مصالحهم وامتيازاتهم، ولا يكتفي الراوي بكشف الحقيقة بل يعمل الشب مسؤولية ما ألت إليه الأمور، فهو شهمه أخرس (سيد هذي المدن الخرصاء)، فإذا نطق فإنما ينطق بحمد شهريار وتعظيمه! إنه شعب خانع مخدوع غائب عن الوعي، أو شعب مسعوق اتخذ النشاق نهجا.

وفي القسم الثاني من هذه القصيدة «مذكرات الملك شهريار» الذي كتبه الشاعر في أعقاب نكسة يونيو ١٩٦٧ مباشرة تتكشف حقيقة شهريار عبر يوح أو اعتراف يسميه الشاعر «مذكرات» فيمترف بأنه سبب الهزيمة، ويرى الشعب عاجزاً لا يملك غير النحيب، وتنتهي المذكرات باعتراف هاس بحقيقته، وشنان بين صورته وحقيقته الله ولعل الأليق بهذا الاعتراف أن يكون تعليقاً من الراوي لا جزماً من المذكرات:

> مدينة الحزن أنا. أفقلت أبوابي إلى البطولهُ خلف جداري تنشج الرايا تساقط الوجوه والتكايا والمدن القتيلهُ.

هذا المُتوَّج بِالهَرْيِمة شهريارُ ملك النجوم السود، والمدن القتيلة، والغيارُ

ملك الليالي الميتّاتُ هو شهريارُ لا فارس في مقلتيه، ولا أميرُ هو وجه مهروم صغيرُ ملقى يأرصفة الحياةُ

إنها الثورة المفدورة كما يراها محمد عمران استولى عليها الأغراب فلم يروا فيها اكثر من محطية، ولا هم أنهم سوى اللذات والككاسب وخداج الناس في غيبة قاسية للوعي، وارتفاع لموجة النفاق. وحرين وقعت حرب ۱۹۲۷ مرت الجميع حكاما وشعويا، هذه هي رؤيا محمد عمران حقا، فقد نقض كلتا يديه من حزب البحث بعد حركة

٢٣ شباط (فبراير)، ولم يرجع إليه قط. ولكنه ظل مسكونا بالهم العام تؤرقه فضايا الوطن، وتقض مضجعه، وظل يحدق في هذه القضايا وهو يبنى مملكة الشعر.

هل يتوب العشاق عن الحلم؟ ها هو ذا محمد عمران يظهر من جديد في داغمان على جدار - ١ - ، (١٠) بعد تواريه في صدورة الراوي/الشاهد في شهريار الزمن الأخيره ، ولكنه يظهر هذه المرّة عاشقا يسال عن حبيبته بحرقة عاشق مهجور ، ولم يكن وحده المتمب الوجوع بل كان جيله كله متعبا موجوعا ، لقد أصيبت الأمة في الصميم، وديس شرفها وكبرياؤها في حرب ۱۷۲٩م، فانكفأت للفق جراحها ، وتضنع صابرة فهرها ، وقد استيد بها سيات

عميق! ولا خلاص لها أوله إلا بالبحث عن الحبيبة في كل درب ومنعطف. لأن الشمس في بلدي تنام وثم لا تصحو

لأن شوارع الأيام مطفأة العيون توسد الشجر

على أسطلتها المحزون والبشر

لأن شتاءنا كالصيف مقهور ومغتصب

لأن فصولنا جرح يمزَق خيطه جرحُ بنزُ، وليس من بمحو

> المساللية الوب، أسأل؛ أين عيناك؟ يسافر فيهما وجهي الذي ضاعا يسافر جيلي التعبُ

> > . .

وأسأل عنك أشجار الطريق أسائل الأحجار والجدران والمقهى أسائل كلُّ ما ألقى

من معدن الحلم سوَّاه ربِّه خلقا سوِّيا، ومن ثدي الحب أرضعه، فلا غرابة أن يعلن أن حبه أقوى من الزمن، وأنه راجع إليه: رجعت، رجعت يا أقوى من الزمن

رجعت، فتحنُّ شباكي

لألقاك

وليست هذه الحبيبة سوى الثورة / الحلم التي غدروا بها. ويتذكر الشاعر في تدفق شعرى بديع أحلامه المغدورة:

وأذكر كنت في عينيك أرحلُ

كانت الأطيار تحملني إلى وطني

عصافير من الأفراح خضراء

تغرد في دمي وتطير. ترجل في همي الأظلال والماءُ وأشجار من النعمى، وأقمار، وأضواء

تحرز لغة محمد عمران في هذه القصيدة تطورا ملحوظا، فتكثر فيها الصور والانزياحات، كما تحرز قصيدته تطورا آخر، فتتغلغل الطبيعة في أرحائها، وتمنحها لونا بهيا كأنه الشهد المستطاب.

> على شباكك الشرقي ترميني طيورُ الريح عصفوراً من الشوق

أغنى تحت شرفتك الربيعية لعلَّ، لعلَّ صوتاً منك يأتيني لعل مدائن النعمى

تمد ذراعها الغافى وتدعوني

وأنت التوتة الخضراء في داري وأنت عريشة العنب

وأنت السنديانة بين أشحادي

وأنت الشهد هي طبقي وأنت على نهاري باقة الحبق وياسمك أنسج الأيام أغنية وأشريها وياسمك أوقط الأحجار هي شفتي وأرمقها

إنها ينبوع الخير والجمال، وهو الشقي المفتون بها، يقف ببابها ويغنّي: وأعرف أنني أشقى

> وأني واقف في بابك المُعلقُ أمزُق ثوب أغنيتي مفاتيحا

وفي قصيدة «أشمار للأخت النسيّة» (<sup>(۱۱)</sup> تتحول الحبيبة السابقة إلى أخت» ويتحول الماشق إلى أخ. وفيها نسمع صوتين دون أن تتحول بنية القصيدة إلى بنية درامية. تصورٌ الأخت أحزائها الضريرة، وصبرها النرّ، وانتظارها المُؤرّة:

سمعتك قادماً في الريح، خفق جوادك الزهو أيقظني

خسق جوادت عرضو ایمنسی شددت بدی علی جرحی:

وأفق يا جرح ليا منسي هي غيابة الزمن

أفق يا جرح! هذا فارس الأشواقِ هذا رمحك الفادي..

.....

وكنت أراك من موتي

أخاً متلفَّعاً بالشمس، ينشر رمحه كفني

يناديني بلا صوت

لقد وقعت الثورة سبيّة بأيدي الغرباء، وأوشك ذووها أن ينسوها، فهي نتّن وتستغيث. ويجيء صوت الشاعر/الأخ:

رأيتهم على شفتيك يفتساون بالقبلات

دمعلك خمرٌ ليلهمُ،

وعيناك

كؤوس شرابهم. ورأيت.. واأسفى رأيت ثيابك البيضاء مسبية

#### تحولات الروايا في شعر محمد عمر ان

ويتلفت الشاعر/الأخ يمنة ويسرة. ويعي عجزه، فهو بلا ناب ولا أظفار، ولا يملك سوى دمه وشعره وبعض الغناء:

بلا ناب أنا، ويغير أظفار وما هي القلب إلا بعض أغنية ويعض دم وأشعار

ولكنه يكابر، ويعلن تصميمه على إنقاذها، ويراها رأي العين تنفض رمادهم عنها، وتغتسل باللهب ١

إنهم مغتصبون، اغتصبوا الثورة والوطن، والثورة حبيبة سبيّة، والشاعر عاشق مدنف لا يملك سوى الشعر والغناء وروح الإصرار على إنقاذ حبيبته 1

على أي شيء كان يراهن محمد عمران؟ لا تزال البطولة الفردية حصنه الذي يتحصن به، ويوفش أن يتهاوى، دون أن يسنده سند سوى روح المقاومة المبرّرة عن برزغ الوعي الواقعي ولا يتغيّر هذا المؤقف في قصيدته «أغان على جدار - ٢ -، <sup>(١٧)</sup>، و ولكن الشاعر يزداد حزنا وقلقا وإصرارا، ويرى الناس مخادمين كذّابين، خدعوا حبيبته فضيعته، وينغم السياق بروائح الألثى، لكن الرمز يظل شفّاقا.

وأمس رأيت وجهك عابراً هي شارع العربات

والباعة يكاد يضيع تحت نقابه الأسود سمعت خطاك يسرقها الرسيفُ، كأنما وعلهُ بطارد قلبها الصباد، أو فرسُ

تكسّر رمح فارسها، وما فراً

وأنت صغيرة، مازال يغريك البريق، ولو على نعلِ وما أطعلُ؟

. وأنت أضعتني في زحمة التزويق غاظك وجهى العاري

لقد كان محمد عمران متمرّدا يغذي تمرّده نزوع رومانسي أصيل، أو قل كان ثورّيا ثم يكتمل نضجه، فكان القلق يعصف بقلبه، فيستمجل الحصاد. ثم يختبر إمكانات الواقع اختبارا عميقا، لكنه حاول أن يفرض على هذا الواقع رؤياء وأحلامه، فعاسره

معاسرة شديدة، وأدماه حتى كاد يثخنه، لكنه لم يكسر صلابة روحه، وها هو ذا في قصيدة «ثلاثة وجوه للريم» (<sup>(17)</sup> التي كتبها أوائل عام ۱۲۸ يقوم بمراجعة شاملة لماضيه منذ غادر قريته إلى «طرطوس» ثم «دمشق»، أو قل منذ انخبرط في معارك الشأن العام، وتتكفف هذه المراجعة عن حصاد مر أو كلا ويبل! لقد تدمرت رموا الملمانية التي كانت تملأ حياته بهجة ورضى قبل مغادرته القرية، وبدت الأرمن عقيما كوردة من حجر صلد، تبدأ القصيدة بالارتداد إلى للاضي، فتراه قبل السفر يحيا في عالم يطلله الله والرضى والصلاة والحب، وتهرب منه السموع والجحرع والموت، عالم من الطمأنية الراضاية يفتتح الحديث عنه بأساوب الحكاية الشعبية: كان ننا بنا

> أذكر، كان الرفيئز والزيت طعامنا، والورق الأخضر ولم تكن نجوع أذكر كالتن ملحنا الموع وهيئما نصلي وميئما نسوي ويهرب الموت كان تنا بيت من ورق الرحب كساه جدّي أذكر كان الله

من حجر الرضى بناه جدي

أي حياة قرورة وادعة كان يحياها قبل أن تؤرّقه المرفة، والشوق إلى التغيير ! قبل أن يعرف قلبه الأحلام الكبيرة، فيتوهم أن الواقع خاتم في إصبعه! ثم كان السفر ـ والسفر رمز البحث عن المعرفة ..: ذات يوم كبرت.

> مات على فخذي َ جدّي، دفنت عينيه في وجهي، وأحرقت وجهه، ومشنتُ

## تحولات الرؤيا في شعر محمد عمران

إلى أين مشى؟! كان أمامه ثلاثة اختيارات هي وجوه الريح الثلاثة. لقد غدا ريحا تهب من دون توقّف في ثلاثة اتجاهات هي: المرأة والشعر والثورة.

> الوجه الأول: باحثاً هي مدانن الجسد الزرقاء

ب سے سی سے ہیں۔ عن رایتی وعن اجنادی

عن خيول أغزو بها شهرزادي

....

لم أجد أرض شهرزاد القصيّة

أرضها البكر مات سيفي، ونامت جمراتي،

وما اهتدنت البهاد

عبثا كان بحثه عن امرأة ذكيّة تكون حبيبته!

وفي **الوجه الثاني** نراه مبحرا في جزائر الشعر يضاجع عذاري الكلمات وبغاياها وموتاها، فينحب ذريّة من كل الألوان، لكنها ذريّة على شاكلة ذراري الآخرين:

لم أجد في وجوههم نكهة البدء

وفي البدء ماتت الكلمات!

أحقا كان عبثا بحثه عن شعر متميّز لا يشاكل شعر الآخرين؟! لقد بحث عن هذا الشعر فلم برضه ما حقّق، لماذا استعجل الحكم؟

وفي الوجه الشالث يبحث عن الشورة (باحشا في ممالك الوطن الطالع كالضوء،عن مسافة وجهي...)، وتغرّه الأماني، فيتعاظم الحلم:

وفجأة أُعْلق البابُ الذي انفتحا وعادت الخيل والأرماح مهزومة

داست حوافرها وجهي وما جُرحا .....رجعتُ

> أرضي إلى عقمها، مزُقتُ أغنيتي

وعدتُ أحمل تاريخي الذي ذُبحا

لقد خدعه السراب فظنة ماءً، وغرّته الضوضاء فتوهّمها حمحمة وصهيلا، ولكن اليقين انقلب به إلى غير مواطن الوهم والخداع، فأنكر من أمره وأمر أمته ما أنكر!

أما آن لهذه الربح أن تكفّ عن الهبوب؟ لكأن الإخفاق يترصدها في كل وجه. كل شيء قمنيً وعزيز المثال: الحب والشعر والثورة. لقد بدا ماضي الشاعر أمام عينيه سلسلة من الهزائم أو الإخفاقات، وأحس أنه على قارعة الطريق لاشيء. يستره، يتغامز من حوله العابرون، فقرر أن يرجع من حيث جاء:

العودة:

حينما عدت ثم أجد بيت جدي. • خريةً، صار، مهجعاً المدجاج توتة الدار، حيث كان مقيلي يبست. صارت الحواكير ، أرعاشاً ». ولم ينق مطرحً للورد

لقد عبث الدهر برموز الطمأنينة والقناعة القديمة، فقوّضها، ولم تعد ملاذا موائما للحنين، أنكرته أو جافته،

# ولج به الجفاء فليس يدري أيظعن أم يقيم على الجفاء؟

وتستمر النزعة الرومانسية قوية في مجموعة «الجوع والضيف» ١٩٧٨، وتكن الوعي الواقسي يتطور وينسو، ويظل الندب والبكاء عاليين في هذه المرحلة، كما يظل الشعور بالنضياع والهزيمة قويًا في نفس الشاعر، ومقرونا بالتفاؤل، ويستمرً الإيمان بالبطولة الفردية واضحا، وإن زاحمتها بطولات أخرى، ولكن رؤيا الشاعر تزداد رحابة وعصقا، فيمترف بالواقع، وتتمايز مفرداته أمامة تمايزا شبه واضح، وتجاور نبرة النقد صرحة الانهام.

لقد تقوّضت رموز الطمأنينة القديمة، فلا جدوى من بكاتها والوقوف على الطلاقة ولقد على من المائها والوقوف على الطلاقة ولقد أعلى المائة ولقد أعلى المائة ولقد أن المائة المائة ولقد أن المائة ولقد على المائة عن المائة ولقد أن المائة ولقد المائة المائة والمائة المائة المائة

#### تحولات الرويا في شعر محمد عمران

ومن جديد يستمين محمد عمران بالموروث الشمبي، كما قعل سابقا، فيستلهم «التقريبة الهلالية» في إطارها المام، وشخصياتها البارزة، ويعلؤها بالرموز الشميية والتاريخية محققاً بذلك توازيا رمزيا مع الواقع المربي الراهن، ومغراً عن رؤياء الشعرية بوضوح،

إن استلهام السيرة الهلالية ـ وهي سيرة جماعية ـ يدل دلالة واضحة على تطور ملحوظ في وعي الشاعر، فقد كان سابقا يستلهم قصصا فردية (شاهين، أونيس) تدور حـول بطل فـرد لأن فكرة البطولة الفـردية كـائت مسيطرة على وعيه لا تشركها بطولة أخرى، أما في السيرة الهلالية فنجد بجوار البطولة الفردية بطولات شعبية تحيط بها، وهي هذا الاختلاف بين الاستلهامين ما يدل على هذا النطور الذي أزعمه.

وقد منعت هذه السيرة الشاعر فضاء فنيا رحبا نظرا إلى رحابتها، وكثرة شخوصها، وغرارة أحداثها، واستاح وشعها الكتابية، وامتدادها الزمني، كما هيأت محيث التلقي الخمس نظرا إلى حضورها في الوجدان الشعبي، وإلى تجانسها من حيث الموضوع - وهو الحرب - مع الظرف التاريخي الذي يتعدث عنه الشاعر. لقد جرّبه محمد عمران كتابة القصيدة الطولة سابقا - قصيدة شاهبن -، وها هو ذا يمكن تجربته بكتابة قصيدة طويلة أخرى، فيضيث إلى السرد الغنائي الذي لاحظناه في القصيدة السابقة عددا من العناصر الدرامية كالأحداث. وكثرة الشخوص، والرموز والتوجه إلى القلل (الأ). يبدأ الشاعر قصيدته بعد فاحته الرائي - بتصويرة احبالله وهم يستعنون للحرب، وإنشاذ «تونس» من «النزياتي»، فيرسم لهم صورا تضح بالقوة والتصميم والأشواق الطامئة، وكان القدر طوع البنان يشيرون فيقف، ويومثون فيجيء هلقاة:

أحبانى

سمعت صهيلكم هي الربيح. كنت وراء أبعادي أغنى خيلكم تعدو إلى الفتح أغنى طلعة الفرسان من بوأبية الجرح:

> ، غريي يا خيولُ الزناتي خليفه

حجرهي طريق السيول..

ويتقمّص الشاعر دور «الراوي» في معاولة لكسر حدة الانفعال، والإيهام بالموضوعية دون جدوى، فتتوالى الصور صفوفا، وتكثّر الانزياحات، وندخل ولي عالم مفارق شبيه بعالم الأساطير:
ولكما الراوي،
«الفتى الزغبينُ جني على صهوة نار،
سيفهُ
فيسية الإخالق،
فيسية الإخالق،
إذنداد نبيان،
وابوزيد الهلالي
راكب صدر السافه

ويتحوّل الراوي من هذا السرد التصويري الرفيع إلى أسلوب الحكاية الشمبية بمبالغاته، وبنيته القائمة على الترابط الوثيق الذي ينفتح في نهايته على مشهد متوفّع نتيجة الحشد المتراصّ الذي سبقه، وهيّا النفوس له:

> واستطرد الراوي:
> (وخطب السلطانُ
> فاهترَّت السيوف والرماح
> وارتجت الرياح
> ومادت الشطان وانتج الرياح
> ولانت الشطان

ثم تكون المضاجـاة أو الكارثة، فقد تعب الراوي، ولكنه رأى في مـا يشـبـه الخيال حقيقة هزيمة الهلالين، فعمي.

والترميز في هذه «التغريبة» أظهر من أن ننص عليه، لقد جعل الشاعر من تغريبة الهلاليين إلى تونس رمزا للعرب في سعيهم لتحرير فلسطين، فقد ملأوا الدنيا ضجيجا بقوتهم وتصميمهم واستهانتهم بالعدو، ثم كانت حرب

## تحولات الرويا في شعر محمد عمر ان

١٩٦٧ م، فكانت أشبه بالخيال منها بالحقيقة، فقد انهزمت الجيوش العربية، واحتلّ العدو أرضا عربية أخرى في حرب خاطفة لم تستغرق سوى ساعات! فلا غرابة الاً يصدق الشاعر /الراوي ما رأى، وأن يكذّب عينيـه وعقـله، ولا غرابة أن يُصعَق ويعمى حين يكتشف حقيقة الهزيمة.

لا سبيل إلى الكابرة، لقد تحوّل الحلم إلى كابوس، وانهزمت أحلام جيل كامل هزيمة نكراء، ولم يبق أمام الشاعر سبوى الندب والبكاء على أطلال أحلام الأمس القريب، لقد علت ضبوضاء تصمّ الآذان يغتلط فيها الندب المجروح بالنشيج الدّر، والاتهام العنيف، والقد القامني، وقد سمّى الشاعر هذه المنوضاء العالمية «مراشي، وكان الشعب العربي كله يومئز يثير الشفقة، ويستحق الرئاء، وليس بن الشفقة والاحتقار سوى هاصل دقيق كالشعرة، ولن ككرت مراشي الشاعر، وقد رئي السلطة العربية وأمزا لها بالسلطان حسن الهلالي، ورثى البطولة الفردية رامزا لها بدياب بن غانم، ورثى الشقيفين رامزا لهم بـ «أبي زيد الهلالي»، ورثى أبناء الشعب رامزا لهم بـ «الأيتام»

وق.. هيّات له هذه المراشي أن ينظر إلى التاريخ العربي نظرة حالكة السواد، أو أن يعيد هراءته من موقع الهزيمة، فإذا هو صفيرة طويلة مجدولة من انظلم والقهر والغدر والخيانة والدموع. وقد حوّلت هذه النظرة أو القراءة مراثيه إلى محاكمة للتاريخ العربي، وجعلت منها مراثي للعرب في تاريخهم الماضي وحاضرهم الراهن!

وعلى الرغم من أن نبرة النقد التي ميّزت هذه المراثي تدّل على تطور الوعلى الواقعي لدى هذا الشباعر، فإن هذا السيال الجارف من الندب والكاء والانهام بدل على نفاد الصير، وعلى قصر النفس النضالي، وهما سمتان أصيلتان من سمات الطبقة المتوسطة. وإن قراءة التاريخ من موقع الهزيمة تفيّب المنفحات المشرقة من هذا التاريخ، وتجمله تاريخا أسود حالك السواد، بعبارة آخرى: القد كان وقع الكارثة رهيبا على الشاعر وعلى غيره م، فاستسلم لمنطقها، واستبدّ به العجز والياس، وبذا أصبح جزما من الكارثة نفسها بلال من أن يتاملك، وبعلوا الخروج منها، والنظر إليها من الكارثة نفسها بلال من أن يتأملك، وبعلوا الخروج منها، ولكن هذا النفي والمالل الشاعر به ما كان ليكون قبل أن يبلغ وعيه الواقعي مرحلة النفسع والاكتمال.

لقد وقع الشاعر، وعدد لا يعصى من أبناء جيله أسرى بيد الهزيمة، كما وقع الوطن نفسه، وغدت عقولهم ـ ولو إلى حين ـ رهائن لنطقها، ولذا اجتاحت الوطن المربي من أدناه إلى أقلما هذه المرجة العالمية من الناب والبناء والنقد والنقد والتهاء . في مرثية الأمير دياب مشلا تنوازى رموز تاريخية كثيرة، وتتحد في شخصية هذا الفارس، وفي هذه الرموز جميعا طرفان: الصاكم المستبد المسؤول عما حدث، والضحيئة البريئة. ولا يتعدث الشاعر عن هذه الرموز متنا طويلا بل يدرجها في هذا السياق التاريخي المنم بالظلم والاضطهاد، فتندو عناصر تكويئية فيه تغذيه بهذه اللالة، وتمنعه التجانس، فيغدو اثره هي هذا الدلالة، وتمنعه التجانس، فيغدو اثره هي هن هسائه الدلالة، وتمنعه التجانس، فيغدو اثره هي هي نقد عناصر تكويئية فيه تغذيه بهذه الدلالة، وتمنعه التجانس، فيغدو اثره هي هي هن هسائه التلقي.

وأنظر إذا شئت قليلا في تحوّلات «دياب»:

أنا دياب، بلا حرب فُتلتُ

. بلا سيف طعنتُ

أماتوني بلا سبب

لم أدء للحرب وللطعان

. أرسلني السلطان أرعى النوق والشياه. (شخصية عنترة بن شداد).

> ...... اگرمنی معاویه

..... وحينما أكلت من طعامه سممت

شائسم في الدسم وقبال معاوية حين دسّ السمّ لأحيد خنصومه؛ إن لله حقودا من عسل ،

> ...... جسدي مرتم على كريلاء . (شخصية الحسين).

> > ...... وطي الكعبـه

رأيت سهام جيش يزيد تغزوني. (شخصية الزبير بن العوام)

حينما أينع رأسي في العراق قطف الهجاج رأسي. (ضحايا الهجاج من مناهضي الحكم الأموي) ......

> وحینما هبطت اُرض مصر اُرکینی الحاکم بالقلوب.....

فأنت ترى أن شخصية دياب قد تقمّصت شخصية عنترة بن شداد، وشخصية الحسين، وشخصية الزبير بن العوّام، وشخصيات ضحايا الحجاج، وشخصة.....

واظن أن الشاعر قد رمز إلى المثقفين عامة أو إلى مثقفي السلطة خاصة ـ وهذا هو الأرجح ـ بشخصية أبي زيد المعروفة بالدهاء والذكاء والمكر والعيرافة والبطولة، ولكنه لم يتسماطف مع هذه الشخصية، بل سخر بها، فما يقال عن علمه الواسع باللغات والأديان، وعن معرفته سرائر الأفكار ماهو إلا حكايا يردّدها أولئك التنابلة المثانبون في التكايا على مسامع الأطفال والصبيان. وهو كذبة كبيرة كشفها الهزمة:

> وأعرف أن سيفك يا أبا زيد خراهي. وأنك ملح أسطوره أذابك أمس ماء الشمس لا ملح، ولا بيتُ

وفي مرثية السلطان حسن ـ رمز الحاكم المربي ـ يفاجئنا الشاعر بموقفه، فهو يتماطف مع هذه الشخصية تعاطفا قويًا يجعلنا نشعر بعدم الانساق بين هذه المرثيّة ومرثيّة دياب. ويتقمّص السلطان حسن شخصية «شمشون» الذي استباحت سرّه دليلة، وشخصية «كليب» الذي قتل بسيف أقرب الناس إليه: «حملس» شقيق أمراته «حليلة».

> وأنت شمشمون استباحت سرّه دليله وأنت مطعون على مضارب القبيله يسيف جسّاس. بسيف أخته جليله

لا يفصل محمد عمران في قصص هذه الشخصيات، بل يدرجها في السياق .. كما فل سابقاً . لتكون عناصر بنائية فيه تمنحه التجانس وتقوّي دلالته في النفس. اكاد اقول: إنه لا يستثمر طاقاتها كاملة، بل يوظفها توفيفنا فنيا خاملفا يكثف عن ثقافته الواسعة أكثر مما يدل على شاعريته، ولو أنه استثمر هذه القصص استثمارا فيها ناضجا لكتب التصيدة الدرامية في وقت مبكر من رحلته الشعرية.

لقد غدر به أقرب الناس إليه، فدالجازية الهلائية غشته في نصيحتها، فأوهمته أنه إله، وأقصت عنه ديابا، وغدر به الأبعدون، فأوهموه أنه نبيّ، لقد علت مرجة النفاق في المجتمع، فصنعت منه شخصية اسطورية زائفة، إنه لا يبرّله تبرئة كاملة، وكنه يحكل الشعب والمتقنين جزءا كبيرا من السؤولية. اكان بذلك يعتذر عن تعاطف معه؟ أم كان يبئر عن حقيقة الواقع؟ أنّ الدفاع عما الحكام بحجة مخادعتهم أمر بعيد عن السداد في نظري، فإذا كان عما الحكام بحجة مخادعتهم أمر بعيد عن السداد في نظري، فإذا كان

> وعندي عنك يا حسنُ الهلالي حكايا لو أبوح بها قُتلتُ

وحين سقطت عن فرس النبوءُ أفقنا ساخطين،

وما عدلنا....

إن الناس مشتركون في المسؤولية على نحو ما، ما في ذلك ريب، وإن مسؤولية المُقفين أضغم من مسؤولية العامة، ما في ذلك ريب أيضا، ولكن المسؤولية الكبرى هي مسؤولية الحكام خدعهم الآخرون أم لم يخدعوهم.

وفي مرقية الايتام ونشيدهم بكاء كظيم، وندب جريع، وجلّدٌ قاس للذات، جلدٌ ينقلب إلى احتقارا وحملة على جيل الآباء، وعصرهم الملمون، لقد ماتت نفوسهم، وصارت فيورا، وامتهنت أيديهم التصفيق والاستجداء، وأمسكت أفواههم عن كل أمر إلا الزغاريد المُلوّلة والنفاق، وغدت أوجههم مماسح لنعل الحاكم، وغاصت الأحذية في رؤوسهم المفتوحة، وحلت محل عقولهم، فينها يفكرون، وبها يعشون، وبها يغنون! أي تقريع للذات، وأي احتقار لها أوجع من هذا؟!

## تحونات الرؤيا في شعر محمد عمران

والتقريح العنيف الذي يوشك أن يكون احتقارا مبعثه السخط الشديد، والحبة القوية، والغيرة الجارفة، وهو «ثيمة» شائعة في الشعر الحديث والماصر يجنح إليها الشعراء كلّما استسلم الشعب للخنوع، وهجع في سبات عميق.

ولعلٌ بدوي الجبل كان أرحم وأقل قسوة من محمد عمران حين صور واقع الشعب في أعقاب حرب ١٩٦٧:

نحن أسرى وحين ضيم حمانا كاديق ضي في أسره المأسور نحن موتى وشرما ابتدع الطغيان مسوتى على الدروب تسيسر

لقد قعد العجز بالناس، فصح فيهم ما قاله شاعرالأندلس ابن درّاج القسطلي: ألم تعلمي أن الشواء هو الـتوى وأن بيوت العاجزيين قبور

وفي خاتمة «المراثي» بمرَّق الشاعر ثياب الحداد، ويعلو على انكسارات الواقع وهزائمه، معتصما بالحلم الثوري مكرّرا بذلك صورة البطل الإيجابي، فيعلن أنه ينتظر حريقا يحرق هذا الشجر اليابس، ويبشّر بميلاد جديد:

منتظراً عاصفة وبرقاً

يحرق هذا الشجر اليابس في الطريقُ منتظراً نبوءة الحريقُ

> ألا يذكر هذا بقول أدونيس: هذا أوان العصف الجميل همتي يكون الخراب الجميل؟

أيصع أن يكون هذا الحريق أو الخراب ضربا من الفوضى الخلاَّقة كما يسميها دريدا؟ ولا يلبث محمد عمران أن يلوذ بالبطولة الفردية من جديد. فيتَقَمَّس «دياب» المنبعث من رماده حلميا صورة «شاهين» الأسطورية:

منتظرا نبوءة الحريق

ے. یا دیاب

يا راقداً في جسد الشمس،

وفي تفتح الضبابُ أجديت الحقولُ، والكراسي واختنق السلطان بالنعاس فأنقذ نني هلالُ

ومـرة أخـرى تتـوازى صـورة «دياب» مع صـورة «المهـديّ المنتظر»، وتتـوازى نبوءة الحريق مع نبوءة البشارة:

منتظراً إشارة

تجيء من مفاره

حيث توارى القائم المهدي ألف عام

منتظراً صاعقةً. تفجر الغاره

إذا كان الواقع لا يرضيك، وكنت لا تستطيع تغييره، كان عليك أن تبحث عن بديل له، ولو على مستوى الحلم. وهذا ما فعله محمد عمران، على أي أمر كان يراهن هذا الشاعر؟ أليس هذا التفاؤل مغشوشا؟

لم تلبث نبوءة الحريق أن تحققت حلميا، فنارتفع اللهب عنالينا بيددً. الظلمات الكليفة، وتجلّى ذلك في قصيدة «الضوء» <sup>(۱۱)</sup> التي اعقبت النبوءة مباشرة، وساعد هذا الضوء المنبعث من الحريق على وضوح الرؤيا، فشرع الشاعر يكتشف عناصر الواقع دون أن تغيب عنه صورة هذا الواقع الكليّة.

ويستمرض الشاعر هذه المناصر \_ آو هذه الرموز \_ واحدا واحدا (الغار. النهر، المحطة، الأفعى، الجوع، الملح)، أو قل يعيد قراءة رموز هذا الواقع في ضوء جديد. ولكن هذه القراءة أو الرؤيا ليست أقل قتامة من رؤيا الهزيمة التي سبق الحديث عنها.

القارة

...إذن هذه الأرض صخرٌ، ترابُ ترقّد،

واد من الموت،

# تحولات الرؤيا في شعر محمد عمران

غار عتيقُ على بابه تشنق الشمسُ، يُصلب رأس النهار، بموت الطريقُ

هذه النقط المتنابعة التي بدأت بها القصيدة ذات طيف دلالي واسع، إنها ضرب من الإضمار يجعل المتلقي يتخيّل أمورا كثيرة غامضة في تجرية الشاعر، وهي وسيلة فنية أفادها الشاعر من الرمزين فيما أعتقد. ثم يأتي حرف الجواب «إذن»، فكأنه جواب لما كان يشغل الشاعر، ويعاور نفسه فيه.

و«القـار» رمــز للواقع المـقـيم الدمـيم الذي تشنق فـيـه الشـمس، ويصلب النهار، وبضيم الطربق، فلا أحد يعلم كيف أو أين يتجه؟

و«النهر» رمز للحياة السياسية التي تملأ الدنيا ضجيجا وخداعا، فكل ما فيها زائف مغشوش:

> . ارى النهر يسير

رغوةً مسرجة طبلاً نحاسياً،

وجوقات هدير

وخيولاً خشبيه بمتطى صهوتها فرسان كيشوت،

وأرماح زئير

إنها رغوة أو زيد، وإن كثر التطبيل والتزمير لها . وخيولها من خشب، وفرسانها زائفون، إنهم دونكيشوتات العصر، وليس لهم من سلاح سوى اللغظ العالي.

ودالمحطة» رمز للوطن الذي غدا محطة يستظلّ بها العابرون، ويستريح فيها الساسة المعامرون، ثم يمضون تاركين وراءهم رغوتهم:

هل أنا أكثر من غار عتيق

يستظل العابرون

يجداري بطمثن الهاريونُ

هل أنا غير محطة!

إنهم مسافرون عابرون لا يعنيهم الوطن إلا بمقدار ما يفيدون منه! لكانهم لم يرضحوا من ثديه قطا، وليس بينه وبينهم نسب، إنهم ـ بعبـارة أدونيس ـ مغامرون أو عابرون جريئون، ولكنهم ليسوا قادة أو زعماء:

> دمشق يا امرأة لكل من يجيء للحظ أو العابر الجريء

هل كان محمد عمران سيقول اكثر مما قال لو عاش حتى وقتنا الراهن؟ أهي فوّة حدس الشعراء الكبار تغترق حواجز الزمن، وينكشف لها الغيب؟ ووالأضعى، ومـز القلق والبحث عن المعرضة، فهي لاتنفك تنهش جوف الشاعر، وتسعى في جسده، وتشعل في نفسه قلق السؤال: كان في جوفي افهى

> تنهش الجدرانُ أفعى في ترابي المركسعى تحفر الصمت تعريني

والجوع، رمز للحاضر الذي يعيشه الناس، إنه حاضر الغرية والأحزان والوجع. حاضر فاتم لا يبدد شيئا من فتامته سوى هذا الغناء الصافي الراشح بالحزن والوجع المرّ. ويساعد رويّ العين، بمرارته المألوفة في المراثي القديمة على إشاعة جو من الكآبة الشفيفة، فكان الشاعر يرثي، وكان الشعر في سياق الرثاء:

أنت، يا ليلاً بلا ملج، ينيخ الجوع في بابي، ويهجع يا غريباً قادماً من بلد الأحزان، لم يحظاً بمحدج! نم على هخذي. كلانا لعنداً، جوءً ترابُ يتوجعً

## تحولات الرؤيا في شعر محمد عمر ان

هذا هو الحاضر، أو هو الناس في حاضرهم، لا فرق. ولكن هذا الليل الذي بلا ملح لا يلبث أن يأتيه الملح من الجهول، و«الملح» رمز الأمل، والأشواق المكتظة في النفوس: أنت با ملح الثراب

انت يا ملح الدراب يا نذيراً داخلاً من غير بابُ

أنت يا شوقاً من المجهول يأتي

طالعاً من مسرب النفس

من الجدرانِ

**ضوءاً** وتنتهى هذه الرؤيا بطائر خرافي ببلّله بالوهج، ويصلي في دمه، ويعرّيه،

> ڻم يفرّ: **صوت**:

ـ ومن ضلوع الغار فرَ طائرٌ

جناحه نار

حناحه مطر

بللّني بالوهج،

عراني،

صلّٰی في دمي،

وهر ً ا

هذا شاعر لا يعرف اليأس، ولا يستطيع أن يستسلم له. فعلى الرغم من عقم الواقع ودمـامـتـه يخـرج منه هذا الطائر الخـرافي. على أي شيء كـان يراهن؟! أيصحّ أن يكون الرهان على فراشة الحلم؟

ماذا فعل هذا الطائر؟ هل ألقى في سريرة الشاعر كلمة السرِّ؟ هل طهّره وأهّله للنبوة؟!.

وتتكوِّن قصيدة «الجوع والضيف» (<sup>(۱)</sup> من قسمين هما «الجوع» و«الضيف». يُفتتح القسم الأول بصورة الشاعر وقد أضرم النار في ثياب الماضي، وهيّساً نفسه لاستقبال نهار جديد ينفض عن عينيه غبار النوم:

خلمت حذائي المتيقّ، ووجهي، خلمت ثيابي المتيقةً. لحمي المتيقُ لحمي المتيقُ

هنا، عند بابی، نهار یُفیق

ثم تهيمن الأصوات على هذا القسم هيمنة مطلقة (أحد عشر موطنا بين صوت مفرد، وأصوات كليرة).

يبدو الصدوت الأول كانه ترجيع للصدوت هي آخر القصيدة السابقة (الضوء)، فيغلن أن الطائر الفريب القادم من أرض الكابات ـ يحمل البشارة أو النبوءة، ويستغرب هذه البشارة هي واقع بائس كليب: صدت

> خبزنا مرّ، وعنقود دوالينا تدنّ ميت المقى الخاذ ارزتنا؟ أيها الطير الغريب إنها القادم من أرض الكآبات الصديقة حاملاً بين جناحيه لنا تكهد الشمس العتيقة أيها الراقس في موت الهديقة

> > كيف نئقاك، ولا بيت لنا؟

إنه طائر غريب (أحد جناحيه من نار، والآخر من مطر) قادم من أرض الكتبات الصديقة (من الغار) حاملا نكهة الشمس (بيلًا الشاعر بالوهج). ألم أقل منذ قليل: هل ألقى هذا الطائر في سريرة الشاعر كلمة السرّة هل طهّره، وأهله ليكون بشيرا؟! لقد تماهى الطائر والشاعر، وبدأت أو كادت مرحلة التبشير.

وتتوالى الأصوات، وهي رموز للناس ومواقفهم المختلفة من الهزيمة ومن البشارة. صوت يمتذر عن تقصيره في الحرب. وآخر يمترف أن الغزاة فعلوا ما فعلوا دون مقاومة من أحد. وثالث يرى أن البشير قد

## تحولات الرؤيا في شعر محمد عمر ان

جاء متأخرا، ورابع يعرف البشاره، ويشكو سوء الحال، وخامس يدعو الزائر إلى الرحيل، وتركهم في مدائن النعاس، وسادس، وسابع، فلنستمع قليلا إلى هذه الأصوات: صوت: أخجل من نهاري من غبطة الحقل التي أطعمتها لفرس الفرار صوت: حين مر الفزاة أخذوا من تحبيهن سبايا تركونا، على العراء، عرابا أصوات، بعد الأوان تجيءً، لو يوماً أتيت على انتظار أمام كان لنا نهارً لو مررت على النهار نحن لسنا السنايل، لسنا الضفاف خشب نحن في ضفاف الصباح قصب كسرته الرياح أصواتء نقول: يا شمسُ اهجري ترابنا. دعيتا في غارنا العتبق نقول، يا شمس اهجري سلامنا. دعبنا

هذه أصوات ترفض البشارة، اولاترى نفسها مؤهّلة لها، ولكنها تجأر بالشكوى، وتستمرثها، ولكن أصواتا أخرى نتضمّ إلى صوت البشير متقائلة، أو مستعدة للنضال، أو داعية البشير إلى تغييرهم دون أن تفعل شيئًا!

نرحل في مدائن النعاس.

# الشعر والناقد صوت:

ليس وقت الكآبة، هذا زمان المناجل،

هذى عصور الحصاد الشمس في الطريق في فمها بشائر الحريق أصوات نحن درب المسافر، زاد المسافر، وهجالسفر نحن جسر اللطر عيوننا القناطر . ضلوعنا المعابر أصوات: يا منجل الشمس، ويا محراثها اقتلعنا لعل من رمادنا يطلع وجه العشب والسنابل الأصيله لعلك لاحظت كيف تتكرر الرموز لدى هذا الشاعر، فيعضّد التكرار رمزيتها: السفر، الغار، الجوع، الحريق.... إنه يصنع رموزه الخاصّة، وسيصنع أساطيره الخاصة. وهذا ديدن كل شاعر كبير. وفي القسم الثاني من هذه القصيدة «الضيف» يعلن الشاعر أنه رسول الفرح العظيم، وأن آيته هي الكلمات والغناء. أنا رسول الفرح العظيم من مدن الشمس أتيتُ، زوَّدتُني بجمرة من نارها الجيده

> وأشعلت على فمي قصيده ...... وقلت: يا أم هبينى آيةً،

## تحولات الرؤيا في شعر محمد عمران

فقبآتني وأيتك الفريده تكون كل كلمة تقولها نجماً تكون جمراً تكون قمحاً، أو تكون خمراً يأكلها الجائع لا يجوعً يشريها فترحل الدموغ

إنها الكلمة المقاتلة التي بشّر بها الفكر الاشتراكي، ودعا إليها. فتلقّفها القوميون، ومجّدوها. وساعدهم على ذلك تراثهم الشعري، فقد كان هذا التراث حامل رسالة على امتداد تاريخه العربق.

وإذا كنانت «الأصوات» ـ أو الناس ـ قد هيمنت على القسم الأول من الصيدة الأول من الصيدة الأول من التصيدة الجوع» فيرت عن حاضرها، وما يمور فيه، فإن «الأغاني» هي التي تهيمن على هذا القسم «الضيف»، تبلغ أهل الجوع الرسالة، وتدعوهم إلى الانتفاث من موقعة أو وماهم.

لقد عاد «شاهين وأوليس و دياب» في صدورة «الضيف»، أو صورة «رسول الفرح الطهر»، و صورة «رسول الفرح الطهر»، و من المطهرة به دأن غينة مرحلة النضج، وأدرك أن الندب والهكاء عاجزان عن الفصل أو التغيير، وأنهما عددًا العاجزين لا ذخيرة المناصلين، فتحول إلى المنناء والكلمة المقاتلة بيشر برض جديد. ولكنه ظلّ وحيدا لا يشاركه أحد هذا الغناء إلا ما كان من أصوات «انضمت إليه في القسم السابق». أريد أن أقول: لا تزال البطولة الفردية مهيمنة على رؤيا الشاعر، وإن

غنية

حافياً يرقص في الغابات صوتي كإله ذهبي عارياً مثل نبي مثل جني من الشمس ارتمي أومات عناد للأشجار: غنّي وارقصي

سرد شعري رفيع يليق بالحالمين، وصور تتوالى كأسراب الطير من كل جنس ولون، وموسيقى متدفقة من بحر «الرمل» تصلح للرقص والغناء.

ويختتم هذا القسم بتصوير حبيبته القديمة الفارقة في القهر والدمو -. وهي رمز لأحلامه القديمة -، فيحاول إنقاذها من براثن الحزن والهزيمة: قلت: أنكي، بكنت.

ست. بنین بنیت لم ینهض الموتی،

لم ينهض الو طفتيتُ،

۔ کان صوتی جدیدا

قلت، هيا حبيبتي (

طأهاقت

# وخرجنا من الدموع الغريبية ل

ليس يجدي البكاء، الغناء ـ الشعر أو الكلمة المقاتلة أو الصوت الجديد الذي فارق البكاء ـ هو القادر على إيضاطا الموتى، وعلى تحرير حبيبته من أسر الهزيمة، فليست تليق بها هذه الدموع الغريمة، على غادر مدار الندب والبكاء حقاً وهو كان يصدر في هذه القصيدة عن أسطورة البعث والنماء البابلية، فالجوع رمز لموت تموز (يوليو)، والضيف رمز للبشارة بالقيامة على نحو ما يرى خليل الموسى (١٩٠٥) ربما كان ذلك، وإن لم تكن هنالك إشارات نصية تدل عليه.

# ٢ ـ البحث عن اليقين بين الطم والواقع:

تمثل هذه المرحلة من رحلة محمد عمران الشعرية مجموعته «الدخول في شعب بوًان» التي اصدرها عام ۱۹۵۰م، وفي هذه الجموعة تتحول شخصية «الضيف» السابقة إلى شخصية «الوحيد الغريب»، ومن جديد يعمّق هذا الشاعر تجريته في كتابة القصيدة الطويلة، فيستلم شخصية «المتبي» كما تراءت له في شعره عامة، لا في رائته في شعب «وإن، وحدها.

مغاني الشعب طيب في المفاني بمنزلة الربيع من الزمـــان ولكن الفــتى العربي فــيــها غــريب الوجــه واليــد واللسان

> وكان القلق خبزه وماءه، فلا تكاد تراه إلا قلقا: على قلسق كأن الربح تحتى أصرفها بعيناً أوشمالاً

وقد اتخذ الشاعر من قصيدة شعب «بوّان» إطارا وموضوعا لرؤياه الشعرية. ولم يكن صحصد عسران يوصا شاعر «فتاع» «فالقلقناع شدروط هنيّة لا توائمه (١٠)، ولكنه كان يستلهم التراث، وهو في هذه القصيدة / الجموعة يوازي بين غريته وغربة المنتبي بما فيها من قلق عميق، وتساؤل مرّ، وحيرة موجعة، وبما فيها من شعور قاس بالتوحد، وعقم الحاضر، ومن حضور كليف للذات، وقدرة على الكشف والتمرّد والإدانة، وبما فيها ـ على الرغم من ذلك كله ـ من قدرة على التجاوز والنهوض.

تتكون القصيدة من خمسة فصول هي على التوالي (الدخول الأول «بؤان»، الدخول الشائي «المجي» من الماء»، الدخول الشائك «الحب»، الدخول الرابع «طيبة»، الدخول الخامس «البحر»). ويتكون كل فصل من جملة مقاطع.

في الدخول الأول يدخل الشاعر من حالة «الفناء» <sup>(٢٠)</sup>، فنراه واقضا على عتبات موّان» يتأملُّه، ويفنيّ:

حرنت خيلي هنا، الفرسان مروا في طريق الربح. هذي لغة تمسك بي، وجه من الضوء، يناديني، عصافير من الأعشاب. هذي

وتنتفي الفرية «لاغريب الوجه» ـ في تناصّ مضاد مع المتبي ـ . وتحلّ معلّها يقطّة الصحو، فإذا هو يقرآ كتاب الكون الفتوح بين يديه ـ وإذا «بوّان» ((صندوق الدنيا)) يتراءى فيه تاريخ موغل في القدم مكتظاً بالرموز التاريخية والأسطورية والدينية والثقافية .

ثم تعلو موجة الغناء البهيج التي بشرّ بها «رسول الضرح العظيم» في القصيدة السابقة:

> سُلَماً كانت ضلوع الريح كانت غبطتي مجنونة الأقدام،

> > لى هذا الكوكب المذهل،

هذي الزرقة/تلشتعله ، اغتسل. نَهرُ مَن الليلك، عصفور ُ من الجمر، وأشياءً ، اختسل، كان الترابُ قبة من ذهب مرفوعة فوق عواميد الذهول كان داب، للدخول.

هذه الدنيا المدهشة ملك يديه، ولم يبق أمامه سوى أن يتطهر من الماضي «اغتسل»، وأين الماء؟ هوذا «نهر من الليلك...»، ويتحول التراب إلى فيّة من ذهب! لقد أعيد ترتيب العالم، وأن وقت الدخول: كان باب «للدخول».

آلا تليق هذه اللفة بهذا الغناء؟ انزياحات بعيدة، وصور تضج بالفنتة والبهاء، إن هذا الشاعر لا يكفّ عن تطوير لفته الشعرية: تلزمني لغة غير لغات الأرض أصلَي فيها لغة الماء، الناد، الموت،

لسان الريح الجنونة، أصوات الأشجار

لفة تحمل رائحة الدّفلي، النعنع، والريحان

.....

ولكن هذا الفرح كله لا يكفي، فالحب غائب (أو، لو أن الحب معي). ويتحول هذا الشاعر إلى كائن اثيري (جسديُّه ليس لي جسد)، فيطلّ على «العالم»، ويراه فريسة الجوع والوجع والنار والموت، فماذا يفعل؟ وليس يدرى أجاء مبكرًا أو متآخرا؟ المهم أنه جاء:

> العالم تسكنه الأحزانُ قبل أواني جئتك يابوانُ؟ بعد أواني جئتك يا بوان؟ لكنى جئتُ

وإذن ـ خلافا لما زعم ـ لم تتضع رؤياه بعد، فهو لا يدري حقيقة الواقع إلا اشتباها، ولا يعرف إذا كان المجتمع قد استكمل الشروط الموضوعية اللازمة للتغيير. لقد رأيناه في «الجوع والضيف» يأتي متأخرا «بعد الأوان تجيء...». أما الآن فهو لا يعرف أجاء متأخرا أم مبكرا؟

إن هذا الشك هو بداية البحث عن «اليقين». وها هو ذا يحاول أن يتحرر من أسر الفرح ليصل إلى صوته، ويكون أقدر على الرؤيا «اعتقني يا فرحا، دعني أعبر درب الريح إلى صوتي/ سبقتني الفرسان». ولا يلبث أن يكتشف أنه «وحيد غريب» عاجز وحده عن الفعل، فيلوذ بالأماني:

> ؛ لو أن الحب معي، لو أن الموت معي،

> > لو أني....

كل الأشياء معي:

الله، الموت، الحب. سلامٌ،

لكنى وحدى

وفي الدخول الثاني «المجي» من الماء» (<sup>(77)</sup> ينكشف الواقع أصاصه، فيميد قراءة تاريخة، ويرسم انفسه صورا متاقضة، وسرّ هذا التناقض هو التحوّل في مواقفه من السلطة، أما الآن فهو في حالة عصية على التذوق البصير. ومن هذه الحالة ـ حالة الماء ـ يدخل هذه المرة، ويصدر دخوله بمقدمة شديدة الاحجاز «لا اين له، بلا طعم، ولا رائحة:

الصورة الأولى:

أنا الوشم أزرقَ في فحد هدي السنين العجاف

أنا قمحها المرألكن رعتني

سمان من البقر العاقر

وماذا أنا يا كتاب البراري؟ عصى من النمل، صعب

رفضت دخول المساكن حين الثّمال نجتُ

حطّمتني الحوافر، لكنني

اقهمتُ،

ادنتُ المواكب،

ئم ارتحلتُ

صور عنراء ذات طيف دلالي واسع كثيف، تدخل في سياق قرآني جليل فيزيدها نضارة وبهاءً.

. ح. أهذه شهادة على العصر؟ أم هذه تبرئة للذمّة؟ أم هي كلتاهما معا؟ إنها يقظة العقل حين انكسار الروح، ولذا يطلب من «بوّان» أن يعيد تأهيله، فلعلّ

صلابة روحه ترجع إليه:

اسكب الشمس، يوان، في رئتي، فإني

تعطلتُ،

قُعرتُ،

إنى انعطبت ....

## تحولات الرؤيا في شعر محمد عمر ان

هل كان «بؤان» رمزا للحلم استعاره الشاعر من التراث، وشرع يرعاه وينميّه؟ وإذا لم يكن كذلك فلماذا يطلب منه أن يعيد إليه صلابة الروح، ويؤهله للنضال من جديد؟

## الصورة الثانية،

لم يكن محمد عمران شاهدا على المصر وحده، بل كان شاهدا على نفسه أيضا، لقد فاوم زمنا، ثم أيس من المقاومة، فاكتفى بالاتهام والإدائة، ثم ارتحل، إلى أين كان رحيله؟ إلى مرتع ليس فيه إلاّ الكلاّ الوبيل ولو بدا أنه المنّ والسلوي،

مضغت النّ والسلوى

سكنت مدائن القات

اغتربت، هناك، في خبر النعاس

.....

كان حذائي المجدول من نعمى الأمير على فمي،

غنيت في نعليه،

قلت: الشمس فرشاة له، يُعتهُ،

صورت فيه الناس

للمت الخرائط كلها فيه.

لم يكن محمد عمران - إنصافا للتاريخ ـ بوقا السلطة، ولا تمرّغ في ترابها، وإن كان فيه ملامع بسيرة جدا من هؤلاء المنتفعين بها، وأغلب النظن أنه كان يرسم صورة نمطية للمثقفين لا صورة شخصية له، ولكنه لم يكن يبرئ نفسه، فقد كان يكرر دائما: كلنا ملوثون، ولم يكن في ذلك منصفا،

وحقا يتحدث المثقفون كثيرا عن السلطة العربية ناقدين ومتهمين، ولكن اكثرهم يخطب ودَمَا بأي ثمن! إنهم يرفدون أصواتهم مبشرين بالتصرد على الواقع ورفضه، ولكن أكثرهم يرضون أن يكونوا بيادق في مشطرنجها، يس هذا اتهاما ولا قدحا، ولكنه وصف موضوعي، وإن كان في موضوعيته قسوة لا تنتقر. ولا مناص لمن يأكل من السلطة وسلواها من أن يدفع ثمنا باهطا إذا كان هيه بقيّة من إحساس نبيل، ولا بد أن يكتشف أنه تحول إلى صوت في جوقة فيه بقيّة من إحساس نبيل، ولا بد أن يكتشف أنه تحول إلى صوت في جوقة المطلبين والمزمرين، العمياة موقف، وعلى المرة أن يدفع ثمن اختياره:

أضعت هناك أسمائي غريبا كنت، وجهي يلبس القمصان كيف كيف امت ألوانها، الصيفت، لساني كان أسود، كان أحمر، كان أبيض، كان مصفة اكل لغاتهم

لقد اغترب عن نفسه، وعن الجتمع. ضاعت ملامحه وقيمه، فماذا بقي منه؟ كومة من لحمو وعظم لا تؤمّله ليكون جديرا بالإنسانية، ويتكرر لفظ «الغرية» أو مشتقاته، فنوقن أن شخصية «الضيف» قد استكملت تحوّلها إلى شخصية «الغربة الله عدد».

لقد اكتوى بنار تجربته وغربته «غريبا كنت يا بوّان عن أرضي / وعن ملكي»، فشرع يصوّر دمامة السلطة وقبحها وتفاهتها وخداعها تصويرا قاسيا ، هل تستحق كل ذلك؟! نزل مدائن سحرها، ورأى بمينيه وقلبه: كيف تغيّر كمياء السلطة الحقائق، فتظلها رأسا على عقد:

ير كيمياء السلطة الحقائق، فتقليها رأسا مضفت الذن والسلوى التراب هناك ضوء، والسماء حجارةً الليل شمس، والنهار مدارج الظلمات، أفلاطون ينبت في حداء محارب، سقراط رأس فوق هامة جندب. الطفل يوقد، ثم يكبر في ثوان، ثم يصبح سيد، وقابيل قتيل، وهابيل قتيل،

> مسيح في يهوذا كيمياءٌ تبدل الأشياءَ

## تحونات الرؤيا في شعر محمد عمران

ويستغرق الشاعر في تصويره المتدفق كانه لا يربد أن يتوقف، يكيل لهذه السلطة اللطمات راغبا في تهشيمها، وتحويلها إلى كتلة من الانقاض! لقد اكتشف وهو في مدائن السلطة المسجورة «الحقيقة» جرداء من أصباغ الزينة والخداج، فهالته. فماذا يضرا؟

ولكني بكيت وماذا غير أن أدكى؟

وماذا يجدي البكاء، أو شوك الندم؟ ماذا يربع المرء إذا خسـر نفسـه وربح العالم؟ لم يبق أمامه إلا أن ينجو بذمائه ـ كما يقول شاعر هذيل ـ، أي ببقية : . تشمه، فيرجع نادما محزونا إلى ضفاف حلمه القديم يستنجد به، ويستفيث:

> أجيء إليك يا بوأن بين الليل والفجر فمد ً يديك، غُص بيديك، يا بوأن، في قهري

هل تستطيع هذه العودة أن تؤهَّله لاستئناف نضاله القديم؟

وفي الدخول الثالث «الحب» ("") نجد مصاحبين نصيين، أحدهما لإيلوار «أيام كان الحب يعين على الحياة»، والآخر لأراغون لم تلهني الحياة إلا شيئا وإحلدا: الحب»، وحقا لقد تعلّم محمد عمران هنين الأمرين معا: تعلم الحب من الحياة، وقعلم أن الحب يعين على الحياة، وهذا الدخول كله يدور حول هذين الأمرين في حوارية غنائية سامية.

يبدأ هذا الدخول بالكرّ على الدخول الأول وإبطاله، ونفض اليدين منه كأنهما تُنفضان من تراب الخديعة والمكر والتضليل.

لم تكن الشمس نشيداً،

ولا رمانة كانت، ولا زنيقه

الشمس كانت مشنقه

هذه هي الشمس التي أعيته لغات الأرض في التعبير عنها، والغناء لها في الشخول الأول، فاستدار إلى كل صوب يستعير لغته (لغة الماء، النار، الموت، الريح، العلير...) لعلها تقوى على التعبير والغناء، وها هو ذا يصحو من باطله، فكتشف فظاعة الخديعة والهمه.

وردا على قبح الواقع يستعين هذا الشاعـر بدالحب، و «النسيـان». إن آلام الذاكرة قاسية لا ترحم، والنسيان دواؤها. وليس لجراح الحياة من بلسم كالحب: نحن هنا في حزر النسيانُ

منتصب جدارنا

دون حبال الشمس. عند بابنا بنتجر المكان والزمانُ

يتنحر المدان والرمان نحن هذا في غيطة النسيان

تتكرر قبل هذا المقطع اللازمة اللغوية «الشمس مشنقه» ثلاث مرات، فتغدو بهذا التكرار رمزا، أو ـ على الأصح ـ تتأصل رمزيتها به. إنها رمز للواقع الدميم ولماضي الشاعر المُلوث، وكلما طارد هذا الواقع وذلك الماضي الشاعر أوغل في الإبحار نحو جزر النسيان، يريد أن يغتسل من ماضيه ويشفى، فإذا وصل إليها تلاشت صورة الواقع والماضي، وكفت عن مطاردة الشاعر، واختفت اللازمة اللغوية «الشمس مشنقه». لأشيء يحمي من آلام الذاكرة سوى النسيان.

أرأيت كيف ينتصب جدار الحبيبين في جزر النسيان، فيحول دون حبال الشمس، ودون التفافها لتكون مشنقة؟ وانظر كيف يتعملً مفهوما «الزمان» و «المكان» وتتنفي فاعليتهما في جزر النسيان؟ وانظر إلى هذين الحبيبين وهما يتفيّآن ظلال الغبطة الوارفة، تبارك النسيان مانح الطمأنينة والغبطة!

> وتتوالى صور النسيان التي تدير ظهورها إلى الماضي: النسبان سفينه أ

> > مبحرة في زرقة موج الحب النسيان مدينة

عائمة فوق سفين الحب

مسافران في مدائن النسيان، في سفائن

النسيان....

ويقوم النسيان بوظيفته، فيحمي الذاكرة من آلامها، ويحرر القلب من أسره، فتنهض الروح من سباتها، وتزدهر الأحاسيس، فإذا القلب شواطئ تتعرّى من أوشابها، ومن أرجوحة الحب يتدفّق بوح صافي عميق في حواريّة غنائية ساحرة:

# تحولات الرويا في شعر محمد عمران

أنا خبز الحب، والمح حبيبي
 أنا بيت الحب، والسقف حبيبي
 حين ناداني حبيبي
 جئت من أطراف أيامي القديمة ،

ويجاوب الصوت الآخر: - حبك يا حبيبتي سوسنة زرقاء فتَحتها، فكل ورقة جناحُ مبللُ بالوت، والصباحُ

حبك يا حبيبي رمانة زرقاء كسرتها، فكل حبّة سماء ويستمر هذا البوح أو التناجي أو النا

يموت في متاهه الفرح،

ويردّ الصوت الأول كأنه الصدي:

ويستمر هذا البوح أو التتاجي أو الغناء في مقاطع متتابعة. ومن صميم الحب والغبطة ينبق من أصبي، ومخاوف سرمدية، فتباغت الماشقين أسئلة المتافيزيقيا الخالدة: من نحن؟ وإلى اين؟ وكيف؟ وتتحوّل الحوارية من بوح التاجي إلى فقق السؤال:

ما أسرال يا حبيبي،

ما نحن؟ وردتان؟ طائران؟ كوكبان؟

ما نحن يا حبيبي؟

الكودتان تشتقان. الطائران يذبحان.

ما نحن يا حبيبي؟

- خانفة اسراب الطير تهاجر... اسراب الطير تهاجر... يصعد سلم وادي الهجب شتاء ملتف عندي بيدا واد المحطف عندي الربح حيين المحطف المحطف الربح حيين المحطف المحطف المحين الربق. حيين الربق أزرق. صيف أزرق، شمس زرقاء بيت الأعشاب تسيل سواداً، المحسل تسيل سواداً، المحسل سيل سواداً، المحين عالم عداك زنرني فلني المحاسب تسيل سواداً، المحسل محبك و زنرني

ويستمر هذا الحوار الشجيّ في خضمٌ الموت وشدائد الواقع التاريخية، ويبدأ التعول في شخصية «الغرب»، فتظهر فيها ملامح «المرّاف»، ويزداد الدم الماقد منذا داندها

الوعي الواقعي عمقا ونضجا: يعرف العراف أن الموت ليس كل شيء

يقول، من ترابنا

بمناديل الحب الزرقاء.

تنبت في دفاتر الأطفالُ حكايةُ. شريطةُ زرقاء في جدائل البناتُ

يقول: إن دورة الحياةُ

لا تبتدي باثنين لا تنتهى باثنين

يعرَف العرَاف أننا نحيا بمن يجيء يقول: إن شجر الحياة

مباركٌ. وإننا شمرٌ وإن دورة الفصول تجدُد الشمرُ

## تحولات الرؤيا في شعر محمد عمران

يكتشف محمد عمران كما اكتشف سلفه القديم «جلجامش» أن الموت أمر واقع لا ربب فيه، وأن خلود الأجسام مستحيل، وأن أعمال الإنسان هي الخلود الوحيد المتاح لبنى البشر.

وينمّي الشاعر هذا الموقف في المقطع الأخير من هذا «الدخول» فنرى وجوها وأجسادا تتوالد منه، ويصير قلبه مدينة لا سور لها، وغمامة تمطر في كل مدينة، وينتهي هذا الدخول نهاية طافحة بالبشر والأمل:

> أنع بين زرقة الوياح مراكب الأغاني مبحرة بالخبز والصباح .... اسممنا ففني، نخرج من مفائر الأمسر نرحل في الصيف وفي الشتاء

أرأيت كيف مزج هذا الشاعر همومه المتأهيزيقيّة بهمومه الواقعية دون أن يشعرك أنه قد فعل شيئا من ذلك؟ إن الأسئلة المتأفيزيقية يجب أن توّظف لخدمة الراهن التاريخي العام لا أن تتحرف بأصحابها إلى العزلة، ونفض الهدين من الواقع وهمومه وشدائده.

لقد شرع محمد عمران يجوب أرجاء جزر الشعر القصية العذراء: صفا صوته، ويرئ من كل صورت آخر، وغدت لغة غمره غناء صافيا فهد نكهة البحار، ويحة الصواري، وحضور الطبيعة البهيّ بسوسنها وورودها ورمانها وطيرها ومطرها .... ويدات «الأنوان» تأخذ في شعره بعدا رمزيا خصيا، وغدا اللون الأزرق سيّد الأنوان من دون منازع، وأوغل في المجاز - والشعر مجاز .. فتوالت الانزياحات القصية أسرايا غي شعره، وكثرت الرموز منتقعا بتراث السريالية والرمزية، ولقد سمّى هذا الشاعر مجموعته الثامنة التي أصدرها عام ١٩٨٤ «الأزرق والأحمر»

ويبدأ الدخول الرابع «طيبة» (<sup>٢٣)</sup> بمصاحب نصّي هو قولة لناظم حكمت «عصري لا يخيفني، ولست هاربا. حسبي أن أكون من القرن العشرين، ومع الرجال الذين أنا معهم، وأن أقاتل في سبيل عالم جديد، وقراءة هذه القولة سيميائيا تعطينا فكرة دفيقة عن هذا الدخول.

لم يكن محمد عمران شاعر قناع - كما قلت سابقا -، ولذا لم تكن مأساة «أوديب ملكا، فناعا بالقهوم الدقيق لهذا المصطلح، بل اتخذها الشاعر إطارا لتجربته، واستلهم بعض أحداثها وشخصياتها، وضغ إليها حشدا من شخصيات الإليادة، والعهد القديم، والأساطير الفرعونية، وإلف ليلة وليلة. ولكنه لم يستثمر هذه الشخصيات والأحداث استثمارا فنيا ناضجا، فهي لا تكاد تظهر حتى تتوارب رماد ثقافي كثير لم ينبحث منه فينيق القصيدة بقدر ما أنبق من ذاتية الشاعر.

تبدو «طيبة» التي أصابتها لعنة أوديب موازيا رمزيا للوطن الذي أصابته لعنة الثوار الزائفين. وتبدو «جوكست» ـ وهي والدة أوديب ـ رمزا للثورة التي سباها أبناؤها، وارتكبوا بحقها الفواحش، كما ارتكب أوديب الفاحشة مع أمه فاستحق اللعنة، وامتدت اللعنة فأصابت المدينة كلّها.

يبدأ محمد عمران دخوله بالاعتراف بالواقع الدميم وتصويره في نبرة تابينيّة محزونة:

لم تكن عذراء لما جئت للنهر بها،

الأعشاب لمنت زهوها،

والقبرات انسحبت،

كانت مياه النهر تبكي لم تكن عذراء، لكن لحمها كان شهياً،

ىم سىسدر

كنت أبكي هذه حبى. لماذا الرابية الحمراء

والطاعون في طيبة بمشى؟

••••

أوديب استباها.

لم تكن حبيبته عنراء يوم جاء بها إلى النهر، كان أوديب استباها . ولكن لحمها كان شهيًا، فلم يقو على إمساك نفسه دون أن يذوفه، فأصابته اللعنة كما أصابت سواه:

وتجرثمنا،

مشى الطاعون في طيبة. افقاً مقلتيكَ،

اغسل خطایانا. سدی. ها نحن أرقاماً

إلى الموت نساقُ. انتحري جوكستُ

لم تكن عذراء، كان النهر يبكي كنت أدكى

للن فقاً أوديب الأسطورة عينيه تكفيرا عما فعل، وغسلا للخطيئة. إن أوديب محمد عمران لم يشأ أن يفعل شيئاً من ذلك، بل لمله فعل النقيض. ولهذا يعلو الندب ونغمة الفقد هي نسق عجيب من الشجن والقنوط، تكوّنه ملسلة من الأسئلة المتلاحقة التي تخرج عن وظائفها الأصلية لتؤدي وظيفة فنية هي التمبير عن المشاعر الباهظة التي يزرح الشاعر تحت وطأتها:

> من يرجعها عذراء، من يرجع للزيتون ثوب الخضرة المسلوب، من يقلع هذا الشوك، من يعطي الحمامات جناحاً،

> > من يعيد الأغنيات الهارية؟!

ويكاد الشاعر يفقد ثقته القديمة بالحب، فلا يبقى أمامه إلاَّ الرحيل بحثا عن وطن أحمل وأنقى:

> آه، من يرجعها عدراء، أيزوريس مقتولٌ، دعوني أرجل الليلة، ما عاد بعين الحبُ

ولكن صوت الرعد يأتيه، فيتماهى مع صوته وصوت ناظم حكمت: ..... قال الرعد: لا، لا،

لم يضع مفتاحها

د, یا لا، لا، دعونی

زمنی هذا، وجهی عشیة فی أرضه،

لا، لا، ازرعوني

فيه. قلبي حبُّة في بؤبؤي عينيه، صوتي

منه. لوني منه. مائي من بديه

ما الفرق بين هذا المقطع وقولة ناظم حكمت السابقة؟ لا شيء عند التحقيق.

#### يغمر والناقد

لقد اكتشف محمد عمران حقيقة الواقع، فالثورة التي كان يحلم بها وَنَهُ، ولِيس تَلُوتُهَا جديدا فحسب بل هو قديم جديد.

أليست جوكست تحوّلا آخر من تحوّلات لمياء أو بنلوب أو شهرزاد؟ ألسن يها رمزا للعلم المشوش؟!

لقد رضي الشاعر بشروطه التاريخية، فهو جزء من هذا الواقع بالمثقل بإنضاء والتزييف، وعليه أن يصنح مع الأخرين هذه الأخطاء، وأن يعري هذا التزييف، ولذا يتحول إلى بطل ثوري إيجابي متفائل بيشر بالفد: النضال وبما الطريق، والحب هاد، والغناء كداء، ولا يكاد الشاعر يعقد الغزم على المبارع المبارعة العزم على المبارعة والإدادة إمالية الروح، ولذا فراه يستنب الأمل من الخراب مبشرا بالزمن الآتي:

أقول، قناطر الإنسان لم تسقط

أقول: وغير زائفة مدانتنا أقول: البحر ليس يمج قاراً. أرضنا ليست

خرایاً. ها آنا آنے،

مع القيثار، أنشد هذه المدن التي تأتي

أقول: البحر يحبل بالغيوم، الليل بالشمس،

الغصون بنكهة الأشمار.....

لغة تبشيرية تطلّ (اقول... أقول...)، لتليق بهذا الغريب الذي شرع يبشرّ، ويرك الحياة ولو قاناها الخطأ:

تباركت تفاحة أكلتها

تبارك الهبوط

وناقة عقرتها

تبارك الحبُ تماركت

لد صالح الشاعر الحياة، وارتضاها بما فيها من خطأ وصواب، وشرع يربّها : وهو في الدخول الخامس «البحر» (<sup>72</sup>) يعلن مجد هذه الحياة، ويدعو إلى[القبال علها، وليس البحر هنا سوى «بحر الحياة»، ولذلك يبدأ رئية لانهوش جسده من نوم الحجر: والأرتماء في أحضان البحر: جسدي ينهض من فوم الحجرُ اخلعي ثوبك يا أرض كآباتي، اتبعي وقعَ خطا قابي على درب الرياح العاصفةُ

يا ذراع البحر، يا موج، احتضناً

ولا يلبث أن يعلن «مجد الجسد» و«مجد الحياة» معا، وأن الحياة تستهويه فلا يملك سوى الارتماء في أحضائها:

> مبتلُ بالفرح القدوس جسدي يتفتّح ماء، لغة زرقاء، نهاراً

> > ازرق، اغنية

.....

...... تخطفنی الزرقة. ها جسدی یتقدم فی ملکوت

البحر....

يا بحر، يا قدوسٌ، كل اللك لك.

وينهض الغناء بما فيه من تصوير شعري رفيع بالتعبير عن رؤيا الشاعر الجديدة، رؤيا المناضل الإيجابي المتفائل:

أغنيتي لحبيبي،

«الأزرق الوردي يا حبيبي

قصيدةٌ، ونحن شاعرانٌ

تضاحةً، ونحن آدمانُ الأزرق الوردي هجرةً

الارزق الوردي هـ

ونحن نورسان،

هذه هي الحياة «البحر الأزرق الورديّ». وهي «قصيدة»، والشاعر وحبيبته بقرآن هذه القصيدة الرائعة، وسيقول بعد فليل «البحر كتاب خليقه / جمدي يقرأه حرفا، حرفا، وهذه الحياة «تفاحة»، والحبيبان آدمان سيقترفان الخطيئة فيأكلانها . وسبق أن قال في الدخول الرابع «تباركت تفاحة أكاتها

/تبارك الهبوط»، وهذه الحياة «هجرة» ـ حركة، وانتقال، ويحت عن المعرفة والرزق، واغتراب، وعودة ـ والحبيبان نورسان يبشران البحارة والمفترين بقرب الوصول وسلامته، لأن النوارس تعيش على الشواطئ، وترمز إلى انتهاء الرحلة، والسلامة.

وتهيمن الزرقة على كل شيء. إنها زرقة البحر الساحرة الأخلأة. وهي الحياة في اكتمالها ومجدها ـ لاحظ كيف يعزّز هذا الشاعر رمزية الألوان يوما بعد يوم .:

> كل شيء يزرقَ حتى الجنون ـ سيدي الليل أسودُ،

.. جي به اغسله، ارمه هوق صحرة،

واسكب عليه الشمس، ومره يسجد لعينيها،

فيزرق

لا شيء أعظم من الحياة، فلنحتفل بها، ولنؤذّن في الناس ليحتفلوا بمجدها العظيم، هذه هي تعاليم هذا «الغريب» الذي بدأت أصارات النبوّة تظهر عليه. ومن هذه الأمارات «التناصّ» القرآني بسياقه الجليل، ولفته الفريدة:

أذَنَ في النَّاسَ إلى البحر

يأتوك رجالاً، وعلى كل ضوامرً، من كلُّ

فجاج، أذَّن في الناس إلى البحر

وانشر ألواحي:

جن،

ارقصي

غن،

أحب

أذَّن في الناس إلى البحر البحر عميق كالموت

هللو يا

الموت عميق كالبحر

## تحولات الرؤيا في شعر محمد عمران

إنه نبيّ الحياة الجديد، يدعو الناس إليها، فيلبُون دعوته، وينشر الواحه أو وصاياه وتعاليمه، وليست هذه الوصايا سوى الاستمتاع بالحياة إلى أبعد مدى. إنها دعوة ابناء الحياة للاستمتاع بما تهيئة لهم أنهم من ملذات الا تشتجر في هذا الموقف عروق شَّسَ، بعضها من امرئ القيس وطرفة بن العبد، ويعضها من الوجودية، ويعضها من الفكر الاشتراكي؟ وسيكتب محمد عمران بعد زمن طويل من كتابة هذه الجموعة إللدخول في شعب بران) مجموعة آخرى عنوانها «المائدة»، وليست المائدة، سوى احد تحولات البحر الرمزية، وهو في هذه المجموعة يرض الشيوف، ويساركهم وهم يجلسون في المكان الذي كان يجلس فيه، وينسل خارجا من الصفوف الخلفية.

لقد ظل هذا الشاعر على امتداد رحلته الشعرية مؤمنا بالحياة، مناضلا كي تكون أنقى وأجمل. إنها - بعبارته - صلاة مفتوحة لكل الناس. وهو يختم هذا الدخول بمهرجان يقيمه احتفالا بها، وبالجسد، ويعلن بدء النطق، أو قل بدء مرحلة الشاعر «النبيّ».

أذُن في الناس إلى البحر

البحر صلاة عارية، والجسدُ الحرابُ

البحر صلاة مفتوحة!

أذُن في الناس إلى البحر

يا، يا،

ياكل الأشجار تعالي

ياكل الأحجار تعالي

يا كل الأطيارِ،

لغاتك في شفتي

أعلن بدء النطق

# ٧..واتمية الطم / الرؤيا النبويّة: -

رأينا محمد عمران في المرحلة السابقة، مرحلة البحث عن اليقين، يتقمّص شخصية «الفريب»، وقد استكملت هذه الشخصية نضجها في صورة البطل الإيجابي، وظهرت عليها أمارات المعرفة والنبوّة، والفرية

والمعرفة سمتان أصبياتان فـي النبوّة. كل الأنبـياء والمصلحين الكبار حالمون مغتـربون محزونـون بملكون من المعرفة فوق ما يملك العامة من الناس.

وتمثل المرحلة الثالثة من رحلة محمد عمران الشعرية مجموعتان هما: 
مصرفاً الذاكرة الجديدة، وقد كتب الضاعر هذه المجموعة عامي ۱۹۷۲
مرحاً الذاكرة الجديدة، وقد كتب الضاعر هذه المجموعة عامي ۱۹۷۲
مو ۱۹۷۶م، وأنا الذي رأيت، التي أصدرها عام ۱۹۷۸م، وفي هذه المرحلة المالية الواسعة التحوية، المقرفة المالية والحاضر والمستقبل، وعن هذه العرفة يصدر سواء الكام ميثراً الم نذيرا، ولعلاً عنوان المجموعة الأولى يدل دلالة صريحة على ما أصاب رؤيا الشاعر من تطور ونضع، أنه يؤسس ذاكرة جديدة، ويُرهش إليها، وعنها يصدر في رؤيا الشعرية القادمة.

تبدأ المجموعة بقصيدة طويلة «رقص في مدينة ساحليّة» (<sup>(7)</sup> مكوّنة من أربع قصائد داخلية (رقصة ثنائية قديمة على إيقاع عزف منضرد على الناي. رقصة جديدة على إيقاع الجاز والقنابل، وموت نيرودا، حوار أثناء الاستراحة، ورقص داخلي على إيقاع الدم، نهاية غير بائسة)،

لا تستلهم هذه القصيدة الحكاية الشعبية أو الأسطورة أو تجرية شخصية تراثية، فتتخذ منها إطارا وموضوعاً، وليس فيها شبكة من الأحداث والشخصيات. ولكنها تمتمد على تيار الوعي، والسرد التصويري الفنائي، والحوار المقتضب.

يبدا الشاعر قصيدته «رفصة شائية قديمة» بالاستدارة إلى حبّه القديم: وها أنت...

كان الدم المتدفق في جسد الليل ينذرني،

ستجىء سىسادىن

وكنت أخاطك

عيناي في الباب، في الأوجة القادمة

وها أنت:

وجهي ووجهك يلتقيانُ وصمتي وصمتك بلتقبانُ

هماذا يفيد التنكرع

# تحولات الرويا في شعر محمد عمر ان

ها نحن: وجهاً لوجه، وصمتا لصمت أنهرب کان زمان أجيئك من آخر الوهج. كان لوجهك رائحة البرتقال، وكان لصوتك نكهة بستانه الساحلى فماذا تغسره وماذا تغيرا ظلى وظلك باتضان وبمتد بينهما زمن، من غياب قديم، غياب جديد وببن الغياب القديم الجديد مسافة عمر من الحزن، يقطعها القلب مشيأ، ويقطعها القلب جوعاً، ويقطعها عطشأء ودموعاً. ويبن الغيابين، يعشب حظلُ وبيبس حقل

وإذا كان السياق في المقطع الأول مفعما بحضور أنثوي كثيف، فإنه في المقطع الشاني يكاد بخلص للحديث عن أحـزان الشــاعـر ونضــاله، وعن التحولات التي طرأت على رؤيا الذات الشاعـرة، فقد يبس الحقل القديم، وأعشب حقل جديد. لقد بزغت رؤيا جديدة مغايرة للرؤيا القديمة، وتأسس

مرضاً جديد للذاكرة مختلف عن المرفأ القديم. وليس هذا التحول في السياق أو الرؤيا سوى ترشيح لسياق جديد يتجانس فيه الطرفان (الشاعر والحبيبة) بتجانس أحوالهما. ويحلّ ضمير الجماعة محلّ الضمائر الفردية التي كانت مهيمنة من قبل:

> هو الجوع سيدنا. الجوع،

والخوف. والخوف.

يكبر فينا.

ونكبرُ. كان لنا وطنٌ

\_ن\_\_ ماتُ.

. كان لنا الحبُ

مات

وكانت لنا لغة

ثم ماتت

هو الصمت سيدنا

يا من يعلمنا الكلماتُ ويا من يقود خطانا إلى الماء.

\_\_\_\_\_\_

فُتلنا من الصير.

ماذا تغير؟

لم يعطنا الصبر خبزاً،

ولا وعد خبز

ولم يعطنا الصبرماءُ،

ولا وعدماء

ليس هذا تجانسا هحسب، بل هو تمام. لقد تماهى الحبيبان والوطن، وغدا شائكا أن يعرف المُلقي: أهو يتحدث عن ماضيه الشخصي أم هو يتحدث عن الوطن في أمسه القريب؟ لمّ لا أقول: إن الحبيبة كانت رمزا

# تحولات الرؤيا في شعر محمد عمران

للحلم فيما سبق (لياء / بنلوب / شهرزاد...)، وهي في هذه القصيدة رمز للحلم أيضا . إنها منفلة الاسم، فكأنه يريد أن ينقيها من شوائب الماضي. قل إن شئت: إنها رمز الحلم أو الثورة أو الوطن. لا فرق.

في محاضرته «أنا والشعر» قال محمد عمران:

«لا أحمل لكم نظرية في الشعر، ما سأقدّمه ليس سوى اعترافات، أنا أت لأعترف»

فبماذا أعترف

«لسواي أن يبني أهراما من حلمات النساء. أنا، شاعرا، لم أقم بدور الذكر، بل بدور العاشق، المرأة، في شعري، ليست أنش. بل حلم...حالة من الحضور والغياب في وقت واحد...امرأة من ماء وسراب... امرأة من ظلال.... امرأة غمامة ويستان في أن معا، بيت وشراع مجنون في وقت واحد... المرأة وطن، بلي! المرأة وطني! وأنًا أسكن المرأة» (<sup>(7)</sup>).

وكلّما نظر الشاعر إلى وجه حبيبته أو حلمه، ورأى كيف عدا عليه الزمن، اعترته الكآبة

- واشتجار الكآبة والحب سمة أصيلة في التجارب الإنسانية الصادقة -: يذكرني بالكآبة حسك.

كنت وضللتُ الطريق إلى الحزن،

ما ينضع الحزن؟

فاكهة نتغذى بها كل يوم

ونزداد جوعاً.

إنها مانحة الحب والموت، فكانها ليلى المجنون، أو إيلزا أراغون (أغلقي الباب وراءك، أريد أن أبوح لك بسرّ، الحب أقسى من الموت. أراغون). وصوّر المحنون نفسه، فقال:

كعصفورة في كف طفل يزمها تذوق حياض الموت والطفل يلعب

إن الموت أو الحزن الذي يكاد يكون موتا هو الوجه الآخر للعب، هو كذلك عند أشهر العشاق. وهو كذلك عند الأنبياء والصلحين. وهو كذلك عند محمد عمران:

من تكونين؟ كيف أسميك؟ أنت التي قهب الحب، أو قهب الوت.

سياق مفعم بروائح الحبيبة، ولكنه ـ في الوقت نفسه ـ عابق بغبطة الحلم. ولا يلبث الشاعر أن يستدير إلى الماضي، ويسترجعه، فيكتظّ السياق بأطياف الحلم المدور، وتشيع فيه نغمة الفقد، ثم ينجلي عن الحبيبين وهما يلتقيان مصير واحدا، فيحلّ ضمير الجماعة محل الضمائر الفردية:

صيفاً،

كنت أسمبك

وأخزن حبك قمحاً وزيتاً،

مدت وريد. ولكنهم سرقوني.

وسيها مرسوسي. فقامرت بالوسم المتبقى،

وقامرت بالفرح المتبقى،

خسرتُ.

وبالوطن المتبقى،

خسرت

فماذا تبقَى لنا؟

وجع باطني.

لقد سرق المُدّعون اللصوص أحلامه، ولم يتركوا له سوى الأحزان ـ وما أكثر ما شكا منهم سابقا ـ . فلا غرابة أن يلوذ بحلمه القديم كما يلوذ محارب بسيفه، وان يتغشّ به:

وكفك أرضى.

أمد بها شجراً،

وسنابل قمح،

وأهتح آبار ماء.

هنا وطني: الأمن والدفءُ، لا وطن الطالعان على شجر الكلمات.

لقد غدا كف الحبيبة وطنا يمنح الشاعر الأمن والدفء. إنه وطنه لا وطن الانتهازيين والمُرَّعين، أو طَل: هو حلمه الذي سرقه اصحاب الأوجه «المستعمّة في برك الكمياء». وظهرت أولى أمارات النبوّة فيه، زنها المرفة الواسمة المميقة:

كيف أسمى

بأسمائها الناسَ. رِهْ،

أعرفُ، أعرفُ، أعرفُ،

یا من بخلص رأسی من العرف

إنه إرهاق المعرفة وشقاؤها. ويبدو أنه لا علاج لهذا الشقاء إلا التوغل في الحب، والاعتصام بوردة الحلم:

هنا كفك الجسربيني

وبين السلامة، لم يبق لي معبر غيرها،

....

آه.

أأحلم أنك لي، أن حسك منجي؟

لقد ظلِّ وعي محمد عمران في مجموعاته السابقة رهين واقعه العربي، فيه يفكر، ومنه يتطاق، وإليه يعود. ولم نز منه التفاتة أو إيماءة تستحق الذكر إلى بلاد المالم الأخرى، وناسها، وما يضطرب فيها من أحداث. لقد ملأت الهموم الوطنية والقرمية أقطار نفسه، فمضى يجوب أرجاء هذه الأقطار محاولا أن يستمد منها «اليقين» بعد أن عجز الواقع العربي عن منحه هذا اليقين الضائع.

ويدءا من هذه الجموعة «موفأ الذاكرة الجديدة» أخذت رؤى هذا الشاعر تجوب فضاء إنسانيا شاسعا، وتصدر عن معرفة شمولية، وعن فكر تقدّمي ناضع قادر على التحليل والتركيب.

لم بعد الوطن جزيرة معزولة عن الدنيا، ولم تعد أحداثه منبئة الصلة بالأحداث العالمية التي تتلاطم أمواجها حتى تكاد تصمّ الآذان، ولم يعد هذا الثوري الحالم وحيدا في دروب النضال. لقد تغيّر كل شيء، أو بتعبير أدق: لقد تغيّرت نظرة هذا الشاعر إلى كل شيء دون أن يضرّط بحلمه أو يكفنً عن الشوق إلى وجود أجمل وأنفى.

ومرة أخرى يستعصي الفرح على محمد عمران في قصيدته «رقصة جديدة على إيقاع الجاز....، ولكله لا يجنح هذه المُرّة إلى الندب أو البكاء، بل يلوذ بالعقل والمرفة بون أن يجفّف هذا اللواذ ماء الشعر. إنه يربط الخاص بالعام، والراهن بالتاريخي بون أن يسي لحظة أن الشعر إدراك جمالي للحياة لا تعبير تجريديا عنها.

وتقوم «المصاحبات النصية» بوظيفة الكشف عن عالم القصيدة، فهي تدور حول كثرة الشهداء في روما، ودعوة الناس ليكونوا شهودا على هذه الدماء التي تسيل في الشوارع، وتنتهي بـ «لا تبكي قط [كذا]، لا تبكي، جوبي بعينين صافيتين الهاوية، راقبي السقطة العظيمة».

لقد انتهى إذن زمن البكاء، وجاء زمن التبصير الشاقب، زمن الرؤية الصافية، والشهادة على جراثم العصر.

ويتخذ الشاعر من علاقته بحبيبته إطارا وموضوعا للكشف عن رؤياه الشعرية. فنراهما معا في ملهى ليلي غارق في الضجيج، وقرع الآلات النحاسية، والموسيقا، ونيران الأجساد التي تتدفق ظما وجوعا. أما هما فغارقان في صمت حزين يحاولان كسره أو تبديد كثافته بين الوقت والوقت بحوار مقتضب افتضابا شديدا. ويهيمن السرد التصويري، وتيار الوعي على القصيدة:

ـ ما بك؟

تعبانً. (فيءال بذكر.

(في والجماسة ، سقطت قنبلةٌ، صاروخٌ، لا

طارت عين امرأة، أحشاء صبي، فخذ فتاة، وحنين في بطن امرأة حيلي.

...

في تشيلي انهمرت خمس رصاصات، أو عشرٌ، لا يذكرُ، في قلب كان يفصلَ عشرين قصيدة حب يرسلها قمصاناً للأطفال، وللفقراء

في قصر سلاطين البترول الويسكي المزوجة بالصودا في طرطوس الموتً).

أرأيت كيف تختفي شخصية هذا الشاعر وراء هذا الوصف الموضوعي؟ إنه لا يخلطه بنفسه، ولا يخلع عليه مشاعره، بل يصف ما يتذكره وصفا محايدا، فكانه أحد الشعراء البرناسيين، ولا ريب في أن هذا الوصف يعكس أراءه ومشاعره، ولكن بطريق غير مباشر.

وتحاول الحبيبة أن تكسر هذا الصمت، أو أن تخرجه من تعبه:

ـ ترقص

ـ ليس الأن.

ويسترسل لحظة أخرى: بمصّ تبغه، ويتأمل البحر، ويخالسها نظرة باردة يعقبها هذا التصوير الموضوعي:

> خلفهما الطاولات التي اختنقت بالخمور وبالسمك المتوسد صدر البهار.

وخلفهما العربات الأنيقة تنتظر الكبراء.

ومرة أخرى يختبئ الشاعر وراء هذا التصوير، فيعرض ما يراه عرضا موضوعيا كانه يوثّقه من دون أي تعاطف ذاتي معه. ويترك للقارئ أن يوازن بين الصورتين: صورة الوطن الذي تهشّمه الحروب، وصورة السلطة الغارقة في ملدّاتها!

وإذا لم تكن السلطة مكترثة إلا بعلدًاتها وامتيازاتها لم يكن غريبا ما يصيب الوطن وعشاقه:

وخلفهما يتراجع نبض المدينة وكانت تراه حزيناً وكان يراها حزينه ويينهما جثة الصمت كانت ممددة.

هذا وطن بعوت، أو في طريقه إلى الموت. إن نبضه يضعف ويتناقص رويدا رويدا، أليس هذا خليقا بأن يشيع الحزن في نفوس عشاقه، فتتعقد النفس على حزنها تواريه لولا أن العشق برّاح؟

ومرة أخرى تحاول الحبيبة أن تخرجه من حزبه وصمته:

ـ ترقصُ ٩

ـ أرقصُ

ولكن رائعة سوداء تجوّف الرقص، وتفرّغه من الفرح، وتكاد تقتل الشاعر. إنها رائحة الموت والبارود وقنبلة هيروشيما وحريق القاهرة، وراثحة الأجساد والسمك المشوى و...:

كانت تخنقه الرائحة السوداء

ـ ترقص مثل شجره .

- أرقص مثل قمر مذبوح.

ولا يلبث الحوار أن يتحول إلى بـوح شعـري تتكثَّـ ف به حقيقـة الموقف النفسي: ، بين وجهي وعينيك مائدة من دماء العصافير.

لحمُ زنابقَ مشوية، وزجاجات دمع تعبُقُ، أرغفةُ من تراب البشر ..

وحدثها:

، بین وجهی وعینیك ماندة من رصاص، وقابی منكشف مثل قلعه ..

، هكذا انتصبت مائدة.

بين وجهي وعينيك. مائدة من رصاص، ومن جسد القبرات، و لحم العبون الصفيرة ...

هل عرفت الآن: لماذا استعصى الفرح على هذا الشاعر؟ إنها الحروب الاستعمارية الظائمة التي تقتله بالبشر أطفالا ونساءً وشيوخا هي كل بقاع الدنيا لا هي الوطن العربي وحده. وإنهم تجار الحروب وسماسرتها. مكذا تقصب مائدة كريهة تعافها النفوس بين الشاعر وحبيبته، وتحول دون تواسلهما الحميم، ونطلب الحبيبة من حبيبها أن يرفع هذه المائدة، أن يتحرّر مشبح الحروب وويلاتها، ولكن الواقع يعاسرها معاسرة شديدة:

- تحجب المائدة،

ارفع المائدة،

- تنهض بالمائدة،

خبلاً بين يدينا،

خطا، المحة العاشفة

- لا أرى. - لا أراك. لقد ظفر القبح بالرجمال، فماذا يفعل؟، كان يلمح سيل الدماء يتدفق بحراً، محيطاً من الحمرة القانية تتقلص, يكرة اليابسة تتقلص, يكوفها مطر بربري خرقص مثل شح

عن ذراء الجزيره ..

ـ نرقص مثل جثتين ،.

لقد تحوّل الرقص إلى شقاء، وتحوّل العاشقان إلى جثتين، فما فائدة الرقص إذا؟ « لنسترج..

لا ندب، ولا بكاء، ولا ميوعة عاطفية، بل تصوير موضوعي يكسر حدة الانفعال، ويوهم بالحياد . وهذا تطور عميق في طبيعة الرؤيا الشعرية جدير بالتسجيل والنصّ عليه . وفي «حوار أشاء الاستراحة» يعلو صوت العقل، وتشيع روح المقايسة والتعليل، وتظهر القدرة على بناء المقولات. ويؤثر هذا كله في لغة القصيدة، فتجنح إلى التقشف البلاغي.

تلاحظ الحبيبة أن حبيبها قد تغيّر، شاب وجهه وصوته، فتسأله:

ـ ، وجهك شاب ، .

ـ شيبه زوار الفجر، ووقع الأحدية الصم،

على عتبات الأبوابُ والأصوات المندفعةُ

ر - سوب مست. من حنجرة الصاروخ، وصفارات الإندار

.....

شبيه الموت الحاني

موت العشب، وموت الأطفال، وموت

الطيارات

ـ ، صوتك شاب ، . .

ـ شيبه خوف عبور صراط الألقاب.

لقد شيبته الحروب الفاشمة، وأجهزة الحكم الاستخباراتية، وكيفية مخاطبة أصحاب الألقاب! واشترك في تعنيبه الخارج والداخل، الاستعمار والسلطة العربية المتحصّة بأجهزة الأمن، وسطوة الألقاب.

ويسيطر تيار الوعي، والسرد التصويري، والحوار المقتضب على هذه الاستراحة. فلا تكاد الحبيبة تدعوه إلى شرب كأس حتى يمتقع لونه، ويوشك الشرر أن يتطاير من عينيه:

ـ «اشرب ملحاً ودماً ».

ـ ماذا؟ ـ ملحاً، ودماً.

ويسترسل في استحضار جرائم العصر، وتبرز صور المناضلين من أمريكا اللاتينية، ولاسيما صورة المناضل الكبير «بابلو نيرودا»:

### تحولات الرؤيا في شعر محمد عمران

- رأيته، أذكرُ، بحمل مدريد. وكانت وردة حمراء، شكَّها في قليه. وسار باتجاه هانوي، وكانت وردة حمراء. شكَّها في قلبه، توهَجتُ، ورقدتُ على سرير وطني.

ـ لم بلق في السرير وردة حمراء، وردة يشكّها في قلبه، فطار حيث الورد يحمر، هناك،

- هل مر عبر هذه البلاد ؟ - احته قطعة برق عابر،

في تشيلي....

\_ و لمات؟

وباعوه للأوسمة)

وانطفأتُ. 91311

- أشرب ملحاً ودماً، وعصر قنايل. أشرب موتك با نبرودا. ـ تعرفه؟

لقد تغيّر مفهوم «البطولة»، وما يتعلّق بها تغيرًا ضخما. تلاشي شاهين وتحوّلاته في صورة البطل الإيجابي الذي يؤمن بوحدة النضال العالمي على اختلاف الجنس والمكان، والذي يعرف أن للنضال شروطه الموضوعية. ولذا توهَّج هذا الرمز النضالي «نيرودا» في سماء الوطن العربي ثم غاب لأن الشروط الموضوعية للثورة لم تكن قد نضجت أو استكملت في هذا الوطن. وتغيّر مفهوم «الموت» كما تغيّر مفهوم «البطولة»:

> \_ ليعلمنا كيف يكون الموت الجدي. (يذكر شيئاً عن الموت في أرضه، كان موتاً جديداً حين أوشك يجدي اشتروه،

لم يمت «نيرودا» عبثاً، بل مات موتا جميلاً، موتا مجدياً، موتا يعلَم الناس: ويلهمهم روح المقاومة، ويتذكر الشاعر أن الوت في وطنه كان قد اتخذ مسارا جديدا، وأوشك أن يكون مجديا، لكن السلطة حوّلته عن صراطه القويم، فاشترته، وباعته لجنرالاتها. حتى الموت زيفوه! زيّفوها الثورة، وزيّفوا الحياة، وزيّفوا الموت أيضا! إنها أمة مغشوشة في زمن مغشوش:

(تتسلّق أوسمة الجنرالات

سلم خارطة الدنيا

تنحسر الأنهار الفضية، والشعراءُ

وأشرطة العشب الخضراء

تنسد البوايات السبع سوى ليطاقات

الدولار

يدخل أهل الكوكب في دين الدولارُ

أغواجاً،

أطواجاً،

أفواجاً، يخرج أهل الكوكب من دين الفقراءُ

ي ري أهواجاً،

أهواجأ،

أقواحاً،).

م، ويموت الفقراء ...

آلا تليق هذه الرؤيا بنبوّة الشعراء؟ إنها تخترق أسداف الغيب، وتكشف عمّا يخبّن هذا الطائر الخرافي تحت جناحيه، ويتسع فضاء الرؤيا، فيشمل المالم كله.

إن شمولية الرؤيا وعمقها هما اللذان يميّزان هذه المرحلة من رحلة محمد عـمـران الشـعـرية، لم تعـد احـلام هذا الشـاعـر راغـبـة هي تغــيـب الواقع الموضوعي، ولم يعد وعيه الواقعي راغبا هي مخادعة الذات، وليست قتامة الرؤيا وقسوتها سوى نتيجة موضوعية لاجتماع أحلامه ووعيه.

# تحولات الرؤيا في شعر محمد عمران

عالم تسيطر عليه الدمامة والقبح، ويخلو من الجمال، هذا هو مستقبل البشرية إذا خلت من الجوت البحدي، طفيان استعماري غاشم مسيقضي على الثقافات الوطنية، ويطبع المالم كله بطوابهه إذا خلا العالم من روح القاومة النبية، عالم لا يستطيع الفضاء على الفقر أدا النبية، عالم لا يستطيع الفضاء على الفقر أدا الا تسمع في هذه الرؤيا صوحت النبيّ الذيرة ثم أليس هذا السعسومين المنافرة ثم أليس هذا السعسومين المنافرة أم أليس هذا السعسومين من سبل الموضوعي للكوكب وأهله، والحرص على الذي بالذات عن الموضوع من سبل أقوال النبورة انظر في الأحاديث النبورية الشريفة تجد فيضا واسعا من هذا الضياد من التصوير، وانظر إلى هذا السياق القرآني الجليل الذي استخدمه الشاعر، وكيف انحرف به عن صراطه إلى الثقيفين، أمضاح شتى: هرآنية ونبوية وبرناسية واشتراكية ورمزية (شمس الورد الزرقاء) تنصهر، وتتحد في ما السياق الشعرى الواقيي.

لقد استعصى الفرح على الشاعر، ولا بارقة تلوح في فضاء الرؤيا. فما الحل إذن؟:

ـ تريحك كأس من البيرة الباردة؟

ـ كأس من الدم في الشوارعُ.

الثورة الشعبية هي الحل. إنها السبيل الوحيد لتنقية الواقع من دمامته وقبحه وشروره، الموت المجدى هو وحده طريق الخلاص.

لقد أرهقته المعرفة أيّما إرهاق، فحاولت حبيبته أن تحررُه ـ ولو مؤقتا ـ من يقطة العقل والروح:

ــ، معى اقراص للنوم ..

. ما جدوی برمیل من خمر،

وزجاجات من أقراص النوم؟ ..

لقد كانت الخمر «سبيلا إلى الهرب من التفكير في مأساة العيش لدى الأثباء، وطريقا إلى دفن الأحزان، وتقيؤا لظلال النشوة من هجير الحياة، (٢٠٠). ولكنها ههنا عاطلة عن الوظيفة، فهي لا تصلح أن تكون مهريا أو ملاذا، لقد استصى على هذا الشاعر النوم كما استعصى عليه الفرح، ولا تصلح الخمر أن تكون خلاصاً، فعاذا شعارة

وفي «نهاية غيـر يائسـة عـاول هذا المناضل ـ أو النذير ـ الخـروم من أحـزانه «فيـرمط نضناله ونضال أمته بنضال الشعوب التي تخـوض معـركة «الحـرية» ـ بـادق معانيها واشماها ـ ضد الاستعمار، أو ضد الهمجيّة والبرابرة الجـدد ـ على حـد تعـبيـره ـ أنه يبـحث عن الحب والمسلام والعـدل، ويغني للناهض في الحياة، والفاضين والعمال والفقراء، رؤيا كونية عميقة مفعمة بالحزن والشوق وسائر المشاعر الإنسانية النبيلة:

ستتقتسم الحزن، أخذ تصفأ، وأحدث تصفأ، وأحدث تصفأ، وأربح المربي وخدت نصف العربي حقق أحلامه، كلها، عندا الحبية على المالة المحددة المحدد

ألم تكن حبيبته دائما رمزا لحلمه العربي، أو للثورة، أو للوطن؟ لقد لقيها في رقصة قديمة.. بعد غياب طويل تفرّرت فيه أمور كثيرة، وتغيّرت معها رؤيا الشاعر ومواقفه، وصضى ينشغل بها حينا، وينشغل عنها أحيانا، ويخالسها النظر فيراها ناضجة بدفء السفرجل كل حين، وإذن لا غرابة في أن يقاسمها الحزن، فيخصّلها بنصفه العربي، وياخذ نصف قد بنصفه الأخر. لقد تعاظمت أحلام هذا الشاعر حتى ضاق رمزه القديم عن استيعابها، فترك لذلك الرمز الحزن أو الحلم العربي، وخص نفسه بالحلم - أو بالحزن، لا فرق. العالي الإنساني، ولا بلبث أن يكتشف زيف هذه القسمة وخداعها، فاحلامه كلها عربية وغير عربية - من معذن كريم واحد:

# تحولات الرويا في شعر محمد عمران

إن لي حزن تلك المعاملُ حزتها العربيُ وأحزانها البشريـهُ لست اقتسم الحزن. يتسع القلب، لقدم الأغنياتُ لقد.

لقد امتلأ هذا الشاعر بنور اليقين، فزاده اليقين إيمانا باختياره، وامتدً الطريق أمامه لاحبا لا يخطئه البصر. لقد مضت تلك الأيام التي كان يعتسف فيها الفلوات، وتشتبه فيها عليه السبل، وصار إلى ما يصير إليه الرائي البصير. وهل عرفت نبيًّا يصدع بدعوته، وهو في ريب من صدقها أو صوابها؟ لقد شرع هذا الشاعر المناضل ينشر تعاليمه وأحلامه، ويعلن انحيازه المطلق إلى صفوف المناضلين والعمال والفقراء:

لكي لا تظل الشرائع ملك الوحوش لكي تسقط الهمجية ساغني مع الغاضيين ........ مع الورد ينبت ظفر له،

ومع العشب ينبت تاب كه. ومع السنبلة تصبير حراباً مع القنبلة سامنح قالبي للغاضبين لمن يكسرون خزائن هذا الزمان ويستلمون مفاتيحه اللامعة لمن يفتحون مقاصيره الرائعة ليدخلها الفقراء

سأمنح قلبي للأنبياء

إنها الكلمة القاتلة ـ الكلمة الرصاصة أو الكلمة القنبلة ـ التي بشرّ يها الفكر الاشتراكي، وتلقّفها الثوريون المرب، وساعدهم على ذلك تراهّهم الشعري الذي لم يتنكّر يوما لرسالته أو وظيفته قطاً.

إن هؤلاء الفاضبين هم أنبياء الزمن الجديد، لا فرق بين أحدهم والآخر، مهما اختلفت الأجناس والأصقاع. وإن شريعة الفاب هي شريعة الاستعمار مهما اختلفت ألوانه وأسماؤه. وإن الصراع بين الطرفين صراع نبيل لأنه صراع وجود وكينونة.

رأيت كيف تجتمع الرؤى وتتضافر؟ لقد ظلّ هذا الشاعر بمجّد الحياق، ويباركها، ويبشّر بمجدها كما كان سابقا، ولكم عفق، في هذه القصيدة ـ رؤياه السابقة، ووسنم فضامها الإنساني، وأضاف إليها بعد إنسانيا وبعدا اجتماعيا، فحرّر هذه الحياة من البكاء، والحروب الطالمة، والحرّن المقيم، وصالأها بالأحران الخلاقة الخصيسة، وبالعدل والغناء، لتقدو جهاة تليق بأوثنك الجديرين بالإنسانية حقاً.

وفي قصيدة «حقائب حزن بين درسدن ودمشق» <sup>(۱۸)</sup> تتمزّز نبرة التيقين التي ملأت أرجاء القصيدة السابقة، وتتعاظم المعرفة، ويترسخ إيمان الشاعر , باختياره. وتتجلّى رؤياه في نطاق وجداني رمزي خليق بأن يمنح التجرية رهافة وعمقا،

ويغبر المساحب النصبيّ عن موقف الشّاعر أو رؤيا القصيدة (الذي يخسر يقامر . ويغبر المساحب النصبيّ عن موكز يقامر . ويغف مركز يقام . ويغف المركزة والحديث . ولقد أمن الدائرة ، وحول هذا المركز تدور المعرفة والقاومة والخسارة والحديث . ولقد أمن محمد عمران بقضيته (أو حلمه)، وعرف الطريق إليها . وهو يراها رأي العين تعاسره، وتتابّى عليه، فيوشك أن يخسرها، ولذا يجرّد نفسه للمقاومة الضارية متخذا من الثمر . أه الكلمة المقائلة . سلاحا.

تصور القصيدة لقاء بين الشاعر و«درسدن» التي تتقمّص صورة الحبيبة :

هاريان، كمهرين،

من أين جئتك؟

كيف التقينا ؟ (

وكيف اختصرنا مسافة غربتنا في ثوان؟

هذه الأسئلة المتلاحقة التي لا تنتظر جوابا تعبّر عن أشواق إنسانهة دافقة. فكأن الشاعر كان ينتظر لقاء هذه الحبيبة منذ زمن، ولا يلبث هذا السياق العاطفي المفعم بالأشواق وروائح الأنثى أن يمثل بـ «المعرفة»: كان جنونك يعرق وجه جنوني ....... وجهك ليس بعيداً عن الذاكر أ عرفتك. أعرف عينيك. انفئك. طعم النهار على شفتيك. ورانحة الشمس في فعك التوهير. أعرف أشما إذكر...

معرفة تسري في عروقها روح الحنين، فتنطيع بطوابعه، ويتجلّى ذلك في عدم الرضا بالمرفة الكلية، ومجاوزتها، إلى الجزيثات، فهو يتفقّدها عضوا عضوا. كما يتجلّى في عدم الرضا بممرفة البصر وحده، فهو يذوقها ويشمّها ويلمسها، إنه يريد أن يشبع حواسّه جميعا كعاشق يلتقي حبيبته بعد غياب طويل.

ولا يعثّم هذا اللقاء أن يوقفا في قلبه وردة الحلم، فإذا مضى في الحديث عنها هزّه الواقع هزّا عنيضا، وردّه إليه من حلمه. لقد أيقظت «درسـدن» الحسناء أحلامه، فشرع يتحدث عن دمشق:

(ها دمشق تعرّسُ تَبدلُ الوابها الداخليةُ. تنفض عن مقلتها النعاسُ، تسرح شعراً تشعث هي النوم. ها وجهها يرتدي الشفق القرمزيُ قبلة من دمشق اليك).

ولكن دمشق التي يصوّرها هي المقطع السابق هي دمشق /الحلم لا دمشق الواقع، والمسافة بين الحلم والواقع شاسعة، إنها المسافة بين النقيضين. لاتزال دمشق الواقع تفطّ هي كتاب النعاس، وتمضغ أيامها هي المقاهي والتكايا والموائد والنراجيل والجنس والعطور والحلال والحرام و.... لكأنها خارج حركة التاريخ:

(هذي دمشق، هنا، في كتاب النعاسُ) أقرأ، أقرأ، واقرأ، فصل النراجيل، فصل النراجيل، باب المقاهي، الموائد، باب التكايا قصل البغايا وقدرا، وقرأ،

الا يبعث هذا الواقع الدميم الحـزن في أرجـاء النفس؟ أليس الحـزن هو

الوجه الآخر للحلم؟! معى في حقيبة قلبي دفاتر حزن،

> سأقرأها. حدَّثيني عن الحزن عندك.

حزنی سفر تطول قراءته

حزني سفِر بطول فراءِنه ......

ومن این ابدا؟

, Y , Y

يجيء البكاء،

يبيء سبدر. وما جنت أبكي.

لقد مضى زمن البكاء. مضى زمن الانفعالات العاطفية الحادّة، مضى زمن الهروب من الواقع، وجاء زمن مواجهته مهما تكن عيوبه ونواقصه:

هنا وطن راكع في جبيني فكيف أضب حقائب قلبي عليه ١٩

. سارجعُ،

ألقاه في سلّم الطائرهُ يعانقني ونعاود رحلاتنا في دمشقَ

.....

الوطن هو قدره، ليس ثمة مفرّ منه، فليرجع إليه حاملاً معه ذكرى هذا اللقاء الحميم، ولكن الحزن يطارده ـ هل ثمة ثوري هي العالم لم يذق هذا الرغيف؟ ـ : لكا يطاردنى الحزن

----

لا تسأليني عن الحزن في وطني.

حدَثيني عن الحزن عندك

ثمة فرق شاسع بين حزنها وحزنه. لقد نهضت من أحزانها عبر الخرائب والحراثق والخوف والتضعيات، فكأنها طائر الفينيق ينبعث من رماده:

هو الخوف يلبس وجهك.

أعرف.

هذي بقايا الحريق،

. ي و ويو. بقايا الدخان،

أعرفُ لم تخل*عي ثوب خو*فك،

لكن وجهك ينهضُ

ينهضُ ىنهضُ

عبر الخرائب،

عبر الحرائق، عبر الدخانُ

الأحلام، والحزن، والمعرفة ذخيرة هذا النبيّ الجديد. لقد صنفّق طائر المجول بجناحيه وطائر المحرفة ذخيرة هذا النبيّ الجديد. لقد صنفّق طائر المجول بجناحيه وطائر الى دنيا أخرى، فام يتفاقه لولا جمرة الرفض المتوهّجة بين أما الشاعر فقد الأحزان من شؤون شخصية ضيّفة، بل تتدفق من هناج الأمار الديارة وهنامان:

إذن سأحدث عن وطنى. ثيس في وطن، في ضريح من الرمل. وتفلقه الريح أخرج ممتنقاً بالغبار الموت بطيئاً، بطيئاً، بطيئاً.

إنه يرفض موته، ويصرّ على التعلهر، ويدرك إدراكا عميشا أن تضعية شعب ما لا تكفي لانتصار الشعوب جميعا، وأنه لا بدّ لكل شعب من أن يدفع قسطا من ضريبة انتصار الشعوب في معركة الحرية:

> كيف نهضت من الوت. كنت ضحيتهم، ثم صرت الضحية بعدك. أدفع قسطى من الوت

ويعرف هذا الثوري حقائق الحياة الضخمة، ونواميسها الخالدة. يعرف فظاعة الحروب وويلائها، ولكنه يعرف أيضا أنها شرط جوهري لتحرير الحياة، وتعقيمها من القبح والشرور، وهو يعتح هذه المعرفة من مصدرين هما: الفكر الماركسي، والتراث العربي:

تقولين،

وترعبني الحرب

لكنّ وجهي

تناثر بتحت الشظایا سادهع قسطی من الموت، انقذ وجهی وداعاً،

لقد كان الشاعر العربي القديم يؤمن بأن الصراع هو جوهر الحياة، وقانونها الأبدي، ويممّ وجهك حيث تشاء هي أرجاء شعرنا القديم تجد هذه الحقيقة ساطعة، ثم جاء «المتبي» فصباغ هذه الحقيقة صياغة تصدرية واثعة:

# كلَّما أنبت الزمان قناةً ركب المرء في القناة سنانا

لم يكن محمد عمران يعيد سيرة سلفه العظيم «النقبي» فحسب، بل كان يعيد أيضا سير أسلافه العظام الآخرين: بريخت ولوركا ونيرودا ومايكوفسكي، وقائمة طويلة من أسماء الناضلين مبدعين كانوا أم مفكرين.

وكتب «محمد عمران» عام ١٩٧٢م قصيدة «قطأر في رحلته اليائسة» (٢٠) متخذا من «القطار» رمزا للوطن، ومن «بالرحلة» رمزا للانتقال من واقع تاريخي راهن إلى واقع تاريخي آخر، وليس للشاعر في هذه الرحلة الشاقة من زاد سوى «الحب والحلم والمرفة»، إنه زاد الأنبياء والمسلحين الكبار،

يدخل الشباعب إلى قصبيدته من برّابة «الحلم»، ويخرج منها من برّابة «الإصرار على الحلم»، وبين الدخول والخروج يتأمل الواقع السياسي، ويصوّره تصويرا رمزيا، فيكشف عن قبعه ودمامته، ويتخذ منه موقفا نقديا صارما. ها هوذا مع حبيبته في أول الرحلة:

> يضيق بنا الصمت، افتح عينيك نافذة. السماء زجاجية، والتراب رماد أفول، غبار على النافذه وأمسح مراة عينيك، أغسلها،

السماء بنضسجة. والعقول عصافير من فضة. ترى، كيف تفتح عيناك كلّ الجنائن أنّ اغتسالهما؟ قيل، تحلم. أحلم. لا يرن الملكوت سوى الحالين.

هذا مدخل جليل يليق بالحالمين: صمت مهيب. ورؤيا غائمة يحجبها غبار لا تلبث أن تصفو كاليقين، فتغدو جديرة بالصلحين، وحبيبة مخلوفة من ورق الحلم الأخضر، ولغة تمشط شعرها بأمشاط الساحرات. خيال خـلاَّق موغل في الجاز القصى كانما هو من مطر وعشب ويمام!

هذه مقصورة الحلم أو مقصورة الحييبة. لا ضرق. ألم تكن الحبيبة 
دائما رمزا للحلم أو الثورة هي شعر هذا الشاعرة ليس وهما و لا خداعا، 
ولكنه حقيقة يراها الشاعر بعينيه الثاقبتين، ويحجبها عن عيون الأخرين 
«غبار» كثيف، إنه غبار الراهن التاريخي بانكساراته وقمعه وشروره، 
وهي حقيقة يتحدث عنها الشاعر بنبرة الواثق المطمئن، يسميها الآخرون 
حلما، وهو يسميها حلما أيضا، ولكنه مؤمن بأن الحالمين وحدهم يرثون 
ملكوت الأرض.

ويحصن هذا الشاعر أحلامه بالمحبّة: كيف جروّت على الاعتراف؟ الذا أحبك؟! أعرف أن المعبة خبر الساكين مثلي ومثلك. أن الحبة زوادة الفقراء

تعاقرها خلسة عن عيون القوانين. والحرس المتسكع عبر المرّ، وفي العرباتُ



# تحولات الرؤيا في شعر محمد عمران

ولكن المحبة جريمة تحظرها القوانين، وتعاقب عليها السلطة السياسية. وعلى من يحب أن يحبّ خلسة عن أعين النظام. وهل يخشى النظام أمرا كما يخشى أحلام المناضلين، وتشبّعُهم بها، وإخلاصهم لها؟

ويحدّق هذا الحالم المحب في الواقع، فيروعه ما يرى، ولكنه يتماسك، ويصور ما يراه دون أن يخلطه بنفسه موهما بالموضوعية والحياد:

> وأعرف أن المحبة ميراشنا المتيقي حينما صارت العربات مصارف. والراكبون صيارفة. حين صار القطال فبيلة إرث جديد لكه حرس، وسياج، وقافلة من عبيد. ولديه سجون، وأقبية. ووسائل قتل حديثه

لقد صار القطار إرثا للقبيلة ـ وغدا له حرس، وعبيد، وأقبية وسجون، ومحاكم من كل نوع: طارئة وسريّة ومأجورة، وقوانين قتل وطرائق تعذيب حديثة ـ وصارت عرباته مصارف، والركاب صيارفة!

لقد غدا الوطن ملكا أو مزرعة للقبيلة، وانتفت العلاقات الإنسانية منه، وغدا مجموعة من المسارف لا تقيم وزنا لأي فيمة في الأرض إلا للربح والخسارة. وأحاط أبناء القبيلة أنفسهم وامتيازاتهم بالقوة الفاشمة البكماء. وظل الوطن أسير بنيته المتخلفة ماعدا فوانين القتل، وطرائق التعذيب فقد حدّثوها!

ولكن هذين العاشقين يهدّدان النظام، ويشغبان عليه، ويسـألان أسئلة تعكّر صفو الأمن!

> \_، لماذا يراقبنا العسس التسكّع عبرَ المرَّ وفي العرباتُّ؟، \_، لأنا نقول، العقول فقيرهُ ونعجب كيف تعوت المواسم قبلَ العصاد،

ويتأمل الشاعر الواقع مرة أخرى. فيرى دماء جافة تستعصي على الغسل والإزالة في كل صوب، دماء تخافها السلطة، ولكنها لا تحسن قراءتها، ويسمع لفطا عالياً . إنهم غارقون في ملذًا تهم يسكرون، ويلعبون، ويعريدون على الناس! فيدرك أن الحلم قصيّ، وأن الرحلة طويلة، فيهتف:

يا أيها القطارُ لا تقف على محطّة ِ

يا أيها القطار رحلتنا طويلة وليلنا بلا قرار

إن الواقع مظلم حالك الطلعة (ليل بلا قرار)، وإن الرحلة طويلة والحلم بعيد، فلمَ الوقوف على المحطات؟ إنه تبديد للزمن، ولذا يطلب الشاعر من القطار الأيتوقف عن المسير.

لقد اختفت الشكوى، وغاب الأنين، وانتفى البكاء من السياق، وهيمن عليه الوعي العميق، والصبر على مرارة النضال وطوله، والإصرار على الحلم، والإيمان الوثيق به، ولم يكن هذا كله بسبب تفيّر الوا قع الموضوعي، فلم يزل الواقع ليلا متراكم الظلمات، بل كان بسبب نصب نصب الوعي وشموليته.

وبضوء خبر المحبة يستضيء هذان العاشقان، ومنه يستمدان القدرة على القراءة الناجعة، وعلى الحديث، وعلى التأمل العميق في الموت والوطن والذات: نقدرالأن أن نفتح صرة ميرائذا المتبقئ،

سار دان ان ساع سره میرود سب و ناکل،

نقدر أن نقرأ الصحف العاشقة

ونقدر أن نتحدث، أن نتأمل كيف يواكبنا الشجرُ الياسيُ، الوطن الياسيُ، كيف بواكبنا الموتُ.

\_، مانحن؟،

-- رقمان

في الُهامش الثاني

من دفتر الركاب نمُحي بإيماءه..

# تحولات الرؤيا في شعر محمد عمر ان

عن أي وطن يتحدث هذا الشاعر؟ بل عن أي نظام سبياسي؟ المواطنون فيه درجات شتى لا درجة واحدة: بعضهم في مثن دفتر الركاب، وكثيرون في الهامش الأول، وأكثر منهم في الهامش الثاني، والأكثر في الهوامش الأخرى؟ وحياة الإنسان المخلص فيه رهن إيماءة من السلطة لا أكثر!

ومن جديد يتـأمل الشـاعـر الواقع فـيـرى «الجـوع» واقفــا في كل مكان يستعصي على الصلب كمــا استعصت الدماء من قبلُ على الغسل. ويعلم بالثورة الناهضة من خرائب الوطن:

> تنهض الكتابة الشطوبة، الهوامش البيضاء<sup>9</sup> .... كيف الهوع ينفض الصليب؟ من يعرف كيف تبدأ الشرارة الأولى...وتشعل القطار؟. الهالون وحدهم يرونها)

(.....هن يعرف كيف

لقد أفلت مرحلة البطولة الفردية، وعلت تباشير مرحلة البطولة الجماعية منذ زمن، وها هي ذي تكاد تملأ عين الشسمس: بطولة الكتابة المشطوبة، والهوامش البيضاء، والجياع، وليس يرى أحد هذه البطولة إلا الحالمون!

ولا يلبث الشاعر أن يرتاب في قدرة هؤلاء المَمْشين والجياع على الثورة في الوقت الراهن، لا لنقص في أهليـتـهم، بل لكثـرة الأجـراء، والميـاعين، وكلاب الحراسة:

> (ما تفعل الهوامش الملغاة، والأوقامُ؟. هذا دفتر الركاب متخم بقاطلات الأجراء وبالباعينَ.....)

> > ولذا بهتف من جديد: يا أيها القطار لا تقف يا أيها القطار رحلتنا طويلة. وليلنا بلا قرار

محطة هنا محطة هناكُ

وتتنفاقم هموم الشاعر كلما تفاقمت مشكلات الواقع. وقد بلغ من الحداع والزيف والتمويه. في كل الحصافة والحدق والمرفقة مبلغا يعصمه من الخداع والزيف والتمويه. في كل محطة ينزل رجال، ويصعد آخرون. تنفيّر الأسماء، والوجوه، والحقائب، ونمرات الأعذبة، والضرائب، وقسمات الأغذبة، ثم لا شيء آخر....

يتغير بعض أفراد الحاشية، ويتغير أعوان السلطة، وتكن النهج السياسي ثابت لا يتغيّر، وهذا هو جوهر المشكلة، فخلف كل فيصر يموت قيصر جديد، على حد تعبير الشاعر الكبير عبد العزيز المقالح.

> وعند كل وأحده تمرَّع ما هي عربات الصّوء من رجال تمرَّع الرَّع الرَّحرين تغير الأسماء، والوجود، والحقائب وضرات الأحديث تغير الضرائب وقسمات الأعديد ذلك كل شيء ذلك كل شيء ذلك كل شيء هي واحهات القطار المُضيءُ

المحطات كثيرة، والنهج هو هو، وتغيير الأصوات والألوان والأفكار أهون من قبض الكفّ أو بسطها لدى الانتهازيين وضعاف النفوس؛

اً و يسطها لدى الانتهازيين وضعاف النفر (والمحطات كثيره يتبغى أن نصبغ الوجه بالوان المحطات الكثيره يتبغى أن ندهن الأصوات، والأطكار، والخبئ : بالوان المحطأت الكثيره)

ويضيق الشاعر بهذا التأمل، فيسمع صوتا يهيب به وبعبيبته أن يفاجئا أعداءهما في أسرّتهم. إنه صوت الضمير القلق: اسمعي، إن صوقا يهيب بنا أن نفاجئ أعداء منا هي أسرتهم. \_من زمن كتا نعرفهم كان لهم وجه أزرق كان لهم وجه أزرق

لم تكن ثمة مشكلة في الماضي، كانت القسمات واضحة، وكانت الأسماء بعيدة عن الانتباس، فأعداء الوطن والثورة هم اصحاب الوجوه الزرق، والناس يعرفونهم معرفة دقيقة، ويسغرنهم؛ الأعداء، أما الآن فقد اختلطت الأمور، وتشابهت الملامج، وغنت الاسماء ملتبسة أو مضللة، ولكن هذا التبدل الضخم الذي اعترى الناس والأشياء لم يستطح أن يخدع الشاعر كما خدع كثيرين، أو أن يضلله كما ضلّهم، إنه مزود به «الموفة» الواسعة التي تليق بالأنبياء والحالمين: الان تعدّلت الأشياء

خرجوا من هدي العربيات السوداء أعرف منهم أعرف منهم أعراك منا الكواء معنا الكواء منا الكو

لقد تفاقمت مشكلة الوطن، فلم تعد سليلة أعداء الماضي العروفين، بل غندت سليلة رفاق الأمس القريب! أعداء الماضي معروفون لا شبهة في معرفتهم، أما اعداء اليوم فهم مخادعون يتلوّنون كالحرياء، لقدا انقلبوا على «الحلم أو الثورة»، وتتكرّوا لتاريخهم النضالي، ثم أداروا ظهورهم إليه وخلمو، كما تخلم الأفاعي جلودها، وتتركها في العراء!

ويسخر الشاعر من هؤلاء المخادعين، وثورتهم المزعومة سخرية لاذعة، فلم تزد هذه الثورة على أن استبدلت بالمستبد أو الإقطاعي مستبدًا جديدا أو إقطاعيا جديدا. ومن سخرية القدر أن يكون الطاغية الجديد من ثوار الأمس القريبا لقد انقلب الأمر رأسا على عقب:

مرحى أيتها الثورات

ومزيدا من طلقات المدفع

بائس على ظهر حصان، يلهب بسوطه ظهر

يائس يمشي عل .....

يمشي على قدميـه.

غيرً البائسان موضعهما.

ولكن السوط ما يزال يعمل،.

ولكن هذا الواقع ـ على سلبيّاته الكثيرة ـ لا يدفع الشاعر إلى اليأس، ولا يوهن من عزيمته، أو يثال من صلابة روحه، وإصراره على «الحلم»:

ـ إذن، هما الجدوى؟

ـ نتابع الرحلة ١٠.

لقد اعتصم الشاعر بوعيه العميق، فتحرر من مشاعر الإحباط، والفجيعة والبكاء، وأوقد الحلم في نفسه أشواق اللقاء، فقرر أن يتابع الرحيل!

إنه لا يهن ولا يستميلم. ولا يعرف طعم اليناس، فمنا يكاد يذوق محتى يعافه. وها هو ذا في قصيدة «مرفأ الذاكرة الجديدة» (٢٠٠) يعلن نبوءته، ويرهن مستقبل الانسان بها:

أحكى عن الذاكرة الحديده:

المطرأ العظيم

مستقبل البشر

والحب، لا اللوك

مستقبل البشر،

# تحولات الرويا في شعر محمد عمران

يفتتح الشاعر هذه القصيدة بعالم من الضوء والألوان والبحار والشجر والرياح والأمطار والسنابل والورد والشعر، عالم سريالي عجيب خلقته عينا حبيبته، أو ريشة من هدب إحداهما: حين بقال، تخلة الرياح أشهرتُ، رمانة البحار أزهرت، وازرق ورد الضوء، حين الأرض كلمة خضراء، والسماء تفاحة زرقاءً، والهواء قصيدة يبضاءُ، والأمطار سنبله حبيبتي تكون عيناك هما اللَّتان مركَّا هناكُ أه ريشةٌ من هديها ارتمت هناك الليل في عينيك قبرهُ

وحقا عرف الغزل العربي القديم كيمياء الحب القادرة على تغيير الأشياء، وخصائصها الموضوعية، ولكن الشاعر القديم لم يكن يستغرق كل هذا الاستغراق هي حلمه، بل كان يكتفي باللمحة الخاطفة كما في قول «المجنون»:

تكاد يدي تندى إذا ما لمستها ﴿ وينبت في أطرافها الورق الخضرُ

والشعر القديم عامة ميّال إلى «الإيجاز والتكثيف»، أما الشعر الماصر فـميّـال إلى السـرد ووصف الجـزئيـات نظرا إلى تداخل الأجناس الأدبيـة. وطبيعة المصر، دون أن يعنى ذلك خلّو الشعر القديم من هذه الظاهرة.

وعلى نحو ما أحرز محمد عمران تطورا كبيرا على مستوى «الرؤيا» أحرز نظيره على الستويين المعجمي والأسلوبي، ففدت الطبيعة ومفرداتها مكوّنا أساسا من مكوّنات القصيدة، وصارت الألوان جزءا منها بعد أن هجرت على

يدي هذا الشاعر تجريديتها، واكتسبت قيما دلالية شتى. وتطور الأسلوب تطورا ضخما بانزياحاته القصية، وصوره العذارى التي تتلاحق كالمطر. ولغة محمد عمران قصية حقا، لكنها ليست مبهمة. إنها لغة بكرٌ بهيّة كالضوء، وأنيقة كالفتتة، وبوّاحة كهمس الشاق، لغة يتنفّس فيها الضوء دون أن ينبلج. إنها «غناء» كما سمّاها هو في موطن غير هذا الموطن.

> خرجت قبرةً من همي. ومشت هي العقول البعيده. كانت الأرض ممطره. والسماوات كانت جديده. هرت القبرة

> > هٰي الرؤى الزرقِ صارت قصيده

إن الملاقة بين الألفاظ، والعلاقة بين اللغة الشعرية واللغة القياسية هما أبرز قضايا الحداثة الشعرية. وقد أحرزت لغة محمد عمران على مستوى هاتين الملاقتين تطورا ضخما ينضاف إلى ما أحرزته على مستوى الوزن والقافية وتوظيف الموروث وغير ذلك من قضايا الحداثة.

ويختتم الشاعر افتتاحية هذه القصيدة مستنجدا بحبيبته، فكأنه أحس عجز اللغة عن التعبير عن رؤياه:

> امنحيني لغة الصحو لسان قبرة.

وتتكون القصيدة بعد هذا الافتتاح من أربعة أجزاء سمّاها «حركات» في دلالة صدريحة على تأثره بالوسيقــا ومصطلحـاتهـا، ورغـبـتـه في أن تكون القصيدة في بنائها كالسيمفونية.

يستهل الحركة الأولى بقوله: أجيء أغنيك، لليل طعم البهار يصوتي، وللحزن رائحة البرتقال، وللموت تكهة عشب الطر

أشعر هذا أم غناء وموسيقى؟ لكان حبيبته قد أسعفته فمنحته لغة الصحوء أو لسان فيرة، هذا هو الحب، وهذا غناؤه. هل أصبح الغناء ملاذا؟ هذا ما يظهر على المنتوى التخييلي:

لولا الأغاني تفتح زرق المواني،

كنا اغتربنا

ولولا الأغاني سفائن إنقاذنا،

سر--ولولا الأغانى بهارُ

رحود ۱۰ صحی بی الحمنا، ومتنا.

لف قتا

سياق مضمر من «الفقد» يتراءى خلف هذا السياق الفعم بالفناء والحبور. سياق من فقد كثيف قوامه الغرية، والغرق، والجوع، والموتا ولا بلبث هذا السياق المضمر أن يظهر متحدرا من لجّة السياق الأول. سياق الفناء والحبور ..

> وكنا نفني لزرقة قوس قزح

وهي قبّه الشمس ماتت عصافيرنا وهي قبّه الشمس ضاعت خواتيمنا

خسرناك ياقمرا قرمزيا

خسرناك يا ليلُ،

یاحب، یاشمس،

كان الشاعر يغنّي لأحلامه البديعة (زرقة قوس قزح)، وفجأة في لحظة الغناء نفسها تغيّر كل شيء.

حلّ الموت والضبياع والخسارة محلّ الغناء والأحلام اكان الواقع أقوى من الحلم، فألحق به الهزيمة، وأورثت الهزيمة الشاعر كابة عميقة طاغية حاول جاهدا أن يدراها عن نفسه دونما جدوى: اهترينا

نبيذاً، وتبغاً، وحباً ينوَمنا،

وحشيشأ

وقلنا، قتلنا الكآبة. لم ندر أنا خسرنا

وأن الكآبة طير يعشش في الخمر،

وان الكآبة تين من الهند، أن الكآبة تين من الهند،

נו נו נו נו נו

. في الدماء تعرَشُ،

تلتف في القلب،

ه ٔ

بأرواحه العشريحيا.

ما هذه الكآبة التي لا تقوى صورة على مضارعتها ' فإذا نحن أمام تيار متدفّق من الصور الغربية المتباعدة تتضافر وتتكامل للنهوض بعبء التعبير عنها؟!

وصورة الطير، وصورة الهرّ على غرابتهما وتباعدهما في هذا السياق صورتان موغلتان في القدم، وكلتاهما محمّلة بنذر الشيّر. وإذا كانت صورة اهرّ تحيل على فكرة «الزمان» الذي يكرّ على ما اصلع فيفسده على نحو ما هو شائع في الشعر القديم، وعلى ما هو موجود في شعر احمد شوقي (<sup>(۲۲)</sup>، فإن صورة الطير تحيل على فكرة «الدهر»، وعلى «الحروب» على نحو ما هو شائع معروف في الشعر الجاهلي. وليس تأويل «الرؤيا» في سورة «يوسف» عليه السلام بهيدا عن الشر المستطير (<sup>(۲۲)</sup>).

وإذن هذه الكابة مرتبطة بالزمان وشروره، وانقلابه على بنيه، وليس الزمان ههنا مفهوما تجريديا، بل هو الزمن التاريخي الذي عاشه محمد عمران. فهل كان هذا الشاعر يسترجع الماضي، فيرى رفاق الأمس ينقلبون على الحلم - أو على الثورة - فتملّكه كابة عميقة؟ إنهم صورة من الزمان نفسه:

# ربما تحسن الصنيع لياليه ولكن تكدر الإحسانا أو من الدهر: والدهر ما أصلح يوماً أهسدا بصلحه اليوم ونفسداً، غدا

لقد لاذ محمد عمران بالنبيذ والنبغ والحبوب المنوّمة، فكان لُواذه عاقرا لا يحمي، ولا ينقذ، ولا ينسي، وليس هذا الشعور بالفقد، وما نجم عنه من الكَّبَة غريبا على هذا الشاعر، بل إن النقيض هو الغريب، وانظر أنّى شئت هي معره تجد أحاسيس الفقد تسري في عروقه، وتُرَّ أمارات الحزن تملأ شمابه، إنه شاعر الحزن بامتياز - على حد قوله - و"ثمة حالة من الفقد، من خوف الفقد، ثمة نقص ما، خلل ما، عطب ما...شيء غامض ومثير بجعل الحياة غير قابلة للفرح، ربعا هو جمال العالم، وخوف فقدان هذا الجمال! هل أقبول: الموت إذن؟!، ("") لم يبق أمامه من ملاذ سوى الحب، ولم يبق للشعر باب سوى الحب، ولم يستطع هذا الشاعر أن يذعن للواقم، أو ينتكر للشعر باب سوى الحب، ولم يستطع هذا الشاعر أن يذعن للواقم، أو ينتكر على يتوب عنه. فظل مشدودا بين واقع يصرً على تحقيقه فيعاسره، ومن هذا الوقف ينبعث الحزن والكابة،

ولا تزيد الحركة الأولى من هذه القصيدة على أن تكون مركبة من هذين النقيضين، بظهر أحدهما فيتوارى الآخر، فكأننا بين طيِّ ونشر، أو بين تجلّ وخفاء، فكلما طلب من حبيبته أن تغمض عينيها قليلاً أزهرت الكآبة في نفسمه، ونهض فيها مشهد مروّع للانهيارات الوطنية والاجتماعية والإنسانية:

> أزهرت الكابة عينيك هذا ريشها على همي سحابة أو من المطر يساقط التاريخ هي حباته كما حجرً

> > . . . . . . .

أشمار لوركا غرقت، لوحات بيكاسو، ورأونا، انتحرت في السيل. وإنزا، عميت تكسرت مرآتها في وجهها

آدمن المطر

لقد دازهرت» الكابه، ثم تحوكت إلى «طائره - هذا ريشها ... وتحوّل الريش إلى «سحابة»، ولكنها سحابة غريبة - على فم الشاعر لا في الجو -، ورهي - عملى غرابتها - سحابة ماطرة، فقد تدفّق منها المطر غزيرا حتى استحال سيلا يجرف التاريخ، واشعار المناضلان ولوحانهم، ويعمى العشاق و .... و ......

فيضٌ من الصور الشعرية الغربية الجامحة القصيّة، فكان جواد الشعـر لا ينفك ينفض رأسه حدة ونشاطا، وما أكشر ما تساءلت وأنا أقبرا هـذا الضرب من شعرنا الماصر: هل لا تزال البلاغة العربية صالحة ولو بعض الصلاح ـ للنظر في هذا الشعر؟

سعد عسار مي المساور مي المساور المساو

، لكنها

ليست النهاية ، أقسم،

هذى لبست النهاب

وتشرق وردة الحلم في نفسه، ويغمره عقيق الشمس القادمة، في<u>ع</u>طلب سن حبيبته أن تشرع عينيها ليفنى مجد الوطن الآتى:

> الشمس التي أراها في قرمز الحلم، تجيء مثل نحلة، شمس العصافير

الشمس التى أراها هي وطن الحلم، ولا أراها من أجلها أشرعبهما عينيك كى أغنى.

لقد استعار الشاعر في افتتاحه القصيدة «لفة الصحو أو لسان قبرّة»، وقد شرعت هذه القبّرة بالغناء في «الحركة الأولى»، ولكنه كان غناء كتيبا تماؤه الأشجان. وها هو ذا يتحول في «الحركة الثانية» إلى غناء يختلط فيه الشجن بالفيطة:

> تذكرين الضوء كان خاطتاً.

یداك فی یدی كانتا

حمامتين، تغريان بالرحيل

العشب هي عينيك كان سفراً.

وعارياً كان قمي

وعدت أن أغني

عينيك

هل يليق بفم الشاعر أن يظلُّ عارياً في حضرة الحب والحلم؟!

كانت غبطة غبية ترف في دمي.

الحبُج

أهذا زمن الشرائق،

الحرير9.

والحد مشنقة

قلت.

وكان الحبل في عينيك.

شدني الحرير ُ؟

إنه يتأرجح بين الشك واليقين. وليس يدري سببا لهذه الغبطة التي ترفُّ في دمه، فيتساءان: أهو الحب؟ أهذا هو الزمن الذي تتحول فيه الشرائق إلى كرير؟، و\_لكن

اصطفاه بحسَّه العميق، وإرادته الواعية. وعليه أن يدفع ضريبة هذا الاختيار:

عري پرتمی علی دمی

ماذا لوكسونا عرى هذا الزمن المقرور؟

أشمنُّهُ،

أراه، هذه هي الضريبية: إصلاح الزمن الفاسد، وستر عريه الفا<del>ص</del>تح، وتتـيـر

حركة الضمائر الموقف، فهذا الواقع الآسن يُرمض الشاعر وحده، فهو ـ ـ ـ ون مشاركة من أحد ـ يشمّ نتن هذا العري، ويراه. ولكن إصلاح هــــــا الواقع / الزمن «قضية جماعيّة» لا يقوى عليها الفرد «لوكسونا...». وهو يهــــدى بعيــنى

الزمن "فضيه جماعيه" 4 يقوى عليها الفرد "لو الحبيبة (الحلم) اللتين غدتا منبع النور والهداية:

عيناك كانتا

توهج الحبُ،

الضياء

الليلِ،

كانتا

ناراً على الطور

ضوء ينبع من كل صوب: من الهداية والتوهج والنار، ومن السياق القرآ ني الذي تحيل عليه العبارة الشعرية (نارا على الطور). وتزداد عينا الحبيهة رمزية ومساعفة للشاعر:

```
عباءة التصوف
                                                     الوصول
                                                            كانتا
                                               سجادة الطريق،
                                                    باب الباب.
                                                        كانتا.....
    وهو يستظل بهاتين العينين، ويودّ أن يرى تحوّله تحت ضوئهما المنهمر:
                                                        أشرعيهما
                                                        اود ان اری
                                                         تحوُّلي.
ويستعرض أشواق هذا التحول، فإذا هو يتخفّف من ماضيه متخذا من
الهجرة وسيلة لذلك، فيسقط عنه لونه القديم، واسمه القديم، ويعرى من ثياب
        الماضي، ويشرع في تأسيس حياة جديدة، وانتماء جديد، وأحلام جديدة:
                                                    ـ أود أن أساهر
                                                   في قبلة الزمانُ
                                           أود أن يسقط عنى اللَّونُ،
                                                   أن التف بالمدار،
                                                        أن أهاجر
                                                   في مطر الزمان
                                                 عبناك أشرعتهما
                                               البحارغصن أخضرُ،
                                                         ووردة أنا
                                                           زرقاء.
                                          أوراق اسمي القديم ترتمي
```

كانتا

عطورها، أعدى.

أشرعتهما

اكتسيت لهم وردة جديدة. شربت عطر وردة جديدة صلاة وردة جديدة

وفي ضوء هذا التحول يغدو الكون سديما، ويدخل الشاعر في مدار من الزرقة الفائقة، ويغدو بلا اسم، وفي الوقت نفسه يغدو بوّابة الأسماء!

> الليل امَحى، الثهارُ ماتَ، الشمسُ

ماتت، القمر دخلت في مدار برتقالة زرقاءً،

> هي تفاحة، رجعت بدرة أولى.

أشرعيهما

اعتنقت رحم التراب،

لا اسم لي

أنا بوابة الأسماء

ويومئ مدار الزرقة الفائنة إلى «الغمر»، وطغيان الماء على الأرض. إنها قصة الخلق الأولى، ولذا يعتنق الشاعر رحم التراب، ويغدو برّابة الأسماء، فكانه صورة رمزية لأدم عليه السلام.

ولم يبق أمام الشاعر إلا أن يبدأ سفر التكوين مهتديا بعيني حبيبته المشرعتين: أشرعيهما المداد ممطنً

سكنتها السماء السماء جداولاً تها، ارصفيها بالموت بالأرض لونيها لونيها بنكهة الشمس

صار الزمان حيدة.

إنه يميد تخييلا خلق الكون وعناصره، ويميد تشكيله، ثم يغمره بالحب لعله يغدو قابلا للاحتمال، ولكن التعب لا يليث أن ينال منه، فيكفّ عمّا هو فيه من أحلام الخلق والتكوين، ويرجع إلى الحديث عن الحياة الإنسانية. وإذا كانت الأحلام مرتبطة بالعينين المشرعتين دائما، فإن الحديث عن هذه الحياة مرتبط بهما مفعضتين دائما:

> أغمضيهما قليلاً لدي ما أحكى عن التراب

ويجمل الحديث عن الواقع أو الحياة تمجيدا لفكرة الحياة، ونقدا قاسيا للواقع، فالتراب «هذا السيّد المكرّس السيادة» يستحق الفناء والتمجيد، ورغيف التاريخ بعض هذا التراب المجيد:

الرغيف. هذا السيد المكرس السياده لدي ما أغني لجده.

ولكن الواقع التاريخي الراهن قبيح دميم، يملؤه الخداع والقتل والدموع، وتفتك به أجهزة المخابرات التي تكمم الأفواه والقلوب، وتحاسب على الهمس وما دونه، وتعاقب على تخاطب القلوب، وتحضر شاهدا في لحظة الشهوة! إنه زمن الصيد والصيادين، فطوبي لمن يجيء بعد انقضائه! اغمضيهما قليلأ عينيك. فى زماننا المريض، أعدم الفناء. في زمني الأعمى، الأصم الزمن\_الصيد الصلاة بندقيه تقتات بالأزهار، بالحمام، بالعصفورة البيضاء، بالأشعار بالزيتون، بالأطفال، بالدن بالدن تقتات بالحضاره في الزمن السري، تحت الصوت أدن، تحت إبط النفس، نتحت الهجس أذن في الخيط بين القلب والقلب، وفى النطفة

حين الجنسُ. عينُ تكتب الإعدامُ.

وصورة الصياد عريقة في الشعر العربي، وفي الوجدان الشعبي، إنها رمز للدهر في خداعه، ومخاتلته، واقتناصه سوانح الفرص، فلا غرابة في أن يصف محمد عمران زماننا هذا بأنه زمن الصيد والصيادين!

ولكن هذا الشاعر يرفض الإذعان والخفوع واليأس، وتعاف نفسه طعم هذه الطرائد، فيطلب من حبيبته أن تشرع عينيها ليلوذ بأحلامه، ويننيها:

اشرعیهما اشرعیهما

لديّ ما أغنّي العشب في عينيك،

العطب في عينيت. الطفولة السرنية.

تنطقولة السرينة. الطقولة

أخبثيها

عن بصر المياًد،

طوبى لن يجيءُ،

من يولد بعد الصيد، من يرخى جناحيه على النهار

> ..... طوبی للذي يجيءُ،

-.-

آلا تليق هذه «التطويبات» الإنجيلية بشخصية نبيّ، وتشير إليها؟ ثم أليست هذه شهادة على العصر، وعلى الواقع السياسي الذي سلب الناس شفاههم، وصليهم في شجر الخوف، وعلّشهم دريثة على أغصانه يرميها الرامون من كل صوب؟

وتوشك «الحركة الثالثة» أن تكون صدى للحركة السابقة، أو جوابا للقرار إذا استخدمنا مصطلحات موسيقية تجانسا مع تسمية الشاعر لأجزاء قصيدته «حركات»، ويهيمن تيار الوعى على هذه الحركة هيمنة مطلقة، فتبدأ بالذكريات التي يحاصرها الخوف والتسكع والحزن والتخلُّف والهزائم: تذكرين الليل كان شجراً. وكنا طى وردة الغبطة. هي أريجها الضونيُّ، کان خوف من قاطف حكينا عن شجر هناك، عن تفتع. حلمنا ..... (هذا وطن الحوف، التسكع الحزن النعاس. وطن الهزيمة، (..... قلناء السفر النحاة،

ويتكرر هذا الموقف، ويزداد قتامة، فيتلاشى الحلم، ويحلّ محلّه اليباس والخوف والسقوط:

هذي الأرض أعقمت.

تذكرين، الليل كان شجراً تعرى والهب كان ورقة أخيرة ..... اليباس كان، الأرض كانت دودة، والخوش كان علقه.

وهجأة سقطنا

وفي لحظة السقوط يكتشف أن لا جدوى من الرحيل، فالعطب عطب داخلي، ولا علاج له إلا بإصلاح الذات:

> قرآنا، ۷ مدن هناك. لا بحارً تجليك عن نفسك يا صديقى يوم تدمرت هنا، كلُّ مكان آخر حساتك.

> > ارتعشنا وطجأة سقطنا.

هذا تحول آخر من تحولات الرؤيا الشعرية، لم تعد الشكلة منحصرة في كونها مشكلة بطولة فررية مهزومة، أو مشكلة شعب حيل بينه وبين قضاياه وحروبها، أو قضية سلطة تأخذ الوطن رهينة، أو وضية لسلطة تأخذ الوطن رهينة، أو قضية الحروبينها، وليست الشكلة قضية الحروب على الشعوب جميعا أن تدفع ضريبتها، وليست الشكلة مشكلة مكان، إنها أولا وقبل كل شيء مشكلة الذات، وحين تتعطب الذات الفردية أو الاجتماعية تعطب الأمامة جميعا، مكذا قال قسطنطين كشافي في رباعيات الإسكندرية، ومكذا قال محمد عمران، ومنذ زمن بعيد قال سلفه القديم: لعمرك، فمافقت بلاد بإلغافيا وتكن خلاق الرجالة تضيق

وبعدها

إن إصلاح الذات الفردية والاجتماعية شرط جوهري للنهوض بالوطن، ثم تليه شروط أخرى. وليس من علاج للذات المرمّرة الخرية سوى «الحب»:

> قفتحت ذاكرة الوحب، ارتمت شوارع حزينة فيها، لاجئة ...... فيها ارتمت عيناك. كبرنا. لدي ما اغني، في وردة الذاكرة الوحديده، الميما اغني،

> > الترابُ الجبلُ الحقول ترتمي جميعاً

هي وطن الذاكرة الجديده

هل نفض هذا الشاعر حقا يديه من غبار الماضي، واغتسل من أحزانه، وصان نفسه بالحب والأحلام، فجنّبها الخراب والدمار؟ سوف نرى.

لقد أسس ذاكرة جديدة، ذاكرة المستقبل لا ذاكرة الماضي، ولهذا نراه في «الحركة الرابعة» يستمرض أشواقه وأحلامه متحررا من قيود الذكرى ومراياها، إنها ذاكرة الأحلام الكبرى، ذاكرة الحب والجمال والفناء:

```
أحكى عن الذاكرة الجديده،
                                                      قبرة تصلى
                                              زنابقٌ تعانقُ البياضُ،
                                                           عشت
                                                      يسأقُ النهارُ
                                                       وردة تفني
ويستغرق الشاعر في أحلامه، فلا يجد لغة قادرة على التعبير عن هذه
الأحلام سوى اللغة القرآنية ببيانها الرفيع، فتختلط أضواء الحلم بأضواء
               قرآنية خضراء، ويتشرّب الحلم النفس القرآئي، ويصدر عنه:
                                       أحكى عن الذاكرة الجديده:
                                          زيتونة يكاد زيتها يضيءُ،
                                                    لاتمسها الثار
                                                  الجهات أذرع لها،
                                                القلوب حب أخضرُ
ولكن الواقع يلحُّ عليه، وينتزعه من أحلامه التي يتدثَّر بحريرها، فيحزن،
                                                     ويتوجّع من الصحو:
                                                       ... دعینی
                                          في حلم الذاكرة الحديده
                                                       أيقظتني.
                                                       واخجلى 19
                                               كم تكذب الأحلامُ 1
                                                       خبئيني
```

فى ضفتى سلامها

إنه إرهاق المعرفة بميدا عن ضفاف الأحلام، ولكن الأحلام ما تتي تراوده، وتغربه بالأشرواق، وبالتحرر من شقاء المعرفة، فتتوالى أحلام هذه الذاكرة الجديدة اسرابا في تناص قرآني بديع يتحول به السياق إلى سياق مضعم بالنبوءة والبشارة والخشوع واليقين، وتتكرر اللازمة القرآنية «اقرآ، ما أنا بقارئ» عدة مرّات مع تغيّر طفيف جدا.

> ، وما أذا يقارئ اقرأء. قرأت الموت فيهما حملته بشاره الموت! لو أحكي عن الموت الذي أريده أد

> > الموت على اسم الحب، لو أقولُ، الأرض حائعة

لكسرة من خبزه. الأرض التي لم يسقها نميذه.

العطش إلى مسرة الشهاده

وليس يخطئ المرء إذا زعم أن هذا الجرّء من القصيدة يصبحُ أن يسمّى «فصل الرؤياء، فهو لا يكتفي بالنبوءة والبشارة، ولكنه يحث على تحقيقهما هي سياق من اليقين القرآني لا يعروه الشك أو التردد. فإذا استكمل هذا السياق شروطه غدا البهاء معدن كل شيء:

أحكي عن الذاكرة الجديده: البحر وردة الذكورة.

الرياح وردة الأنوشة.

الغيم رحيق الحب.

واللطر

سلافة الرحيق

# تحولات الرؤيا في شعر محمد عمران

لقد تهيًا كل شيء، ويدا صفر تكوين جديد . ومن ذا الذي يحول بين البحر والرياح بين النكورة والأنوثة؟ أليس هذا النيم رحيق هذا الحب بين النكر والأنش؛ ثم اليس هذا المرسلافة الرحيق؟ ما على الشاعر إذن إلا أن يعلن نبوعة، وينشر تعاليمه:

> أحكى عن الذاكرة الجديده، المطر العظيم مستقبل البشر

، الحب، لا اللوك

مستقبل البشراء

هذه بينونة كبرى بين هذا الشاعر والمنطقة، واتحياز حاسم إلى البسطاء والكائدين والهمشين، مؤلاء هم المطر العظيم، وهم - لا المؤلف - مستقبل البشر، خيزهم رغيف المحية، وخبز الملوك وحواشيهم رغيف من سحر السلطة ودمامتها.

ويختم الشاعر قصيدته بدعوة البسطاء والجياع ليروا آيات نبوته:

في فمي سنابل البحر، فلفل النهار،

سكرالشمس،

نبيد الريح،

فی فمی

ودرب النبوة يوصف ولا يسمَّى، إنه درب الآلام والأحلام والرؤى الفيَّاضة:

...درب لا يسمَى

قدمي ازرقَتُ .....

برتقال الليل في، الكرز الأخضرُ

زيت الزمن الحلو،

التبيث

العنب الأحمر،

درأق الصلاه

... درب لا بُسمِي،

هو ذا يهطل الطرُ هللو يا... المطرُدُ

```
درب من الذاكرة الجديده
                                                      م: هاهنا
                                                       وشفتى
                                                      طى الريح
                                                    في عينيك.
                                           من ذهولها ينكهة المدار
                                                    أعلن المطرأ
وحقا يلقى السيّاب بطلّه الكثيف على هذه الخاتمة. ويحاول الشاعر
التحرر منه عبر تنويعات كثيرة، بيد أنها لا تقوى على ذلك، فقد ظلَّ صوت
«السيّاب» قويا في هذه الخاتمة، أو قل: ظل محمد عمران يمزج صوته
     بصوت السياب ليعلنا مما تحقق الحلم، وانتصار الكادحين في معاركهم:
                                           الشجر العتبق ينحني
                                            الزمن المتيق ينحني
                                            تغتسل الأبام والبشر
                                                     هللويا....
                                                          المطر
لقد تقوّضت أركان العالم القديم، وفوق أنقاض ذلك العالم يهطل المطر
                                               مؤذنا بولادة كون جديد:
                                                  مطرمن زبيب
                                             مطر الفضة، الذهبُ
                                              مطر القمح والعنب
                                                   مطر الذاكره
                                                قطرةً، ثم قطرةً
```

ومن هذه الدرب يعلن «المطر»، أو يعلن مستقبل البشر:

ها هو ذا الحلم يتحقق رويدا رويدا، حلم الذاكبرة الجديدة. تبارك الحلم والحالمون.

وتسطع نبوءة هذا الشاعر سطوعا باهرا في مجموعته الخامسة «انا الذي رايت». والعنوان نفسه يدل دلالة صريحة على أن شخصية «الشاعر /النبي» قد استكملت تكوينها، فهو الرائي أو البسيد، وحين تتعزّر ثقة الذات بنفسها لا تجد أمامها مقرّا من الإقصاح عن مخاوفها ورغباتها وأشواقها وإفكارها، ولذا نجد هذا الشاعر في قصائد هذه الجموعة «نذيرا» عالي المصوت، لذه الصفة لا تطوي في جوفها صفة «البشير»، فلا يلبث هذا النتير أن ينهض من بين الخرائب والأنقاض داعيا إلى عدم الياس، ومبشرا بأحلامه وأشواقه القومية والإنسانية، إنها واقعيّة انتقادية قاسية، ولكها على على قسدتها وقتامتها ـ تلوذ بالحلم، وتمتصم بالإرادة، وتهتدي بالرقيا البصيرة الثاقية.

تبدأ قصيدة «بغداد» (٢١) التي كتبها الشاعر عام ١٩٧٨م بهذا المساحب النصبي: «وخرج الخليفة حافيا، يقدِّم للفزاة مفاتيح المدينة»، ويفارق هذا المصاحب طبيعة الخبر، ويخرج إلى وظيفة بلاغية جديدة هي التحذير والإنذار، ويقوم الشاعر ههنا بدور الرائي النذير، و«بغداد» العباسية رمز لبغداد المعاصرة أولا، ورمز للعواصم العربية ثانيا، والخليفة «المستكفى» رمز لحاكم بغداد الماصرة أولا ورمز للسلطة العربية ثانيا. أرجو ألا يذهب بنا الظن لحظة إلى أن الرمز مقصور على بغداد الماصرة وحدها، فمثل هذا الظن لا يعبّر عن حقيقة موقف الشاعر، أو عن «مقولة» القصيدة، بل يعبّر عن رغبتنا في التطهر دون ضريبة مخادعة لأنفسنا وللآخرين. إن إدانة الآخرين لا تعنى تبرئتنا إلا إذا لوينا عنق الحقيقة ويديها: وإن قراءة مطمئنة لهذه القصيدة تقصر الرمز على بغداد المعاصرة وحدها هي قراءة يغرى بها الواقع التاريخي، وتساعد عليها الرغبات مضمرة كانت أو شبه مضمرة، ولكنها ـ لهذين السببين تحديدا \_ تبدو لي قراءة عاقرا مقصوصة الجناحين. ويكفي أن نتذكر الأحداث التاريخية الضخمة التي شهدها الوطن العربي في تلك الآونة ولاسيما معاهدة كامب ديفيد، وبروز الانقسامات العربية العميقة، وأقنعة التنكر السياسية التي كان يتقنَّع بها الساسة، وأمور أخرى، لندرك أن محمد عمران كان يتحدث عن الوطن العربي قاطبة لا عن قطر عربي واحد لا غير.

هذا زمن ضاعت ملامحه، وتلاشت حدوده، كما ضاعت ملامح بنداد، وتلاشى حضورها التاريخي المجيد. لقد ولّى الزمن الذهبيّ النبيل، وحلّ محلّه زمن باهت هلامي.

لقد استسلمت بغداد لشرطها التاريخي، فاستغرفت في نوم عميق لا تكاد تفيق منه حتى يغلبها النماس من جديد، فهي نائمة مستيقظة تبدد يومُها بين النراجيل والمباخر، ولذا لا يكاد الشاعر يتحفّق أحيّة هي أم ميّتة؟ أقبّة ما يرى أم تابوت؟ أكفن أم دخان؟

> أغمضت أجفائها التعبى، ونامت.... للم اعد أذكرُ هل كان السريرُ قَهَةً؟

> > أمكان

لن تعرفوها

أهَاقَتْ. قلت: هياً

تابوتاً عتيقاً ؟ لم أعد أذكراً هل كان الفطاءً كفناً ؟ أم كان ثوياً من دخان

ويحاول أن يوقظها. فينتهي إليه صوت يحذّره: أنت غريب لا يعرف حقيقة هذه المدينة التي يمضغها النعاس أو تمضغه:

> وقيل لي: عديا غريبًا هذه مدينة تبتلع الأيام في رقادها

> > t ......

عديا غريبُ، هذه مدينة النعاس. هذه متكأ الخليفة».

أليست الغربة قرينة الأنبياء، وإحدى أمارات النبوّة كما قلت مرارا؟ ويحاول هذا الغريب اكتشاف حقيقة هذه الدينة مستضيئا «بنجمة» يتيمة والنجوم في كثير من شمرنا القديم رموز هداية ورشاد -، فتخلع بغداد نقابها، وتسفر كاشفة عن واقعها وحقيقتها في مجموعة من المقاطع بسميها الشاعر (قهقهة تضيء، إضاءات، مائدة). وتتضافر هذه المقاطع لترسم صورا الخليفة الغارق في ملذّاته ويذخه وترفه، وصورا لبغداد وأهلها:

> ها هو الخليقة متشحاً بالخمر والنساء يرقص فوق بطنها إضاءةً: قصر من الذهب توهجت حددانه

قاعاته لنخطفت مانده، لحم بغداد في صحون من الذهب دم بغداد في كؤوس من الذهب ريش بغداد جبأة للخليفة والجواري عرايا يتلألأن في مرايا الخليضة اضاءةٌ: خمارةُ، عودُ، وطنبورٌ، وشاعر متعتع بالسكر، عصبة تصعلكوا ، هات أبا نواسُ، أنشد في نعاس ، عاج الشقى على أرض يموت بها وعجت أسأل في الحانات عن بلدي،

لقد غدت بغداد منذورة للخليفة وحده ـ هل بغداد وحدها؟ ـ وانزوى شمبها في ركن مهمل قد حيل بينه وبين حركة التاريخ، فانكفا على نفسه في خمّارة بيدد أيامه بين العود والخمرة والطنبور، ويشكو ضميرها أو شاعرها المتم مما آلت إليه الأمور والأحوال! هل حيل بين شمب بغداد وحده وبين حركة التاريخ؟

هذه هي بغداد، وهؤلاء هم أهلها، فهم بين هارب منها يبحث عن أرض يموت فيها، ومقيم تصعلك يقتات ذكرى الوطن، ويبحث عنه في الخمّارات! إن هذا الواقع السياسي الاجتماعي لا يرشّح إلاّ لأمر واحد هو السقوط المحتوم، ولذا تأتي الإضاءة الأخيرة لترسم صورة لهذا السقوط الذي تملأً نذره الأقق:

```
اضاءة
             تناج وصولجان
   والعرش في أصابع الزمان
      _ , مولاى، أسقطت الثغورُ،
            ـ «بغداد تكفيني».
          ـ ، وإذا هوت بغدادُ؟،
             - «التاج يكفيني».
                    _ ، مولای،
          لا تاج بلا بغداد،
      لا بغداد دون ثغورها ،.
             - ديبقي اللجوءً.
                      (اللحمه
ليس ما يرعبني غير اللجوء
       (.....
                    - « AP Y 2)
          عام لحوننا اقتربنا ».
```

حوار متدافع مقتضب اقتضابا شديدا كأنه يحكي في تدافعه واقتضابه الموقف النفسي المآزوم لشخصيتين يحدق بهما الخطر، وتتماظم نذره، فليس يحتمل الموقف استفاضة أو تفصيلا، بل هو يقتضي التركيز، والاقتضاب الشدد، والسرعة، واللغة الصريحة الماشرة.

لقد استلهم محمد عمران بغداد العباسية زمن الخليفة المستكفي، وأسقط واقعها يومئذ على بغداد العاصرة، وعلى العواصم العربية عامة. وتتبًا يسقوط بغداد الماصرة أمام زخف الروم والتناز كما سقطت بنداد المباسية تحت جعافل التناز، وعلم هذا السقوط هو ضيق أفق الخليفة، وانصرافه إلى بذخه وملذاته الخاصة، وإقصاء الرعية عن قضاياها، والكفاؤها على نفسها تلوذ بجلودها خوفا، وتمضغ إيامها في الكسار جريح.

ويحلم الشاعر أن بغداد تمرّدت على شروطها التاريخية، ولكنه سرعان ما يكتشف أنه بعيد عن دنيا الواقع:

أقول: القصب الكسور قام. الربح غنت فيه، والشمس. استردت وجهها الأشجار عينيها، استردت صوتها يستحل الضوء على قامة بغداد الحزينة، حلاكتت إذن (

لاوجه للأشجار

د وجد درسب لا صوت

ولكنه لا يستسلم، فيبشِّر بلغة النار، ويتملِّكه الفضب والحنين، فيهتف:

يا رياح الحنين والفضبُ انشريني عباءةً

فوق بغداد من لهب<sup>ا</sup>

ويتوهم أنه يسمع ما يشبه المخاض:

أسمع مثل وجع الولاده

(بغداد في مخاض)

فلنغن الخاض

إنه يريد أن يحقق على مستوى التخيّل ـ حلميا أو شعريا ـ ما عجز عن تحقيضه واقعا، لكن الواقع يشدّ أجنحته من جديد إلى أسواره العالية، فتتكشف حقيقة بغداد النائية:

> يسقط الضوء عليها يا خجلتي؛ تكذب المينُ الفمُ الأذنُ

ومن جديد يرتفع صوته في غناء يشبه الاستغاثة موقفا وأسلوبا، من حيث تكرار النداء، وتكرار النسق اللغوي، وتكرار الألفاظ، والسؤال الحائر المفتوح:

(بغدادُ يا بغدادُ الحِرْن منهمرُ الرعب منهمرُ الوت منهمرُ من ينقذ الأحضادُ؟ بغداد ما بغدادُ)

ليس للواقع طراوة اليم أو فئتة الأحلام، بل له صلابة الحقيقة القاسية، وها هو ذا محمد عمران يقف أمام هذه الحقيقة وجها لوجه. لا يستطيع أن ينكرها، ولا يقوى على القفز فوقها، فليكن صادقا أمينا، فإن الرائد لا يكذب أهله.

لست ذاك المبشر بالعشبء

هذي حقول اليباس. السماء تنحَّت عن الأرض. لا وطن للغيوم. التراب تزمُّل

بالوت. لست البشر بالحب. هذي عصور

الحليد....

لست من بكذب

الأهل. كيف أسمّى اليباس

اخضراراً؟ أسمّى السراب ينابيع؟

..... لا أكذب

الأهلّ. كيف أسمّى التّرمُلُ

عرساً؟

لم يعد المِشْر بالعشب والحب والفرح، بل غدا «نذيرا». والنذير هو الوجه الآخر للبشير. إنهما وجهان لحقيقة واحدة، هي حقيقة «النبوّة». ولذلك تقمّص الشاعر شخصية النبيّ (لست من يكذب الأهلّ / لا أكذب الأهلّ). وقد أثر عن الرسول، صلى الله عليه وسلم، قوله:

«إن الرائد لا يكذب أهله. والله لو كذبت الناس جميعا ما كذبتكم».

لقد انتصبت سوق المخادعة والرياء في العواصم العربية، وراجت التجارة فيها، وسميَّت الأمور بنقائضها، فالترمِّل عرس، والسراب ينابيع...حملة تضليل وتزييف للوعى لا تبقى ولا تدر. فماذا بملك هذا النبئ الجديد سوى النتبيه والانذار والتبليغ؟ لیس لی غیر صوت پنادی

في السيوف الصديئة تحت غمد بلادي

(نيهتهم مثل عوالي الرماح إلى الوغى قبل نموم الصباح

هوارس نالوا المني بالقنا...

وصافحوا....) لكنهم فوارس من خشب

نبهتهم \_ فناموا

(متى أرى الزوراء مرتجّة يصيح فيها الموتُ)

يضمّن الشاعر قصيدته أبياتا من قصيدة مشهورة للشريف الرضى. ولعل تجانس موقفي الشاعرين قد ساعد على ذلك، فتماهت أبيات الشريف مع نص محمد عمران في سياق مفعم بالتحذير والتنبيه. بيد أن فوارس محمد عمران من خشب لا يزيدهم التنبيه إلا غفلة، ولذلك يصرخ كما صرخ سلفه (متى أرى الزوراء مرتجّة ...)، ويتساءل:

من بحمل الرجلة با بغداد ؟ (أغير المفرق ذو همّة

طوِّحه الهمُّ بعيداً فطاح) أراهُ هي نومي

ولا أراه

إن محمد عمران يعلم - كما علم سلفه - أن الذي ينتدبه ليرج الزوراء - بغداد ويخلخل سكونها ينبغى أن يكون جليدا بعيد الهمّة يرى في الملذّات ذلا، وفي مقاساة شدائد الحروب عزًّا، أو يتعبير «الشريف» الذي نظر فيه إلى تشبيه الحرب بالناقة في شعر الحارث بن عباد، أو شعر زهير بن أبي سلمي:

# الراح والراحة ذلَّ الفتى والعزَّ في شرب ضريب اللقاحُ

فمن ذا الذي يقوى على ذلك كله؟ لا يتقاءل محمد عمران، ولا يتشاءم. ولذلك يقول: أراه **في نومي** و لا أراه

ومن جديد ينبّه ويحدّر ويستغيث. وماذا يملك هذا النذير سوى التبليغ؟ ليس لي غير صوت بنادي

> «الحصار سوار ومعصم بلادي» ليس لي غير صوت ينادي «قد أقفل السوار»

ولكن بغداد لا تلتفت إليه، فهي مشغولة بالحيض والجنابة وما جرى هذا المجرى دون سواء. لقد ضلّت الطريق إلى قضيتُها، ولهت عنها، فاغتربت عن هذه القضية أنّما اغتراب!

هذه هي بغداد: الخليفة أسير ملذّاته. والشعب مغترب عن قضيته تضليلا وكرها وغفلة. والمشّفون أفواههم مختومة بالخمر (إما لأن الخمر هي الملاذ، وإمّا لأن السلطة اشترتهم، وإمّا للأمرين جميعا)، والعملاء والجواسيس في قمة هرم السلطة. فما العمل؟:

> البرمكيّ بها جسرٌ إلى الروم ورعية عُصرتُ دناً من القهر وأبو نواس فمٌ ختموهُ بالخمر

أين تكمن المشكلة؟ إنها في العطب الداخلي، في الخراب الذي أصاب السلطة والمثقفين وجماهير الشعب واستشرى كالوباء. إن هذا الخراب هو الذي يدمر الشعور بالمواطنة والوباد، ويخلق مناخا من الحجز والانقسام، وههيّن الفرصة المناسبة للتدخل الاستعماري الخارجي. ولذا لا يكفّ محمد عمران عن التبيه والتعذير والتليلخ كانه بود أن يُصمّ الآذان هلا تسمع أمرا إلا للبلغة:

ليس لي غير صوت ينادي داحدروا غارة قريبه يزحف الروم طيها من أمام ومن وراء يزحف الروم والتتر قبل قبل ارتداد البصر الحذروا غارة قريبه تاكل الأوض والشر،

إنها رؤيا فاتمة حالكة، ولكنها عميقة وثاقبة. رؤيا تليق بواحد من أنبياء الشعر الكبار. لو أن محمد عمران كتب هذه القصيدة بعد حرب الخليج الثانية عام ١٩٩٩م، أو بعد سقوط بغداد عام ٢٠٠٢م وما سبقه من حصار لما استطاع أن يقول أكثر مما قال!

رؤيا جاءت صادقة كانبلاج الفجر، فكأنها حقا مقبوسة من رؤى الأنبياء، أو موصولة بها بسبب. ولا أرتاب لحظة في أن كثيرين من قرّاء هذه القصيدة سيظنون أنها قصيدة تسجيلية كتبت بعد سقوط بغداد إذا لم يتنبهوا إلى تاريخ كتابتها ونشرها.

لقد نبّه محمد عمران وحنّر وبلّغ، بيد أن ذلك كله ألوت به الصّبا والنّبور، فكان صرحةً في واد مقفر موحش.

ويختتم الشاعر هذه القصيدة بُصرخة استغاثة تمتد امتداد النفس، وتتلاشى بتلاشيه، ويضمن هذه الصرخة المدوية تقريما للفاظين عن قضاياهم، ويحمل الشعب جزءا ضخما من المسؤولية، فيعيد إلى الأذهان نفحة كانت شائمة في شعر عصر النهضة العربية هي نفمة تقريع الشعب، والسخرية من لتقاعمه عن النضال في سبيل قضاياه، وأرجو أن تلاحظ ما في هذه الصرخة من ضروب التكرار: تكرار الألقاظ، تكرار أسلوب النداء، تكرار النسق اللغوي، تكرار السطر الشعري، وما فيها من المفارقة في السطرين أولين، وهي مفارقة ساخرة مرة الطعم، علياتي بلاحفر، والأحياء في حفر، والنداء موجّة إليهم جميعا، فكان

## تحولات الرويا في شعر محمد عمر ان

ليس في غير صوت يذادي بيا أيها الأصياء في حضر يا أيها الأحمياء في حضر بغداد في خصر بغداد في خطر بغداد في خطر بغداد في خطر بغداد .....

إذا جاز أن يُنمَّتَ شاعر بأنه مبصرٌ أو راء يرى بقلبه وعقله وحدسه فإن هذا الشاعر هو محمد عمران دون ريب. وإن كُنت أخشى شيئًا فإنني أخشى الأ تكون نبوءة محمد عمران قد اكتملت بل أن تكون قد بدأت!

ويستمرّ هذا الشاعر النبي في دعوته لا يعرف قنوطا، ولكن لهجته تتغيّر من لهجة النديرة والده، من لهجة والندية والده، والده والده، ويجاول أن يؤاخي بينهما المنافق المراقة والده، ويجاول أن يؤاخي بينهما لينهض الوطن من أحرانه وانكساراته. وهذه المؤاخذاة هي شرط الشحول والتغيير. وهي عميرة وعزيزة المنال هي الواقع التاريخي لأنها مرهونة بتغيير الوعي والمزاج الاجتماعين، وهي ليست أقل عسرا ومعاصاة على المستوى التخييل لأنها مرهونة بتحولات شعوية كثيرة عميقة وغامضة أو فصية.

وعلى امتداد القصيدة يتقمّص الشاعر شخصية «النبي» الحزين الغريب الباحث عن وطن الحلم، والمشّر به كأنه يراء رأي المين، بل هو يكونه ويبنيه بعقله وكلنا يديه على المستوى التخييلي.

وتحرز لغة محمد عمران في هذه القصيدة تطورا جديدا بمجازاتها القصية الدهشة، وبعذريقها الفتائة، وبنبوتها الجليلة (ملامع من لغات محمد وعيمسي وسليمان عليهم السلام)، فكاننا أمام قيامة لغوية وأسلوبية تكافئ قيامة المغنى وتتماهى معها لتخشفا معا عن «حلم» عصري يتحقق على المستوين الأسلوبي والتغييلي. إنه شعر الخلق والإبداع لا شعر الذاكرة.

يفتت الشاعر قصيدته بفيض من الأحزان النابعة من جراح الوطن من يمين على الوحزن؟ هذا زمان التقرد بالحزن. كل السائل مقطة. أيها الحب القرع بابك سبعاً. وارجع منخذ لا أوما الجانمون، تعذينا صبوة الخبر. والشهداء، استبيحت دمانا وتصرخ الشهافي نومها، الفترستنى القنابل

إن هذا الواقع الكثيب هو الذي أنبت شوك الحزن في قلب الشاعر فاستطال وتعاظم. ولقد رأيناه يصدر «الدخول الثالث» في قصيدة «شعب بران» بكلمة إيلوار «أيام كان الحب يعين على الحياة». ولكن هذا الحب يعاسره ههنا، فيطرق بابه سبعا دون جدوى! لقد ظفر الحزن به، فناذا نفذا،؟

> یهاجر آمنی فاسکن اسکن اسکن حتی قرارة حزنی

الرصاصُ يهاجر أمني

ولكنه لا يتّخذ من الخمر ملاذا يفترب فيه عن الواقع، بل زادا يسمفه في تجوابه باحثا عن الوطن كما يحلم به: وأستفتح الفجر عُريانَ يسلمني شارع لأخيه وارض الحارتها ويلاد لوحزن بلاد أسائل، أين طريقي إلى وطن الحلم؟

ولكن البحث عن الأحــلام أمـر محظور. إنه في نظر «السلطة» بضــاعـة مهرّية بعاقب عليها القانون! ومسك بي الحرس الملكي على كل منعطف

يمسك بي الحرس الملكي على كل منعطفٍ وأساق إلى السحن.

اق إلى السجن.

. (أنت تهرب حزناً غريباً.

ـ أهرَب حرَن التحول. حرَناً يصادره باعة الموت في وطني.

الخبرون، وكل الذين يخافون

أن تخلع الأرض سادتها، وتنام

على سرر الفقراء

ـ خذوه إلى المقصله).

إن حزن الشاعر من معدن كريم غريب. إنه حزن خصب خلاق يبشّر بالتعوّل، وبمملكة الفقراء وانتصارهم. ولذا يصادره تجار الموت، والمخبرون، وأصبحاب الامتهازات، أو قل: تصادره «السلطة»، وتسوق صباحيه إلى «الإعدام». وتبدو المفارقة قاسية حين نتنذّر أن هذه السلطة تحكم باسم القفراء والكادخرن وتحكم باسم التحرّل والثغير أو الثورة (

لا سبيل أمام هذا النبيّ أو المصلح الكبير سوى التبشير والانتظار، كل شيء آخذ في التحوّل، كل شيء يستكمل شروط نضجه واكتماله: السنابل تنتظر القيظ، والحقل ينتظر المطر، وهو يخالس امرأة شمائر الشق، وهو يسمع بكلتا أنهيه صوت الرعد، ويرى بكنتا عينيه وميض البرق، ولكن المطر لا يزال منحبسا. ويبدع محمد عمران حين يعبّر عن حالة الترقب والانتظار على المستوى العاطفي، فتفتح الكلمات بين شفتيه بإسمينا وأقحوانا وخنوة وخزامي، وتتوالى الصور الغربية التي تليق بأحلام الشعراء الكبار:

هسحة عشق أمارسه خلسة أ (أو. يا امرأة من هديل الغمامات. يسكنني قمر من زنابق عينيك. هبرة من براوي شفاهك. شراب مرايا معششة هي مواسم صدرك. من قاع حزني أصيح يعينيك، وانشرا مدن الحلم طوق

بين رأسي ويين القدلي على الحيل

عالم من الصور الموغلة في سرياليتها، لا يكاد المره يحسن عنه التعبير إلا إذا حاول ـ حاول لاأكثر ـ أن يضارعه بعيدا عن لغة المصطلحات. وليست هذه دعوة إلى نقض علميّة النقد، بل دعوة إلى البحث عن لغة نقدية أشدّ رهافة.

ولا يلبث هذا الشاعر أن ينقع غلّته الظامئة، فتتحول «فسحة العشق» إلى 
«فسحة حزن»، وتتحول «الخلسة» إلى «مكاشفة»، وتتحول «المرأة» إلى «أنثاي». 
سلسلة من التحولات تلفي المسافة بين الطلوفين، وتوحد عشما أو تكادر: حبل 
الشنقة بغدو صمتا، والحزن يغدو أرجوحة زرقاء تضمّ العاشقين، وهي تصير 
خاصة به. ولذا تحل المكاشفة أو المسارة بينهما دون رقيب، ويطلب من حبيبته 
أن تضعه حزنا نبويا بليق بقله:

بين رأسي ويين التدنّي على الصمت هسحة حزن أكاشف أنثاي فيه (أه، سيدتي امنحيني حزناً يليق بقلبي امنحيني قمصانه.

•-----

وازرقاق سحاباته طقسه النبوي.

# تحولات الرويا في شعر محمد عمران

لقد طرق باب الحب يستعين به على الحياة، فانفتح له هذه المرّة على مصراعيه . وكان «الحزن» هو كلمة السرّ بين الماشقين . وها هوذا يعلن نفسه «سيّد الحزن» ويدلّ به على الآخرين، ثم يوزّعه في البلاد، فيجرثم غفوتها المطمئنة، ويُرمضها، ثم يدعوها بلغة نبويّة واضحة إلى اتباعه:

ها أنا سيّد الحزن

.....

كيف أوزَع ذريّتي في البلاد التي وطئ النوم أجفانها

فأجرثم بالحزن غضوتها المطمئنة

الحق أقولُ:

من لديه فرح رخو ليكسره،

ويتبعني

ومن لديه مراكب مشجونة أمناً لنخر قها،

ويتبعنى

ومن لدينه

مدائن مسكونة وهما ليحرقها،

ويتبعني

أنا نبي الحزن

لا نبي بعدي

لقد دخل في مدار «النبوة» مبشرا، فشرع يهيئ الناس، ويؤهلهم للدخول في دعوته، وكلما خاتلته البشرى أوغل في اليقين، وأقام شعائره وأماراته:

تلك أنثاي تكتشف الآن أعضاءها

وأنا قادم من حنيني

ومن شبقي

أبشر بالوقت

..... يا زمان الذكورة، ها جاء وقتك.

تومى أنثاي، لم يجى الوقت.

لكنما الغيم محتقن. والإشارة

أعرفها

وإذا كان النبي «سليمان» عليه السلام يعرف منطق الطير والنمل، فإن هذا النبي يعرف لغة البرق، ولغة الريح، ولغة السحب، ولغة البحر، وبهذه اللغات جميعا كان يتردد: «هذا هو الوقت» «مازال وقت».

إنه يود أن يخرج الناس من الطلهـات إلى النور، ولذا شـرع ينقب جـدران الواقع لتنبلج منها آبار الضوء، وتتدفّق.

\_ ماذا تفتح في جدران الوقت؟

ـ الصلوات العاشقة، وأفتح آبار الضوء

واعتع اجاز اعتبوا

أفتح كوناً من الظلمات المضيئه

ولا يلبث «الوقت» الراهن أو «الواقع» أن يتقوّض تحت ضربات هذا النبي، وتكون قيامة صغرى، ويندمج العاشق والمعشوق، ويكون دم وموت، وكلا

العاشقين ينادي صاحبه أن ينجو من الطوفان: ينكس الوقت شظايا طائشة.

ينسر الوقف فقديد مدد تنجرح الصلواتُ،

وتُردم آبار الشمس،

ياردم، چار، سنسني

أنثاي تناديني من أطراف الموت:

۽ انجُ ۽

وانجي أنتره

أناديها من أطراف الدم

وتدخل صوتينا نار تبتلع الدم والوت

وتبتلع النهر وتبتلع الليل وتنفش لهم الوقت الليت وتفسل فكيها بالبحر النابت بين الريحان الأخضر

نقد بدأ التكون، بدأ خلق جديد، وكون جديد، سبعة أيام، وسبع ليال استفرق هذا الخلق:

> انثاي تناديني من أعماق الكون التكوّن، ، كن ( ). ، كوني أنت . اناديها من أعماق التكوين، ويد خل صوتينا سفر يولد سبعة ايام ملأي بالكلمات، وسبع ليال ملأي بالكلمات،

.....هو الغمر، سيدتي، يدخل الزمن ـ الحسنَ الأن فلنستو،

الآن فلنسترحُ أرأيت كيف يصنع هذا الشاعر أسطورته الخاصة؟ وكيف يجمع عناصرها كل صوب؟ وكيف يضيف إليها، ويخلقها خلقا جديدا؟ لقد صنع «قيامته»

من كل صوب؟ وكيف يضيف إليها، ويخلقها خلقا جديدا؟ لقد صنع «قيامته» الخاصة، و«سفر تكويته» الخاص، واستغرق سفر التكوين ـ كما هي الديانات السماوية \_ سبعة أيام بلياليها مماوءة بالكلمات. هي البدء كانت الكلمة \_ كلمة كن هيكون ـ، وهي البدء كان الماء والغمر. أضواء دينية شتى منهمرة هي النص، وعلى الرغم من الجذور الإسلامية للرقم

أضواء دينية شتى منهمرة في النص. وعلى الرغم من الجذور الإسلامية للرقم «٧» فيإن تكراره على هذا التحو يوسّع من عليف دلالته، ويلمحقه بالحضارات الشرقية القديمة التي يتخذ وضعا سحريا فيها، وبذا يزيد هذا الرقم السياق غموضا أو فتنة غامضة. ويهذا أيضا يوظف هذا الشاعر الأرقام توظيفا فتيًا، ويحمّلها دلالات ثريّة على نحو ما فعل بالألوان.

لقد تمُّ سفر التكوين، وانكشف الغمر عن كون جديد . فهل كان هذا الشاعر بهذي أم كان يحقّق على المستوى التخييلي ما عجز عن تحقيقه على المستوى الواقعي؟ « يهدى ،

> لا أهذي. صدري منكشف للحلم، همي منفتح للقبلات، دراعي للغيم العاشق، أدخل مملكتين معاً: مملكة الوت ومملكة العشق

> > أوّاخي الدم بالوردة،

أنسج عائلة من قمصان الورد الدموي وألبسها للوطن العاري

لم يهنذ إذن، بل كان يحلم بمؤاخاة النم بالوردة، أو الموت بالوطن، شالوت وحده يكسو بثيابه الورديّة جسد الوطن العاري، وقد كثّف محمد عمران ـ في نهاية القصيدة ـ التمبير عن رؤياه تكثيفًا بديعا باستعارته إطار الحكاية الشعبية، وتفتها السبطة، وأسلوبها التدفّق، ورمزيتها الوهاحة:

أغزل من رأسي أغنية تحفظها الأعشاب

. حين أحب الماء

بنت له أميرة البحارُ قصداً من الحادُ

فنام تحت الماء

عدام نحت الماء يحلم أن تستيقظ الأصرار،

فهل يتحقق حلم هذا الشاعر الكبير، وتستيقظ الأسرار قريباً؟!

وليس يعرف محمد عمران التوية عن الحلم، فهو مسكون به، ومؤرِّق بشروط تحقيقه، وأول هذه الشروط «التضعيات» على نحو ما نرى في قصيدة «الولادة من خاصرة الوقت» <sup>(٢٦)</sup>، وهو يعبِّر عن هذا الحلم في

## تحولات الرؤيا في شعر محمد عمران

هذه القصيدة تعبيرا عاطفيا رمزيا في سياق غرامي يقوم على الحكاية البسيطة، ومناجاة الذات واستبطائها، والاستغراق في الحلم، وعلى السرد والتصوير.

تبدأ القصيدة بموقف عاطفي تنشأ فيه علاقاتُ مشابهةٍ وائتلافٍ بين عناصر متباعدة جدا، فتكشف عن لهفة عاشق مهجور:

أهبط درجاً أبيض إلى حيث الغرفة في

ضاحية الليل

الجرس

طعمُ تبيد يسيل

الباب

غبطة رمانة تنكسر

يمسكني من قلبي عطر مكتوم الصوت

خمس يمامات تهاجر بيدي إلى الدفء

صور غريبة متلاحقة تشترك فيها مجموعة من الحواس (البصر / السمع / الثوق / اللمس)، هكان الشاعر بريد أن يشيع حواسنًا جميها ، وهذه وظيفة جليلة من وظائف الشمر ، وفي لحظات هذا اللقاء يستغيرق العاشق في استعياض صور كثيرة من أحزان الوطن وخيباته ومخاوفه وبكائه ، ومن أحلامه وأشواقه ، فيكشف هذا الاستغراق عن رمزية الموقف العاطفي، ويشير إليه بإصبعه ، وفي ضوء هذا الانكشاف نتينن رمزية الليل «الواقع»، ورمزية الدرج الأبيض «طريق الحلم»، ورمزية الحبيبة «الحام»:

في الشوارع الصاعدة إلى عينيك

(الشوارع مذبوحة المصابيح

.....

اللتفة بعباءة وطن تهرأ حريرها

الجارة حذاء من موت لرج)

استوقفتنني أشجارٌ ليباسِ حلوقها رنين واحملنا إلى الماء في بحيرة جسد حبيبتك،

معي

الجبال التي تسكن الهنجرة الأعراس الأعياد الاعياد سنديانات القابر والخيول الخشبية التي تجرّ صهيلها هي غبار طرق ميته ع غابة بكاء دائم الخضرة

القري التي أعلق في القلب

أنهار خوف لا تجف ودورات فصول جوع أيضاً

من يصدّق أن هذا الحديث ـ وهو بعض حديث هذا العاشق ـ يليق بموقف غرامي حقيقي استجدّ بعد فراق طويل؟! أنيس لهذا الحديث طعم القنوط أو يكاد، ومرارة دمع أسرف صاحبه في البكاء؟

وتتوالى عدة مواقف يقوم فيها الراوي بالسرد، والتصوير، واستبطان ذات الساشق آحسيانا، وتتخلل حديث الراوي رؤى وتأسلات في واقع الوطن، الساشق آحسيانا، وتتخلل حديث الراوي رؤى وتأسلات في في مقبرة مهميرة عائبة في الجليد، ويابسة مرعبة)، والحام «أمرأة مجهضة»، أو زمان هذه المرأة»، والحب، وريما الجسد، «ماء ونار»، والولادة «تحقق الحلم»، وفي أثناء ذلك كله يعيد الشاعر إنتاج أسطورة الثور الذي يعيمل الأرض على قرنيه، فيخورها، ويضيف إليها، فتندو أسطورة الخاصة؛

خنيني يا يمامات خمساً صغيرةً إلى الدفء بى رعدة ليل من ثلج

تأخذهىدى

يدخل مثل وطن عائد لتوّه من جنازة حرب وجهه بحر هجرته مياهه فارتد إلى الأعماق ....... بي برودة مقبرة غائبة هي الجليد موتاه صامتين يستلقون هي المقبرة الكبرى ......

موتاه في المقبرة الكبرى يموتون،

\*\*\*\*\*\*\*

....... موتاه صامتین یرقدون هی القبرة الکبری، الجلید یسترخی علی أسمائهم أعمارهم أحلامهم

من هؤلاء الموتى الصامتون الذين يموتون في المقبرة الكبرى؟ وما هذه المقبرة كبرى، ولجم الخنوع المقبرة كبرى، ولجم الخنوع المقبرة كبرى، ولجم الخنوع أوراء الناس، فهم يزدردون أحزانهم وقهرهم بصمت عميق، إنهم موتى يموتون في المقبرة الكبرى! وتشبيه الناس تحت الطغيان بالموتى أمر لاكه الشمراء ومضغوه، وحسب المرء أن يذكر رائية بدوي الجبل في حرب ١٩٦٧، وفيها:

تحن موتى وشرًما ابتدع الطفيا نُ موتى على الدروب تسيرُ

ويرى محمد عمران واقع الوطن، وهزيمة الأحلام، فيحاول أن يستتبت أحلامه من جديد، وأن يقيم وطن الحلم فوق أنقاض وطن الواقع: ..... الفصول ثلغٌ:

> والزمان امراة مجهضة يحمل ظلاً موتها. ويدخل الدفء على رغيف جسد له احمرار كوكب مشتعل (يقول إني كوكب مشتعل يقول...) وامنحيني جسد أدفن مقبرتي

وتنفتح أمامه أبواب الحلم، ولكن الواقع يباغته، ويوقظه من نعاس الأحلام وخمرتها: يحلم بمحيط جسد يتسع لراكبه حميعا بحمولة موت كبير شحن المراكب وحين من يابسة نزل إلى انفتاح زرقة جسدها سكنته غبطة طفل أو فراشة إنما بابستُهُ صرحت به: . خذ ثيابك ، تقري عربه كاملاً، فخجل، وصرخ باليابسة: «ارميها لي». ارتداها، فخرحت منها أصواتُ يعرفها، سمع منها مثل انفجارات سمع أشياء أكثر إرعابا

كانت أحلامه كبيرة جدا، وحين هم بتحقيقها ـ حين ترك الواقع «اليابسة» متجها صوب «الحطم» الفتّان أو جسد الحبيبة ـ ردّه الواقع إلى صحوه من سكرة الحام، فخجل من عربه وحين ارتدى ثياب الواقع من جديد تكشّفت له عبوب هذا الواقع ومخاوفة!

ومن جديد شرع يطلب من حبيبته ـ أو حلمه ـ الانتصار على الواقع، فانفتحت أمامه أبواب الحلم:

> امنحيني جسداً أدفن يابستي فيه ، (يحلم بإقيانوس جسد يتسع إحيطاته جميعاً

فازداد خجلاً

لا فرق بين هذه الأحلام وآحلام الموقف السابق سوى الوضوح. فهي أوضح من سابقتها. إن رؤيا الشاعر تتعاظم وتدخل في أفق كوني، فهمومه هموم البشرية كلها، وأحزانه أحزان العالم كله، ولذلك يصرخ طالبا تحقّق الحلم، فقد طالما أوجعه الجوع والعطش والانتظار:

> «انهمريا مطر جسدها آت من القيظ، ومعي حلّق الأرض.

جوعي لا يحتمل الانتظار».

ولكن جوع هذا الشاعر \_ على ضراوته \_ مغاير لمألوف الجوع في حياة البـشــر . إنه جـوع إلى امـرأة بيـديهـا مـضـاتيح الخـصب، والحب، والموت، والستحيل. إنها امرأة الحلم دون زيادة ولا نقصان:

> به جوع كل الرجال إلى امرأة تفتح الخصب أو تفتح الحب أو تفتح الموت

> > أو تفتح المستحيل

ويفتح الشاعر ثلاثة من هذه العوالم الأربعة، ويترك عالم المستحيل موصدا لا يقترب منه . وفي عالم المستحيل موصدا لا يقترب منه . وفي عالم الخصب نرى الخبر يجلس على عرش الجوع، والمصولجان بيده، يوزّع أوامره للبحار والرياح والسحب والأمطار والتراب فتلبي. وبيقرا للأرض فاتحة كتاب /الخصب، ويجنح إلى اسلوب شبيه بالأسلوب القرآني في آية الشكاة، فيحقّق للموقف ما يقتضيه من التعانس والوثاء:

كونيّة شمولية:

يومئ للبحر أن يرسل ريحاً للريح أن تتناسل سحاباً للسحاب أن يلد مطراً للمطر أن يضاجع تراباً للتراب أن يحيل وينجب

ويفيض عالم الحب بالرضا والخصب والبهاء، وتكثر فيه الحقول والسنابل والبيادر والحمائم البرية والمصافير والسنديان والهديل والأفاق البيض..... وفي عالم ءالموته - والموت قرين الحب، وصنوه في شعرنا القديم. وفي الشعر العالمي على نحو ما أشرت سابقا - يقيم الشاعر موازاة رمزية بدن الحبيبين والوطن، وصوازاة ومزية أخرى بينهما وبين الكون في رؤيا

> أوقفي موسيقا جسدك أريد أن أوازن القرارات (كيف يوازن القرارات؟ قدرة لها وجه ملفل يحلم بحلوى عيد، أخرى لها هيئة غول مدجع بالأسلحة. كيف يوازن جسده؟)

ولا يلبث جسد الحبيبة أن يفقد توازنه أيضا، ويدخل الجميع (العاشقان، والوطن، والكون) سياقا واحدا يكشف عن وحدة المصير بما يعج فيه ويزمزم من نذر السقوط والانهيار:

أوقفي جسدك تكاد نسقط (أمسكيهما أيتها الفرقة فإنهما يسقطان أمسكى الغرفة أيتها اللدينة فإنها تنهار أمسك للدينة أيها الأوطن فإنها تتداعى امسكى الوطن أيتها الأرض فإنه يتصدع من يعسك الأرض؟)

# تحولات الرؤيا في شعر محمد عمران

ولقد كان الحب كفيلا بإمساك الأرض، ومنعها من السقوط لولا أنه حزين مهيض الجناح:

> ، جسدي قرن مكسورُ، ، جسدي قرن خاوِ،

> > .....

لماذا تخذلنا أيها الحب؟

أيها الحب

الدا من جسدينا تسحب أوراق اعتمادك؟

الجسمد بيت الحب، فإذا انهار البيت أصبح الحب في العراء تلعب به الأنواء والعواصف، ويعبث به كرّ الجديدين. ولا يلبث الشاعر أن يرّفاض السطورة «الثور» الذي يحمل الأرض على قرنيه، فيزيعها عن أصلها، ويضيض عناصر أسطورية إليها، ويحمّلها عب، التبيير عن رؤياه:

(كان الحب يجيء في هيئة ماءِ دسقى جسديهما.

> ۔ فی مینہ شجرہ

يتخذان من حذعها سرير مضاجعة.

ومرة جاءهما في هيئة ثور أزرق

جعل من جسديهما قرنين متكافنين

وضع عليهما الأرض التي تتأرجح

بين يدى سماء مشلولة

فحملاهما

وحدث توازن الأرض).

آمن محمد عمران أن الحب قادر على إعادة التوازن إلى الكون، ولكن الحب بعاصيه، وبتأثي عليه:

جسدانا قرنان مكسوران

من أحرق الماءُ؟ ا

----

جسدانا خاويان من أغرق النار؟

لقد مضى زمن الحب، واحترق الماء الذي كان يسقي جسديهما، وأُغرفت نار الحب، فهاذا يفها.؟

في زمن القحط واليباب والعجز عن الفعل لا يملك المرء سوى الأحلام أو

الأمانيُّ، ولذا بيارك الشاعر ولادة الحب في زمن العقم والجفاف:

السلام للماء يولك من خاصرة اليباب السلام للولاده

ويدرك أن آلام الولادة قاسية، وأن تحقيق الأحيلام يقتضي النذور والتضحيات، فيبارك التضحيات التي تبعث الحياة نضرة في الأرض الموات، وتعد للكون القه وبهاءه:

آه، ما أقسى الولاده

ما أصعب القيامه.

ليكن تزفُ،

لا بدُ من الدم

لا بد من تمزيق أنسجة السلام لشهادة الأنسجه

.....

الحياة تدب في الحصى

وترقص سلسلة الصليل

وفي غمرة تخيّل القيامة والولادة المثير يهتف:

ليكن جسدانا

قبتين من الماء

أو قبتين من الدم

غيمتين من النار

أو غيمتين من العشق

ها،

قيامتنا تبدأ من الحمرة.

إن الحب مرهون بالتضحيات، والقيامة تبدأ من الدم، فليكن جسداهما قبتين من الدم أو غيمتين من النار ليكونا بعدئذ ـ أو ليكون غيرهما ـ قبتين من الماء المولود من خاصرة اليباب، وليؤسّسا مملكة العشق الإنساني المجيد،

إن محمد عصران يرى اختلال الواقع، ويعلم أن إعادته إلى حلفا التوازن مطلب قصي لا يحقّفه سوى الحب، ولكن الحب قصي لا تساعد عليه الظروف والأحوال! ولذا نفض من على منكبيه غبار الياس، وتوضّا بماء الحلم، وشرع يدعو إلى تقديم القرابين والتضعيات تنفيير هذا الواقع المختل، وكشف بذلك كله عن رؤيا واقعية انتقادية متفائلة كأنها قبس من رؤيا أنبياء الشعر الكبار.

ولا يلبث «اختلال الواقع» أن يتحول في قصيدة «يرسم للفجيعة حدودا، ويقرأ تضاريسها » (<sup>(77)</sup> إلى «فجيعة» تكان تغرق الوطن في بحار من الدم، وغبابات من الحرائق، رؤيا فاتمة سوداء الريد فتنامة على رؤيا القصيدة السابقة، وتعهد لرؤيا أشد قنامة وسوادا، ولست أخطن إذا زعمت أن هذه القصيدة تمهيد للقصيدة التي تلهياه أذا الذي رأيت»، قصيدة يتلاشى فيها الحب بل يغيب منها، وتوصد التي تلهياه أن البياها، وعبثا يحاول الشاعر طرق هذه الأبواب، أو استثبات زهرة الأمل، أو فتم أبوابها، وعبثا يحاول الشاعر طرق هذه الأبواب، أو استثبات زهرة تكبيه من دون يأس، وقاسية من دون فتوط، وأثرت هذه الرؤيا، وما نجم عنها من التحذير شبه ألباشر في لغة القصيدة، فتخلت عن قسط من ترفها وأنافتها وسردها الشعري الرؤي، ولم تؤغل في اللجاز إيغالا بهيدا،

تتكوّن القصيدة من لحظتين متناويتين هما: لحظة الاستغراق في تأمل الواقع، ولحظة التعليق على هذا الواقع، أو الحديث عن آثاره وانعكاساته، وتهيمن على اللحظة الأولى رؤى فاتمة تتحوّل أحيانا إلى كوابيس، وتقلب على اللحظة الثانية يقطة عقلية قاسية تتانيها كأبة ورغبة في الرفض، وبقية من ظلال حلم بعيد.

يفتتح الشاعر هذه القصيدة افتتاحا مأساويا تفوح منه رائحة ألموت الذي يقرع الأبواب:

يرسم مــــوتهـــا في دفــــتـــره ويعلُق قلبــــه على البــــيـــاض

هذا تعليق على الواقع، وتوجّس مستطير منه. إنه يرى فواجعه القادمة راي العين. يرى حبيبيته تعوت امام عينيه، ويرى قلبه معلقا على هامش هذا الموت في بياض الصفحة ذائها. فيحاول ان يتحقّق مما يراه، وبقفره، فيستغرق في تأمل الواقع:

(... يهبط الدرج اللولبي إلى ملكوت الفجيعة/ عيناه مملكتا خيبة/ فمه شاطئ هجرته البحار/ وهي ربنتيه دفاتره / للفجيعة عينان من حجر ونحاس /...... ......خصة دفاتره / وبعدد)

ومن كانت عيناه من حجر ونحاس لم يعرف النوم، ولا خالج ع<u>سه نيه النعاس.</u>
وإذن فالفجيعة تترصّده، وما عليه سوى أن «يضبّ» دفاتره، ويعصوت. ولكن من
أين يمود؟ ولمّ يحمل دفاتره؟ إنه يعود من استغرافه في التأمل، وقسحمل دفاتره
لملّة، فنها على ما رآه:

يرسم مصوتها في كاتابه ويشتق قلباك على الفاكف

(... يهبط الزمن المستدير إلى جبروت

الفجيعة / عيناه مملكتا فزع / فمهُ مدن حاصرتها الحرائقُ /....)

رؤيا حالكة لا ضوء فيها ولا وميض. فيضرُ من ظلام الرؤية إلى ضوء الحلم، ولكنه لا يجب أن يخادء نفسه، ولذا:

يفرك عيني تاريخه

ويفسل وجهه بماء الرؤيا

فيصحو

صحوه امرأة أجهضت تتداعى على الدرج

الخشبي وتنزف.....

يتدحرجان هو وامرأة صحوه

وعلى عتبة الفجيعة يسقطان ميتين

# تحولات الرويا في شعر محمد عمر ان

لقد فرك عيني تاريخه أو عينيه، فصحا على واقع كليب أُجهضت أحلامه. وتوالت انكساراته وفواجعه، كانت أحلامه امرأة تعقد آمالها على جنينها، هاجهضت، وأخذت تترف وهي تتدحرج، ويتدحرج معها حبيبها حتى سقطا على عنية الفحيعة ميّدن!

فإذا صنحا من هذا الكابوس تملّكته شهوة عارمة للردّ على هذا الواقع، وسدّ باب الفجيعة، ولكن قواه تخذله:

> به هذا الجنون كله ولكن لسانه مستنقع وصوته غائب في الطمي

ولا يلبث أن يدهمه كـابوس آخر، وهو يـحـاول تأمل الواقع. وينتشــر الموت على امتداد البصر، فكأنه يسكن العناصر جميعا:

> (موغل موقه في البلاد التي ابتدل الموت فيها في الرساص الأليف يدخدغ أعضاءها والشظام الأليفة

> > ظي الدماء الوريضة موغل موته بين أغصانها الثقلة

> > > .....

موغل موته في الثمار ......)

لقد مضى زمن الموت النبيل بل لعلَّه لم يجنّ، الموت في معارك الحرية والاستقلال والتقدّم والنهوض، وحلَّ محله الموت الرخيص المبتذل، الموت الفاسد.إنه موت على الهونّة بنذر موت الحروب الأهلية!

كتب محمد عمران هذه القصيدة أواخر عام ١٩٧٨ م هي الوقت الذي كانت فيه نذر العنف المسلح ثملاً الأفق، وتهدد بتحول الخلاف بين السلطة والأصوليين المسلمين إلى حرب أهلية شنماء، ولهذا يردّ على هسدا الكابوس بصراخ عميق:

> يصرخ من أعماق موته . أيتها البلاد ـ الثوب في حقيبة العزيز لماذا لا يضبونك إلا مفسولة بالدم مكوية بالحرائق لماذا يصرون أن يرتديك في أناقة الموت

أيتها البلاد - العباءة لو نسيجك من سم،

ليست هذه صرخة «استفاثة»، بل هي صرخة «اتهام» عاصسفة. اتهام للطرفين المتحاربين، للسلطة وأعدائها هي أن. كبلاهما فقد القدرة على «الصواب». كلاهما مسؤول عما يحدث، وإن تفاوتت المسؤولسية بينهما. والشاعر يصرخ من أعماق موته، لأن الحياة صارت موتا!

لقد غدت البلاد ثوبا في حقيبة العزيز - أو السلطة -، وحــيل بين أبناء الشعب وبلادهم، فلا يكاد يصلهم بها سبب، ولكن خصوم السلحاة مصرون على أن يغسسلوا هذا الشوب - أو البلاد - بالدم، وأن يكووه - آو يكووها - الباحرائق التي تشتعل فيه - أو فيها - من كل صبوبا وتصر السلطة على أن يترتي ، المزيز، هذا الثوب ليكون في كامل أناقته، ولو كانت أناقة الموت الذي يملأ الشوارع والساحات! ولا يلبث هذا الثوب أن يتحوّل إلى «عــباءة» يتمنّى الشاعر لو أن نسيجها من سم!

أخلاط من رموز دينية، ورموز شعرية يصهرها «محمد عمرات»، ويوظنها فنيا دون أن يحتفظ منها إلا بظلال دلالاتها الفيّاضة، فلا تكاد تضمها إلا عين مدققة لأنها تماهت مع نسبع النمن الشعري، لقد عيث التشاعم عبثا واسعا بقصة «العزيز ومُسُواع الملك»، أو قل: لقد فكُك تلك الخصصة إلى عناصرها الأولية، ثم أعاد بناءها ـ حاذفا ومضيفا - على نحو جحديد. وهكذا فعل أيضا بحلة «أمرئ القيس» المسمومة التي أعطاها له قيصر الروم فيما تقول بعض الروايات التاريخية، ثم ضمّ هاتين القصتين في سياق وحاحد، جديد مثل بالدلالات الماصرة، وبظلال من دلالاتهما المنيقة.

# تحولات الرؤيا في شعر محمد عمران

```
ویابی محمد عمران آن یذعن لهذا الواقع المشؤوم، فیمانده، ویلوذ بالحلم:
، تی حبیبة لم آکمل رسم موتها
آعدنی إلی الوانی ،،
یعیده الوت إلی
دهاتره
کتبه
واتوانه
```

يرسم موتها شجرةً ويسأل اللون أن يصير نسغاً

> تنفتح فوهة الحلم يرسم موتها فضاء

ويأمره: «انسكب، أيها الفضاء، طبق ضوع للفراشات التي تولد »

تشراسات التي تولد . تنفلق فوهة الحلم

هكذا يحاول محمد عمران أن يستنبت زنابق الأمل من تراب الفجيعة، وأن بستلُ الحلم من رحم الكانوس، فيخفق، ولكنه لا يستسلم، بل:

> يتقدم نحو الفجيعة محتقناً بالدماء ومنتصب القلب يعرف أن زماناً من الموت أت زماناً من المرم أت زماناً من الرعب أت

كابوس تقيل يرتدي جبّة المرفة، وشاعر من أنبياء الشعر يفعّ بيديه حجب النيب الداكلة، ويرى ويمرف ما وراءها! فينذر من دون ياس، ويحدّر من دون قنوط:

يرسم موتاً للؤلؤة ويعلق عينيه في القاع موتاً لقبرة ويعلق في الربح أغنية

هذا هو كل ما يقوى عليه، وهو يشهد احتضار وطن /لؤلؤة/ فبّرة، يرسم موته الذي يراه وراء الغيب، ويعرفه، ويحذر منه، ويجاهد لدفعه يرسمه لؤلؤة، ويترك عينيه ساهرتين قربها ترعيانها، ويرسمه قبرة، ويعلَّق هي الريح أغنية، إنه يرفض موته، وهو يموت، ويرفض انهيار الوطن، وهو يشهد تصدّعه، فيحاول أن يسنده بشجرة القلب أو أغنية الروح، أو بأشواق الروح، وإصرارها على الحلم.

ولعلك لاحظت كيف تسامت لغة الشاعر، وهو يقترب من ضفاف الأحلام، فاستعادت بهاءَها، وغرابتها المدهشة. وهذا هو ديدن هذا الشاعر كلّما تهيّاً للحلم أو للغناء. ومن جديد بنيّه ويحدِّر، فهو يعرف أكثر من سواه، ويرى أكثر من سواه:

لا وقت للانخداع وسوء النظر، ولا وقت للصمت، إنه وقت الاختيار العصيب: ، أيها التقدم عبر حدود الفجيعة اقرأ تضاريسها يقرأ الورم الشجم في لغة الملك مثل هضاب ويقرأ نهراً من الصمت أودية أودية

> ودروباً مزنزة بالدماء ويقرأ صخراً مفشى ضباباً (إنه آخر الموت، أو أول الموت

.(.....

إنه وقت لا يحتمل الخطأ. وعلى من ينتدب نفسه لمقاومة الفجيعة أن يحسن قراءة تضاريسها. لتكن بصيرته ثاقبة، وليكن بصره. حديدا، فلا ينُخدع بظاهر الأشياء، فليس في خطاب السلطة (أو الملك) سوى الأوهام والخداع وإن بدا متقنا أنيفًا، وإن ما تتظاهر به هو شجم متورّم لا صحة أو سمن. وما أكثر الصامتين أو

#### تحولات الرويا في شعر محمد عمران

الخانعين! وما أكثر القتل في كل واد ودرب! هذا هو واقع الوطن: تضليل إعلامي. وصمت عميق، وقتل أثم ينتشر كالوباء . ولا عاصم سوى الحب والوعي والإرادة . إن الواقع كتابة غير واضحة تماما، كتابة غشّاها الضباب. إنه مفتوح على احتمالين متناقضين: الموت أو الحياة . فإما أن يكون هذا الموت الراهن آخر الموت، وإما أن يكون أول الموت والكارثة . والواقع ميزان عدل يميل مع الإرادة حيث تميل .

مرة أخرى يستلهم محمد عمران عناصُر شعرية قديمة، ويوظَّفها فتيًا في سياق جديد ليس فيه من دلالات الماضي سوى الظلال والأصداء. وقد استلهم هاهنا قول المتبي مخاطبا سيف الدولة:

أعيذها نظرات منك صادقة أن تحسب الشحم فيمن شحمه ورم

وأعاد توظيفه للكشف عن الزيف أو التضليل في خطاب السلطة.

ويتجمع في المقطع الأخير من القصيدة الحب، والأحلام، والإرادة. والمخاوف، والتنبيه والتحذير:

أيتها الريح باسم الحقول الحزينة سيري
 وأيتها الريح باسم الجذور الدفينة سيرى

وأيتها الريح...،

۔۔۔ پرسم موتاً لوت حبیبته

وينادى على العاشقين

إنه النداء الأخير، والرجاء الأخير. وهو يحاول تصريف الرياح باسم أحزان الناس وجذورهم المشتركة، ثم يرسم موت حبيبته (أو حلمه) القادم، ويهتف بعشاق الوطن لعلهم يلبّون النداء.

ولقد قلت في مفتتح حديثي عن قصيدة «يرسم للفجيعة حدودا ....» ـ بكل ما رأيناه فيها من تحوّل اختـالال الواقع إلى فجيعة، ومن رؤيا قـاتمة، ونذر حرب أهلية، وموت رخيص فاسد ـ إنها تمهيد للقصيدة التي تليها «أنا الذي رأيت». ولم أكن مبالغا فيما قلته، أو مسرفا على القصيدة.

ربيسة ومن الما عبد الموسود المستورة النبية الندرة ( <sup>(^)</sup> على مستوى يتقمص الشاعر في هذه القصيدة «النبيّ الندرة ( <sup>(^)</sup> على مستوى الرؤياء في المستورة الرؤياء يقبليّة حالكة السواد لا يكاد يخلخلها سوى وميض خافت في آخر القصيدة، ولا تسطح هذه الرؤيا

دفعة واحدة، بل تتزرّل على الشاعر منجّمة، ويأتي بعضها ساطعا كفلق الصبع. وعلى المستوى الأسلوبي تهيمن لغة إخبارية مباشرة تعلير هزيبة من وجه الأرض رغبة في وضوح البلاغ والتحذير. لغة تكاد تكون جرداء لكنها غريبة جديدة ذات سياق نبوي صريح من حيث الأسلوب في توظيفه السياق القرآني للتعبير عن رؤيا القصيدة، وفي انكاته على عبارات إنجيلية كليرة، وفي استخدامه ضروبا شتى من التكرار تمنحه طابع الصدق والأمانة واليقين، وفي تكراره ركيزة بنيوية بعينها هي عنوان القصيدة، وعنوان الديوان (تكرّر العنوان عشر مرات، وتكرّرت كلمة الرفيا ومشتقاتها سبع مرات بالإضافة إلى التكرار السابق، وتكررت كلمة الإندار ومشتقاتها حمر مرات، وكلمة النبوية خمس مرات، وكلمة المعرفة ومشتقاتها المع مرات، وتكررت أنساق ومشتقاتها العرقة دورت انساق اخرى).

بفتتح الشاعر القصيدة افتتاحا مسرحيا غريبا، فنراه واقفا في الساحات يعلن نبوءته على الملأ دون طائف من خوف، تعزّز موقفه معرفة واسعة ضخمة:

> أنا الذي رأيت أرمي نبوءتي في هجعة الساحات، ثم أمضي مكللاً بشوك أرضي

> > جلجلتي أعرفها وخشب الصليب وأعرف المسمار والعلامه وأنني بلا قيامه (الوقت ضيق وأنا أت لأتكلم)

سياق نبوي صريح، مفعم بروح النبوة ومفرداتها. إنه الرائي، وصاحب «النبوءة»، وهو يبلّغ رسالته في الساحات العامة، وتزداد هذه المفردات خصوصية فإذا نحن امام «مسيح جديد» يعرف طريق آلامه، وخشب صليبه،

## تحولات الرويا في شعر محمد عمر ان

ومسماره، وعلامته، ويعرف أن الوقت ضيّق لا يحتمل تأجيل إعلان النبوءة أو تبليغها ، هل كان السيد المسيح عليه السلام - لو بعث من جديد - سيستخدم لغة غير هذه اللغة، أو سياقا غير هذا السياة ؟

لقد أشاع هذا الشاعر خبر نبوءته في الملأ، ونبّه مرة بعد أخرى إلى عنيق الوقت، وإلى مهمته التي انتب نفسه لها مكرّزا نسقا لغويا واحدا (الوقت ضبيق/ وأنا أت لأتكلّم)، شما هذه النبوءة التي جمع الناس من حدله منتظره نها؟

> مَن معه رغيفٌ ليبعه ويشتر سكَيناً ومَن عليه قميص ليبعه ويشتر خنجراً ومَن له امراة ليبعها ويشتر سيفاً ومن له جسد ليبعه ويشتر قنبله.

أي نبوءة شؤم هذه؟ وأي رؤيا قائمة كفترة الموت هذه؟ لقد غتج أبواب الجعيم على مصاريعها دفّعة واحدة، فطفقت نيرانها تلتهم كل ما تصادفه في طريقها من يابس وأخضر، وانظر إلى سياق هذه النبودة، وطبيعتها اللغوية تجد أن الشاعر قد هجر لغة الشعر، ولخ في الهجران، هجنع إلى لغة عارية جردا، دفيقة المتاصد، وكرز نسما لغويا واحدا على امتداد نبودة، فكشف بذلك عن ثبات موقفه؛ ويقيئية رؤياه، ولقد سيطر على هذا النسق اللغوي لفظان هما لفظا «البيع والشراء»، أما للباع فهو كل شيء، أو أي شيء: الرغيف والقميص والمرأة والجسد، وأما المشترى فهو أمر واحد، وإن اختلفت أسماؤه، إنه "السلاح" ومذا سيغمل الناس بكل هذه الأسلحة؟ الهم أعداء بهذه الكثرة، وهذا الجبروت؟ ومن هم هؤلاء الأعداء؟

فالأعداء يتناسلون من الأظافر ومن شعر الأباط

وإذن هم أعداء كثيرون حقا، ولعل جلّهم ـ إن لم يكونوا جميعا ـ من داخل الوطن، فهم يتاسلون من الأظافر، وشعر الآباط على مرأى ومسمع من الشاعر . ويمضي محمد عمران في سرد تفاصيل نبوءته مصدرًا تسعة مقاطع بالعبارة نفسها «أنا الذي رأيت»، وهذه العبارة هي عنوان القصيدة، وهي عنوان المصيدة، وهي عنوان المصيدة، وهي عنوان المحموعة الشعرية أيضا . وإذن ليس إسرافا أن نزعم أنها تشكل

ركيزة بنيوية كفيلة بالكشف عن موقف الشاعر، وأن نلخص هذا الموقف بأنه موقف «النبي الرائي أو البصير». إنه ينذر، ويوسع فضاء الرؤيا حتى لا يكاد يحده البصر، ويتكن على عبارات إنجيلية ليمنع السياق طابعا نبويا يومم بالصدق واليقين. أن المناز أن المناز ال

> أن الياه عكره الحق أقول:

الحق اهول:

أنا الذي رأيت

أعرف كيف يسقط الزيتون يابساً وكيف يبكي الخبر دون زيت وكيف في ضروع الدوالي ييبس العنباً وكيف يصدع الأطفال حاملين جوعهم

إلى السماء

.....

أنا الذي رأيت أعرف كنف الوت بقطف الهواء

أرأيت كيف ينشر هذا النبي النذير الشؤم في كل صوب؟ ولماذا كل هذا الشؤم، وكل تلك الأسلحة؟ إنها مخاوف الشاعر الوطنية والقومية التي تفاقمت هفدت كوايس، أو شهادات على المستقبل، أو غدت «اعترافات» على حدّ تعبيره، وشرع يسجّل هذه الكوايس (أو الشهادات أو الاعترافات) في تدفق عجيب بلغة مجازيّة

# تحوفات الرؤيا في شعر محمد عمران

> أعترف الأن: زمان يابس آت. وهذي علامةً، تبتلع الصحراء البحر يموت الماء

> > يموت الحب أعترف الأن، زمانٌ مغلق آت، وهذي علامةً،

......

إن الزمن القادم . كما يراه هذا الشاعر .. مومسٌ، وعافرٌ، وياسِنٌ، ومغلقٌ ينتفي منه الصدق (الكلام جثث معطّره)، وينتفي منه الحب (يسقط الرجل في المرأة كما الحجر في البشر، ويموت الحب)، وينتفي منه الضوء (يموت الضوء)، ويشيع فيه العطش والموت (يموت الماء، يموت الطل)! إنه زمن

الشدائد التاريخية التي تفتال الحياة والحب والجمال والخير، وتشيع القبح والدمـامـة والشـرور والموت. أليس من حق صـاحب هذه النبـوءة أو الـرؤيا أن يعلن أن الحياة بكل جمالها وبهائها أصبحت ورامنا؟

> أنّا الذي رأيتُ أعلن أن أجمل الأيام ما عشنا

الصن الأبحال اليام المستحدد وأجمل البحار ما رأينا وأجمل الإحلام ما دفناً

ولا فرق بين هذا الإعلان والاعتراف السابق، فكلاهما نيوءة، وإن انصرف أحدهما إلى الماضي، والآخر إلى المستقبل، بل أنت تجد ـ إذا دفّقت النظر ـ أن هذا الماضي يحدد ملامح المستقبل، فهما مما ـ الإعلان والاعتراف ـ من صعيد واحد، أو من معدن واحد.

ولعلك لأحظت أن هذه النبوءة مكّونة من حلقــات مــتــجــانســة على المستويح المغتوي والأسلوبي، فكلها ذات نسق اسلوبي واحد ما عدا جملة الافتتاح التي تختلف اختلافا يسيرا (مبتداً مضاف خيره اسم موصول أم فعل ماض هو جملة الصلة). والمبتداً اسم تفضيل واحد يتكرر «اجــل» والخير اسم موصول يتكرر «ها». وهذه الحلقات جميعا مترابطة، يربط إحداها بالأخرى رابط واحد هو حرف العطف و». وبذلك كله تكوّن هذه الحلقات سلسلة متجانسة الشكل والهوية، وإذا شئت قلت: إنها جملة كبرى واحدة مكوّنة من جمل صفرى ذات سياق لغوي واحد يؤازره تكرار لفظي، وأخر معنوي، فيمززان تجانسه ووحدة هويّته، ولكن ما بال هــذا الشاعر لا يكاد ينوق طعما غير طعم الفقد، فهو لا يكاد يكفّ عن مطاردته؟ الم يقل في «الجوع والضيف»:

بعد الأوان تجيء لو يوماً أتيت على انتظار أيام كان لنا نهار لو مررت على النهار

وها هو ذا من جديد يؤبّن فقده البهيّ!

# تحولات الرويا في شعر محمد عمران

ويستأنف هذا الشاعر الحديث عن هذه الرؤيا محنّرا أولئك الفاقلين عن حقائقهم ومصالحهم، فهم لا يرون شيئًا من فداحة الصاب القادم:

أنا الذي رأيت حتى عشيت عيناي،

أنذر الذين لم يروا

أن زماناً أسود الخطا منتملاً خفين من نفط،

يهرُ،

يمر، تمحو يده الأشجار والأسماء.

يحفر اسمه على جذوع دمهم

أنا الذي رأيتُ حتى عميت عيناي.

أن ضباباً من دم يغشى البحار حولهم

يفشى الرمال حولهم

أنذر الذين لم يروا

بغشى الفضاء حولهم

لقد رأى حتى بهرت الرؤيا عينيه، فعشيتا حينا، وعميتا حينا آخر من شدّة سطوع الضوء، ألم تجنّ هذه الرؤيا كفلق الصبيح؟ أليس هذا الزمن الذي نحياه زمن حروب النفط؟ أليست الدماء التي نتدفق اليوم غزيرة تنذر بدماء آخرى تسدّ الأفق، وتغطّي عين الشمس؟

وقد يكون ما نعن فيه اليوم قابلا للجدل، وتعدد وجهات النظر واختلافها، ولكنه واوقع "لا تجديد الماراة في إلكاره، وليست مهمة الشاعر أن يعالج رؤياه معالجة منطقية تمتمد القايسة والبرهان والاستثناج، ولكن مهمته أن يكون إحساسه بالواقع قويًّا يمكّه من الحدس بالمستقبل، وأن يمبّر عن هذا الإحساس والحدس تعبيرا فتيًا قادراً على هزّ الضمائر، وإيقاط النفوس من غفاتها أو نماسها.

وأرجو أن تنظر إلى لغة هذه النبوءة أو الرؤيا. إنها لغة تطير هريبا من وجه المباشرة حتى تكاد تمسّها بقوادمها، أو قل: إنها تدفّ دفيضا دون أن تحلّق، أو توغل في عالم المجاز، ولا علة لذلك ـ في ظني ـ سوى رغبة هذا الشاعر في أن يكون «بلاغه» واضعا لا يقبل التأويل أو اختلاف التفاسير.

وإذا كان ما يقوله الحق أو قريبا منه، فإن مصير الوطن يغدو على أكفَّ العفاريت تتمابث به، وإن أحلام الأمة تتناءى، وتوغل في التنائي حتى يطويها أفق من دم أو يكاد:

> (لزُجة هي الطريق / قرطبة تنأى / قرطبة في أفق الدم تغوص / والظلام يسيل على الوقت.

> > \*\*\*\*\*\*

طوبی لن ینجو).

ما هذا السياق الغريب الذي انحرف إليه هذا الشاعر؟ سياق مفعم بأحزان التاريخ العربي، وانكساراته، وأوجاعه، وحروبه الداخلية، ومشاعر الضياع والأهول، وهو سياق يفتقر إلى قوة الحدس، والنظرة الشمولية العميقة. ثمة موازاة رمزية صريعة بين أحلام الأمة ومصيرها، وبين «قرطبة» عاصمة الأمويين في الأندلس، بتعبير أوضح: ثمة موازاة رمزية بين العصر العربي الراهن وعصر ملوك الطوائف في الأندلس، وبسبب هذه المازة امتلأ السياق باللزوجة والناي والدم والظلام والموت، ويضفي الشاعر على السياق ملمحا إنجيليا (طوبي لمن ينجو)، فيمنح رؤياه طابع الصدق واليقين.

ولا تُزال رؤيا هذا «النبي النذير» تتتابع منجمّة، فقد رأى حتى انفتحت عيناه، فإذا بصره حديد يرى ما لايرى الآخرون:

أنّا الذي رأيت حتى انفتحت عينايَ،

أنذر الذين لم يروا الزمن الأسود أت من كل طريق أت وأذا بمت الإيمان بعته، واشتريت نبيداً، وتبغاً، وهخذ امراهً ورغيغاً بعلماني كيف أشدق جوم صغاري

> واشتريت لرأسي لجاماً لعيني نظارتين مموهتين،

> > ر. لوجهي فناعاً

# تحولات الرويا في شعر محمد عمران

هذه مفارقة ساخرة تقانيها مرارة البكاء، وتتشأ هذه المفارقة من توظيف سياق فخم جليل عامر بمشاعر الغضب الساطع، والإيمان العميق، والتفاؤل، والقوة، والقداسة للتعبير عن مشاعر القنوط، واليأس، والخوف، والتجرد من الإيمان، والانصراف إلى المصير الفردي، ومما يزيد هذه المفارقة قسوة هذا المصير الفردي الذي لا يليق بكرامة الإنسان، فالمرء يبيع إيمانه ليشتري بثمنه أدوات تجرَّده من إنسانيته، وتجعل منه مخلوفا تافها يخدع الناس، أو يعمَّى عليهم حقيقته، بل هو يخدع نفسه قبل أن يخدع الآخرين.

وإذا أردت أن تكتشف عمق هذه المفارقة وقسوتها وازن بين دلالتي هذا السياق: دلالته كما نراها في هذه القصيدة، ودلالته المستقرّة في الضمير الاجتماعي والوطني كما نراها في قصيدة «زهرة المدائن» بغناء «فيروز».

(الغضب الساطع آت / وأنا كلى إيمان / الغضب الساطع آت / سأمرّ على الأحزان / من كل طريق آت / بجياد الرهبة آت / وكوجه الله الغاضب / آت، آت، آت)

هل كان محمد عمران يعرّى الزيف الاجتماعي والوطني؟ هل كان يكشف حقيقة الأوهام التي تتنكّر بهيئة الأحلام؟هل كان يهز بكلتا يديه الضمير العام ليوقظه من غيبوية النشوة الكاذبة؟ هل كان يسخر أم كان يبكى؟ لا أرتاب لحظة في معرفة «محمد عمران» الوظائف الفنيّة التي يحقّقها استخدام هذا السياق استخداما مقلوبا. ولا أغالي إذا زعمت أنه كان مشتعلا بالحزن والفضب والسخرية والبكاء في آن.

ونبوءة هذا الشاعر لا تأتيه دفعة واحدة، بل توحى إليه منجَّمة كما قلت سابقا، وهذا ملمح نبوى آخر يستكمل به نبوّته الشعرية:

فاجانی راسی:

اللحم انقطعت

فاحأني الضوء:

فاجأنى وجهي،

النظارات انكسرت الأقنمة انحسرت

طاجأني الفخذُ، التبغُ، الخمرُ،

«انهض، أكمل رؤياك».

لقد حاول هذا الشاعر البحث عن خلاصه الفردي بطرق ملتوية، أو عما يقلنه بعضيه خلاصا فرديا، وهو هي مقيقته خديهة للذات تهمشها، وتجعل منها ذاتا تاقهمة غير جديرة بالإنسانية، باع إيمانه واشترى قناعا لوجهه، ولجاما لرأسه، ونظارتين مموهتين، ونبيذا وتبغا وجنسا لعله بذلك كله يرى الواقع على غير حقيقته، ويصمت، ويغترب في بالملدأت، ولكن محاولته أخفقت، ظلم يستطع خداع نفسه، أو خداع الآخرين، كانت مهمته التاريخية التي انقدبه القدر لها أكبر من المصير الفردي، وأقوى من محاولة الخداع، ولذا تساقطت ملامح الخداع وأدواته، وهنفت به أصوات شي «أنهض، أكمل رؤياك»، أو أكمل مهمتك التاريخية، مهمة التبليغ والإنتار ـ الوطن في خطر ... ولا يرى هذا الشاعر مفرًا من قدره، فينهض يستكمل رؤياه:

> نهضت أضفت إلى رؤياي، (....أرى فرساً من دم تلبس الجسد العربي وتخفق في الرمل، والرمل وجه تمزَق في البحر، والبحر أشرعة تتمرَق في الريح، والربح رمائة تتكسر في الأفق والأفق نملً.....أرى الجسد العربي

قف قليلاً وتأمّل ما قال هذا الشاعر، أهذه نبوءة تاريخ سيكون أم هي أخبار تاريخ كان وانتهى؟! لقد كتب الشاعر هذه القصيدة عام ١٩٧٨م. ولقد شهد الوطن العربي بعد ذلك التاريخ كل ما تنبّا به. ولا أحد يدري متى ينتهي صدق هذه الولؤيا؟ إن الراهن التاريخي مشحون بنذر الدم والموت والاستلاب والضياع. هذه الولؤيا؟ إن الراهن التاريخي مشحون بنذر الدم والموت والاستلاب والضياع. وإذا كان الواقع القومي في أواخر السبعينيات مهدّدا بالانهيار والدم والتمزّق. فإن الواقع القطري في أواخر العرابية فاطبة. وإن الدولة القطرية التي نشات في التي تمدّل فبحاح الأرض المدريدة فاطبة. وإن الدولة القطرية التي نشات في أعقاب مؤامرة «سايكس بيكو» معرّضة الأن للانهيار والتجزئة! إحساس عميق اعشاء الكون، وأحداث التاريخ، إحساس يوشك أن ينفذ إلى ضمير الغيب.

# تحولات الرؤيا في شعر محمد عمران

ولا يكاد الشاعر يتوقف عن قصّ رؤياه حتى يهتف به هاتف من جديد «أكملّ». فيكمل:

«أرى في الغيوم اليتيمة نبض مطر»

إنه وميض أمل شديد الشحوب، فالغيم قليل بل يتيم، وفيه «نبض مطر» لا بشائر مطر من برق ورعد وعواصف، وبسبب ذلك يستأنف هذا «النبي النذير» تبليغ رسالته:

> إن لي صوت قابلة تسحب الموتَ. إن يدي كفنٌ وفعي مقبرهُ لا أيشركمُ

لا أبشركم

ولا يلبث نفي البشارة المتكرر أن يتحول إلى إنذارات متلاحقة كوقع الصواعق المتلاحقة:

> أحكي عن مجزرة تاتي (كرات من عظام مقوسة تتدحرج في الملاعب الوطنية حيث لا متفرج سوى السلاطين وحاشيتهم/

> > جثث جثث

جثث)

أحكي عن مجزرة تأتي

(یوم تذهل کل مرضعة عما أرضعت وتضع کل ذات حمل حملها، وتری

ونصع کل دات حمل حملها، ونر الناس سکاری وما هم بسکاری.

ولكنه الذعر).

أحكى عن مجزرة تأتي

رصاص بلا أقنعة / دم بلا اسم يعانق دماً بلا اسم ويسيران مماً في الشارع الوطني عبر البيارق المزقة)، يعانق في الشارع الوطني عبر البيارق المزقة) أحكى عن مجزرة تأتي (.......

(قتل على الصادفة لا على الهوية

ما قرآت هذا النص مردّ إلا انقبض القلب، وزمزمت في النفس هواجسها كان وكرا من النمال يدب في أرجاء الروح؛ التحقق هذه النبوءات /الكوابيس كما تحققت أخواتها من قبل؟ وما بال هذا الشاعر كلما اوغلت رؤياه في السواد الحالك أوغل في توكيد صديقها ويقينيّها، فافرغها في هذا السياق القرآئي البديم، مستمدا منه روعة البيان وجلاله، وصدق الحديث وقداسته، وصرامة اليقين وعمقه؟ وما باله يقمنّ رؤياه منجمة، ويقدم لكل جزء منها بهذه اللازمة البنائية(أحكي عن مجززة تاتي)، فيقوّي الإحساس بحتمية وفرعها من جهة، ويجعل من هذه الرؤى المُرق المُرق الواحدة كيفة ممتدة عميقة الأثر في النفس من جهة أخرى؟! وماذا يبقى من الأوطان إذا قتك برى بها استمار خارجي غاشم، وطعنتها حروب أهلية طاحفة؟! هذا هو الوراك مخاطره «محمد عميران نذره في الأفق، فيحدّر منه، ويدعو بالحاح إلى إدراك مخاطره وويلائه، وإلى الاستبسال في دفعه، والقضاء على أسبابه، وحماية الوطن منه.

ولا ينفك هذا الشاعر يكرّر رؤياه، ويعرضها في معارض شتَّى منتقَلا بين الخبر الصريح العاري، والمجاز القريب كانما هو يخشى أن يبلبل المجاز البعيد رسالته هلا تقم من النفوس موقع الوعى واليقين:

منذرا جئت لا بشيرا

(في فمي كانت ريحانة/

سقطت/

فافترسها الوقت المتوحش / فماتت.



#### تحولات الرؤيا في شعر محمد عمران

# وفرغ فمي. ....ثم نبتت الدفلى).

لا ضوء أمامي، لا ضوء خلفي، همتُ إنني أول الدمع، أو أول الأغنيات إنني أول الصهت، أو أول الكلماتُ

ولقد كان خليقا بهذه الرؤى القائمة، أو بهذه الزوابع التي تسدّ الأفق أن تحجب قدرة الشاعر على الإبصار، وأن تهدم روح المقاومة فيه، ولكن شيئا من ذلك له يعددت، فدقد ظل ـ على الرغم من هداء الطوضان الأســود ـ معتصما بوعيه وإيمائه: لا يستسلم، ولا يتوب عن الحلم، ولا يكـف عن الشــوق، ولا تعرف روحه الخذوم ولا إرادته الهزيمة.

لقد وقف على مفارق الدروب مكشوفا للريح والشمس والمطر، لا تزدهيه المكابرة، ولا يهدمه القنوط، وشرع في أثناء هذا الوقوف يستعرض هذه الاحتمالات جميعا، ويبيّن مشروعية كل منها (أول الدمع/أول الصمت/أول الأغنيات/أول الكابرين . الأغنيات/أول الكابرين أولهما عند التحقيق احتمال واحد كما أن الاحتمالين الأولين احتمال واحد .:

أول الأغنيات المزامير مكسورةً غير أن القصب يتناسلُ والأرض حبلي أول الكلمات النوافذ صامتةً والشوارع صامتةً غير أن المدان مسكونةً بالحناجر تحضر أس المدان مسكونةً بالحناجر تحضر أساقياً

.....

تحت صمت النوافذ

أرأيت إذر؟ لئن كانت المزامير مكسورة إن القصب يتناسل، ولئن كان الصمت مهيمنا إن خناجر الناس تحفر أصبواتها تحت هذا الصمت، لئن كانت المزامير مكسورة فإن الأسباب مهيئاة لانطلاقها في النناء، ولئن كان الصمت والخنوع سائدين إن الأسباب مهيأة التمرد والانطلاق في الكلام، وإذن لناذا لا ينقلب هذا النبي التنيز إلى النبي البشير؟ ها هوذا يختم قصيده بإعلان هذا الانقلاب:

إنني أول الأغنيات إنني أول الكلماتِ

أهذا هو الزمن العاقد، الأسود، المغلق، اليابس، المومس الذي كان يتحدث بعده ما الذي غير رؤيا الشاعر كل هذا التغيير؟ لقد كان مناضلا إيجابيا لا يقفز فوق حشاق الواقم، ولا يقع رهينة بيديها . ليس مثاليًا زائفا، ولا واقعيًا مبتذلا، يرى الواقع هلا ينكره، ولكنه لا يستسلم لشروطه، بل بعاصيها، ويستدرّ «نبض المطر» من تلك «الفيوم اليتيمة» التي استكمل بها رؤياه. لقد ظل إيمانه يدعوه إلى رفض مرته وموت الوطن، وظلّت صلابة روحه تسعفه، فامتعلى صهوة الحلم معلنا أن «الإرادة» مهماز هذا الجواد، «وأن بيوت العاجزين قبور».

كان الشوق إلى الأفضل هاجسا عنيدا مستحكما بهذا الشاعر، وكان هذا الشوق سرّ رفضه المستمر، وإحساسه الدائم بالفقد، وحداثته المتجددة التي لم تقع أسيرة نفسها أو أسيرة الآخرين فقط، لقد ظلّ على امنداد أربعة عقود تقريبا يتجاوز ذاته مهتديا برؤيا عميقة مركّبة يتحد فيها الجمالي بالاجتماعي، والخاص بالعام، واليومي الراهن بالتاريخي المعتدّ. وظلٌ شعره تجسيدا جماليا أنيقا لموقف فكري أصيل، وإحساس عميق بالكون وأحداثه ومفرداته، وشوق إلى الأفضل والأجمل لا ينفس.

هذا هو محمد عمران، شاعر القضايا الكبرى، في مجموعاته الشعرية الخمس الأولى، وهو في مجموعاته التي تبعتها يرود آهاقا إنسانية رحبة، ويدخل منطقة الأسئلة الكونيّة الحرجة، فيستحق أن يكون شاعر الأسئلة الكبرى، ولكنه يظلّ في شعره منطلقا من الخاص، ونظلّ نشخ في هذا الشعر راتحة الأرض والعشب والمطر، وروائح الأحباب، ونرى صورة الوطن وأوجاعه، كما ذرى أحلابه القصية الشرقة.

هذا هو محمد عمران الصديق والأخ الذي نعمت بصحبته عمرا، وتعلّمت منه ومعه مفهوم الشعر. سلاما أبا وعد.

# التشكيل اللغوي في شعر الأمير عبد القادر الجزائري<sup>()</sup>

لقد أحرزت الحداثة في معركتها مكسيا نظريا ضخما في ميدان نقد الشعر، فراته فنا نظريا ضخما في ميدان نقد الشعر، فراته فنا لغويا (بنية لغوية معرفية جمالية معا) تتحدّد الأخلاقية أو الاجتماعية أو السياسية أو سواها. الأخلاقية أو الاجتماعية أو السياسية أو حودها مشروع إن المحمولات في الشعر، بل إن وجودها مشروع إن وظيفته الجمالية ينبغي أن يحقق وظيفة إضافية أو أكثر «فحة إلى اللالة الفنية بغيرها من الدلالات... يمثل الملحم الأساسي في عملية الدلالات... يمثل الملحم الأساسي في عملية التوظيف الاجتماعي لهذا النص الأدبي أو ذاك، التوظيف الاجتماعي لهذا النص الأدبي أو ذاك، ومن هنا فإننا نواجه بعلاقة مـزدوجة البناتي يحمل في يحقل يحقق النص غايته الجمالية يجب أن يحمل في الوقت نفسه عبد وظيفة أو خلافية أو

«لماذا نقــول؛ هذا المنجل الذهبي، ولا نقول بيساطة هذا القمر؟»

جان كوين

معينا - على سبيل التمثيل - ينبغي أن يؤدي وظيفة جمالية» (1). ومن الطبيعي أن في بعض الأحيان قد لا تتعقق بالنص سوى وظيفة واحدة» (1). وقد البثقت من هذه النظرة إلى «مفهوم الشعر» نظرة جديدة إلى «نقده» وقد البثقت من هذه النظرة إلى «مفهوم الشعر» نظرة جديدة إلى «نقده» على معامتين علم الشعر من منظور لغوي مفيجا نقديا بارزا بشيئا علميته على عنه لقيام أي علم (1) وتتجم هذه الملاهة التي يدرسها – وهي شرط لا غنى عنه لقيام أي علم (1) وتتجم هذه الملاهة ذات كفاية عالية. بيد أننا ينيغي عنه المعاصر. وثانيتها ادوات نقدية مرهفة ذات كفاية عالية. بيد أننا ينيغي محكوما فكانما هو في قبضة اليد. وأن الطريق إلى جوهر الشعر قد غدت فاصدة موطأة الأكاف. إن بعض هذا الظن يكفي، فليس يملك المنهج - مهما فاصدة موطأة الأكلاف. إن بعض هذا الظن يكفي، فليس يملك المنهج - مهما لم يكن النقد نفسه خبيرا مدريا وذواقة كانما نبعة الشعر بين جوانحه. وإلاً فما أيسر أن ينقلب المنهج إلى منهج رجيم يفتك بالشعر، ويذبحه من الورد الى الوردد.

سياسية أو فلسفية أو اجتماعية، وبالعكس، فهو لكي يحقق دورا سياسيا

ويقتضي الحديث عن «اللغة في شعر شاعر ما» أن نحدًد ـ قبل الشروع في هذا الحديث ـ المقصود بها؟ إن اللغة ـ في هذا الحديث ـ المقصود بها؟ إن اللغة ـ كما هو معروف ـ نظام متكامل متمارف عليه من الرموز التي يتغلمه بها الناس. ومن الواضع آننا لا نقصد هذا النظام بال نقصد آمراً يتجاوزه. نقصد القتل المتعربة، أي صورة اللغة المتحققة في شعر هذا الشاعر، وهي صورة تتميز عن غيرها من الصور بسمات كثيرة كالمجم اللغوي، والطريقة الخاصاة في بناء الجمل، والربط بينها وسوى ذلك كثير، وهي السمات التي تكون الأسلوب». وإذن نقصد ب اللغة في شعر ضلان اسلويه الشعري، وهذا الأسلوب هو الذي يجسد التجربة الشعرية بالكلمات التي تستخدم استخداما المتخداما، وهو الذي يجسد القصيدة طافاتها الثرة. بتعبير أوضع إن لغة لشعر هي مكونات القصيدة من الألفاظ والتراكيب والخيبال والموسيقا والمؤهنا الإنساني.

وفي ضوء ما تقدّم سوف نحاول دراسة اللغة في شعر الأمير عبد القادر الجزائري (١٨٠٨ـــ١٨٨٣ م).

# اللفة والدلالة والإيطاع

يذكر د. إبراهيم السامرائي أن الأصمعي قد «تحرج في استخدام لغة الشعر في شرح لغة التنزيل على نحو ما فعل غيره من علماء اللغة كأبي عبيدة مثلاً في كتابه «مجاز القرآن» (°)»، ويعلل ذلك بقوله «ولعله قد فهم أن لهذا الفن لغته الخياصية» (١). وليس يريد د. السيامرائي بهذا الذي ذكره أن للشعر ألفاظه الخاصة، بل يريد أن اللفظ في الشعر مختلف عنه في غيره، فهو في الشعر يكتسب دلالات إضافية، حتى لتبدو ألفاظ كثيرة ذات رصيد دلالي ضخم. ولعلَّ الناظر في معاجمنا المطوِّلة يدرك هذه الحقيقة، فهي معاجم ذهبت معانى ألفاظ الشعر بشطرها الأعظم حتى أوشكت أن تكون معاجم شعرية. وما أكثر ما شكا الشعراء من الكلمات التي تسكنها أصوات الآخرين! وما أكثر ما فتشوا عن الكلمة العذراء! إنهم يريدون أن يجدُّدوا شباب اللغة، وأن يفجّروا طاقاتها، وما ذلك إلا لأن الشعر ذو طبيعة ازدواجية، كما يرى لوتمان. «وتنبع هذه الازدواجية من كونه يعنى بتتالى الكلمات، كما بعني بالكلمة في الوقت ذاته» (<sup>٧)</sup>. ويزيد المسألة وضوحاً، فيقول: «فالكلمة في الشعر هي في الأصل كلمة تنتمي إلى لغة ما، هي وحدة في متن يمكن أن نجده في القاموس، ومع ذلك فإن هذه الكلمة تبدو وكأنها ليست معادلة لنفسها، ومن ثم يغدو تشابهها، أو حتى تطابقها، مع الكلمة «القاموسية» سببا في الإحساس الواضح بالاختلاف بين هاتين الوحدتين المتباعدتين المتقاربتين، المستقلتين المتوازيتين، نعني الكلمة في مفهومها اللغوي العام، والكلمة عنصراً في القصيدة الشعرية» (^) ثم يتابع: «فالكلمة في الشعر أكثر فيمة من تلك التي في نصوص اللغة العامة، وليس صعبا أن نلاحظ أنه كلما كان النص أكثر أناقة وصقلا كانت الكلمة أكثر قيمة، وكانت دلالاتها أرحب وأوسع، (^).

فإذا صرنا إلى «التركيب» صارت القضية أعقد وأخصب، فعلى المستوى التركيبي يتجلى جوهر الشعر تجليا باهرا، وفيه بمارس الشاعر كل شمائره التركيبي يتجلى جوهر الشعر تجليا باهرا، وفيه بمارس الشاعر كل التركيب بناء، وبناء الغة الشربة ألى التركيب بناء، وبناء الغة النشر، هالشعر قياسا إلى النثر انحراف (مجاوزة، عدول، انزياح)، «وخاصية الخروج على قواعد التركيب هي الخاصية الوحيدة التي يتقق فيها الشعر التقليدي والشعر الحر، وإذن فهي الخاصية الوحيدة التي يتقق فيها الشعر لتقليدي والشعر العر،

يقـول جـون كـوهـين (''). والانعـراف إذن هو الشـرط الضـروري لكل شـعـر. وبعبارة اخـري إن بناء الشعر يتحقق بطريقتين أو مقياسين، أما المقياس الأول أو بعنا المقال الأول فياعتباره نظاما لتطبيق عند من القواعد، وأما الثاني فياعتباره نظاما لصنع أو تجاوز هذه القواعد، مع مراعاة أن «جسم» النص ذاته لا يمكن أن ينطبق على أي من هذين القـيـاسين مـعـزولا عن الأخـو ومستقلا بنفسه، فياملكلاقة بين ذينك التصورين، وبالتوتر البنائي، وبالمزج بين «في النص ممتزجا، بهذا، وبهذا فقط، بين ثبتم إيداع النتاج الفني» (''). وإن فالمعنى «في النص الأدبي ينبثق، ليس فقط من تطبيق القواعد البنائية المعينة، بل المحتوى (أي المغنى)، فإن الشـعـر بحـتـفل بشكل المعنى، «وشكل المنى هو وينبثق كذلك من خلال الانحراف عنها» (''). وإذا كان النثر يحـتـفل بجوهر المعربي القال المنى، وشكل المنى هو عنها الشعر عنها، والله تتمقد المال المنعى، وهو التشكيل الفني للغة، أي هو بنية مكونة من عاصر شـعـن، تتزر متفاعلة لتحقق شكل المعنى، نقل ـ بتعبير أوضع ـ إنها عناصر شـعـن، تتزر متفاعلة لتحقق شكل المعنى، نقل ـ بتعبير أوضح ـ إنها عناصر شعن تتزر متفاعلة لتحقق شكل المعنى، نقل ـ بتعبير أوضح ـ إنها عناصر شعن تتزر متفاعلة لتحقق شكل المعنى، نقل ـ بتعبير أوضح ـ إنها عنوبية عضوية.

وهذا يعني أن أي تغيير في أي عنصر من عناصرها سيحدث تغييرا في بقيه الغناصر من جهة، وثغييرا في غيل المني من جهة أخرى. فإذا نظرنا في وحدات الأسلوب (التراكيب) وجدنا أن ما قلناه في الأسلوب يصح قوله في التراكيب من حيث كون كل منها بنية صغرى تتازر عناصرها متفاعلة، ومن حيث التغير الذي يصبب عناصرها البنائية جميعا إذا تغير أي عنصر ما متفاعلة، ومن هذه المناصر، ولقد تحدث النبويون، على اختلاف اتجاهاتهم علوبلا عن معوري التعاقب والاستبدال (أو: الانتخاب والتركيب، الموقعية والسياق، الآني والزماني...) (أ1) في دلالة واضعة على عضوية البنية الصغرى (التركيب). كما تحدثت عن هذه البنية حديثا يثير الإعجاب البلاغة العربية القديمة. وليل نظرة متأنية في دلائل الإعجاز، لعبد القاهر الجرجاني تتشف عن مشقفا وناهذا كبيرا كالدكتور شكري عياد - طيب الله ثراء - إلى قدر واضع من الاستخفاف بالجهود البنيوية في هذا المجال (6)، واست أريد أن أعقد من الاستخفاف بالجهود البنيوية في هذا المجال (6)، واست أريد أن أعقد مقازنة بين البلاغة وطب اللبلاغة وعلم الأسلوب، فليس هذا وقت

# التشكيل اللغوي في شعر الأمير عبدالقادر الجزائري

الصحف القادمة من تعويل على البلاغة والبنيوية وعلم الأسلوب جميعا، فليس هذا الجمع جمع حاطب ليل، ولكنة جمع بصدير وقت ارتفاع النهاد، ولم ارد بهذا المدخل النظري أن أضمل القول في بناء لمّة الشعر، بل اردت أن أضع صوى على أول الطريق لعلّها تجمع الجمع وتسدد الوجهة، وتعصم من السير في معادل الدرب وثبيّاته، فإذا فرغت من هذين الاحترازين المنهجيين بدت السبيل إلى اللغة في شعر عبد القادر الجزائري لاحية قاصدة.

إن أول ما يلفت النظر في شعر عبد القادر هو «التكرار» على مستوى الإيقاع والتركيب، وهو «تكرار» متعدد الأنماط، يعقبه تبدل وتغيّر ملحوظان، وهذا ملمح شعري أصيل، فالبنية الشعرية ذات طبيعة تكرارية على المستويين الشكلي والمعنوي، وأول هذه الأنعاط تكرار رصيغة، مفردة:

هلا زال هي أوج الكمال مخيماً ويضاعه ويضاعه ولا زال من يحصمي الذمسان بعضرة ولا زال من يحصمي الذمسان بعضرة ولا زال من يحصمي الذمسان بعضرة ولا زال محجوج الأقاضل كعبية ولا زال محجوج الأقاضل كعبية ولا زال سيناراً إلى الله داعيياً ومدوحة أهضائه وطباعه ولا زال للملي وحلم مصايضة مشراعه ولا زال للملي وحلم مصايضة مشراعه ولا زال للملي ويشراه مبينوان لنا وطباعه ويشراه مبردة ما عين زمسانه ولي نا وطباعه فضاية المن رقضاه عين زمسانه

کم ناهـ ــــوا، کم سبارهــوا، کم سبایهــوا
من سبایق لفــ خب الل وقف ضل کم حساریوا، کم ضالبــوا کم حساریوا، کم ضالبــوا اقلــــوی العــــــداة بـکثــــرة وتمـول کم صبایروا، کم کــابـروا، کم غــادروا

أعستى أعساديهم كسعسصف مسؤكل

کے م جے۔۔۔۔۔اہ دوا، کے مطاردوا، وتجابدوا
للنبائب ات بصرام ويمقرول
كم قـــــاتـلوا، كـم طاولـوا، كـم مـــــا جـلـوا
من جيش كفر باقتحام الجحفل
کم أولجـــوا کم أزعــجــوا، کم أســرجــوا
بتـــــان للمــوت لا بتــمــهُل
کـم شــــردُوا، کـم بـدُدوا، وتـعــــودوا
تشرتيت كل كستريبة بالصديدة ل
يـوم الـوغــي يـومُ المـــــــــرَة عــَـدهــم (١٧)
عندالصاحاعاع
* * *
اسكن هــــؤادي وقــــر الأن هي جــــســـدي
<u>ف ق</u> د وصلت بحزب الله أحبب الأ
هذا اللوامُ اللذي قصصد كنت تَعَاملُه قطبُ مسألاً بلقصيصاه وطبُ حسالاً
قطب مسالا بنه سيده وطب حسالا وعش هنيسنا فسأنت اليسوم أمنُ من
وعس هنيسنب هسان اليسوم امن مِن حـــمـــام مكة إحــــرامــــــا وإحــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
فسأنت تحت لواء الجسد مسفية سيط
في حصرة جهد عث قطباً وابدالاً
وتياةُ دلالاً، وهــزُ الــعِــطَــشامــن طــرب
وغن وارقص وجسر الذيل مسخستالا
أمنت من كل مكروه ومخلسم
فبخ بما شنت تفصيلاً واجمالاً
هذا مقام التهاني قد حللت به
فـــارتع ولا تخش بعـــد اليـــوم أنكالاً
أبـشــــــــرُ بـقــــــــرب أمـــــ <u>يــــــــر</u> المؤمنـين ومـن
قدد أكمل الله فيسه الدين إكمالا
عبيد المجييد حيوى ميجيداً وعيزً على
وج ل الله الله الله الله الله الله الله ا

# 

لا نريد أن نستكثر من هذا النمط من التكرار، فهو بملأ شعاب الديوان وأوديته، وأينما بممت وجهك طالعتك صفوف متلاحقة منه حتى ليفدو النص عليه ناظة، ولكننا نريد أن ننظر في هذه النصوص بعض النظر.

تهيمن صيفة ، الإزال، على الأبيات في النص الأول، وهي صيغة «دعاء». وقد در الأمير بهذه القصيدة التي إجترانا منها هذه الأبيات على صديقه الشيخ «أبي النصر النابلسي، الذي أرسل إليه قصيدة مدحه بها . ونهج الأمير في هذه القصيدة نهجه المألوف في الرد على من يرسل إليه بمدح، فقسم القصيدة قسمين، وقف الأول منهما على تقريط القصيدة، ووقف ثانيهما على الدعاء ك. وتشكل صيغة الدعاء ركيزة بنبوية تفرض دلالتها على السياق في الأبيات جميعا، فتعزز الإحساس بموقف الشاعر وتعمقه، و تجمع مضمون الدعاء المتحرق بين الكمال والمزة والعلم والحلم والفضل والطاعة والعلو في «بؤرة دلالية» واحدة تفيض منها تجليات دعائية شنى، و تنهض أداة الربط الصريحة «الواو» في أول كل بيت بوظيفة انعطف بين صيغ الدعاء الموحدة لا بين مضامينه، وتجمل من الأبيات جملة دلالية واحدة، فتقوي بذلك مفهوم «اليؤرة الدلالية» ونفنية.

وتهيدن صيفة «التكثير» الكونة من كم الخبرية يليها فعل ماض متصل بواو الجماعة هيمنة طاغية على أبيات النص الثاني، فتتلاحق كقصف الرعد المتصل محدثة ضوضاء لفظية عالية تسعفها في ذلك أمور، أولها هذا الجناس الذي يتوالى صفوفا كصفوف الخيل كلما تقدم منها صف لحق به صف آخر، وثانيها غياب أدوات الربط فكأن الشاعر تحت وطأة مشاعره

الجياشة المتدفقة كالسيل لا يجد وقتا للنامل والتقاط النفس، ولا يريد لنا أرن نتامل أو نلتقط الأنفاس. وقالفها هذه الألفاظ المستعدة من عالم الحرب، المسعودة برصيد دلالي ضخم في النفس العربية (الحرب، الضرب، السباق، الصبر، الكابرة، الجهاد، المطاردة، التجلد، القتال، المطاولة، الإدلاج، الإسراج، التشريد، التبديد)، فإذا نظرفا في القصيدة كاملة رأيناها يتصدرها اسلوب وجداني رقيق عبر به الشاعر عن مشاعره العذبي، وهو استغراق قلَّ أن نوالشكوي في استغراق بلان على مستعرا القديم المديد له نظيرا في شعرنا القديم حتى في الشعر العذري، وقد امتلاً هذا القسم بالألفاظ العاطفية الانفعالية ذات الرصيد النفسي الضغم (الغرام، التجبل، الحرق، التبليل، الأحباب، الملهف، الهوي...)، وبتكرار صيغة «الأمر» الذي يخرج إلى التوجع والرجاء، وبالأسئلة المتلاحقة دون انتظار الجواب، الذي يخرج إلى التوجع والرجاء، وبالأسئلة المتلاحقة دون انتظار الجواب، الذي يخرج إلى العيف قراء السلام)، وبيناء الجملة الشعرية بناء عذبا الخيام، ربح الفرنفل، العيف في هذا المتطع:

يا أيه الريخ الجنوب تحميلي بيا أيه الريخ الجنوب تحميلي مني تحميلة مغيرم و تجميلي واقصري المسلام أهيل ودي وانفسري من طيب مساحمات ريح قصر نقل خلي خييا ما من طيب مساحمات ريح قصر نقل أني أبيت بحصورة عند أنها المسهاد لبينكم فلناي قد الفسال المسهاد لبينكم كم ليلة قد بنها مأت حسراً كم ليلة قد بنها مأت حسراً أوصد في شدقا وتما مل كم بيت إرصد في شدقا وتما مل مساد ايض را فوحد زن تطاول ليله مساد ينجلي؟

من يصدق أن هذه المناجاة الشجية العذبة تنقلب إلى هذه الضوضاء التي تصم الآذانة ومن يصدق أن هؤلاء الذين يتحدث عنهم في هذا المقطع هم هؤلاء أنفسهم الذين كان يتحدث عنهم هي القطع الذي سيطرت عليه صيغة التكثيرة باختصار نحن أمام تحول أسلوبي يكشف عن تحول هي زاوية الرؤية فهو حين يتحدث عن علاقته بهم يجنح إلى الأسلوب العاطفي، وهو حين يتحدث عن علاقتهم بالآخر يتحول إلى أسلوب الفخر المدري، ولا يلبث سياق «التكثير» الإنشائي أن يتكسر، ويحل محله سياق خبري تتردد فهه أصداء الفخر، ثم يتكسر هذا السياق، ويتحول الأسلوب مرة أخرى للتعبير عن رؤية دينية عميقة تتجلى هي الابتهال والضراعة والتوسل والاستغاثة.

ويهيمن على هذا القسم من النص نمط آخر من التكرار هو نمط المزاوجة بين صيغتين هما: صيغة النداء، وصيغة الأمر، وكلتاهما تخرج إلى التعبير عن هذه الروح الدينية العميقة، وتتكرر كلمة «الرب» ومرادفاتها تكرارا يشيع في النفس إحساسا بأنها قد غادرت عالم الشعر، وصارت في رحاب العتبات المقدسة على نحو ما يظهر في هذا المقطع:

یا ریا ریا آل بسید را وزدهم است و این ازدهم است و است و ازدهم ا واقست ازدهم مسولای هم است و سام آینا آلهی عسم اس است و الهی عسم است و الهی عسم است و الها الهی عسم است و ازدهم است و ازد



# 

لقد نفض يديه كلتيهما من نضار الشعر، وضم بهما جميعا إلى صدره يواقيت الدعاء ا

وفي النص الثالث يسترسل الشاعر في مناجاة فؤاده استرسالا يلفت النظر. وحقا كان الشاعر العربي القديم يلتفت إلى قلبه ويناجيه أحيانا، لكنه لم يكن يستغرق في ذلك كل هذا الاستغراق الذي نراه في نص الأمير عبد القادر. بل كان يكتفى باللمحة الدالة والإشارة الخاطفة، فإذا استرسل لم يزد على البيتين أو ثلاثة الأبيات، وريما وجدنا في النص القديم مفارقة بين موقف صاحب النص وقلبه، وسمعنا أكثر من صوت، ولسنا نجد مثل ذلك في نص الأمير عبد القادر، فهو نص يهيمن عليه صوت واحد متفرد، فينأى به عن الحوار أو اتبناء الدرامي، ويمنحه طابعا غنائيا صرفا، ويتحول به إلى بوح عميق ممتد تتجلى فيه صورة العالم من حوله كما هي في وجدان الشاعر لا كما هي في الواقع، ولهذا السبب تخرج صيغة «الأمر» المهيمنة في النص من غرضها الأصلي إلى غرض تعبيري صرف، فالشاعر \_ في حقيقة الأمر \_ لا يأمر فؤاده، بل يعبر عما يحسه حقيقة، ويستعين بهذا الفؤاد في هذا التعبير، أو قل ـ بتعبير أدق ـ يتخذه وسيلة للتعبير عن عالمه الداخلي الموَّار بالغبطة العميقة والرضا المستطاب، وتظهر هذه الغبطة وذلك الرضا في مضامين صيغة الأمر «السكينة، الاطمئنان، طيب الحال وطيب المآل، العيش انهائيُّ، التيه والدلال، الطرب، الفناء، الرقص، الاختيال، الأمن، البوح بما يشاء كيف يشاء، اللهو والنعيم أو الخصب والسعة (ارتع)، البشري». ويعزز السياق الذي ترد فيه أفعال الأمر هذه الغبطة وذلك الرضا (اتصال حبله بحبال حزب الله، تحقيق المرام، حمام مكة الآمن الذي يحرم صيده حرمة مطلقة، إحساسه بالغبطة تحت لواء المجد، أمنه من كل مكروه وظلم، حلوله في مقام التهائي، القرب من أمير المؤمنين)، وليس يخفى ما في هذا السياق من عناصر دينية تطمئن القلب، وتغمره بفيض روحي شفيف، فيبورق في النفس حبورها. وتؤدى أدوات الربط التي يحرص عليها الشاعر وظيفتها على أتم وجه نظرا إلى تجانس

# التشكيل اللغوي في شعر الأمير عبدالقادر الجزائري

المعلوف والمعلوف عليه (كلها جمل فعلية مكونة من فعل أمر مسئد إلى ضمير المخاطب)، فتضم كل جملة إلى أخواتها ضما وثيقا، وتكوّن منها جميعا جملة كبرى واحدة ذات وحدات صغيرى متجانسة، ويذلك تكسب النص تماسكا وصلابة، ويضمه من التصدع أو التشتت، كما تكشف مني الولالة وتنوعها ووحدتها في آن، وقد تتلاحق أحيانا هذه الجمل القصيرة المتجانسة المترابطة كلاحقا مدهشا يكاد يجسد في سرعته وانتظامه دلالة هذه الجمل؛ وهذا العجمان الترابطة هذه الجمل؛

لقد هبّت الربح رخاء على الأمير عبد القادر بعد أن كانت عاصفة نكباء، فقد أطلقت فرنسا سراح الأمير الأسير، ووخيَرته في البلد الذي يطيب له، فاختار «بروسه» من أعمال الأناشول إلى جانب استانبول ليعيش في حمى الخلافة الإسلامية بطل السلطان عبد المجيد، ووصل إلى «فروق، فتقمم إلى السلطان الإسلامية بطل السلطان عبد المجيد، ووصل إلى «فروق، فتقمم إلى الشاعر وينتي، ويصدر في هذه القصيدة عن نفس تطللها الغبطة ويملأ أرجاها الحبور.

وتتكرر في النص الرابع صيغة النداء، ويعقبها تكرار كلمة «أسائل». فما دلالة كل من التكرارين (النداء، المساءلة)؟ وما علاقة أحدهما بالآخر؟ وما علاقتهما معا ببقية القصيدة؟

إن أول ما يلفت النظر في تكرار النداء هو المنادى، هالشاعـر يشخص أبماضا من داته وينادي كلا منها على حدة، ويناجيه، ويصف حاله البائسة في توجع شانطه، واستعسلام يخالطه شجن عميق. وهذا يعني أننا أمام ضرب مخصوص من النداء يفيض منه معنى الندب والاستفائة، فمن يندب؟ وبمن يستفيد؟ وفيا قلبي المجروح...، وها كيدي ذوبي أسى...، ويا ناظري لا زلت بالدم...، إنه يندب أبعاض ذاته، فهل نستفرب. والحال هذه ـ أن يسترسل في نجواه مكررا هذا الضرب من النداء تكرارا متلاحقا يقوي إحساسنا ليم التاته النفسية، ويكشف عن بلبلته واضطرابه، ومن كثافة المادة الماطفية المناطقية من التناس من التداء تكرارا متلاحقا يقوي إحساسنا التي يرزح تحت وطأتها حتى تنكاد النفس تنوه بعملها؟ ويؤازر هذه النجوى القامضة الفائمة على التشخيص عنصر بنائي قادر على التعبير عن القامات العاضدة، وليس هذا المنصر سوى الألفاط الماضية الإنتمائية ذات القدرة

العالية على الإيحاء بهذه المشاعر بما لها من رصيد تاريخي في الوجدان العربي (القلب، الجرح، اللقا، البعد، الوله، الكبد، الذوبان، الأسي، الحرقة، الدموع). ويأتى التكرار الثاني (أسائل) حاملاً في سياقه معانى الضياع والضلال والفقد والجنون والوله، فيكمل دلالات التكرار السابق ويعمّقها في النفس. بيد أن الشاعر - على الرغم من ذلك كله - يظل معتصما بذاته التي تكاد تتبدد، ويظهر هذا الاعتصام جليا بحركة الضمائر ـ والضمائر عصب حي في الشعر .، فإذا هو يحرص على ضمير المتكلم في الحديث عن نفسه لا يفارقه، ولا يسمح لضمير الخطاب أو الغياب أن ينوب أحدهما أو كلاهما عن ضمير المتكلم، فينكشف بذلك تشعث الذات وتبددها! فأي ذات هذه الذات التي تبدو عصية على التبدد والتلاشي وهي ترى أبعاضها مفرقة في كل صوب؟! إن الذات في الشعر العذري ذات منهوكة يكاد يقتلها الظمأ وامتناع الرى، ويكاد يمزَّقها التوزع بين الإقدام والإحجام، ويكاد يتلفها المجتمع بحصاره الصارم فتحاول الفرار منه و الاغتراب في مجتمع لا إنساني، ويقترن إحساسها باللوعة واليأس والحرمان والفقد والغربة بحنين آسر عذب إلى البادية، حيث مدارج الطفولة وملاعب الصبا، وما أكثر ما يقترن الحب بالموت في سياق حديث هذه الذات عن نفسها. وكثير من هذه العناصر العذرية وغيرها مبثوث في أرجاء هذه القصيدة، بل إن الشاعر يحوم حول أبيات لحصد الله بن الدمينة، (٢٢) وهي:

والضاربون ببيض الهند مسرهفة تخسان وتحسان الهند مسرهفة تخسان الهنائية المحسوب نيسرانا والطاعنون بسسمسر الخطاعسان بساسة المحسوب الخطاعت والمصطلون بنار الحسرب شساعلة مساولة المحسوب شاكيا ذا الفضل رضسوانا (<sup>11)</sup> والراكبون عشامة الخيل فسامسرة تخسانا والراكبون عشامة المحسوب على الحسرب على المحسوب على المحسوب بهم طاروا إلى الموت فسرسانا ورجسلانا (<sup>10)</sup> طاروا إلى الموت فسرسانا ورجسلانا (ورجسلانا (<sup>10)</sup>

# التشكيل اللغوي في شعر الأمير عبدالقادر الجزائري

عجٰ بي هـــــديـتُك. هي أباطح دُمُــــر
ذات السريساض السرّاه سرّات السنَّ خسَّسسسر
ذات الميسساه الجسساريات على المسسفسا
فكأنهـــامن مــاء نهـــرالكوثـر
ذات الجـــداول كـــالأراقـم جـــريـهــا
ســـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
ذات النسسيم الطيب العطرالذي
يُ غذيك عن زيد ومـــــسك أذفــــر
والطير في أدواح المستسرنيم
برخسيم صوت هاق نغسمة مسزهر (٢٦)
* * *
وماكلُ شهم يدُعي السبق صادقُ
إذا سيق للميسدان بان له الخسسر
وعندتجلى النقعيظ هـــرمن عـــلا
على ظهــر جــردبل ومن تحــتــه حــمــر
ومـــاكل من يعلو الحـــواد بفــارس
إذا شار نقعُ الحسرب والجسوُ مُسَعَّبِسِرُ
فيسحسمي دمسارا يوم لا ذوح فسيظة
وكلُ حسماة الحييَ من خسوهسهم هسرُوا
ونادى ضـــعــيفُ القـــوم من ذا يغــيـــثني؟
أمسا من غسيسور؟ خسانني الصسبسر والدهر
وماكل سيف ذو الفقاب
ولا كلُّ كــــــــــرَّارِ عــليـــــــــــاً إِذَا كــــــــــرُوا
ومساكل طيسسرطار في الجسو فسساتكا
ومساكل صيساح إذا صسر صسر الصسقسر
ومساكل من يُسسمي بشسيخ كسمستله
ومساكلُ من يدعى بعسمسرو إذن عسمسرو
وذا مُــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
على قـــدم صـــدق (۲۷)

\* \* \*

تميد ديم كان بها قد تولهوا فليس لهم كان بها قد تولهوا فليس لهم فكر حيان لهم فكر حيان لهم فكر حيان لهم فكر فليس لهم فكر ويرف سالم في المنابع برق الأن المنابع له زأز ويسكرهم طيب النسسيم إذا سيرى تقلق بهم سحر أوليس بهم سحر وتبكيلهم ويق الحماد من المنابع له ين المنابع له ال

لقد أثرنا . كما فعلنا سابقا . أن نختار أربعة نصوص يتكرر في كل منها نسق لفوي مختلف عن الأنساق المتكررة في النصوص الأخرى.

يتكون النسق اللغروي المهيمن في النص الأول من اسم فاعل (جمع مذكر سالم) + جار ومجرور + مضاف إليه + حال. ويشد عن ذلك شدودا طفيفا البيت الأخير فيتكون النسق من: اسم فاعل (جمع مذكر سالم) + مفعول به + مضاف إليه + حال. ولا تظهر هيمنة النسق في تكراره فعصب، بل نظهر أيضا في توظيف الشطر الثاني من كل بيت - ما عدا بيتا واحدا سنقت عنده لاحقا - في تقدية دلالة النسق. وتتوم آداة الربط «الواو» بوظيفتها على أكمل وجه، فتجمع هذه التجانسات جمعا وشهقا في سلسلة لغوية واحدة متعددة الحلقات. ويؤازر هذه السلسلة نسق إيقاعي مطابق للنسق اللغوي، فيعزز تلاحم مستويات النص، ويحكم بناءه إحكاما قويا، فيتأهل النص ببنائه المحكم وبمجمعه اللغوي - وهو معجم الحرب بسيوفها المرهفة ورماحها العالية ونارها المشهوية وخياها الضامرة العناق وفرصائها القبان، وكل هذه الألفاظ والصور أكسبتها نصوص شعر الحماسة والفروسية القديم طاقات

# التشكيل النفوي في شعر الأمير عبدالقادر الجزائري

ثرية ادخرتها الذاكرة العربية وتأصلت في الوجدان - لإنتاج دلالة صارمة شديدة الوقع في النفس، دلالة لا امترازا فيها ولا خلخانه، ولا يكاد النصي ينتج هذه الدلالة ويبثها حتى تتخرم، فنهتز وتضطرب ويتشعث أثرها في النفس، يخرمها هذا الشحل الذي أشرنا إليه سابقا (مطلوبهم منك يا ذا الفضل رضوانا)، فهو يكسر السياق، وينحرف به إلى سياق التوسل والضراعة، ويشكل هذا الانعراف، «وحدة طفيلة، تضعف نبرة الخطابة والفخر، وتتحول بها ـ ولو مؤفتا ـ إلى نقيضها.

وحقا قد تبدو هذه الوحدة إضافة فائضة وعبئا على النص، ولكن من قال 
إن الزيادة في الشعر ذات فيمة سالبة دائما؟ إن هذه الوحدة الطفيلية مثقلة 
إن الزيادة على عكس ما يوحي به اسمها وموقعها، فهي - أولا - تكشف عن عمق 
الرؤية الدينية للشاعر، وهي - ثانيا - تعيدنا إلى بؤرة القصيدة ونواتها، وبذلك 
تثبت عراقة انتسابها إلى القصيدة، وغربة أبيات الفخر والحماسة عنها، أو 
ضعف صاتها بها . أن بنية القصيدة بنية استغاثة وتوسل وضراعة . وليس هذا 
الفخر بجيوش المسلمين في هذه الأبيات وأبيات أخرى تليها سوى كسر لسياق 
القصيدة لا تلبث بعده أن تعود إلى سياقها الأول. «لقد اشتبكت روسيا بحرب 
مع الدولة المثمانية في شبه جزيرة القرم العام ١٨٥٢، وعرفت الحرب باسم 
هذه الجزيرة من بعد. وتدخلت فيها الدول الغربية كل لمصلحتها ... أما 
المسلمون من جميع جهات الأرض فقد أمدوا الدولة العلمية بالدعاء... 
المسلمون من جميع جهات الأرض فقد أمدوا الدولة العلمية بالدعاء... 
والقصيدة التائية [أي القصيدة التي نتحدث عنها] توسلات للباري تعالى 
نظمها الأمير الشاعر كي ينصر الله الدولة العلية المثمانية، (\*\*)؛ 
نظمها الأمير الشاعر كي ينصر الله الدولة العلية المثمانية، (\*\*)؛

وتمضي القصيدة على هذا النمط من الاستفائة والتوسل والضراعة سواء أعير الشاعر عن هذه الرؤية الدينية بتكرار صيغة الاستفائة كما نرى في هذه الأبيات، أم عبر بتكرار صيغة الأمر كما رأينا في نص سابق، أم زاوج بين هذين الضرين من التكرار كما يفعل في جزء من هذه القصيدة.

فإذا أعدنا النظر قليلا في مسلك الشاعر اللغوي رأيناه يكرر نسقا لغويا بدينة حتى إذا استقرت صورة هذا النسق في خلد الملقي، وصار يتوقع تكراره عدل عند عدولا واضحا، ولكنه لا يلبث بعد عدة أبيات أن يكرر نسقا آخر أو صيغة حتى إذا أصبحت متوقعة مضى فيها قليلا ثم عدل عنها، وهكذا .... وبذلك تبدو القصييد كأنها مبنية على نهج شبه دفيق من التماقب بين إرساء نظام ما وصدعه ثم إرساء نظام آخر وصدعه، وهذا النهج سمة عضوية في النص الشعري عامة. ومما لا ريب فيه أن «تغير قواعد الانساق البنائية يمثل أقوى وسيلة تتقيل حجم اللغو في النص الفني، إذ لا يكاد انقارئ يكيف نفسه مع توقع معين، ويضع لفصه نظاما ما للتنبؤ بما يقرأه بعد من أجزاء النص حتى تتغير القاعدة البنائية مخادمة كل توقياته، ومن هنا يكتسب ما كان لغوا وفضولا قيمة إعلامية في ضوء البنية المتيزة، ("").

وفي النص الثاني يبني الشاعر نسقه اللغوى المكرر من متضايفين أولهما صفة لموصوف خارج النسق تليهما صفة للمضاف إليه، فكأنه يبنيه على تراكم الصفات أو حشدها، ويكرر في هذا النص ما فعله في النص السابق، فما يلي النسق من البيت يقع في سياق النسق ويفذي دلالته، ويشذ عن ذلك البيت الثالث، والنص - في حقيقته \_ احتفاء وقور بجمال طبيعة «دمر» (٢١)، ولعل هذا النسق اللغوى الذي تتراص فيه الصفات دون أن تجور واحدة على أختها بكشف عن جانب من هذا الوقار، فالشاعر لا يعيد ترتيب عناصر الطبيعة، ولا يعبث بها، بل يصورها على ترتيب وقوعها في نفسه، ويعطى كل مظهر من مظاهر جمانها حقه، وهل أبلغ دلالة على الوقار وعدالة القسمة من استخدام نسق لغوى واحد متبوع بوصف مفرد أو جملة واصفة لكل مظهر؟! والنص - بعدئذ - جملة كبرى واحدة تقوم فيها كلمة «ذات» المتكررة بدور الربط بين وحداتها الصغرى، فترتبط هذه المظاهر كلها (الرياض والمياه والجداول والنسيم) برباط وثيق، وتردها جميعا بالطريقة نفسها إلى مرجعها، أو بعبارة مجازية إلى حضن أمها، «دمر»، وقد كان خليقا بهذا النص بنسقه اللغوى المتكرر، وببنائه شبه المحكم، وبمجمعه اللغوى، أن ينتج دلالة صافية مشبعة بالحبور النقى لولا أن الشاعر كسر سياق النص، وانحرف به إلى سياق ديني (سبحانه من خالق ومصور)، فخلخات هذه الوحدة الغربية عن السياق طيف الدلالة وشعثته، وذهبت ببعض صفائه وببعض قدرته على إشباع الإحساس بالجمال. وكان الشاعر قد رشع لهذا الانحراف ترشيحا مضمرا في صورة ماء نهر الكوثر.

# التشكيل اللغوى في شعر الأمير عبدالقادر الجزائري

وحقا إن هذه الوحدة الغربية الطارئة لا تخدم وحدة الأبيات، ولا تغذي دلالتها، بل تخرم هذه الوحدة وتشعث هذه الدلالة وتضعفها، وتبدو إضافة طائضة أو وحدة مفلفيلية، في سياق الأبيات، ولكنها جوهرية في سياق القصيدة لأنها تكشف عن رؤيتها الدينية المميقة، ظيس هذا الجمال الأسر سوى بعض ما أبدعه الخالق، ولطنا لا نستغرب بعدلة إذا سمعنا الشاعر وهو يتأمل هذا الجمال يقول:

مـــفنى به النســـاك يزهو حـــالهـــا مــــــا بين أذكـــــــار وبين تـضـكُــر

ألا يبدو تداعي المعاني على هذا النحو غريبا بل غريبا جدا؟! ولكنه ـ على غرابته أو بسبب منها ـ يكشف عن رؤية دينية عميقة للكون والحياة.

ويهيمن في النص الثالث نسق لغوي مكون من حرف عاطف وهو «الواو» وأداة نافية هي «ما» أو «لا»، ومتضايفين» أولهما لفظ «كل» وثانيهما متغير الدلالة، وإذا نحن أمام نسق لغوي واحد ذي مضامين مختلفة باختلاف المضاف إليه، وأنا أحب أن أنظر في هذا العنصر المتغير الدلالة في النسق قبل النظر في غيره لعلي أرى هيه رأيا. (نه - على الترتيب الشهم الذي يدعي السبق في ميدان الحرب، والشخص الذي يعلو الجواد في الحرب، والسيف، والبطل الكرار في الحرب، والطائر الذي يطير في الجو فيتوهم الرأي أو يظن فيه قدرة الفتك، والمساح الذي يلتبس صوته بصوت الصقر، والشيخ الذي يتب صوت الصقر، والشيخ الذي يتب كرة أخرى في دلالة واحدة هي دلالة القرة والحرب، وهو في النسق الأربعة الأولى يحمل يحمل دلالة التباس القري بغيرها، وهو في النسق السابع يحمل دلالة دينية، ويحمل في النسق الأخير دلالة عامة تصلح لاعتضان دلالات شتى.

ونعل نظرة أخرى إلى هذه الدلالات تستطيع أن ترد دلالات الأنساق الستة الأولى إلى دائرة ذلالية واحدة هي دائرة الحرب، وما ينبثق منها . ويؤكد هذه النظرة هذا الحديث الصريح عن النقع والحصان في البنت الذي تلا أول نسق لغوي، وعن حماية الذمار، وصاحب الحمية وحماة الحي، وإغاثة المستغيث في المبيتين الذي تلا المنتقب في سياق الحرب، وادا نحن في سياق الحرب، ومعجم النص هو معجم الحرب المالوف بالفاطة وإعلامه (المبدان، النقم، الجواد،

الفارس، الحمية، الفتك، الصقر). وفي ضوء هذا الاستتاج يبدو النسق اللغوي المنافق المنافق المنافق من هذه المنافق على المستوين اللغطي والدلالي مما، أي أن لالة كل نسق من هذه الأنساق اللغوية هي كدلالة الأنساق اللغوية هي كدلالة الأنساق اللغوية من وسبق أن قلنا أن البنية الشعرية ذات طبيعة تكرارية على المستويين الشكلي والمعنوي. وقد قلنا منذ قليل أن المتقبد في النمى الأخير يحمل دلالة عامة لاحتضان دلالات شتى، أي أن دلالته تكرار بصورة ما لدلالات الدينية في الدلالة الأنساق التي تحدثنا عنها، ولم يبق أمامنا إلا الدلالات الدينية في النمالية، فانرجئ الحديث عنها قليلا....

إن معرفة الجنس الأدبي أو معرفة الغرض الشعري - ولا مناص من استخدام مصطلح «معترى فيه هو مصطلح «المنوض» ههنا أو استخدام مصطلح «معترى فيه هو مصطلح «الموضوع» - تحدد إلى مدى بعيد قواعد إنتاج النص وقواعد تلقيه معما، وتقلل من دور المصادفة (<sup>77)</sup>. فهل نحن الآن امام موضوع شعري هو موضوع الحربية هذا ما يقوله النص صراحة، ولكن من قال إن المصراحة هي من وظائف الشعر دوما أو غالبا؟ لنعد إلى القصيدة لعل فيها ما ينقع الغلة وببدد الشك. عنوان القصيدة «استاذي الصوفي»، ونستطيع بيمسر أن نتبين وحداثها الموضوعاتية «فهي: حياة الشاعر قبل لقاء أستاذه، الرحلة إلى المسادة، وهي وحدة مسرفة في الطول ( ۱۸ بيتا) - وحدة الحرب، عودة إلى الأستاذ، وحدة الخمرة... لقد جاءت وحدة الخمرة... لقد جاءت وحدة الخرب المتطرادا لقوله:



وقد علمنا تاريخ الشعر العربي القديم أن بين الاستطراد الطويل والموضوع الذي خرج عليه الاستطراد علاقة ما ظاهرة، ولكن هذه الملاقة، سواء اكانت علاقة مشابهة أم علاقة أخرى، هي أهون ما في الاستطراد وأيسره (<sup>777</sup>. ما أكان ما يمكر الشعراء بنا! إن فهم الاستطراد فهما دقيقاً يقتضي النظر إليه في سياق القصيدة أولاً، وانظر إليه في ذاته ثانياً ثم محاولة ربعة بالرقية أو للوقت.

### التشكيل اللغوي في شعر الأمير عبدالقادر الجزائري

لقد تبين لنا من سياق القصيدة أن وحدة «الحرب» طارئة على السياق، أي هي وحدة طفيلية استطرد إليها الشاعر في معرض الحديث عن شيخه الصوفى، وأطال فيها، فكسرت سياق القصيدة، وانحرفت بها عن سياقها وأحدثت تحولا أسلوبيا، فظهر سياق الفخر والحماسة بجلاله المعروف، ورنينه الموسيقي العالى، وحين ننظر في هذه الوحدة نحس أن الشاعر قد راض هذا السياق الوعر من قبل طويلا، فهو يجرى فيه طلقا لا يُلوى له عنان حتى لكأنه يأخذه بالناصية، ويروز فيه نفسه بعد زمن شوطا أو أشواطا، فيعرف من نفسيه ما ألقه فيها من قبل، فهل نصدق \_ بعدئذ \_ ما زعمه الشاعر؟ لقد أوهمنا أنه يريد أن يقول إن الخليفة الحق هو شيخه لا سواه ولو تشبهوا به «أنت الخليفة يا يجر»، وتعريف الخبر ههنا يفيد الحصر، وإن ما استطرد إليه إن هو إلا توضيح وتوكيد لهذه القضية .. وهذه هي العلاقة الظاهرة بين الموضوع والاستطراد التي أشرت إليها سابقا ـ ولكن هذا الإيهام تبدد حين استطال باستطراده كل هذه الاستطالة، وبدا الاستطراد مقصودا لذاته، فهو يستمتع بتكرار نغمة الحماسة وعرضها في معارض حماسية شتّى، ويكشف بذلك كله عن روح الحماسة البدوية المتأصلة في نفسه، وهي الروح التي تكشف عنها قصائد شتى في الديوان.

وإذن نعن ـ مرة أخرى ـ أمام وحدة طفيلية قادرة على الكشف عن جانب من موقف الشاعر أو رؤيته هو جانب الفروسية البدوية. فإذا ضممنا إلى هذا الجانب من شخصية الشاعر الملمج الديني الذي أبرزناه سباها بدت ملامح الشخصية الشاعر الملمج الديني الذي أبرزناه سباها بدت ملامح حوله رؤية دينية بطولية في آن ولعل الدلالة الدينية التي نصصت عليها في النسق السابع، وأرجأت الحديث عنها، قد اتضحت وظيفتها الآن، فهي تنافس الندلالة البطولية فتظهر في سيافها، وتتكامل معها فتكتمل صورة الفارس الدلالة الديني واستثناف ما انقطع البدوي المؤون، كما أنها ترشح للمودة إلى السياق الديني واستثناف ما انقطع من الخديث عن الشيخ.

وفي النص الأخير \_ وهو جيزه من وحدة «الخميرة» في قصيدة «أستاذي الصوفي» يتكرر نسقان لغويان. يتكون أولهما من حرف رابط وفعل ناقص وجار ومجرور واسم الفعل الناقص، ويتكون الثاني من حرف ربط، وفعل مضارع يتصل به ضمير نصب مقدم، وفاعل ومضاف إليه.

وتقوم بين النسقين علاقة «تضاد» واضحة، فالنسق الأول ينفي ويممق بتكراره مفهوم النفي في النفس، والنسق الثاني يثبت ويممق بتكراره مفهوم الإثبات في النفس، ومن عجب مقا أن يتساوى هذان النسقان في الدلالة، فيممل كلاهما في اتجامين متضادين. فأولهما يكاد يثبت وهو يثبت، هكأن النسقين يؤديان وظيفة واحدة بينفي، وثانيهما يكاد يثني وهو يثبت، هكأن النسقين يؤديان وظيفة واحدة هي إنتاج دلالة ملتبسة حائرة أو شبه غامضة! فهؤلاء الذين يتحدث عنهم «ليس لهم عصرف»، ولكنهم أيضا «ليس لهم نكر»، ويراهم الراثي فيظانهم مسحورين، ولكنهم «ليس بهم سحر». ألست ترى كيف يكر النسق على ما قبله ويبطله؟!

وهؤلاء قوم «يسكرهم طيب النسيم»، «وتبكيهم ورق الحمائم» «وتسبيهم غيزلان رامة «أ وما قولك في هذا «السكر» الذي يذهب بالعقل، وفي هذا «البكاء» الذي يذهب بالمسرة، وفي هذا «السببي» الذي يذهب بكل شيء؟ ألست ترى أن الفعل يكاد ينفي وهو يثبت؟! نحن أمام دلالة غير صافية، دلالة مشوشة أو حائرة أو شبه غامضة. ويتألق «البرق» فيزيد الدلالة اختلاطا بغيرها وغموضا «فيطربهم برق تألق بالحمى»، والبروق في الشعر العربي القديم مرتبطة ارتباطا وثيقا بالمشاعر المختلطة والأحلام الغامضة. وتعزز ألضاظ النص هذه الدلالة (تميد أي تضطرب وتدور، الوله، الحيرة، عدم الدراية..). فإذا أبحنا لأنفسنا أن نتامل فلبلا أساتا قلطة سبقت هذا النص.. وهي إباحة مشروعة علميا - وجدنا (العقول الهائمة، والسكر المخامر، والتيه)، ورأينا عبثا غريبا بعناصر الكون (وشمس الضحي من تحت اقدامهم عفر)، فهم يبعثرون هذه العناصر، ويسرفون في بعثرتها، ويصفونها حسب موقعها في نفوسهم لا حسب موقعها في العالم. وإذن فالدلالة التي أنتجها النسقان اللغويان المذكوران متجانسة مع الدلالة التي أنتجتها العناصر البنائية الأخرى بل متحدة بها، أو قل هما هذه التمتمة السحرية المبهمة التي تفضى بنا إلى عالم النص، أليس الشاعر ساحر كلمات؟! هل عرفت الآن العالم الذي يتحدث عنه الشاعر؟ إنه عالم الوجد الصوفي الذي تضيع فيه الحدود، وتتماهى فيه المخلوقات، ويستوي فيه السر والعلن، والتصريح والكناية، وتتبوأ فيه «الخمرة» وهي رمز صوفي خصب الدلالة أثير على قلوب المتصوفة جميعا ـ مقاما رفيعا:



أليس هذا التأرجح بين السر والجهر، وبين التصريع والتكنية ينتج هو الكرز لالانه غير المافية؟ الكرز لالانه غير صافية؟ الأخر لالانه مغتلطة شبه غامضة، أو دلالة حائزة، بل قل: دلالة غير صافية؟ وينبغي أن نتذكر أن «الخمرة» هي موضوع هذه الوحدة ونواتها، وهيي خمرة لا تقل صفاتها في دلالتها بلبلة وإضطرابا واختلاطا عن الدلالات السابقة في النص، فقيها من صفات «الخمرة» العادية مقادير، وفيها من الصفات المفارفة لهذه الصفات مقادير أيضا، إنها خمرة العرفان الإلهي، أو خمرة المتصوفة وكفي بذلك التباسا.

وإنه لما يلفت النظر في هذا النص أن يضمن الأمير عبد القادر همسيدته 
بيتين مشهورين من شعر آبي نواس: (آلا فاسقني خمرا وقل لي والبيت الذي 
يليه)، فيفرض ـ بسبب ذلك ـ النسق النواسي بإشكالاته والتباساته حضورا 
يليه)، فيفرض ـ بسبب ذلك ـ النسق النواسي بإشكالاته والتباساته حضورا 
الشقافية والفكرية المعقدة. لقد جعل أبا نواس خادما لهذه الرحلة الروحية ـ 
والرحلة في الأدب العربي القديم مرتبطة بالبحث عن المعرفة ـ، فهل كان 
حاديه وليله إلى العرفان الإلهي، أو إلى العلم ،كل العلم، ـ على حد تعبير 
الأمير نفسه ـ، لقد تماضى مه، فهل كان يرى فيه متصوفا كبيرا؟

ويستفيض التكرار هي هذه القصيدة ـ وهي درة الديوان ـ استفاضة تستوقف القارئ العجلان، فهو تكرار نسق لغوي ـ على نحو ما رأينا ـ وهو اكثر ضروب التكرار شيوعا، وهو تكرار نداء، وتكرار كلمة، وتكرار استفهام، وسوى ذلك على نحو ما نرى هي هذه الأبيات:

ف هـ الله ملك وهذا له أجـ ر ويلقى رياض أن الزهرة بعـ الرف في احب إذا المراى ويا حب اذا الزهر ويشرب كانساً صريقية من مدامة في احب ذاك أس ويا حب ذا خـمـ المسالم الاخب يربسانها ولا جماله إلا جمهول به غـر المسالة عملاتي ثم عمدتي وكب في أن الإجهاد الدهر وكب في إذا الدهر المسالة عمالة المدهر المسالة عمالة المدهر والمائة الدهر

ومساحب أحنف؟ قل لي، ومساحلم أحنف؟

وليس يكتفي الشاعر بالتكرار، ولكنه يضم إليه ـ كما ترى ـ أنواعا بلاغية كالتقسيم في الأبيات الثلاثة الأولى، وكمراعاة النظير في البيت الرابع والبيء الأخير، ويطول بنا الحديث لو مضيئا نتقصى كل ضروب التكرار، ونبعث عد دلالانيا، ووظائفها الفنية في كل قصيدة، وهو حديث لا يسمح به الموقف، وربما كان فيما قيل في الصحف الماضية بعض الفناء.

ومسا زهدُ إبراهيم أدهم؟ ومسا الصبير؟

ويكثر الشاعر من الجناس والطباق والقابلة، بل إن القابلة ـ في عدد من القصائد ـ هي بؤرة القصيدة ونواتها، فعلى حديها تتهض بنية القصيدة، وبها تتنج دلالتها الكبرى، فإذا نحن أمام مفارقة تصويرية كبرى كما في قصيدة «ما في البداوة من عيب، <sup>(10)</sup>، التي استهاها الشاعر بمقابلة ثم أردفها باحرف ثم أردف الثانية بثالثة:

يا عساذراً لاصرئ قده هام هي الحضر وعسادلاً أيجب البسدو والقضصر لا تدممن بيسوتاً خضاً مسحسمالها وتمدخن بيسوت الطين والحسجسر لو كنت تعلم مساهى البسدو تعسادران لكنج سهلت وكم هي البسدو مسادران

# التشكيل اللغوي في شعر الأمير عبدالقادر الجزائري

ثم مضى يستكمل بناء قصيدته متخذا من بنية القابلة البنية الأساس لها، ولهذا كثرت المقابلات والطباقات فيها، كما ظهر فيها «المدح بما يشبه الذم»، وهو لون بلاغي يقوم على الفارقة بين ما يرشح له السياق وبين ما يدل عليه، ومن هنا كنان هذا اللون قـريب النسب من المقابلة، على نحـو مـا نـرى في الأبيات الثلاثة الأولى، وما نرى في هذه الأبيات:

قبال الالي قبد منتضبوا قبولاً بصيدُقيه نقلُ وعصقلُ ومصا للحقَ من غصيص الحسن يظهر هي بيتين رونظه بيت من الشهد وأوبيت من الشهد فانن البربل أنجى لراكسها ستضانن البحسوكم فسيسهسا من الخطر لا نحسمل الضيم ممن جسار نتسركسه وأرضه وجسميع العسزوي السسفر نبيت نار القيرى تبيدو لطارقنا فسيسها المداواةُ من جسوع ومن خسصَـــر وعندنا عبات السبيق والظفير مـــا في البـــداوةِ من عـــيبِ تُـدَمُ به إلا المروءة والإحسسان بالبسدر وصحمة الجسم فيها غيسر خافيمة والعسيب والداء مسقسص ورعلى الحسفسر

وهكذا تقوم بنية القصيدة على مفارقة تصويرية كبرى تظهر فيها صورة البداوة في جانب وصورة الحضر في جانب آخر، ولهذا السبب قلنا إن بنية المقابلة هي نواة القصيدة، ويقضع من مقابلة الاستهلال والمقابلة التي تليها تعصب الشاعر للبداوة وتقضيلها على الحضر، وقد ترك هذا التحسب أو الانحياز أثره الواضح في القصيدة، قائل الشاعر على الحياة الحضرية أن يكون فيها سوى العيوب، وجمع للبداوة الفضائل من كل صوب، وأدى ذلك إلى التفصيل والبسط في صورة الهداوة، وإلى الإيجاز والاقتضاب في صورة الحياة الحضرية، ويبدو تصوير الشاعريا عذبا يقيض بالبهجة والحبور، ويعتلن بالحركة الشاعر للبادية تصويرا شاعريا عذبا يقيض بالبهجة والحبور، ويعتلن بالحركة ف يها العذارى وفيها قد جعان كوى مسرقهات بأحداق من الحَسور (<sup>(۲)</sup>

ولعل هذا الحب العميق للبادية، وهذا التعلق الشديد بها، وهذا الوقوف المتأني على مظاهرها، ووصفها على ترتيبها، في الواقع دون عبت بها، وهذا التصور لها «ترابها المسك أو أنقى» الذي يكشف عن موقعها في نفصه، لعل ذلك كله ـ وربعا سواء أيضا ـ هو الذي لفتنا إلى الملمج الأصيل في شخصية الأمير عبد القادر، فرعمنا زعما يقينا أنه «فارس بدوي».

وتهيمن بنية المقابلة على قصيدة «بنت العم» هيمنة شديدة الوطأة، فنتوالى المقابلات صفوفا متلاحقة مكونة مفارقة تصويرية كبرى، ويترابط النصف الأول من القصيدة ترابطا وثيقا، فيكون جملة كبرى واحدة بفضل أداة الربط التي تجمع بين معطوفات بينها تناسق يضرضه النحو، وتناسق معنوي يفرضه المنطق على نحو ما نرى في هذه الأبيات (٢٧)؛

أقسساسي الوحبا من قسساسي الفسواد وازع المساسي المسواد وازع الوحد وادي المساق ا

# التشكيل اللغوي في شعر الأمير عبدالقادر الجزائري

واغد تضرُ العظيمَ لها وتُحدين على الدائب قس وقت العدد واخدضع دلة فد تضريدً تسهداً وهي هجسري أراها في السحت داد في المنافعة على دات عصدرُ ومدسسا النفكُ على دات عصدرُ

وتجسد بنية المقابلة اللفظية مقابلة معنوية بين موقف الشاعر وموقف ابنة عمه، وتقري الألفاظ العاطفية الانفعائية التي تمالاً أرجاء النص والملاجع العذرية فيه بافتراص تجرية عاطفية خاصة يحياها الشاعر، ولكنني لا أجد في نفسي ميلا إلى مثل هذا الافتراض، فنانا لا أكاد أرى في النص ملامح ذاتية تميز مداه التجرية، بل هي ملامح عامة تصور تجرية عاطفية نمطية، فالشاعر يدور حول الماني التجريبية الكبرى في تجرية عاطفية نمطية، هي تجرية الحب، ويستخدم الألفاظ المألوفة في التعبير عن تلك المعاني، فكانه يستمير من القدماء عوالهم الشعورية واللفوية معا . ولعل ما يعزز هذا الانطباع في نفسي هو هذا الخمول الذي أصاب بنية القابلة نظرا إلى الإسراف في تكرارها حتى أوشكت أن تورث الشعرة إماريقة ما، ولكنه لم يفعل النطر والحب على الشاعر أن ينشط أخس أن لغة الشعر أوشكت أن تدبل ويصيبها النعاس:

يروعُني الصبيعة إن لاحت طلانعُسهُ يا ليسته لم يكن صُهوءُ واصسباحُ

انظر إلى هذا القطع البديع الذي تظهر فيه رشأفة الشعر وحيويته، وإلى هذا التمني الذي يأتي في سيافه انتقاء الضوء والصباح، فيعزز فكرة «الروع» التي لاحت في أول البيت. ما أجمل ما قال1



هذا طباق غريب يقوم بوظيفتي «المحو والإثبات» في آن، أو قل ـ بتعبير أدق ـ المباق لا يقوم بوظيفته البلاغية، ما آكثر الوظائف المطالة في الشمر ا فتدثر الحدود بين طرفي الطباق، ويدخل كلاهما في الآخر، فيميثان مما بترتيب الكون ونواميسه، ويعيدان هذا الترتيب على نحو خاص جدا، ومما يلقت النظر في هذا التص بنيته الغوية، فهو من أوله إلى آخره نو تركيبة لغوية واحدة مي جملة اسمية مكونة من مبتدا وخبر، وأن المسئد إليه هو لفقط واحد لا يتغير، إنه ضمير المتكلم مرفوعا «أنا». ومن الواضح هنا أن ذات المتكلم تضرض سلطة صارمة على المتكلم مرفوعا «أنا». ومن الواضح هنا أن ذات المتكلم تضرض سلطة صارمة على الواضح أيضا أن هذه الجمل الاسمية القصيرة بنيتها المذكورة، وبتلاحتها الواضح أيضا أن هذه الجمل الاسمية القصيرة بنيتها المذكورة، وبتلاحتها وفرازية اكتشف عن طبيعة الموقف الصادرة عنه، فهو موقف يقيني صلب. فما والكهن، والوجد والقفد، والذات والهوا». والكيف، والوجد والفقد، والذات والوصف، والترب والبعدة اليس هذا هو موقف الذي يؤمن بوحدة الوجود كما لاحظنا في موقب المتصوف الذي يؤمن بوحدة الوجود كما لاحظنا في موقب التصوف الذي يؤمن بوحدة الوجود كما لاحظنا في موقب التصوف الذي يؤمن بوحدة الوجود كما لاحظنا في موقب التصوف

ويقتضي هذا الحديث عن التركيب الوقوف على عدد من قضباياه الأخرى كالحذف، والفصل والوصل، والتقديم والتأخير وسواها.

تحدث عبد القاهر في «دلائل الإعجاز» عن الحذف، قال: «هو باب دقيق السلك لطهف المأخذ، عجيب الأمر، شبيه بالسحر، هانك ترى فيه ترك النكر أفصح من النكر، والصمت عن الإفادة أزيد للإفادة، وتجدك أنفق ما الذكر أفصح من النكر، والصمت عن الإفادة أزيد للإفادة، وتجدك أنفق ما تكون إلا الم تتمنع البنية الشعرية حيوية وفيض شعرية تقوم على «الاقتصاد في اللغة» فتمنع البنية الشعرية حيوية وفيض دلالة، أو قل هو علاقة معنى لا علاقة تشكيل. وحين ننظر في شعر الأمير عبد القادر نجد ضروبا من هذا الحدق تزيد على أصابع البدين عددا، فهو بلاخت المأسلة والفعل والجار والحال والمفعول به وأداة النداء والفعل والجار والحال والمفعول به وأداة النداء والفعل والجار والحرور، وقد يحدف جملة، وسوى ذلك كثير على نحو ما يظهر في هذه الأبيات التي نسوقها تمثيلا لا حصرا:

# التشكيل اللغوي في شعر الأمير عبدالقادر الجزائري

يشقن النسابي حياتما كنتُ حاضراً
ولا تشقن في زوجهها ذاتُ خلخال
أمير أذا ما كان جيشي مقبلاً
وميوقي النظبي لا يرعي ذماما
ولا يرضي ميوقد النظبي لا يرعي ذماما
ولا يرضي ميوقد النظبي لا يرعي ذماماما
يتيبه بدله ويصدولُ عهداً
غني بالجمال في المحدر الإلام على المحد المورد طرفي بين وادي عقيدة المحاود على المحدد ويين، قبيدا المحد المورد طرفي بين وادي عقيدة المحدد ويين، قبيدا المال المال المحدد ويين، قبيدا المال المال المحدد ويين، قبيدا المال المال المال المحدد ويين، قبيدا المال ال

هذه نماذج من حذف «المبتدا»، هاين دفة المسلك، ولطف المأخذ؟ وأين هذا الذي هو منحذف المبتداء، هاين دفقة الشبك والتصوير عبد القاهر؟ أرجو أن تتحيي ما تراه في النص الأولى من الإضمار قبل الذكر، فهذه مخالفة نحوية أشرت سابقا إلى أن في شعر عبد القادر عندا غير يسير منها، كما أرجو ألا ينافس صوت «جرير» في مدحه لدانحجاج، صوت عبد القادر في نفسك، فقد أغاز عبد القادر على بيت جرير:

أم من يغارُ على النساءِ ح<u>ن يظة</u> إذ لا ي<u>ثار</u>ة الأزواج

قلت أرجو أن تضرب صفحا عن هذا الذي ذكرت، وأن تنظر إلى السهاق الذي حذف فيه المبتدأ، فهو سياق البطولة والفخر العريض بالذات، فإذا ظهرت كلمة «أمير» في هذا السهاق صرفت الأدفان عن الناس جميعا إلا عن الشاعر، وإذن ما نقع الإنبان بالمبتدأ؟ بل حاول أن تذكر المبتدأ المحذوف، هنقول: أنا امير... الأن عرفت أن العبارة قد خرجت إلى الفثاثة واعتلال الذوق، وعرفت أن في هذا الحذف مملكا دفيقاً وماخذ العلية وسحرا.

وسياق النص الثاني سياق عاطفي بدوي ينفرد به هذا الظبي برشافته. وإخلافه الموعد، وصدوده عن سواه، ودلاله وغنجه، وليس بهنكر في هذا السياق سوى ان تذكر المبتدأ المحدوف، فتقول، هو غني بالجمال أو: وهو غني... لأن السياق كله مرصود لهذا المبتدأ، فذكرك له إفساد للشعر لا محالة لأنه يجعل الشطر الأخير تتمة لما سبقه، والحال أن العكس هو الصحيح، فهذا الجمال هو سر ما سبقه من دلال وصدود وإخلاف وعد.

وسياق النص الثالث سياق ديني تملؤه اسماء أماكن مقدسة (طيبة ـ المدينة المنورة ـ وادي العقيق ـ قبا، جبل أحد) تحمل معها سياقا تاريخيا روحيا جليلا، بعبارة أخرى إن اسماء الأماكن تلج مجالا وظيفيا جديدا، فتغمر السياق بفيض روحي نابع من ذاكرة الأمة ووجدانها، شأي جدوى من ذكر مبتدأ لا وجود للسياق لولادة ثم ألا ترى في هذا الحذف ما يشعرك يقربها من النفس، فهي في القلب حيث الهوى؟ أما أن تقول: هذه منال من أهواه، فتلك لعثمة لا يعرفها الشعر.

وقد يحذف الشاعر «أداة النداء»، فيكشف عن ملاحة الحذف، ورغبة النفس فه:

دبُنَيَّ لئن دعــاك الشــوقُ يومــاً وحنَّتُ للة ـــامنا القلوبُ(نا)

ولن تتذوق ملاحة هذا الحذف حتى تعرف أن هذا البيت من مقطوعة بعث بها الشاعر إلى ابنه الأكبر وهو بعيد مشغول عن أهله بالجهاد، وقد استدار العام على غيبته أو كاد ، أفليس يعبر هذا الحذف الجميل عن الإحساس بالقرب النفسي على الرغم من البعد المكاني؟ وأرجو أن تضم إلى دلالة هذا الحذف دلالة هذا التصغير (بني) وما فيها من الحنو والإحساس بالقرب حتى يكاد يطوقه بيديه، وأن تضم إليهما جميعا هذا الالتفات البديع من المخاطب إلى المتكلمين «منا» عادلا عن ضمير الخطاب، ومتحدثا عنه وعن أسرته جميعا بضمير واحد، وما يضيرك لو ضممت إلى النداء المحذوف والتصغير والالتفات هذا «القصر» الجميل في كلمة «اللقا» فكانه يستعجله فيعدل عن مده ويقصور؟!

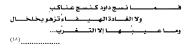
وقد يحذف «الفعل» والفاعل أو نائبه والمفعول به معا كما في قوله:

## التشكيل اللغوى في شعر الأمير عبدالقادر الجزائري

لقد فوجئ الأمير بالإمارة، فجاءته على غير انتظار، كما فوجئ موسى بكلمة من ربه في الوادي المقدس طوى، فعبر عن هذه المفاجأة بإيجاز الحذف - كما ترى - ففجأنا به كأنما يريد للغة أن تجسد المفاجأة!

ويبدو الحذف في المومان الثاني أدق وأبلغ هالشاعر يمني النفس بلقاء الأحباب، ويرى بقاءه مرهونا بهذا اللقاء، ولذلك يطلب اللقاء صراحة «فعنوا الأحباب، ويرى بقاءه مرهونا بهذا اللقاء، ولذلك يطلب اللقاء صراحة «فعنوا هله ينام»، ويريد «والا تمنوا هلا بقاء لي» فكانما جزع من ذكر اللقاء في سياق النفي فحدفه ثم قصر المدود وحذف الجار والجرور، فتضافر هذا الحذف كله التعبير عن جزعه فأدرك من دقة التعبير وبلاغته ما لم يكن ليدركه لو ذكر المحنوف ومد المقصور. ويأتي البيت الأخير في سياق عاطفي هـو سياق الحب الصوفي حيث ويأتي البيت الأخير في سياق عاطفي هـو سياق الحب الصوفي حيث «كير من تهـوى ودعني من الكني»، وأن يطنه على الملأ، وفي هذا السياق المغم بالرغبة الجارفة في الإعلان «كيف في سياق الموامة ساحرة مياق الاشاعر سوق هذا الحدف في سياق الموامة ساحرة مياق الاكثاري، ويردفه بما يعزز رغبته فكانها من طبيعة الحب ومعدنه «والحب فضاح»، ولو أنك ظنيت نفسك في غير استعجال لرأيت

ويطول بنا الحديث لو مضينا نتبع تفاريق هذا الحذف، ونحن نريد أن نمضي على اجتزاء القول وطيه، فلنضرب عما نحن فيه بعد وقفة عجلى على قوله:



لقد مكر الشاعر بالمتلقي مكرا جميلا، فرفع القدرة على «التنبؤ» في الشطر الأول إلى ذروتها، ثم قوضها، وأعادها إلى درجة «الصفر» بهذا الحذف الذي لم يكن متوقعا أبدا تاركا للمتلقي أن يملأ هذا الفراغ النفسي والمنوي الذي اعدثه الحذف بها يعقق التناظر والمائلة بين شطري البيت. وتحدث عبد القاهر في «الدلائل» عن الفصل والوصل، قال: «واعلم أنه ما كن علم من علم من علم من البلاغة أنت تقول فيه»: إنه خفي غامض، ودقيق صعبها إلا وعلم هذا اللباب أمض وأخفى وأدق وأصعب» (<sup>24)</sup> وتحدث نقاد الشعر الماضادون عن «الربط» وادواته وشروطه، وعن سوء الربط أو «عدم الاتساق» كما سماه جان كوين (<sup>25)</sup>. ولا تنجم صعوبة دراسة «الربط» عن وعورة المسلك كما سماه جان كوين (<sup>26)</sup>. ولا تنجم صعوبة دراسة «الربط» عن وعورة المسلك ودقته وغموضه فحسب بل تنجم أيضاً عن انتشاره الواسع في الشعر، بيد أن التمثيل لا الاستقصاء، قد يذلل طرفاً من هذه الوعورة.

فلنجاول النظر في هذه الأبيات:

- مسا زلت أرمسيسهم بكل مسهند
وكل جسواد هم الكر لا الشوى
وذا دابننا في حسيسة لديننا
وروح جسهاد بعدما غصنه ذوى (10)
- كسساد رسسول إلله ثوب خسلافه
له الحكم والتصريف والنهي والأصر (10)
باعسابد الحسرمين لو أبصر رتنا
له الحكم ولك في العسبسادة تلعب
من كان يخضب خسدة بدمسانا تتخضبه
أوكان ين خسفب خسانا تتخضبه
أوكان ين عب خسية في باطل

# التشكيل النغوي في شعر الأمير عبدالقادر الجزائري

لا جناح على الأمير إذا تناص مع «عنترة» (<sup>12)</sup> في النص الأول، فالسياق سياق فخر وحماسة. فلنضرب عن هذا التناص، وننظر إلى ما في البيتين من فصل ووصل. لقد عطف الشاعر الجواد على المهند لا بينهما من علاقة نظامرة، فكلاهما من عدة الشارس، وعطف روح الجهاد على حياة الدين لما سينهما من علاقة حميمة، فحياة هذا الدين تكاد تكون مقترنة بهذه الروح بينهما من علاقة حميمة، فحياة هذا الدين تكاد تكون مقترنة بهذه الروح يقوي لا لا الشاعر فصل على أن الجهادية، وهذا العلق - كما ترى - عطف اسم على آخر، ففي الوصل اتساق ولم يقل «وفيه ...، فأين الدقة والجمال فيما فعل؟ ولا يذهبن بك الظن إلى أن الورن قد ألجاء إلى ذلك، فما أيسر أن يتصرف الشاعر لو أحب الوصل! ولي الذي أن يقلب المناز إلى أن يتصرف الشاعر لو أحب الوصل! ممنى ذلك الخرب أيه، وأن فيها حياة الدين، فكان للحرب غايات شتى ممنى ذلك أن الحرب دأيه، وأن فيها حياة الدين واحد لا غير هو «حياة الدين، كاشفا بذلك عن رؤيته الدينية المعيقة. لسبب وأحد لا غير هو «حياة الدين، كاشفا بذلك عن رؤيته الدينية المعيقة. لشامل وغموضه، وما فيه من أسرار.

ويتحدث الشاعر عن أستاذه الصوفى، فيقول:

ك سياه رسول الله ثوبَ خيلافية له الحكم والتصريف والنهي والأمرر

ظماذا عدل عن الوصل إلى الفصيل، فقال: له الحكم، ولم يقل: وله الحكمة وعلم يقل: وله الحكمة وعلم تضلة من ذات نفسها الحكمة والقائلة للمتأمل، فالجملة الثانية متصلة من ذات نفسها بالجملة الأولى لأنها مؤكدة ومبينة لها، ولذا فهي مستغنية عن رابط يربطها بها، وهذا شأن الجمل التفسيرية عامة لأنها ـ كما يقول عبد القاهر . كالصنفة التي لا تحتاج في اتصالها بالموصوف إلى شي، يصلها به، وكالتأكيد الذي لا يفتقر كذلك إلى ما يصله بالمؤكد، (20).

ويبدو الاستثناف أغمض وألطف في النص الثالث، ففي كل من البيتين الثاني والثالث سياق شرط جزاؤه محذوف، ولا يجوز أن يكون الشطر الثاني من أحدهما أو من كليهما جزاء، وتكون الفاء رابطة، لأن الشاعر لم يرد الجزاء بل أراد المقابلة والمفارقة، فكأنه قال: من كان يخضب خده بدموعه فله ما يشاء - أو شيئا من هذا القبيل -، أما نحن فتحورنا بدمائنا تتخضب، ومن

كان يتعب خيله في باطل فهو وما يفعل، أما نحن هخيولنا يوم الصبيعة تتعب، وبذلك ينكشف معنى «اللعب» في البيت الأول، وتتم المفارقة، فشتان بين رجل هادئ مطمئن يتعبد الله، ويذرف دموعه، وآخرين يخوضون غمرات القتال فكانهم في جفن الردى النائم على حد تصوير أبى الطيب.

وليس كل وصل الأمير وفصله من هذا الطراز، فقد يقع في شعره من سوء الربط أو عدم الاتساق ما يعيا دونه النحاة والنقاد، على نحو ما نرى في قوله:

\_ صلى عليـــه الله مـــــــاحُ الحـــيــا

والآل، مـــا ســـيفُسطا في الجـــحـــفل<sup>(٦٥)</sup> ــمما عــــراكم عــــسى فــــيـــه أقـــاســـمُكم

. ومــحــيي رفــاتي بعـــد ان كنت رمـــة وأكــســبني عــمــراً لعــمــري هو العــمــر (^^)

قانت ترى أنه قد عطف «الآل» على «الحيا»، وهو عطف بين متباعدين، وإنما أراد: وما اضطراب الآل (السراب)، وقديماً التمس أهل الصناعة لجرير العدن في قوله «وزججن الحواجب و العيونا»، فقالوا: أراد وكحلن العيون لأن التزجيج لا يكون للعيون، ولعل الذي ساعدهم على ما قالوا هو العلاقة الوثيقة بين الحواجب والعيون، وليس بين المطر والسراب ما يعين على التماس العدر وقد يزول هذا التباعد أو التنافر إذا جلنا «الآل» معطوفة على الضمير في «عليه، وقدرنا أن المراد، بالآل ههنا آل الرسول (ص). وما هذا ببعيد.

. وهو في البيتين الثاني والثالث يعطف جملة اسمية على جملة فعلية في تنافر فظ تزور دونه الأسماع!

وتحدث عبد القاهر عن التقديم والتأخير، قال: «هو باب كثير الفوائد، جم المحاسن، واسع التصرف، بعيد الغاية، (<sup>(2)</sup>, ثم قال: «وقد وقع هي ظنون الناس أنه يكفي أن يقال إنه قدم للعناية، ولأن ذكره أهم، من غير أن يذكر من أين كانت تلك العناية؟ وبم كان أهم» (<sup>(-2)</sup> وافاض البلاغيون هي الحديث عن وظائف التقديم والتأخير، وقعل مثل ذلك نقاد الشعر والأسلوبيون، فقد عد «جان كوين، التقديم والتأخير مجاوزة شعرية (انحرافا) بالقياس إلى لغة النثر ((<sup>(1)</sup>)، وذكر أن البلاغيين «عرفوا مبحث التقديم والتأخير باعتباره

## آلتَشكيل اللغوي في شعر الأمير عبدالقادر الجزائري

الصيخة الخاصة بالعاطفة» (٦٢)، وتحدث الأسلوبيون حديثا طويلا عن «التعبيرية»، ورأوا مفهوم «الاختيار» وثيق الارتباط بها، وتحدثوا عن وظائف التقديم والتأخير كالتأكيد، والإرجاء والتشويق، والشحنة العاطفية، والتأثرية وسواها (٦٢). وإذن لا مناص من الوقوف \_ ولو قليلا \_ على «التقديم والتأخير» في شعر الأمير عبد القادر لعلنا نرى بعض ما فيه من محاسن:

\_ إلى الله أشكو م\_\_\_\_ا الاقى من النوى

وحسملي ثقييل لا تقيوم به الأبدي بطبيبة طاب العيبش حيتي تمرزت حالاوته فالنحسُ أربى على السعد (١٤)

\_وتاهوا فلم بدروا منَ التـــــه من همُ وشهمسُ الضحى من تحت أقدامهمُ عهـفــر

وفي شهمها حمقاً بذلنا نفوسنا فـــهــان علينا كلُّ شيء له قـــدر

هجيرنا لهيا الأحسيبات والصبحب كلهم

ف ماعاء كرافنا بكر ولا ردُّنا عنهـــا العـــوادي ولا العـــدى

ولا هالنَّا قـــــقـــرُولا راعَنا بحـــر وفبيها حبلالي الذلأ من بعيد عيزة

فياحب ذاهذا ولوبدؤه مر أ(١٥)

\_ ألا إن قليس بوم بنتم وسيرتم غدا حائماً خلف الظعون يطير (١٦)

فلو أنكم بوم الفيرية أعيرتم قبلوبيكم لي إنني لصيب

النص الأول من قصيدة يناجى بها الشاعر «جبل أحد»، وقد رد عليه غوابر الشوق، فتذكر الغزوة التاريخية، والمسلمين الأوائل، ونازعته النفس إليهم فذكر البين الوشيك، ودموعه ونيران قلبه، وعرى قلبه من الصبر... وإذن فالسياق سياق وجداني ديني. فإذا نظرنا في البيتين المذكورين من هذه القصيدة رأينا تقديم «الجار والمجرور: إلى الله، بطيبة»، ولست أظن هذا التقديم إلا استجابة

للسياق وتتميما للجو الديني الذي تتحرك فيه القصيدة، ومن غير المنتظر في هذا السياق أن يقدم الشكوى من النوى على من ترفع إليه هذه الشكوى، أو أن يقدم طيب العيش على ذكر مدينة الرسول صلى الله عليه وسلم.

وفي البيت الأول من النص الثاني يتحدث الشاعر عن تجربة «الوجد الصوفي»، حيث يستحكم التيه بالمتصوفة فتتماهى الأشياء، وتختل نواميس الكون، ونرى الشاعر في هذا البيت قدم الجار والمجرور (من النية، من تحت أقدامهم) فكان تقديم «التيه» تقوية لكلمة «تاهوا» في أول البيت، وتعبيرا عن سطوة هذا التيه على عقولهم وأفئدتهم، وكان تقديم «من تحت أقدامهم» ملائما لكلمة «عفر»، ومعبرا عن اختلال نواميس الكون. وإلا فكيف تكون شمس الضحى معفرة بالتراب؟! وبذلك تتجانس دلالات البيت وتتآزر، وتغدو الحياة بقبضة التيه الصارمة، وفي الأبيات التي تلى البيت الأول يتحدث الشاعر عن الخمرة الصوفية - وهي أكثر الرموز الصوفية ثراء وتكرارا، ويقدم الجار والمجرور وما يتبعه في بيت «وفي شمها ...» ويقدم الجار والمجرور في ثلاثة الأبيات الأخرى (هجرنا لها الأحباب...، ولا ردنا عنها العوادي ...، وفيها حلا لي الذل...). وحين ننظر في هذه الضمائر المجرورة (شمها، لها، عنها، فيها) نعلم أنها جميعا تعود إلى «الخمرة» التي تنزل من نفس الشاغر منزلة لا تدانيها أخرى. وإذا هي أحق بالتقديم من سواها، فإذا تأخرت بها الرتبة النحوية فلا مناص من الانحراف عن مقتضيات «النحو» للتعبير عن مقتضيات «الإحساس»، ومتى كان الشعر يذعن لمقتضيات النحو كأنما قصت خواضه وقوادمه؟!

وسياق النص الثالث سياق عاطفي ريان، تترقرق فيه المشاعر والانفعالات، وتملأ أرجاءه الكلمات التي ترتشح منها العاطفة حتى تكاد تسيل كالقلب والبين والظعون ويوم الفراق والمعبر... وتحف بهذا السياق ملامح بدوية مشقلة بالشجن (الظعون)، وصلامح عنرية ريا بالعاطفة (القلب الحائم، واستعارة القلب و...)، وتتازر هذه الأمور جميعا للتعبير عن موقف إنساني أميل، هو موقف الفراق بمواجعه وأحزائه. فإذا نظرنا في النص مرة أخرى رأينا الشاعر يقدم يوم البينونة ويوم الفراق (يوم بنتم، يوم الفراق)، أو قل بعبارة ادق ـ يكرر تقديم يوم الفراق، فيكشف عن مكانته في نفسه ، وعن شدة وطاته عليها، ويقدم الظرف المتداق بالمتفارقين (خلف الظعون يطير)، فيكشف

## التشكيل اللغوي في شعر الأمير عبدالقادر الجزائري

مرة أخرى عن جزعه من هذا الفراق، وانصداع نفسه له. هل نكرر مرة أخرى: لا بد من الانجراف عن مقتضيات «النحو» للتعبير عن مقتضيات «الإحساس والعاطفة»؟

ولقد آثرت حتى الآن آلا آخلط الحديث إلا في النادر اليسير الذي لا يستقيم القول بغيره، فجعلت لكل ظاهرة من ظواهر التركيب مقدارا من القول، ولكنني كنت حريصا على أن اضم المقدار إلى أخيه، وأشد ببنهما الوثاق للخشف عن مفهومين «لرؤية» في القصيدة هما زاوية الرؤية ودرجة نفاذها، أو امتدادها أن الرؤية بوقد بدت لنا شخصية الشاعر «شخصية بدوية بطولية مؤمنة»، أي بدا لنا أن الرؤية في القصيدة رؤية داخلية تقدم تصور الشاعر للحياة وللكون من حوله. ولأن كانت رؤيته للبداوة رؤية عاشق لها مشغوف بها، إن رؤيته للبطولة رؤية عاشق الم امشغوف بها، إن رؤيته للبطولة الشاعر ببطولته، «وذ ارابنا فيه حياة لديننا...» وليل من تمام القول أن اصل طرف هذا الحديث بعقدار من القول على «الموسيقا» في ديوان هذا الشاعر.

لقد علمنا تاريخ الشعر العربي أن التغير في الشكل تغير بطيء أو شديد البطء، فقد ظات القصيدة العربية محافظة على شكلها الجاهلي حتى ثورة الشعر الحديث باستثناء محاولات بسيرة لم يكتب لها الديوع والانتشار كالمؤسط، وقد أخفقت جهود طيبة كثيرة في استباملا أحكاء دقيقة حول علاقة كل بحر من بحور الشعر بالوان عاطفية بأعيانها، ولكن هذه الجهود كشفت في كثير من الأحيان عن قدرة عالية على تذوق النصوص تنوط خارا على مستوياتها اللفطية والتركيبية والدلالية والوسيقية معا.

وتأسيساً على ذلك سنحاول الوقوف على موسيقا شعر هذا الشاعر معتمدين على بعض المفاهيم العامة، وعلى ما يسعفنا به الذوق والخبرة.

قغنَّ بالش<u>ع</u>راما أنت منشده إن الغناء له<u>ذا الشعر مضما</u>ر

هكذا فهم الشاعر القديم تلقي الشعر العربي، ومن أجل هذا وغيره بات بأبواب القوافي يحوكها، ويقوم منادها، وإذا كان النناء مضمارا لهذا الشعر كان لا بد من أن تكون فيه مقادير من الإيقاع أو الوزن النابع من تردد زمني بمتع السامع والمشد معا. ولكن هذا الوزن ليس عنصرا خارجيا بضاف إلى

المعنى بل هو جزء من سياق المعنى، أو بعبارة جان كوين «لا وجود للوزن إلا باعتباره علاقة بين المعنى والصوت، وهو إذن بناء صدوتي معنوي» (۱۷٪). ويضيف «وإذا وجد صدراع بين البحر والتركيب فإن البحر دائهاً هو الذي ينتصر» (۱۸). والقافية عنصر مهم في موسيقى الشعر، وهي الأخرى ليست عنصرا خارجيا يضاف إلى الشعر، بل هي جزء من سياق المعنى، «ووظيفتها الحقيقية لا تظهر إلا إذا وضعت في علاقة مع المعنى» (۱۸٪)، وهي القاعدة التي يبنى عليها البيت، وربما وجهت مساره. وإذا كان قطع التوازي الصوتي المنوي عنصرا إيجابيا في الشعر، فإن القافية في الأبيات المتتابعة تنهض بهذه الوظيفة، فتحدث نشابها في الصوت وعدم تشابه في المعنى، وتظهر مدلولات مختلفة من خلال دوال متشابهة (۱۷٪).

وكلما كانت القوافي «شديدة الاتفاق فيما بينها في الصوت، وشديدة الاختلاف فيما بينها في المنى» <sup>(٢٠)</sup> كانت أقدر على القيام بهذه الوظيفة على نحو ما نرى فى لزوميات أبى العلاء المعرى مثلا.

ويرى لوتمان «إن وقع القافية في نفسية المتلقي يرتبط مباشرة بعظها من المباغتة أو عدم التوقع، وهذا يعني أنها ذات طابع دلالي أكثر مما هي ذات طابع نطاقي أو صوتي، وليس من الصعب الاقتناع بهذه الحقيقة إذا قارنا ما بين القوافي التي تشترك لفظا ومعنى والقوافي التي تشترك لفظا وختال الصوتي والإيقاعي واحدا غير وتختلف معنى، ففي كلنا الحالتين نرى التطابق الصوتي والإيقاعي واحدا غير أن اختلاف المعاني، بل انبتات ما بينها في حالة المشترك اللفظي يجعل النافية تبدو آكثر غنى، وأما في حالة تكرار القوافي لفظا ومعنى إنها تترك في النفس انطباعا ضنيلا، بل لا يكاد يعترف بها قوافي على الإطلاقي، "").

وانا اظن أن الأمير عبد القادر اعتنى بقوافيه عناية تلفت النظر، بل لعله اعنت نفسه في عدد منها انسجاما مع روح العصدر، ورغبة منه في إبراز تفوقه، فكانما اراد - كما أراد عنترة من قبل - أن تسري دماء الفروسية في عروق الشعر، فلا ينقاد جواده الشامس إلا لفارس عركته ضائفة، ولست اريد بلالك أنه يتحامى عيوب القافية، فهذا أيسر مطالبه، ولكنني أريد ما يحمل نفسه عليه من «لزوم ما لا يلزم»، ومن قيود ثقيلة آخرى يكبل شعره بها حتى ييدو كانما قطعت يداه من المعصمين! وأي كبل أنقل على الشعر من أن يبني الشاعر قصيدته كاملة على كلمة واحدة بعينها تتكرر في نهاية كل بيت؟! ها

# التشكيل اللغوي في شعر الأمير عبدالقادر الجزائري

هو ذا يرد على صديق أرسل إليه قصيدة مثقلة بالمحسنات البديعية، فإذا هو يجنح إلى هذه القصيدة «الخالية» تدفعه إلى ذلك دفعاً روح العصر، والرغبة في التقوق:

خليلي وافت منكم ذات خلخ الله تقديلة والخال تقديلة على شمس الظهير قبالخال تميس أخل مسال الظهيرة والخال تميس أفست زري بالفسط وافي بأروم من الخال (٣٠) الحال رخيه الحال الخال (٣٠) الحال الخال (٣٠)

وتمضي القصيدة على هذا النحو لا تفارقه ولا تحيد عنه، فيتكرر «الدال» عينه في نهاية كل بيت، ولكن «المدلول» يختلف كل مرةا ومما لا ربب فيه أن القافية هنا تؤدي وظيفتها على أتم وجه، فتقطع التوازي بين الصوت والمعنى بل تبتره بترا، ولكنني ـ على الرغم من ذلك ـ لا أستملح هذا التصنيح لأنه يرفع درجة «التبؤ» إلى درجة «اليقين»، وبذلك يلغيها، ويورث النس قدرا لأنه من الملالة لا يدفع، ويتحول بالشعر من نشاط خلاق إلى مهارة لغوية خاملة. وقد يخفف من وطأة هذا القيد، فيسترد الشعر بعض روحه، وينهض

مرفرفا يروض جناحيه كما ذري في هذه الأبيات:

الى العسوت مسان تلم مسان يداها

ولينت في المسان يداها

وقسد رفسعت عنها الإزار فلج به

وسرد في المسان الإزار فلج به

ودا روض خسديها الإزار فلج به

ودا روض خسديها تقلق تأثير فورة

فيسالا ترض من زاهي الرياض عسداها

ويا طللا عسانت نقاب بحسسالها

ويا طللا عسانت نقاب بحسسالها

عسداها

عسداة رهم بين الأنام عسداها

فقد حقق الجناس هنا وظيفة القافية دون أن ينسد الشعر، بل لعله منحه بعضا من الرونق. وقد يجنح إلى «لزوم ما لا يلزم» ولكنه لا يلتزمه على امتداد القصيدة، بل يحسومنه نغبة أو أكثر ثم ينصرف عنه كما في هذه الأبيات:

تسائلتي أمُّ البنين وانها لأصاب الأمام من تحت السماء بأحسوا لي الم تحلم من تحت السماء بأحسوا لي ألم تحلمي بيا ويُحة الفرائلي المام تحسوا المام تحسوا المام تحسوا المام تحسيب بيا والم تحسيب بيا واحسمي نسساء الرحي في يوم تهسوا (\*\*)

ولا ريب هي أن هذا السياق الذي يقترن فيه الحب بالبطولة سياق هخم جليل، وهو سياق عريق في شعر البطولة القديم (عنترة في الملقة على التمثيل لا الحصرا، ولا ريب ايضا في أن البحر الطويل بإيضاعاته الرصينة يلائم هذا المساق، ويزيده رصافة وجلالا، وحقا تقوم القافية هي الأبيات المتنافية بقطع التوازي الصوتي المغنوي، لكنها في كل بيت على حدة تؤد وظيفة مناقضة لأنها تمثل وفقا صوتيا ومعنويا في أن نظرا إلى عدم ارتباط البيت تركيبيا بالبيت الذي يله، وهي بتقارب عنصريها البنائين (الصوت والمعنى) تزيد من قدرة الرسالة على التوصيل أو الإبلاغ، وهذا ملمح عريق في الشعر العربي القديم، وشعر عصر النهضة.

وقد يحرص أحيانا على المجيء في نهاية البيت بكامتين متجانستين أو متضادتين في نهايته كلمتين متجانستين أو متضادتين في البلائة، ثم يشفعه ببيت أو أكثر . في نهايته كلمتان على وزن الكلمتين في البيت السابق، وهذا هو «التطويز» الذي تحدث عنه أبو هلال أو هو قريب منه، فيزيد بذلك موسيقى النمو وفرة، ثم تأتي ألف الإطلاق فتحدث إشباعا موسيقيا بامتاد النفس، وأكثر ما يظهر هذا التصنيع في القصائد الدينية التي نجتزي منها هذه الأبيات تمثيلا لا حصرا:

ومب أتت نضحيات المسكنات مسخية من المكاره أنواعيد أو أشكالا أ أسالله أكسره من المكاره أنواعيد أن أو أشكالا أو أسكنات أوزارا أو أشقيد المكارك أن أوزارا أو أشقيد المكارك المصادق المكارك المكارك المكارك الموصل أوقي التأواج الأ (٧٧)

ونحن نحس في هذين القطعين وأشباههما توازيا إيقاعيا متكررا يحدث بتأزره مع القافية والف الإطلاق انسجاماً صوتياً عميق الأثر في النفس (سراً وإعلاناً، فضلاً وإحساناً//إنواعاً وأشكالاً، أوزاراً واثقالاً، أوقاتاً وآجالاً). ولسنا نبعد عن الحق إذا قلنا: إن هذا الانسجام الصوتي يتواءم مع الانسجام النفسي في القصيدة، ولعله نابع منه، ويكمله.

وإذا لم تكن سمعة «التضمين» في نقدنا القديم طيبة ـ وهو تعلق معنى بيت بميت يليه ء، وكـان يحسن بالشـاعـر أن يتحـامـاه، هـان نقــاد الشـعــر المعاصرين يعدونه فضيلة حتى إن الشعراء المعاصرين قد ولعوا به وهاموا.

ويرى «جان كوين» أن في التضمين «لونا من انقطاع التـوازي بين الصوت والمننى، وهو تواز يؤكد عادة قوة بناء العبارة» (<sup>(())</sup>. وإنا أعتقد أن علينا أن ننظر إلى الشعر المربي في ذاته، والا تقيسه ببنية شعرية أخرى تحققت في سياق تاريخي اجتماعي مختلف عن السياق التاريخي الاجتماعي للشعر العربي، ولكن هذا الاعتقاد لا يحول دون النظر في الشعر الأخر ونقده و الإفادة منهما، وفي ضوء هذه النظرة لا اعد التضمين عيبا، ولا اعده فضيلة، ولكنني احتكم في أمره إلى السياق، فإذا كان السياق بستدعيه أو يقبله رضيت به، وإلا فلا، وفي شعر الأمير عبد القادر مقدار غير يسير من التضمين، ولكن جله جاء في سياق عبد القادر مقدار غير يسير من التضمين، ولكن جله جاء في سياق وبداني عاطفي أو في سياق ديني روصاني حيث شبوب العواطف والشاعر وتدفقها، فكان البيت يضيق عن احتواء هذا التدفق فيمتد إلى البيت النسوة ويتمره كما في هذا القطع؛

تجـــهـت لكم وجـــهـى باكــــرم شـــافع مــحــهـد البـــعــوث للعـــبـد والحــر لـتـــرسل لي عند الوفـــاة مـــبـــشــرا برضـــوانك الأوفى وفـــوزي في الحـــشـــرا

وليس يخفى ما هي هذا المقطع من عمق العاطفة الدينية وتدفقها، ومن ضراعة الشاعر الملتاعة ولهفته الضارعة، فهل يقوى بيت واحد على القهوض بهذا العب» العاطفي الثقيار؟ لقد شكلت الأبيات جميعا جملة كبرى واحدة ربط بين وحداتها (أبيانها) التضمين، فكشف عن وحدة الموقف النفسي وجراها، وأرجو أن تنظر إلى جمل النداء ذات البنية الواحدة (اداة نداء أو استفاثة + منادى اسم علم مضاف إلى مفمول)، وذات الإيقاع الواحد، ولما وحدة التركيب ووحدة الإيقاع المتكررتين أربع مرات تدلان دلالة عميقة على موقف الشاعر من ربه، فهو موقف ثابت لا يخاصره الشك، ولا يعتريه (البر)، ثم قارفها بالمضاف إليه في جمل النداء السابقة تر أن هذا «البر» ينقذ مما نافزق والبلاء والشكوى، فتأمل! ألا ترى أن هذه القاهية تتمي إلى أنظمة مختلفة صوتية وإيقاعية ودلالية معذا قوله:

تكرار إيقاعي يوائم هذا السياق العاطفي الصافي النقي، ويعمقه في النفس، وقافية ثرية الدلالة، فسند الإنسان هو ربيع القلب وروح الجسد. مساد المنن،

وقد مر بنا في مطلع هذا البحث أنماط من التكرار شتى، ولو أعدت النظر فيها لرأيت أن شطرا غير يسير منها يشكل تكرارا إيقاعيا يمكن ربط دلالته بالسياق بيسر. ولا ضير في أن نعود إلى ضرب من هذا التكرار، ونبين دلالته:

إن هذا الإيقاع المتكرر لا يحتاج إلى فطنة لملاحظة صلته بسياق الحرب، وتعبيره عن أجوائها، فهو في قصره ونبرته القوية الصاخبة وتلاحقه أشبه بقرع طبول الحرب، وإذن فالإيقاع هنا ـ كما هو في مواطن أخرى ـ ذو دلالة تكمل دلالات النص الأخرى، وتكشف عن انسجام العناصر البنائية وتضافرها .

ليستهم (ذهاع ضوا أن يسفحوا رحلوا العيس ولم أشعسر بهم لا من ولم أشعسر بهم لا يت شعسري أي أو دمس بسحوا؟ أخسدوا قلبي ومساذا ضادا فالمسروم (هم أن يكونوا بجسميع عن جندوا (^^)

و فالمتلقي يعرف سلفا جزءا من معنى القافية هو هذا الجزء الذي تدل عليه و أو الجماعة، وأذا فإن حضاه هذه القافية من المباغتة أو عدم التوقع ضئيل. ولكن هذا النوع من القوافي، كما ذكرت ـ نادر في ديوان الشـاعر حـتى يكاد يحسب على أصابح اليد الواحدة.

ونخلص من هذا كله إلى أن الإيقاع والقافية عنصران أصيلان في البنية الشعرية، وليسا عنصرين خارجيين مضافين إليها، وأن وظيفتهما لا تظهر إلا بالنظر إلى المستوى الموسيقى في القصيدة بوصفه بناء صوتها معنويا، وقد

استطاع الأمير عبد القادر أن يوائم بين هذا المستوى والمستويات الأخرى في القصيدة مواءمة طيبة في جانب غير يسير من شعره.

# الصورة

تعد الصورة ركيزة أساسية من ركائز الشعر، وبها تتجلى حيوية «التخيل» وعمقه، بيد أننا ينبغي ألا ننسى - ونحن نؤكد أهمية الصورة - أن النص الشعري كل عضوي متكامل، وأن خصائصه تفوق مجموع خصائص عناصره. ولذا قد يكون ضروويا أن نشير بين الوقت والآخر إلى تأزّر هذه العناصر لإنتاج الدلالة.

ولقد ظفرت «الصورة» في النصف الثاني من القرن، الذي تصرم بالأمس القرن» للذي تصرم بالأمس الدريب باهتمام الباحثين وشغفهم، فتلاحق الفيل القريب باهتمام الباحثين وشغفهم، فتلاحق الحديث النقد لا يستقيم إذا عري من الكلام على الصورة! ولكن المتأمل لهذا الحديث الذي تشعب و استفاض يرى من صدود الباحثين عن المنحل المتكافئ بين المصورة، فهم راغبون عنه زاهدون فيه منصرفون إلى سواه كائما حجزتهم وونه الحواجز أو صرفتهم عنه الصوارف! ولست أذكر عليهم أهمية ما أضافوه إلى نقد الصورة، ولا دقة المداخل الني عنوا بها، فلذلك كله موضع تقدير لا شبهة فيه، ولكنني لا أكاد أعرف يقينا أو تناسوا أن أهم حركة تجديد في تاريخ شعرنا القديم كانت بسبب هذا المنح ماداً تقر مع معارك النقي المنحل المتكوني، فكانهم قد نسوا أن تامم حركة تجديد في تاريخ شعرنا القديم كانت بسبب هذا المنحل المعرفية ما المنحل التعرف عليها المنحل المعرفية القديم كانت بسبب هذا

لا مناص للشاعر من أن يحول الفكرة إلى إحساس لأن الشعر لا يتكلم نفة حرفية، وهو بسبب ذلك يسلك مسالك الشعر لا مسالك النظر، ومن أهم هذه المسالك مسلك والتصويره، يتساعل جان كوين طاذا نقول: هذا المتجهد إلى الشعبي، ولا نقول بيساطة هذا القمرة، ثم يكمل وإن الإجابة توجد في التقابل بين النمطين، فالمعنى الإدراكي والمعنى العاطفي لا يستطيمان أن يعيشا معا في وعي واحد، والدال لا يمكن أن يشيسر في وقت واحد إلى مدلولين يتطاردان، ولهذا السبب فإن الشعر لا بد أن يستخدم طريق الدوران، لا بد أن يشكل محلها العاطفة، (^^^). ولكن تحويل المكرنة إلى المعنى ليس مطلبا

قريبا نقتاده من الناصية وقت نشاء، ولأمر ما زعم الضرزيق أنه ربما جاءه وقت وخلع ضربى أهون عليه من قبول بيت شعر، ولأمر ما سهر الشعراء بأبواب القوافي!

وعلى الشاعر أن يحذر .. وهو يجول الفكرة إلى إحساس . من ضياع صوته في أصوات الآخرين، فليس يقتل الشعر أمر كما يقتله أن يكون تكرارا أو شبه تكرار لشعر آخر ينسم ذلك بعبارة الدكتور عبد العزيز الأهواني «الأمسالة»، والأصالة لا تتم إلا إذا توافر لها عنصران أولهما عمق إحساس الشاعر وثانيهما استقالا وتميزه في التعبير، وفي الحق إن الأمرين وجهان لشي، واحد (٢٨). ولمل هذه الأصالة هي التي سماها د . عبد القادر القط «الذائية» وشرطها بابتداع بعض الألفاظ والصور والعبارات، ويصدق التجرية وحرارتها أناً، إن قراءة الشعر أمر ممته ولكن دراسته أمر شاق عسير، بيد أن قوله هو الأعسر. ولقد قال الأمير عبد القادر الشعر، فهل احتفظ بأصالته غصفا صوته؟

ليس من المظنون أن يكون الأمير عبد القادر قد اسرف في ابتداع الجديد، فعول حركة الشعر، عن مجراها، هذلك مطلب يعيا دونه الشعراء الكبار، ولكن المظنون أن تكون علاقته مع التراث الشعري إيحائية «نعني إنهاش ذاكرة التراث، وفي الوقت نفسه انتساخه» بعبارة يوري اوتمان (60)، لقد رأيناه في المسابقة يوظف تقاليد الشعر القديم توظيفا هنيا طيبا، وإبيناه المصحف السابقة يوظف تقاليد الشعر القديم توظيفا هنيا طيبا، وبقي أن ينظر في صورة الشعرية من منظور تكويني دون أن نففل عن دلالاتها المختلفة. لقد أحصينا بشكل شبه دقيق «الصور» البلاغية في ديوان عبد القادر، فلفت انتباط نقا هذه المسور والبلاغية في ديوان عبد القادر، فلفت انتباط نقا هذه المسور عائب صورة أو رد على ذلك قليلا،

ورأينا هذه الصور موزعة توزيها متفاوتا بين أبواب الديوان التي التزمناها متابعة لحقق الديوان التي التزمناها متابعة لحقق الديوان، فقد ذهب شعر المناسبات من حيث العدد بربع هذه الصورة (۲۰)، وتلاه شعر «المساجلات» (۲۰)، ثم تلاهما شعر «المساجلات» (۲۰)، ثم تصويرا (۲۰)، وقد يكون التفاوت في عدد الأبيات سببا في هذه الطاهرة، ولكن السبب الذي لا ريب فيه هو طبيعة الغرض الشعري، فقد رأينا الشاعر ينحو بغزله متمى عاطفيا، فتظهر فيه ملامح عدرية شتى، ومن المعروف في تاريخ

الشعر العربي أن الفزل التحليلي أو العذري يقل فيه الاعتناء بالتصوير، فإذا جاءت فيه بعض الصور فإنما هي صور اهتدى إليها هولالا الشعراء بإلحاسيسهم لا بعقولهم، ولم يتكافوا التنقيب عنها في التراث، ولما العناصر البنائية الأخرى - كالألفاظ الماطفية، وظواهر الناء والتكرار وتلاجق الأسئلة من دون انتظار الجواب وسواها كثير - تعوض عن قلة التصوير البياني، وسياق التصوف سياق وجداني روحي يفيض بالشاعر والأحاسيس والانفعالات القوية الحادة، ومثل هذا السياق يحتاج إلى الرصوز الشرية الدلالة، وإلى الألفاظ الماطفية الانفعالية، وإلى ظواهر تركيبية شتى أكثر من حاجته إلى «الصورة» الضيفة المتقاربة الراف فإذا جنح إلى قدر من التصوير هإنها يجنع إلى الصور العاطفية التي توشك أن تضارع الرمز في ثراء دلالتها.

وإذا نظرنا في بنية هذه الصور البلاغية رأينا «التشبيه» يهيمن هيمنة قوية 
عليها. فهو ينمب باكثر من نصفها (۱۷۷)، تله الاستمارة (۷۷)، فلا يبقى للكالية 
إلا القليل، ومن المروف في تاريخ الشعر العربي القديم، ولا سيما الشعر الجاهلي 
والشعر الأموي، أن التشبيه وه باللون البلاغي الهيمن، ثم تله الاستعارة، ولم نبيا 
الاستعارة بمنافسة التشبيه إلا بطهور الشعر المحدث، أو ما عرف بمدخس، «البدي» 
في شعر العصر العباسي، وليست سيطرة التشبيه وقفا على باب من أبواب الديوان 
دون آخر، فهو وهيمن عليها جميعا، وإن كنا للاحظ أن سيطرته في شعر الناسبات 
والساجلات (۲۰، ۲۲) تحقق سيطرته في الفخر والغزل والتصوف (۱۷، ۲۰، ۱۲) كانما 
فالاستمارة في هذه الأغراض الأخيرة تطل برأسها بوضرح (۱۲، ۱۱۰) كانما 
تحاول مضارعته على نقيض ما هي عليه في الناسبات والساجلات (۱۰، ۱۱)

وليس من تعليل لهذه الظاهرة سوى الغرض أو السياق، فهو هي المناسبات والمساجلات يكون هي سياق تتليدي هيه من العقل اضعاف ما فيه من العاطفة، ولكنه في الغزل والتصوف يكون هي سياق وجداني عاطفي تتداخل فيه الحدود وتفترق وقد تتماهى، وإذن فلا غرابة هي أن تتافس الاستعارة النشبيه هي الظهور والاختفاء، وأما سياق الفخر فسياق بدوي صرف تهدر فيه نفس الشاعر وتتدفق، فتختلط فيه الحدود حينا وتتداخل، وتفترق حينا أخر، وإذن فاتقول فيه كالقول هي سابقه، وأخشى أن يظن قارئ هذه السطور أما نيس فيه، ولكن ظنه سيتبدد حين يتذكر اقتران الحب والبطولة هي سياق الفخر واحد هو هذا السياق الأصيل هي شهر الفروسية القديم. فإذا نظرنا في هذه الصبور مبرة أخرى وجدنا أن أكثرها قديم وأقلها جديد، وأن كثيرا من هذه الصور القديمة شائعة تعاورها الشعراء جيلا بعد جيل حتى نفدت طاقتها الإيحائية أو كادت على نحو ما نرى في هذه الأبيات التى نسوفها تمثيلا لا حصرا:

وهذا الظبي لا يترعن ذم وسيام و الطبي لا يترعن ذم و وهذا الظبي لا يترعن ذم و والد و المسياد و المسياد و المن منصب وانسب في المسيوث للمسيوث للمسيوث للمسيوث للمسيوث للمسيوث للمسيوث المسيوث المسيوث واللهث لا يئت شي إن كان غضب اذا و وكنت لذا بها غضيت أمسانه أمسانها أضراً وبوسي علي المسانعات أضراً وبوسي علي المسانعات أضراً وبوسي علي المسانعات و كسه في إذا البدئ نواج و ذا اللهر و

وقل مثل ذلك في نار القلب، ومياه الخد، والقلب الأسير، وبرق السيوف، ونار الضراق، ونار الوغى، وذروة المجد، ورعاية النجوم وسواها كثير، وهذه أشباهها صور نضبت فلم تعد قادرة على القيام بوظيفتها، وغدت أقرب إلى الدلالة الأشاءية.

ويمكن أن نرد بعض الصور القديمة إلى شعراء بأعيانهم، على نحو ما نرى في هذه الأبيات، التي نسوفها تمثيلا لا حصرا، والتي نكتفي برد صورتها إلى أهم شاعر عرف بها:

فيها العذاري وقد جهان كوي مرقً عات بأحداق من الحَسورُ

أخدها من قول الشريف الرضي: يا ظبيه السان ترعى في خهائله ليهنك اليوم أن القلب مرعاك وأدثث ثبتها وجدي وما بين أضلعي من البعد والأشدواق والدمع كسالخسال أخذها من قول المتتبى: مطر تزيد به الخدود محولا. وذوى مــــا كــــان رطبـــاً يانعـــاً ووهى العطام والميبق الحلك ولقد سبق المخبل السعدى إلى هذه الصورة بقوله: فالن يكُ غلصتي أصبحَ اليهوم ذاوياً . وغـــصنك من مـــاء الشــــبــــاب رطيب فان حنت ظهري خطوب تترابعت كم ليلة قد بتُ هام تحسرا كمم بيسيت أرمسد في شسقسا وتململ أخذها من حسان بن ثابت: مسابال عسينك لا تنامُ كانما كحلت ماقيها بكحل الأرمد والراكبيسون عستساق الخسيل ضسامسرة تخالُها في مـجال السـبق عـقـبـانا أخذها من «أبي البقاء الرندي» بل قل أغار عليها: كأنها فيمحال السبق عقيان با داكسيين عستاق الخسيل ضامرة ووجه طليق لا يزايله البهم لنا منه وجــــه لا تـكـدره البدلا أخذها من قول حسان: وبحرى لا تكدره الدلاء. لها في قلب سام عها دبيب دبيب البرره في ذات السقسيم

# أخذها من أبي نواس:

# 

ولا ذريد أن نفتح من جديد باب «السرقات»، ولا أن نخوص هي «التناص»، ولكننا ذريد أن نؤكد أن كثيراً من صور الشاعر كان فيها عالة على غيره ، وأنا أعلم أنه ما من صورة بستمدها شاعر من آخر تبقى على حالها الأولى إلا هي القليل النادر، ولكنني أعلم أيضاً أن إضافات الأمير عبد القادر إلى صوره التراثية كانت إضافات ضئيلة القهمة قلا تكاد تذكر لقد نهل وعل من التراث عتى ارتوى، وقد نجد في شعره عددا من الصور الجديدة ولكننا نؤثر أن نرجن الحديث عنها خشية التكرار.

فإذا نظرنا في مصادر الصورة أو مرجعياتها - يغض النظر عن القديم أو الجديد - رأينا أن الطبيعة هي أهم مصادرها أو مرجعياتها، فقد استمد منها الجديد - رأينا أن الطبيعة هي أهم مصادرها أو مرجعياتها، فقد استمد منه ربع الشاعر نصف صوره (اكثر من ماثة صورة)، يليها الإنسان الذي استمد منه ربع الشاعر من كل منهما عشر صورة)، ويليهما عالم الحرب والدين، فقد عنام الشاعر من كل منهما عشر صور أو اكثر قليلا، واستقى بقية صوره من عائم اللباس (1)، والزمن (9) والجواهر (غ)، والخصرة (؟)، والمعطور (؟)، والمعطور (؟)، والمعطور (؟)، والمعطور (؟)، والمعطور (؟)، والمعطور الأموي منه - أن عشر صور. ويعرف دارسو شعرنا القديم - ولا سيما الجاهلي والأموي منه - أن الطبيعة بجمادها ومتحركها، أو الأشياء والمناصر في الكون كانت الينبوع الشريعة في الذي كان الشاعر، القديم يرده كلما رام صورة على نحو ما فمل الأمير عبد الشعر، فهو يلتمس صوره من أشياء الكون المحسوسة وعناصره (الماء ٧، الرياض، ٥، الربع البباب والنبات الهشيم: ٢، الصحراء: ٥، الأزهار والورود: ٤، الرياض، وشروبة المختلفة ١٠٠ النحل والعلكية: ٢، الطبيعة ( وهكذا ...).

ويعرف هؤلاء الدارسون أيضا أن «الإنسان» هو المصدر الثاني للصور في ذلك الشعر كما هي حال شعر الأمير (المرأة وحدها: ٢٠، الإنسان عامة باقي الصور). وإذن فخيال الأمير عبد القادر خيال يطير على مقرية من أشياء الكون وعناصره، وقلما يحلق، بل قل هو لا يحلق ولا يغير شيشًا من ترتيب

أشياء الكون وعناصره إلا إذا كان في حالة الوجد الصوفي، ولو أن الأستاذ الفاضل جامع الديوان ومحققه رتب القصائد ترتيبا تاريخيا لاستطعانا أن تنتبع مسيرة الأمير الشعرية تتبعا دقيقا نكشف به عن تطور أسلوبه الفني ومواقفه، ولكنه - للأسف - صنف الديوان غير عابئ بالتاريخ، ظلم يعد أمامنا سوى بعض القرائن التي تفتح باب الظن والحزر والترجيح دون أن تقضي بنا إلى الينين التاريخي، إن كان في التاريخ يتين.

قإذا فرغنا من حديث الإحصاء ونتائجه وجب علينا أن ننظر هي بنية الصورة الشمرية بعد أن صنفنا هذاه البنية حسب أنواعها البلاغية المورودة. المتحروة الشماء وأحسب أنواعها البلاغية المورودة. أن نقادنا القدماء ـ والبلاغيون منهم دون ريب ـ قد فرقوا بين الاستعارة القريبة والاستعارة القريبة والاستعارة القريبة والاستعارة القريبة والاستعارة المعرف، وهم في ذلك يصدرون عن مفهومهم لما عرف في القدد القديم بمصطلح عمود الشمره، ومعود الشعره نظرية يحب كثير من البلحثين وصفها مبالاعتدال، وهو وصف لا يخلو من المعره نقوية في التقييد على المعراه نقوية في التقييد على المعل الشعره، ومن هنا تنظير مجافاة هذه النظرية لووج الشعر، ولكن من قال إلى المعل الشعري، ومن هنا تنظير مجافاة هذه النظرية لووج الشعر، ولكن من قال إلى الشعر بهيم بأزاء القفادة أكاد أقول إن من الخير للشعر أن يعامل التقد معاملة الرجل الكريم للصغار من اقريائه بريبهم ويعنو عليهم، وقد يستمع احيانا قابلة الرائهم الويس في وسع المرء إلا أن يعجب من جرأة النقاد وتنفجهم، وأفضل ما خطة افضلهم لا يزيد على أن يكون هوامش على شعر شاعر كبير.

لقد أوشكت أن أقع في غواية الاستطراد، وليس لي رغبة فيه، ولكنني راغب في الإشارة الخاطفة إلى مفهوم الصورة، فقد كان القدماء يستمدون حواسهم وما تعطيه مباشرة من دون الميل إلى التجريد أو الإغراب إلا في النادر القليا، ولكن فريقا من هؤلاء القدماء هم أصحاب «البديم» كانوا يتنظفون ورا المحصوس في عالم المجردات، فتغيرت الصورة الشعرية في يتنظفون وراغبة على المناهم من أختها القديمة تغيرا تكوينيا ووظيفيا، فأين تقع صور الأمير عبد القادر عامة واستعاراته خاصة من نظرية عمود الشعر أو من مذهب الهبيع أو لنقل بلغة جان كوين إلى أي مدى استطاعت صوره أن تغير نصط المني أو طبيعته، وأن تجوله من المعنى الدهنى إلى المعنى العاطشي؟

## التشكيل اللغوى في شعر الأمير عبدالقادر الجزائري

وأرجو أن تعقل معي أن هذين السؤالين هما ـ في حقيقتهما ـ سؤال وأحد، وإن يدا أولهما من الحضارة العباسية، وبدا الثاني من أورويا الماصرة، شمدارهما معا حول وبنية الصورة، أي حول وحدتي الصورة، وإذا كان هذا الأمر وأضحا في السؤال الأول، فإنه واضع في السؤال الثاني بدليل قول «كوين»: عندما يخلق الشاعر استعارة مبتكرة فإنما الذي إبتدعه هو الوحدات وليس العلاقة، هو يجسد في شكل قديم جوهرا جديدا، (^^).

لقد ميزت صور الأمير عبد القادر في مجموعتين: مجموعة كبيرة هي مجموعة الصور التراثية، ومجموعة صغيرة هي مجموعة الصور الجديدة أو التي تغلب عليها الجدة. وقد أن أن ننظر في نماذج من هاتين المجموعتين.

لقد قانا من قبل إن الشاعر «بدوي عريق»، فلنستمع إلى طرف يسير من حديثه عن البادية:

لقد وقع الشاعر في غمرة إحساسه بالبادية على هذه الصورة البديعة، فقد ألفنا أن توصف الألوان بالجمال، ولكن من غير المألوف أن توصف بأنها «عطرة»، فاللون يدور في مجال الرؤية، والمطر مجاله «الشم»، لقد أيقظت كلمة «عطر» حاسة آخرى لشاركة المين في الاستمتاع بجمال البلاية، وكان الشاعر لا يدرك هذا الجمال ببصره وحده بل يدركه بحواسه جميعا، ولذا كان هذا «التراسل» بإن الحواس.

وقد رأينا الشاعر ينحو بغزله منحى عاطفيا تحليليا، فلا غرابة في أن يقول: وقسد كنُفستنى الليلُ أرعى نجسومسه

إذا فأمينه الرتاع بالبسيعيد والصيد

فلو حَـــمَلَتُ رضـــوى من الشـــوق بعضَ مــــا حــملتُ لذاب الصــخـــرُ من شـــدة الوجـــد (^^^)

وليست رعاية التجوم بأمر جديد على الشعر العربي، فقد أبدع في الحديث عنها شعراء كثيرون يتقدمهم النابغة الدبياني، وليس تجسيم الشوق أمرا جديدا على الشعر أيضا، فقد سبق إليه كثيرون يتقدمهم «عروة بن حزام، في حديثه إلى نافته التي جعلها معادلا موضوعيا له، فقال:

مـــتى تجـــمـــعي شـــوقي وشـــوقك تظلمي

ومسالك بالعبء الثقيليدان

فانظر إلى تجميعة الشوق، وضم إليه هذا القلب الذي يشم روائح الأحباب، فإذا هما معا - القلب والشوق - يصيران دليل الشاعر إلى الحبيبة! ولكن الجماد الذي أحله محل الشاعر الى الحبيبة! سباق واحد، وهذا الجماد الذي أحله محل الناقة «جبل رضوى»، فكشف بنلك عن عمق الإحساس الفائر في النفس، وهذه «المفارقة» البديمة التي أقامها بينه وبين «المرتاع بالبعد والصد» الذي نام في هذا الليل، وكان المظنون به أن تكون حاله كحال الشاعر، فكلاهما مروع بالحب، ولكن شتان ما بين الماشقين: عاشق مرتاع بالبعد الصد ينام، وأخر لا يقوى على النوم، فكيف تكون حاله إذن وقف قليلا على هذه التعدية البديمة ووقد كلفنتي الليل، وانظر ما فيها من المشقة والوصب وبعد الهمة لتعرف من هو هذا البدوي وانظر ما فيها من المشقة والوصب وبعد الهمة لتعرف من هو هذا البدوي الماشقة الوجب، بلا من قوله الإنتام شطرا البيت التناما بديما .

ولنستمع إليه وقد شبه قصيدة صديق له بالمرأة، فنسي القصيدة، وراح يتحدث عن المرأة:

لهــــــا منطقُ حلوُ به ســــحـــــرُ بابلِ رخـــيمُ الهـــواشي وهو أمــضي من الخلل <sup>(٨٨)</sup>

أن يكون النطق حلوا مساحرا، هذا من مسألوف الكلام، وأن يكون أمضى من السيف، هذا من مالوف الكلام أيضا، ولكن الجمع في سياق واحد بين المدنوية الرقيقة الساحرة والقسوة والعنف والضاء هو جمع اضداد متنافرة، بل اضداد متنافية فكل طرف يطارد الآخر محاولا نفيه لتحرير السياق من الصراع والتوتر، وإعطائه دلالة نقية صافية، وفي هذا السياق المشحون بالمتنافضات تأتي هذه الميازة الذويية «رخيم الحواشي» تجمع بين الطرفين السابقين أو قل يتنازعها هذان الطرفان، فكلمة «رخيم» من سياق المنطق الحلو الساحر، وكلمة «الحواشي» سياق المنطق الحلو الساحر، وكلمة «الحواشي» ألما ماديا بلقد تجمم الصوت فغدا أمرا ماديا يكمن بالأليدين أو تلس حواشي»، ثم رفت هذه الحواشي ثه إدادات رفة أمرا ماديا يكمن بالأليدي أو تلس حواشي»، ثم رفت هذه الحواشي ثه إدادات رفة

## التشكيل اللغوى في شمر الأمير عبدالقادر الجزائري

حتى تلاشى كيانها المادي الملموس وغدت "رخيصة، تدرك بالسمع لا باللمسرا هل المسببت الرخاصة تصبيبا من مادية اكتسبت الرخاصة تصبيبا من مادية الحواشي وإنن ضمياق البيت سياق متور متداخل ينتج دلالات مختلطة متدافعة مندافعة لا تعرف النقاء، الا يحق لنا أن نسال: أهذه هي المراة هي نفس الأمير عبد القادر؟ بلن، وليل هذا النعني العاطفي الذي رايانها بلن، وليل هذا النعني العاطفي الذي رايانها وهو الذي رشح لاقتران الحب والبطولة في سياق واحد على نحو ما راينا أيضاً.

ويتحدث الأمير عن جيشه، ويحمل ربح الجنوب رسالته إلى هؤلاء المجاهدين ـ على نحو ما رأينا سابقا، ويخاطب هذه الربح قائلا:

وأهدي إلى من بـالـريـاض حـــــــديــــــهم أزكى وأحلى من عـــــبــــيـــــر قــــــرنفل (۲۰)

وليست البراعة هنا هي تشخيص الرياح، فقد أسرف العذريون وغيرهم هي هذا الأمر، ولكنها هي هذا الحديث الذي - فوق سماعه - يُستَّمُ وَيُسَّدُونُ، وهي هذا العبير الذي لا يشم فحسب بل يتنوق أيضا، وفي هذا «القرنفل» الذي ينافسه «الحديث» حلاوة وطيب رائحة! الا يكشف تراسل الحواس هنا عن حب الشاعر العميق لهؤلاء المجاهدين الذين يشجعهم على المضي في جهادهم، فلا يكتفي بسماع حديثهم على بعده عنهم، بل يتذوق حلاوة هذا الحديث، ويشم رائحته الزكية التي تزري بعبير القرنفل! الا يدلً هذا على أن رؤية الشاعر الدينية رؤية عميفة مركوزة في النفس؟

أرأيت كيف تتحول المعاني الذهنية إلى مشاعر وأحاسيس وعواطف، وكيف تكشف بنية الصورة عن الذات الشاعرة؟ هل نخطئ إذا قلنا :

إن شعر هذا الشاعر يكشف عن رؤية داخلية؟

وقد دفع الأمير نفسه وشعره في سبيل التصوف، فلنستمع إليه وهو يصور رحلته إلى أستاذه الصوفي:

إلى أن دعستني ممسة الشيخ من مسدى بعد سندي له الوهسر بعد سندي لك الوهسر في سندي لك الوهسر في المسادي المسادية المسترت عن ذيلي الإطار وطار بي المسترسات ليس يخشي له كسسر ومسا بعدت عن هذا الحب تهسامسة ولم ينشنه سسيل هناك ولا وعسس (١١)

وأرجو ألا تستعجل في قراءة هذه الأبيات، ألا يكفي أن الشاعر كان مستعجلا في مستعجلا أن الأمير متلهفا للقاء شيخه، فجاء حديث رحلته قصيرا شديد القصر في قصيدة طويلة أو مسرفة في الطول، فكشف هذا الحديث القصيير عن رغبة النفس في سرعة الوصول. وكشف الربط، الفاء» عن سرعة الاستجابة «إلى أن دعنتي... ألا هادن... فشمرت»، وكشفت حركة الضمير عن اللهفة والقلق وفوران المشاعر وتدفقها الفياض، فقد استخدم الشاعر للجديث عن نفسه في أثلاء الرجلة ثلاثة ضماراً هي ضميم للمكام الشاعر للجديث عن نفسه في أثلاء الرجلة ثلاثة ضماماً هي ضميم للمكام وليس هذا المحب الذي يتحدث إليه سوى نفسه للمائلة أمامه، فقد قال «ذا» ولم يقل ذاك أو ذلك في إشارة إلى البيد، وضمير الغياب «ولم يثله».

وهذا الانحراف في استخدام الضمائر دليل قاطع على اضطراب الشاعر وقلق النفس وتشعت الإحساس، ثم جاء تكرار النفي ليؤكد عدم البعد، أو قل ليؤكد القرب النفسي على الرغم من البعد المكاني ، وما بعدت... ولم يثله... ولا وعرب وفي سياق هذه العناصر البنائية التي تتناصر للتعبير عن السرعة والقلق والاصطراب والتشعث والإحساس بالقرب النفسي واللهفة إلى الوصول تأتي هذه المصورة ، وهار بي جناح اشتياق ليس يخشى له كسر " لتؤكد هذه المثاغر والانفعالات جميما أو أقل جريا مع صورة الشاعر لتضمها جميعا تحت جناحها، وتطير بها دون أن تخشى ضعفا أو انكساراً.

أليس في تجسيد النشوق بالجناح ما يفوق في جماله صورة الشوق الذي كاد ينوب جبل رضوى من ثقله؟ وهل من الناسب أن يكون الشوق ثقيلا ههنا؟! إنه في شوق جامح إلى لشاء أستاذه، وإذن ما أحرى بهذا الشوق أن يطير به إليه (جناح اشتياق)! وآرجو الا نففل عن صلابة هذا الشوق أو صلابة هذا الجناح «ليس يخشى له كسر». إن يقينا مطلقا بالوصول السريع ينبعث من قوادم هذا الجناح وخوافيه.

وليس هذا التشبيه البليغ الذي جاء على صورة المتضايفين هينا أو قريب التناول، بل هو يثير الفيرة في النفس إن كنت تطلب الصدق في القول. وليس يكمن سر جماله في نوعه البلاغي فما أكثر التشبيهات البليفة الميثة!

## التشكيل اللغوى في شعر الأمير عبدالقادر الجزائري

ولم يخترع الشاعر هذه الصيفة فهي قديمة قدم الشعر، ولكن سر هذا الجمال كامن في طرفيه أو في بنيته (زهرة الدنيا). ألا تبعث الزهرة فينا الإحساس بالجمال، فيبهجنا شكلها، وتروقنا ألوانها، وينعش قلوبنا أربجها الفوح؟، ولكن البس الدبول والتلاشي مصيرها؟ وهل الدنيا غير زهرة بديمة الحسن قصيرة العمر؟ أليست تفتننا الدنيا الفاتلة ثم نكتشف أن وجودنا مهما يكن بديعا ـ هش وعرضي وزائل؟ ألست ترى كيف يتبدد المعنى الذهني رويدا رويدا، ورويدا رويدا يتحول إلى دلالات عاطفية خالصة؟ وانظر إلى تكرار وانشى، الذي يوندها الشاعر.

ولنستمع إليه وهو آمن في ظلال التصوف يعدثنا عن أصعابه:

جبيسالُ مكمة لو شامت مصحاسنتهم
حنوا ومن شوقهم ناحوا وقد صاحوا
شههالدراري مسادى الأيام سابحسة
لو أيصارتهم لماجاؤوا ولا راحسوا (٢٠)

وليس تشخيص الجبال أو الدراري بدعا في الشعر، فما أكثر ما شخصها الشعراء يقدمهم من دون منازع «ابن خفاجة الأندلسي» في قصيدتيه البدينتين في الجياب، و«القمر»، ولكن الجديد هو هذا الانحراف في استخدام النممائز، وتزيل الجبال والدراري منزلة العاقل، فقد استخدم في الحديث عنها «واو الجماعة» الخاصة بجمع المذكر العاقل، وكان من حق النعو عليه أن يقول (حنت ومن شوقها ناحت وقد صاحت)، و(كا جاءت ولا راحت)، ولكنه أثر ولا أقول اخطاء خطا - الانحراف أو المدول عما توجيبه قواعد اللغة على نحو ما فعله «الشنفري» من قبل في الحديث عن الحيوانات مع اختلاف الدلالة (هم الأهل لا مستودع السرد اليهم ولا الجاني بما جر يخذل).

فإذا فتشنا عن دلالة هذا الانحراف تبينا أن دلالته تتصل اتصالا حميما بعقيدة «التصوفة»، فهم يرون في الوجودات صنة من صفات الله، ويعتقدون أنها تتحدث وتعقل وتحس كالإنسان تماما، ولنلك يخطلونها بصيغة الماقل. وأرجو ألا نسرف في الظن، فنتوهم أن كل صور الشاعر أو جلها من هذا القبيل، إن طرفا يسيرا من هذا الظن يكفي، فما أكثر الصور الناضبة أو القريمة التي لا تقوى على تحريك المشاعر كما نرى في هذه الأبيات التي نسوقها تعثيلا لا حصرا:

عيساذي مسلاذي عسمدتي شم عسادتي وكسيسادي مسلاذي عسمدتي شم عسادتي الدهر وكسهسا وكسهسا عن قد وسوس حاجسهسا تصدير علم المساخلين وتكويني الاكم جسرت طلقساً بنا تحت غييهب وتكويني أخلى المديح مسديح خل فساخس والمساخلين المديح مسديح خل فساخس والطيسر هي أدواحسها مستسرنم أقلسا فالمساخلين وترخيم مسوت في الخيسة مسزهم وربي تتسيني يوم الطعسان فسوارس ويي تتسيني يوم الطعسان فسوارس المسائلة في الوسرد المساخلين في الحرب المسائلة في الوسرد المسائلة الشيسان فالمسائلة المسائلة والمسائلة والمسائلة المسائلة ا

ولو دققنا في هذه الصور وأشباهها لضاقت بنا سبل القول لانصراف النفس عنها، فالدهر المقترس، وسهام اللعظ، وقوس الحاجب، وبحار الآل، والأقوال التي يتفوق جماله نقمة الإيطال الأشبال، والأقوال التي تشبه الدر، والصوت الذي يفوق جماله نقمة المؤهر، وكل الصور التي من هذا الوادي عاجزة عن تحريك الخيال وإثارة المشاعر والانفعالات إما لقرب وحدتي الصورة قربا يصل بينهما برحم واشجة فلا تكاد إحداهما تضيف إلى الأخرى شيئا أو بعض شيء كصورة الصوت والمؤهر، وإما لأن الصورة قد جنت وصوحت فأصابها البلى من كثرة التداول كما هي حال معظم الصور في الأبيات السابقة.

وقبل أن اطوي هذا الحديث أحب أن أقف على ظاهرة تتكرر في شعر الأمير بدر القادر، هي ظاهرة «الاستطراد» في معرض الصورة، وهي ظاهرة ميريقة في شعرنا القديم ولا سيما الجاهلي والأموي منه، فهي تأتي في سياق الحديث عن الناقة (لوحة الصيد أو قصص الحيوان الوحشي في كثير من الشعر الجاهلي والأموي)، أو في سياق الحديث عن الحبيبة (قصة الجمانة البحرية في شعر للسيب بن على، وقصة شجرة الصرح التي رمز بها «حميد بن ثور الهلالي» لحبيبته، أو في سياق الحديث عن ربق الحبيبة (قصة مشتار المعلل في شعر الهذلين)، وتأتي هذه الظاهرة في شعر الأمير عبد القادر في سياقين، أولهما سياق الغزل، وتأنيهما سياق الجاهلات أو الإخوانيات.

# التشكيل اللغوى في شعر الأمير عبدالقادر الجزائري

فهو في سياق الفزل يصور حبيبته غزالا ثم يستطرد في الحديث عن هذا الغزال. وهو في سياق المجاملة بصور قصيدة صديقه فتاة ثم يستطرد في وصف هذه الفتاة والحديث عنها على نحو ما نرى في هذين النصين: أود بان أرى ظبييَ الصيحياري وأرقب طي م المال سار \_\_\_هُ بدلُه ويصولُ عـــهـداً غنى بالجسمسال فسلا بدارى الخبية فالابرض مسزاحها وأسياله البراء فيسلا يُمساري ويعتبني فيكسو القلب بسطأ لأن العسستب يطفي حسسر دُناري ف ان هو لم يُحُ د بالوصل بديمه الحسسن بالأضحى تهنيني تزهو بحسسن عسلامن غسيسر تزيين تميس كالغصان إذ مسرًا لشمسال به أو شارب شمل من خسم دارين هيسفاه يبسدو لنامن وجسهسها قسمسر من سحب فياتنها بانت بتلوين ترمى بألحاظها عن قسوس حاجبها تصييبنى ثم تسببينى وتكوينى <u>وقد</u>د بدت لي طلوع الش<u>مس مسس</u>ضرةً فطال ترداد ُ عــــيني بين شـــمـــسين <sup>(١٥)</sup>

لقد حاول الأمير عبد القادر في هذين النصين وأشباههما أن ينتقل بالصورة إلى مستوى «الرمز» فاخفق، وقد سلك في إخفاقه مسلكين لو جمع بينهما لأصناب، ولكان ثنا من شعره قصائد رمزية تلفت النظر، فهو في النص الأول صور حبيبته ظبيا ثم مضى في الحديث مكررا كلمة «ظبي»، ولكن السياق كله

سياق عاطفي مفعم برائحة الحبيبة الأنثى، فالطيف ورعاية الذمام ومؤانسة الجار والنيه والدلال وعدم الوصول و... الجار والنيه والدلال وعدم الوصول و... أمور تنفي صورة الظبي ـ ولو كرر اسمه - من السياق، فيخلص للحبيبة وحدها، ويذا تموت الاستمارة لأنه لم يستطع تنميتها، ولا يظهر للظبي امتداد حي في القصيدة. وقد كان يحسن به أن يزاوج بين صفات الظبي وصفات الحبيبة مزاوجة ماكرة بعيث تبدو المزاوجة صالحة لطرفي الرمز ـ الحبيبة والظبي، ولا لظبي الحبيبة.

وهو في النص الثاني صور قصيدة صديقة إليه امرأة حسناء، ثم مضى في اتجاه معاكس تماما لاتجاهه في النص الأول، فأسرف في الحديث عن هذه الحسناء، ونعت محاسنها، وما فعلته به، فتحول السياق إلى سياق الى عاطفي صرف تماؤه هذه الحسناء به مفاتنها، وبما تفعله هذه الحاسن به، ويذلك انتفت صورة القصيدة من السياق، فقد طردتها صورة المرأة منه، وأوصدت دونها الأبواب، وخلص السياق كله للمرأة، أي للطرف الثاني من كالقمر والضفائر الفاحمة وسهام الألحاظ وقوس الحاجب التي استدعتها كالقمر والضفائر الفاحمة وسهام الألحاظ وقوس الحاجب التي استدعتها مراعاة النظير كما يقول البلاغيون (السهام والقوس) وسوى ذلك مما ذكره الشاعر أمور تنفي حضور القصيدة التي يقرظها الأمير ويتغنى بمحاسنها، صفات القصيدة وصفات المرأة الحسناء، ومكر بنا ظلم نعد نعرف على وجه صفات القصيدة وضفات المرأة المسناء، ومكر بنا ظلم نعد نعرف على وجه البقين إنهما صاحبة الصفة المذكورة لازدادت أنوثة القصيدة وشعرية المرأة معا، أو فل لكنا أمام القصيدة/ المرأة والمراقر/ القصيدة.

وبعد،

فقد حاولت في الصحف التي خلت أن أدنو من الأمير عبد القادر، وأن أرهف القلب، وأن أعقد قبضة الكف على خير ما أسمع، فنظرت في شعره نظرة لا ينقصها الإنصاف أو الموضوعية، وإن كان التعاطف يخاللها، فليس من الصواب أن ندرس أدبا لا نتعاطف معه، تلك وصية قديمة أحب أن نتذكرها.







### المدخل

- (١) هشام شركابي: المشقفون العرب والغرب، مواطن متفرقة. دار النهار /بيروت/ط٢ ١٩٧٨م.
- (٢) عزت قرني: «العدالة والحرية في فجر النهضة العربية الحديثة» .. الباب الثاني ..
   سلسلة عالم الموفة /الكويت/ ١٩٨٠ م.
  - (٣) هشام شرّابي: المرجع السابق، مواطن متفرّقة،
- (٤) وجهه هانوس: الهوية العربية والعولمة والتلقي (بحث ضمن بحوث ندوة: الأدب العربي واقعه وأفاقه) /دمشق/ ١٩٩٩ م.
- (٥) إحسان عباس. تاريخ النقد الأدبي عند العرب. ص: ٥٢٩ ٥٤١ دار الثقافة /بيروت/ ط٢ ١٩٧٨م.
  - (٦) شكري عياد: أزمة الشعر المعاصر، ص: ١٣٦ ، آصدقاء الكتاب، /القاهرة/ ١٩٨٨م.
    - (٧) شكري عياد: المرجع السابق، ص: ١٣٩.
       (٨) شكري عياد: المرجع السابق، ص: ١٣٥.
- (٩) تزفتيان تودروف: الشعرية، ترجمة شكري المبخوت ورجاء بن سلامة، ص: ١٦. دار
- توبقال /الدار البيضاء/ المغرب. ط٢، ١٩٩٠ م. (١٠) رينيه ويليك، مضاهيم نقدية. ترجمة: د/ محمد عصضور، ص ٤٥١، سلسلة عالم
  - المعرفة. /الكويت/ ١٩٨٧م. (١١) رينيه ويايك، المرجم السابق. ص: ٤٦٧ .
    - (۱۲) رينيه ويليك. ص: ۱۰ .

## الفصل الأول

- «ديوان الشهيد محمد الدرة»:
- هو الشعر المتخيّر من ٢٣٠٠ قصيدة شارك بها أصعابها في تخليد «انتفاضة الأقصى المباركة» استجابة للنداء القومي الذي وجهته «مؤسسة جائزة عبد العزيز سعود البابطين للإبداع الشعري» إلى شعراء الأمة العربية إثر استشهاد الطفل «محمد الدرّة». وهو ديوان ضغم في ثلاثة أجزاء يضم ٢٩٥ شاعرا من أقطار الوطن العربي الكبير، ولقد قامت هذه المؤسسة بإصدار هذا الديوان يدقعها إلى ذلك تصور قومي

```
لوظيفة الثقافة، وإيمان عميق بهذه الوظيفة، فقدّمت بذلك خدمة جليلة أخرى
تضاف إلى خدماتها الكثيرة الجليلة السابقة في رعاية الثقافة العربية على اختلاف
إنبيتها ولا سيّما البناء الشعرى.
```

- (1) ديوان الشهيد محمد الدرة/ ص١١٤ و١١٥ ج/١، وسنكتفي من الآن فصاعدا بالإحالة على هذا المصدر باسم الديوان. وسنذكر رقم الصفحة أولا يليها الجزء.
  - (٢) الديوان: ١٤٢ و١٤٣ ج/٢ .
  - (٣) الديوان: ٤٩٠ و ٤٩١ و ٤٩٦ ج/٣ .
  - (٤) انظر في الديوان على التمثيل لا الحصر:
  - ـ أحمد تيمور: ٦٢ ج/١ .
  - دياب عبد الكريم أبو سارة: ٢٩٩ ج/١.
    - ـ عبد الغني أحمد الحداد: ٢٠٢ ج/٢ .
      - ـ غازي سليمان: ۲۰۷ ج/ ۲ .
      - ـ محمد محمود حسين: ۲٤٤ ج/۲ .
        - ـ محمود فخر الدين: ٣٠٢ ج/٢ .
          - وليد جناد: ٥٢٢ ج/٢ .
    - \_ وليد محمد ناصر: ٤١ه و٤٤ه ج/٢ .
- (٥) انظر د. محمد فتوح أحمد: الرمز والرمزية في الشعر المعاصر، ص١٤٠، دار المعارف،
   ط٢٠، ١٩٨٤م.
  - (٦) المرجع السابق، الصفحة نفسها.
    - (٧) الديوان: ٧٠ ج/١ .
    - (٨) الديوان: ٢٦٥ ج/٢ .
  - (١) الديوان: ١٦ ج/٢، وانظر على التمثيل لا الحصر:
    - احمد عبد احمد: ٨٨/٨٦ ج/١ .
    - ـ أحمد محمود مبارك: ١١٩ ج/١ .
      - ـ صالح الزهراني: ٢٤ ج/٢ .
    - ـ ماجد أحمد خليل: ٢٢/٢١ ج/٢ .
      - ـ ماجد مرشد: ۲۸ ج/۲ . (۱۰) الديوان: ۲۰۰ ج/۲ .

```
(١١) الديوان: ٢٢ ج/٢ .
                                                   (١٢) الديوان: ٧٤ ج/٢ .
                                                   (١٢) الديوان: ٧٦ ج/٢ .
                                                  (١٤) الديوان: ١٠٠ ج/١ .
                                                  (١٥) الديوان: ١٩٦ ج/١ .
                                                   (١٦) الديوان: ١٠ ج/٢ .
                               (١٧) الديوان: ١٢ ج/٢، وانظر تمثيلا لا حصرا:

 احمد محمود مبارك: ۱۱۹ ج/۱ .

                                           ـ أحمد نبوي: ١٢٧ ج/١ .
                                          - أكرم الحلبي: ١٥٣ ج/١ .
                                       - حسين الجنيدي: ٢٥٢ ج/١ .
                               ـ عدنان على رضا النحوى: ٢١٧ ج/٢ .
                                     - عطاء الله أبو زياد: ٣٤١ ج/٢ .
                                     - ماجد أحمد الراوى: ٢٥ ج/٢ .
                                    - محمد أحمد سليمان: ٧٩ ج/٣ .
                                    _محمد ياسر الأيوبي: ٢٧٠ ج/٣ .
                                   ـ مصطفى عبد الفتاح: ٣٦٣ ج/٢ .
                                                  (۱۸) الديوان: ۲۸۰ ج/۲ .
(١٩) الديوان: ٤٧٥ ج/٢ ، وانظر على التمثيل لا الحصر: غازي سليمان: ٤٠٧ ج/٢ .
                                                   (۲۰) الديوان: ۱۲۸ ج/۲.
                           (٢١) الديوان: ٢١٩ و٣٢٠ ج/٢٠ وانظر على التمثيل:
                                     ـ وضَّاح الجبل: ٥١٨/٥١٧ ج/٣ .
                                          ـ محمد المقرن: ١٢٩ ج/٢ .
                                       - مصطفى الشيخ: ٣٥٨ ج/٣ .
                                       (۲۲) الديوان: ۱۸۵ و ۱۸۸ و ۱۸۸
                                             (٢٢) الديوان: ١٨٨/١٨٧ ج/١ .
                        (٢٤) الديوان: ٢٢١/٣٢٠ ج/١، وانظر التناص مع الشعر:
        ـ راشد عيسى: ٤٤٩/٤٤٨ ج/١: التناص مع هارون هاشم الرشيد.
```

```
ـ سليم أحمد حسن: ٥٥٠ ج/١: التناص مع المقنَّع الكندي وأبى فراس الحمداني.
                      ـ ماجد الراوي: ٢٦ ج/٣: التناص مع المنتبى وأبي تمام.
                           ـ محمد حمدان: ٥٥ ج/٣: التناص مع الجواهري.
                                (٢٥) الديوان: ٥٦٣ ج/, ٣ وانظر التناص مع القرآن:

 ٣/ج ٧٧ ج/٣ .

 ٢/ج ١٠٧ ج/٢ .

                                                      (٢٦) الديوان: ٢٣٩ ج/٣ .
                                                 (۲۷) الديوان: ۲/۳۲ ٥٣٢ ج/٢ .
(٢٨) الديوان: ١٤٢-١٤٣ ج/١ . وانظر على التمثيل تكرار اللازمة البنائية في قصيدة كل من:
                                           ـ حسين الجنيدي: ٣٤٨ ج/١ .

 - زیادة أبو خولة: ۲۷۲ ج/۱ .

                                    ـ محمد محمود زقوت: ۲٤٧-۲٤٦ ج/٢.
                                                  (٢٩) الديوان: ٥٢٢ه-٥٢٢ ج/١ .
       (٣٠) الديوان: ٢٣٥ـ٢٣٥ ج/٣ . وانظر نماذج من تكرار النسق في قصيدة كل من:

 أحمد القدومي: ٤٧ ج/١ .

                                            ـ رجا القحطاني: ٤٥٢ ج/١ .
                                              ـ ماجد العامري: ۲۰ ج/۲ .
                                       ـ محمد صبری موسی: ۱۹۳ ج/۲ .
                                        ـ ناصر العشارى: ٤٤٧ـ٤٥١ ج/٣ .
                                       ـ ناصر السباعي: ٤٥٢ـ٤٥٢ ج/٣ .
                                                      (٢١) الديوان: ٢١٢ ج/١ .
                                     (٢٢) الديوان: ٢٣٢ ج/١ . وانظر على التمثيل:
                                            ـ حسان الحويش: ٣١٦ ج/١ .
                                               ـ حمدي شلة: ٣٦٦ ج/١ .

    ٢/ج ٤١ ج/٢ .

                                          _ عبد الغنى الحداد: ٢٠٢ ج/٢ .
                (٣٣) الديوان: ١٩٥ ج/, ١ وانظر ضروبا من التكرار في قصيدة كل من:

    ١/ج ٢٧٦ : ١٠٨
```

```
- حبيب بهلول: ٣١٢ ج/١ .
                                     ـ حسن خليل حسين: ٣٣٢ ج/١ .

    عبد الرحمن العشماوى: ۱۳۸ ج/۲ .

                                          ـ على البتيرى: ٢٤٨ ج/٢ .
                                          ـ فوزية العلوي: ٢٧٦ ج/٢ .
                                                   (٣٤) الديوان: ٤٤٨ ج/٢ .
(٣٥) الديوان: ٤٥٨ ج/, ٢ وانظر تمثيلا لا حصرا بناء القصيدة المتفاوت في إحكامه:
                                           ـ أحمد نبوي: ١٢٥ ج/١ .
                                        - المداني حدادي: ١٦٨ ج/١ .
                                         ـ غازی طلیمات: ۲۱۰ ج/۲ .

    ٢/٦ ج/٢ .

                                            ـ نبيه الذيب: ٤٧٠ ج/٣ .
                                            - نوال مهنى: ٤٨٨ ج/٢.
                                                    (٢٦) الديوان: ٤٢ ج/١ .
                        (٢٧) الديوان: ٥٤٧ ج/٢ . وانظر على التمثيل لا الحصر:
                                          - صلاح أبو لاوى: 36 ج/Y .
                                   ـ عبد السلام فرج الله: ١٦٦ ج/٢ .

    على فرحات: ٣٦٥ ج/٢ .

 عیسی قارف: ۲۰۲ ج/۲ .

                                             ـ كوثر الزين: ٥١٥ ج/٢ .
                                            - مناة الخير: ٣٩٧ ج/٣ .
                                          ـ يوسف رزوقة: ٧٧٥ ج/٢ .
                                                   (٢٨) الديوان: ٢٠٠ ج/٢ .
     (٣٩) الديوان: ٤٣٥ـ٤٣٥ ج/١ . وانظر تصوير المشهد نفسه في قصيدة كل من:
                                           ـ صالح هواري: ٤٥ ج/٢ .
                                     - عبد الناصر الحمد: ٢٧٦ ج/Y .
                                ـ عدنان على رضا النحوي: ٣١٢ ج/٢ .
                                       - ياسر أحمد دياب: ٥٤٧ ج/٢ .
```

```
(٦٦) الديوان ٣٨١ ج/٣ .
                                                                 . 1/x YOA (7V)
                                              (٦٨) ٥ ج/٢ . وانظر تمثيلا لا حصرا:
                                                 - تمیم صائب: ۲٤٧ ج/۱ .
                                             _ حسن فتح الباب: ٣٣٤ ج/١ .
                                         _ ياسر محمد الأطرش: ٥٥٦ ج/٣ .
                                                         (٦٩) الديوان: ٤٥١ ج/٢ .
                                                         (۷۰) الديوان: ۲۲۹ ج/۳ .
                                    (٧١) الديوان: ٣١٠ ج/٣ . وانظر تمثيلا لا حصرا:
                                       ـ محمد صهیب عنجرینی: ۱۹۱ ج/۳ .
                                      - عبد الله عيسى السلامة: ٢٣٦ ج/٢ .
                                             ـ منصف الوهايبي: ٢٠٦ ج/٣ .
                                         ـ ياسر محمد الأطرش: ٥٥٦ ج/٣ .
              (٧٢) انظر وظيفة هذا التحوير في الحديث عن «براعة مقاطع الاستهلال».
                                                          (٧٣) الديوان: ٧٥ ج/١ .
(٧٤) انظر: د . عباس يوسف الحداد: تجليات الأنا في شعر ابن الفارض، ص: ١١٥ و١١٢،
                                      منشورات رابطة الأدباء في الكويت، ٢٠٠٠م.
(٧٥) انظر: د. وفيق سليطين: الزمن الأبدي (الشعر الصوفى: الزمان، الضضاء، الرؤيا).
          ص: ٤٩، الناشر: دار نون للدراسات والنشر، اللاذقية . سورية، عام ١٩٩٧م.
                                                         (٧٦) الديوان: ١٥٧ ج/٢ .
                                                   (۷۷) الديوان: ٢٠٦ ج/٣٠ وانظر:
                                                 - غلام حميد: ١٤٤ ج/٢ .
                                               - حلمي الزواتي: ٣٦٢ ج/١ .

 عائض القرنى: ٨٦ ج/٢ .

                                                 - حيدر الفدير: ٣٧٦ ج/١ .
                                                 ـ تميم صائب: ٢٤٧ ج/١ .
                                                         (۷۸) الديوان: ۲۳٦ ج/۲ .
                                                         (٧٩) الديوان: ٢٨١ ج/٢ .
```

- (۸۰) الديوان: ٥٠٦ ج/٢ .
- (٨١) الديوان: ٥٦٦ ج/٣ .
- (٨٢) انظر مثلا: د. بسام قطوس: سيمياء العنوان، مطبعة البهجة، عمَّان، الأردن، ٢٠٠٢م.

## الفصل الثاني

 (١) محمد عمران علم من أبرز أعلام الحداثة الشعرية العربية الذين تلوا جيل الرواد الأوائل.

ولد عام ١٩٢٤ م في قدرية «الملاّجة» إحدى قرى الساحل السوري، في اسرة تنزغ لقافتها الدينية منزعا صوفها، وبعد أن أنمّ تعليمه الثانوي في مدينة «طرماوس» التحق بقسم اللغة العربية وأدابها في جامعة دمشق، وكانت الجامعة يومئذ ممثلاً من معلقًا النضال النطاق والقومي، فانخرط كمعظم أبناء جهله في ذلك النضال، فكان القدر هيّا له ثلاثة تيارات ثقافية: تيار صوفي، وتيار أدبه، وتيار فكري قومي ينزغ منزعا اشتراكها، وبعد أن حاز درجة «البكالوريوس» في الآداب، عمل مدرسا في المدارس الثانوية، ثم انخرط بقوة في الحركة الثقافية، فكان رئيس تحرير مجلة المعرفة فقاصدر مملحق الثورة الشافهي، والشعراء، ثم أصبح رئيس تحرير ممجلة «الموقف» المناب العرب بدمشق.

لقد كان شدر محمد عمران أن يعيش مرحلة نهوض الله القومي، ومرحلة تراجمه وانحماره، وكان شدره أن يعيش مرحلة نهوض الاشتراكية في العالم، وكان شدره أيضا أن يعيش مرحلة نهوض الاشتراكية في العالم، وكان شدم عمران يعيش مرحلة نماظم الإيمان بالثقافة، وفيمة العمل، وكرامة الصواب، وكان محمل عمران المخالفة المراب المنافذة الأمارة، وكان في المنافذة المراب المالية والمالية والمالية المالية المالية أن الأمار المالية أن والذي المالية أن والذي المالية أن والذي المالية مرابطة، والامالية المالية في ذلك الذين تشيطة مزدهرة، فهها أن له كل وسوى ذلك، وكان يتمول عاملية أن لك كل المنافذة، وعالم المالية المنافذة، وتصولات الوطن العربي كما عاشها أو لئك

بدأ محمد عمران حياته مؤلِّفا للأوبريتات الفنائية، وشاعرا غنائيا ﴿أَي يكتب الأغاني، وتشتهر في قريته وبين أصدقائه ومعارفه أغان كثيرة كتب كلماتها). ثم تحوّل إلى الشعر الذي وهبه حياته، فيه يرى العالم، وبه يعبّر عنه........ ويدعو إلى تغييره نحو الأفضل، وضم إلى شعره مجموعة ضخمة من الكتابات النثرية البديعة ـ يصحّ أن نسمى قسما كبيرا منها قصائد نثر ـ كتبها في الصحف السيّارة، إنها الوجه الآخر لشعره، وبهما معا \_ الشعر والنـــــــــر \_ عبّر عن موقعه من العالم وقضاياه. وظل يقاتل بهما على الرغم مر\_ مرضه العضال (عطب الكليتين) الذي استمر سنوات حتى قبض إلى حارثه يوم الثلاثاء ۲۲/۱۰/۱۲ ام.

- (٢) أصدر محمد عمران اثنتي عشرة مجموعة شعرية، وصدرت له بعد وفاته المحموعة الثالثة عشرة، وهي:
  - (١) أغان على جدار جليدي، ١٩٦٧م.
  - (٢) الجوع والضيف، ١٩٦٩م . (٣) الدخول في شعب بوان، ١٩٧٢م.
  - (٤) مرفأ الذاكرة الجديدة، ١٩٧٢ \_ ١٩٧٣م.
    - - (٥) أنا الذي رأيت، ١٩٧٨م. (٦) الملاَّجة، ١٩٨٠م.
      - (٧) قصيدة الطبن، ١٩٨٢م.
      - (٨) الأزرق والأحمر، ١٩٨٤م.
      - (٩) محمد العربي، ١٩٨٤م.
      - (١٠) اسم الماء والهواء، ١٩٨٦م.
        - (١١) نشيد البنفسج، ١٩٩٢م.
          - (١٢) كتاب المائدة، ١٩٩٥م.
        - (۱۳) مديح من أهوى، ۱۹۹۸م.
  - وسأقصر حديثي في هذا البحث على المجموعات الخمس الأولى.
  - (٣) شكرى عياد: أزمة الشعر الماصر، ص: ٥، القاهرة ـ أصدقاء الكتاب، ١٩٩٩م.
- السابق، (٤) حول انكسار النموذج الرومانسي وظهور النموذج الواقعي انظر المرجع ص ۲۱ ـ ۲۸.

#### الهوامش

- (٥) بنشر أول قصيدة له في مجلّة «النقاد» ثم تبعنها قصائد آخرى متلاحقة في الجلّة ذاتها في بداية الخمسينيّات. أما أول قصيدة حديثة نشرت له فكانت في مجلة «الأداب» عام ١٩٥٦م، محمد عمران، الأعمال الشعرية الكاملة، الجزء الأول، نبذة عن حياة محمد عمران، ص: ٢٧ .
  - (٦) شكري عياد، المرجع السابق، ص: ٦٧.
- (٧) الأعمال الشعرية الكاملة. الجزء الأول، ص: ٣٧ ٦٦ منشورات وزارة الثقافة السورية.
   دمشق ٢٠٠٠م.
  - (٨) المصدر السابق، الجزء نفسه، ص: ٦٧ ٧٤ .
  - (٩) المصدر السابق، الجزء نفسه، ص: ٧٧ ٨٢ .
  - (١٠) المصدر السابق، الجزء نفسه، ص: ٨٣ ٩٠ .
  - (١١) المصدر السابق، الجزء نفسه، ص: ٩٢ ٩٦ .
  - (۱۲) المصدر السابق، الجزء نفسه،ص: ۹۷ ۱۰۰.
  - (١٣) المصدر السابق، الجزء نفسه، ص: ١٠٧ ١١٤ .
    - (١٤) المصدر السابق، الجزء نفسه، ص ١١٧ ١٤٤.
- (١٥) لزيد من المعلومات عن القصيدة الطويلة في شعر محمد عمران، انظر: خليل المسى.
   عالم محمد عمران الشعري، ص: ٢٢٨، منشورات وزارة الثقافة السورية \_ دمشق ٢٠٠٢م.
  - (١٦) الأعمال الشعرية الكاملة، الجزء الأول. ص: ١٤٥ ١٥٢.
    - (١٧) المصدر السابق، الجزء نفسه، ص: ١٥٣ ١٧٦.
      - (١٨) خليل الموسى: المرجع السابق، ص: ١٤١.
- (١٩) انظر: مختار علي أبو غالي: توظيف شخصية الحلاّج في الشعر العربي الحديث. جامعة الكويت ١٩٩٧م. و: محمود أمين العالم. الوجه والقناع في مسرحنا العربي المناصر، دار الآداب. سروت ١٩٧٣م.
  - (٢٠) الأعمال الشعرية الكاملة، الجزء الأول، ص: ١٧٩ ١٨٨.
  - (٢١) الأعمال الشعرية الكاملة، الجزء الأول، ص: ١٨٩ ١٩٦.
    - (٢٢) الأعمال الشعرية الكاملة، الجزء الأول، ص: ١٩٧ ٢٠٦.
  - (٢٣) الأعمال الشعرية الكاملة، الجزء الأول، ص: ٢٠٧ ٢١٦.
  - (٢٤) الأعمال الشعرية الكاملة، الجزء الأول، ص: ٢١٧ ٢٢٦.
  - (٢٥) الأعمال الشعرية الكاملة، الجزء الأول، ص: ٢٦٩ ٢٦٢.

- (٢٦) إشراقة الطين: ص ٢١ و ٢٤ الإعداد والتوثيق: علي القيّم، أحمد يوسف داود. وعد محمد عمران، منشورات وزارة الثقافة السورية، دمشق ١٩٩٧م.
- (٧٧) محمد غنيمي هلال: دراسات ونماذج في مذاهب الشعر ونقده، ص: ١٧٢ . نهضة مصر تلطباعة والنشر والتوزيع . بلا تاريخ.
  - (٢٨) الأعمال الشعرية الكاملة، الجزء الأول، ص: ٣٦٣ ٢٧٤.
  - (٢٩) الأعمال الشعرية الكاملة، الجزء الأول، ص: ٢٧٦ ٢٨٦.
  - (٣٠) الأعمال الشعرية الكاملة، الجزء الأول، ص: ٢٨٧ ٢٣٦.
- (٢١) وهب رومية: شعرنا القديم والنقد الجديد، ص: ٢٠٠ ٢٠٠. سلسلة عالم المعرفة / الكويت ١٩٩١م.
  - (٢٢) وهب رومية: المرجع السابق، ص: ٢١٢ ٢١٦.
    - (٢٣) إشراقة الطين، ص: ٢٩.
  - (٢٤) الأعمال الشعرية الكاملة، الجزء الأول، ص:٣٥٦ ٣٥٦.
  - (٢٥) الأعمال الشعرية الكاملة، الجزء الأول، ص: ٢٥٧ ٢٧١.
  - (٢٦) الأعمال الشعرية الكاملة، الجزء الأول، ص: ٣٧٢ ٢٨٨.
  - (٣٧) الأعمال الشعرية الكاملة، الجزء الأول، ص: ٣٨٩ ٤٠٠.
  - (٣٨) الأعمال الشعرية الكاملة، الجزء الأول، ص: ٤٠١ ٤١٦.

## الفصل الثالث

## (١) الأمير عبد القادر الجزائري:

هو عبد القادر معيي الدين الجزائري، ينتهي نسبه إلى الأدارسة الذين كانوا ملوكا في القرب الأقصى والأوسط والأندلس، ولد عام ۱۳۲۸ هم الموافق ۱۸۰۸م مي قرية «القوطنة» في القطر الجزائري، رنشأ وترعرع في معيط ديني علمي ثقافي محيد للفروسية، وزار يصحية والده عددا من البلاد العربية كمصر والبلد الحرام والشام، ومعد الاحتلال انفرنسي للجزائر سنة ۱۸۲۰م بايعه كبار القوم ورؤساء القبائل بالإسارة في وقت كان يخوض فيه معركة ضد الجيش الفرنسي في مكان يدعل حصن فيليس ثم يوبع ثانية عام ۱۸۲۳م في ما يشبه الاستقتاء الشعبي، ودخلت الجزائر بهذه البيعة مرحلة جديدة من الكفاح والجهاد. ساس الأمير إمارته سياسة



راشدة، فاظهر اهتماما واضحا بالثقافة والتضاء والجيش والاقتصاد. واستمر يقارع الفرنسيين حتى استسلم لهم عام ۱۸۹۲م، فغدا اسيرا متقلا بين السجون الشجون على إطلاق سراحه بشرط آلا يعود إلى الفرنسانية التي وصل إليها عام ۱۸۵۳م. الجزائر، وقد عادر فرنسا عام ۱۸۵۳م، إلى الأستانة التي وصل إليها عام ۱۸۵۳م، وهي عام ۱۸۵۵م، استقبلت دمشق الأمير الذي سبقته شهرته إليها، وقضى فيها بقية الياء إلى أن قبض إلى ربّه مشرق الوجه، مرتاح الضمير في أيار/ مايو ۱۸۸۳م عن معر ناهز ۲۱ حولاً، وينبغي أن أنس منذ الآن على وجود انحرافات تعوية في شعره، وسائمير والدرافات تعوية في شعره، وسائمير إلى بوضها في أشاء الدراسة.

- (٢) يوري لوتمان: تحليل النص الشعري: ص٢٢، ترجمة د. محمد هتوح أحمد.
  - (٣) المرجع السابق، الصفحة نفسها.
  - (٤) عبد المنعم تليمه: مقدمة في نظرية الدب، ص ١.
  - (0) إبراهيم السامرائي: لغة الشعر بين جيلين، ص: ٨ .
     (٦) المرجع السابق، ص: ١٢٥ .
    - ر ) (۷) انظر تحليل النص الشعري، ص: ۱۳۳ .
      - . (٨) الرجع السابق، ص: ١٢٥ .
      - (٩) المرجع السابق، ص: ١٢٦ .
  - (۱۰) جان کوین: بناء لغة الشعر، ص: ۹۰، ترجمة د . أحمد درویش.
    - (١١) يوتمان: تحليل النص الشعري، ص: ٦٧ .
       (١٢) المرجع السابق، ص: ١٧١ .
      - (۱۳) جان كوين: بناء لغة الشمر، ص: ٤٨.
- (١٤) عبد العزيز حمودة: المرايا المحدية، ص: ٢٥٨، وانظر لوتمان: المرجع السابق ص: ٣٨،
  - وياكبسون: قضايا الشعرية، ص: ٣٣، ترجمة محمد الولي ومبارك حنون. (١٥) فصول: موقف من البنيوية، ص: ٩٩ نقلا عن المرابا الحدية ص: ٣٣٤.
- (١٦) ديوان الأمير عبد القادر الجزائري، ق: يراع ينفث سحرا، ص: ٨٦ شرح وتحقيق الدكتور معدوح حقى، الطبعة الأولى، وسنشير إليه لاحقا مكلمة الديوان.
  - (١٧) الديوان: ق: الباذلون نفوسهم، ص: ٩٢.
  - (۱۸) الديوان: ق: أمن من حمام مكة، ص: ۱۰۵.
  - (١٩) الديوان: ق: أنا الحب والمحبوب والحب جملة، ص: ١٥٧.

- (٢٠) الديوان: ق: الباذلون نفوسهم، ص: ٩٢.
- (٢١) الديوان: ق: الباذلون نفوسهم، ص: ٩٢.
- (٢٢) الديوان: ق: آمن من حمام مكة: ص: ١٠٥ من تقديم شارح الديوان ومحققه.
  - (٢٣) أبيات ابن الدمينة:
- على أن قــــرب الدار خـــيـــر من البـــعــــد عــلــى أن قـــــــــــرب الــدار لــيــس بــنــافــع

#### وأبيات الأمير عبد القادر:

- الأسلوعنهم زادني القييرب أشيجيانا

وينزداد وجسدى كلمسانا

- فسلمسنا القسسرب لي شسساف ولا البسلمسند ناهع
- وفي قـــــــرينا عــــشق دعـــــاني هيـــــمـــــانا
- (۲٤) كان حق كلمة «رضوان» أن تكون مرفوعة، وفي ديوان الشاعر عدد غير قليل من هذه
   المخالفات النحوية.
  - (٢٥) الديوان: ق: توسلات ودعاء، ص: ١٠٩ .
    - (٢٦) الديوان: ق: جنات دمر، ص: ١٢٧ .
  - (۲۷) الديوان: ق: أستاذي الصوفي، ص: ١٢٥ .
    - (٢٨) الديوان: القصيدة السابقة.
  - (٢٩) الديوان: ق: توسلات ودعاء، ص: ١٠٩، من تقديم محقق الديوان.
    - (٣٠) بوري لوتمان: تحليل النص الشعري، ص: ١٧٤ .
      - (٣١) «دمر» ضاحية من ضواحي مدينة دمشق.

- (٣٢) عبد الفتاح كليطو: المقامات، ص: ١٢٧ .
- (٣٣) الاستطراد إلى لوحة الصيد في القصيدة الجاهلية مثلا، وانظر وهب رومية: شعرنا القديم والنقد الجديد.
- (٣٤) الديوان: ق: أستاذي الصوفي، ص: ١٣٥، وقد أثبت محقق الديوان كلمة «ساثفيها» بالشاف بدلاً من الفاء في طبعتي الديوان، ولعل الذي أدخله في هذا الوهم هو ذكـر «الحادي»، وقد أثبتنا الصواب.
  - (٢٥) الديوان: ق: ما في البداوة من عيب، ص: ٢٢ .
    - (٣٦) زهير بن أبي سلمي:



- (٣٧) الديوان: ق: بنت العم، ص: ٤١ .
- (٣٨) كان حق هذه الكلمة النصب على الحال، ولكنه جاء بها على هذا النحو متابعة لرأى ضعيف، أو مخالفة للقاعدة.
  - (٢٩) الديوان: ق: وحدة الوجود، ص: ١٦٢ .
- (٤٠) عبد القاهر الجرجاني: دلائل الإعجاز، ص: ١٤٦، قرأه وعلق عليه محمود محمد شاكر.
  - (٤١) الديوان: ق: بي يحتمي جيشي، ص: ٢٠.
    - (٤٢) الديوان: ق: بتيه بدله عمدا، ص: ٤٠.
  - (٤٢) الديوان: ق: مناجاة أحد، ص: ١٢٦. (٤٤) الديوان: ق: الشوق يكتمه الأريب، ص: ٦٥ .
  - (٤٥) الديوان: ق: شددت عليه شدة هاشمية، ص: ٢٨ .

    - (£7) الديوان: ق: منوا بلقياكم، ص: ٤٠.

- (٤٧) الديوان: ق: مسكين لم يذق طعم الهوى، ص: ١٥٢.
  - (٤٨) الديوان: ق: ذات الخلخال، ص: ٤٨.
- (٤٩) عبد القاهر الجرجاني: الدلائل، ص: ٢٣١.
- (٥٠) جان كوين: بناء لغة الشعر، انظر الباب الخامس «المستوى المنوي: الربط».
  - (٥١) الديوان: ق: شددت عليه شدة هاشمية، ص: ٢٨.
- (٧٥) الديوان: ق: أستاذي الصوفي، ص: ١٣٥.
   (٥٣) الديوان: ق: عبيرنا رهج السنابل، ص: ٥٦، وقد ذكر د. شوقى ضيف هذه الأبيات،
  - (١٠) المديون في طبيرات رسم المساير، عن ١٥٠ وسد دعر د. سوسي سايت ساية الديارة التاسعة، ص١٤٠٤.
    - (٥٤) بيت عنترة:

## مـــــا زالت أرمـــــيــــهم بـشــــــفـــــرة نـحـــــره

## ولبانه حستى تسريل بالدم (المعلقسة)

- (٥٥) عبد القاهر: الدلائل، ص: ٢٢٧.
- (٥٦) الديوان: ق: الباذلون نقوسهم، ص: ٩٢.
  - (٥٧) الديوان: ق: يا قرة العين، ص: ٦٤.
- (٥٨) الديوان: ق: أستاذي الصوفي، ص: ١٣٥.
  - (٥٩) عبد القاهر: الدلائل، ص: ١٠٦.
  - (٦٠) عيد القاهر: الدلائل، ص: ١٠٨.
  - (٦١) جان كوين بناء تفة الشعر، ص: ٢١٥.(٦٢) جان كوين بناء لفة الشعر، ص: ٢٢٢.
- (۱۱) جان دوین بناء نعه انشعر، ص: ۱۱۱.(۱۲) انظر شکری عیاد: اتجاهات البحث الأسلوبی.
  - (٦٤) الديوان: ق: مناجاة أحد، ص: ١٢٦.
  - (٦٥) الديوان: ق: أستاذي الصوفي، ص: ١٣٥.
    - (٦٦) الديوان: ق: أعرني قلباً، ص: ١٠٤.
    - (٦٧) جان كوين: بناء لغة الشعر، ص: ٦٦.
    - (٦٨) جان كوين: بناء لغة الشعر، ص: ٧٢.
    - (١٩) جان كوين: بناء لغة الشعر، ص: ٩٨.
    - (۱۱) جان دوین: بناء نفه استفر، ص: ۱۸.
       (۷۰) جان کوین: بناء ثفة الشفر، ص: ۱۰۰.

#### الهوامش

- (٧١) جان كوين: بناء لغة الشعر، ص: ١٠٢.
- (٧٢) يوري لوتمان: تحليل النص الشعري، ص: ٩٢، ٩٢.
  - (٧٣) الديوان: ق: ذات خلخال، ص: ٤٨.
  - (٤٤) الديوان: ق: لبيك تلمسان، ص: ١٧.
  - (٧٥) الديوان: ق: بي يحتمي جيشي، ص: ٢٠.
- (٧٦) الديوان: ق: توسسلات ودعاء، ص: ١٠٩، وفي البيت الثالث مخالضة نحوية . وقد ذكرت
  - غير مرة أن في الديوان عددا غير يسير من هذه المخالفات أو الضرائر الشعرية.
    - (۷۷) الدیوان: ق: آمن من حمام مکة، ص: ۱۰۵. (۷۸) جان کوین: بناء لغة الشعر، ص: ۷٤.
      - (۷۹) الديوان: ق: غيب، ص: ۱۵۰.
    - (٨٠) الديوان: ق: طال ليلي يا أحبائي، ص: ٨٩.
      - (٨١) الديوان: ق: أي واد صبحوا؟ ص، ١٦٢.
      - (٨٢) جان كوين: بناء لغة الشعر ص: ٢٤٩.
  - (٨٣) عبد العزيز الأهوائي: ابن سناء الملك ومشكلة العقم والابتكار في الشعر. ص: ٧٨.
    - (٨٤) عبد القادر انقط: الاتجاء الوجداني في الشعر العربي المعاصر. ص: ٣٥.
      - (٨٥) يوري لوتمان: تحليل النص الشعري. ص: ١٨٢.
        - (٨٦) جان كوين: بناء لغة الشعر . ص: ٥٩ .
      - (٨٧) الديوان: ق: ما في البداوة من عيب. ص: ٢٢.
        - (٨٨) الديوان: ق: فراقك نار، ص: ١١٣.
        - (٨٩) الديوان: ق: ذات الخلخال. ص: ٨٩.
        - (٩٠) الديوان: ق: الباذلون انفسهم، ص: ٩٢. (٩١) الديوان: ق: أستاذي الصوفي. ص: ١٣٥.

      - (٩٢) الديوان: ق: مسكين لم يذق طعم الهوى. ص: ١٥٢.
        - (٩٤) الديوان: ق: بنيه بدلَّه عمداً. ص: ٩٤.
          - (٩٥) الديوان: ق: أنفاس أحبائي تحييتي.

\*\*\*



## المؤلف في سطور

## د. وهب أحمد رومية

- \* سورى الجنسية.
- \* دكتوراه في الأدب القديم من كلية الآداب. جامعة القاهرة، عام ١٩٧٧م بمرتبة الشرف الأولى مع التوصية بطبع الرسالة، وتبادلها مع الجامعات.
  - \* أستاذ الأدب القديم بجامعة دمشق.
    - من مؤلفاته:
    - الرحلة في القصيدة الجاهلية.
  - قصيدة المدح حتى نهاية العصر الأموى.
  - بنية القصيدة العربية حتى نهاية العصر الأموى.
- شعرنا القديم والنقد الجديد، العدد ٢٠٧ من سلسلة «عالم المعرفة»،
  - مارس ١٩٩٦ ـ المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب ـ الكويت.
- مجموعة من الأبحاث في نقد الأدب القديم، والأدب المعاصر منشورة في النوريات الأدبية المعروفة.



# HAMZA MIZOU

# حداالآناب

يحاول هذا الكتاب الاحتفاء بالنص الشعري دون أن يقطع صلة الظاهرة الشعرية بالظواهر الاجتماعية الأخرى، ودون أن يسلّط هذه الظواهر عليها، وهكذا يحتفظ لها باستقلالها النسبي، ويُنوعها المُنميَّز،

وإذا كانت الظاهرة الشعرية لا تقدّم العالم الذي تتحدث عنه كما هو، فإن التقد لا يقدّم الشعر كما هو فعسب، بل يقدّم أيضا رؤيته لهذا الشعر، وموقف منه ، وهر في ذلك يصدر عن مفهومات شمولية تتجاوز الشعر واللغة، وتتصل بالإنسان وقضاياه الكبرى في علاقاته بالكون والعالم والمجتمر.

أن النقد . كما يراه هذا الكتاب . جزء عضوي من «الثقافة» وتجلّ من نجليات «الهوية» ولذا لا يجوز أن ينكفي على ذاته: فينشوقه: ويجلًا الذات، ولا يجوز أن ينكفي على ذاته: فينشوقه: ويبد إنتاج هذه الذات، ولا يجوز أيضا أن يغترب عن ذاته، فينشور ويجلها أن ينتم الأخر، أن عليه أن يتذكر دائما أنه ينتمي إلى حضارة بعينها، وأن خدمة هذه الحضارة لا تكون الا بنجرز هذا الانتماء وتطويره عبر حوار الآخر الشبيه بنا والمختلف عنا في آن . وإذا كانت «الهوية» مزيجا من رؤيتنا لأنفسنا، ومن رؤية عن أن خرن انفسننا لنكون نسخة مشوّهة من هذا الأخر مهما يكن موقعه من عالم اليوم .

وإذا كان لكل اختيار دلالة، فإن لاختيار موضوعات هذا الكتاب دلالة لها طابع الرؤيا واليقين. وهو اختيار بحتقي بهذا الشعر أيما احتفاء، ويرى نفسه خادما له، ولكنه خادمٌ حرَّ مُفمهَ بالشوق إلى الأفضل، ولذلك يصدع برايه دون لجلجة أو مراوغة أو مواربة، ودون أن ينسى لحظة أن كل إنسان أسير وعه،